

P.o. angl. 290 & [11

Pope



Dig and by Google

Alexander Pope Esq. fåmmtliche

Eilfter Band.

Enthaltenb.

britten Theil feiner Briefe.



Mit allerhöchstem faiferlichen Privilegio.

Mannheim, 1780.





bes dritten Bandes von Pope's Briefen.

· ·	Seite
XXIII. Popens legter Brief an ben Bi-	:
schoff von Rochester. And der es	ı
XXIV. Von dem Bischoff von Rochester.	6
XXV. Bon eben bemfelben, über ben Tob	· <u>6</u>
feiner Tochter	10
Children and work when Grande Chair	
Briefe an und von Herrn Gay	1
von 1712 bis 1732.	. *
I. Des Autors Mennung von Herrn Gan,	•
fein Berdienst und Bescheibenheit	, 1 8
II. Bunfcht ihm bienen ju tounen, und	2760
ertheilteihm Rath wegen seiner Poesie	20
III. Bon ber Mahleren : Berrn Gans Ge.	
bicht, ber Fächer.	23
* n	

<u>€</u>	eite
IV. Un herrn Gay, megen feiner 3u-	
rudfunft von Sannover nach bem Tob	
der Königinn.	26
V. An herrn Gay: über ben Tob feiner	
Mutter. Gans Gebicht an Berrn Comn-	
bes, nebst feiner Erwartung ben Sofe.	3 r
VI. Bon herrn Gan tu Bath: über ben	
merkwurdigen Tod zweyer Liebhaber, Die	•
vom Blig erfchlagen murden : nebft ihrer	2
Grabschrift.	34
VII. An herrn Gan in Bath: Die Gefan-	
gensetzung des Bischoffs von Rochester	
im Lower.	41
VIII. Neber fehlgeschlagene Erwartungen	
von ben Groffen. Erinnerung ber Freunde.	44
IX. Berficherungen, baf er fich feiner	
auch in der Abwesenheit erinnern werde.	16
and in der udwelenheit erinnern werde.	40

Inhaft.

	oette.
X. XI. XII. An Herrn Gan, in einer	
gefährlichen Krantheit. : 48. 51 u	· 52
XIII. Ueber beffen Genefung und Con-	
greves Tod.	54
XIV. Un die Madame Homard	56
XV. Entschuldigung seines Stillschweigens:	
über Fenton's Tod.	39
XVI. Gludwunsch an Herrn Gan über bas	
Ende feiner Erwartungen ben Sofe.	
Die Unichuld und Gludfeligfeit bes	
Privatlebens und ber Unabhangigkeit.	6r
XVII. Bon Beren Gay vom Lande, feine	
Abficht ein Gut ju taufen, über bie	
Dunciade.	<u>64</u>
XVIII. An herrn Gan auf bem Laube.	<
Wünsche ihm zu bienen.	67
XIX. Rlagen über beffen Abmefenheit.	70

·	IC
XX. Der Berfaffer wird immer geneig-	
ter fich jur Ruhe ju begeben.	74
XXI. Des Berfaffers Betrübnig über bie	
Albwesenheit seines Freundes. Seine	
Liebe gu ihm ic.	77
XXII. Bittet ihn, wieber in bie Stadt	
ju fommen, und fich ber Dichtfunft ju	
wibmen.	80
XXIII, Ueber bie nemliche Materie. Der	
Tob bes Schauspieler Wilks. Berfe	
über bie Ginfiebelen gu Richinond	84
XXIV. Bon herrn Gan. Deffen schlechte	
Gefundheitsumstände : feine Menning	•
von Lobgedichten	87
XXV. Bon herrn Cleland an herrn Gay.	90
XXVI. Herr Pope an ben Grafen von	
Burlington.	97

😍 - <u></u>	<u> Seite</u>
XXVII. Des Berfaffers schlechte Gesund:	
heit. Rlagen über Die Bubwesenheit	
seines Freundes 10.	100
XXVIII. Ueber ben Tob bes herrn Gan:	
Die Rrankheit feiner Mutter, und an-	
bere bose Zufäne.	194
XXIX. An Sugo Bethel Esq. Lob ber	
Menschenliebe. Der Rugen ber Gleich.	
heit in ber Freundschaft.	TO8
XXX. An eben benfelben: über ben Tob	
des Grafen von E	III
XXXI. Ueber bie Wiebergenefung feiner	
Mutter. Die traurigen Dienste ber	:
Freunde; über ben Tob bes Ronigs.	116
XXXII. Bon ber Ausgabe feiner Briefe	
feine Lage, feine Beluftigungen und	
feine Freundschaften.	128

XXXIII. Un ben Grafen von Peterbo	38
rom: feine Liebe jur Gartneren : feine	•
Betrachtungen über Chrentitel. Man	,
gel an Reuigkeiten.	124
XXXIV. Bon bem Grafen von Peterbo	
rom. Die Garten ju Stom Gemuthe	\$
art ber Frauenzimmer. Seine Liebe	
gur Faulheit , nebft ben Urfachen ba	,
von. , ,	127
XXXV. Die Antwort.	130
XXXVI. Von dem Grafen von Peters	
borow. Deffen Abneigung, wieber in	,
Die Stadt ju tommen : Die milbthatige	
Bunft; mehr über bas Frauenzimmer.	135
XXXVII. Bon eben bemfelben: beffen	
Begriff vom golbenen Alter.	138

	Seite Seite	e,
	XXXVIII. Bon eben bemfelben. Deffen	
	Berlangen ben Dr. Swift ju feben:	
	Berandernug feiner Leibenschaften. 3 146	,
,	XXXIX. Dr. Swift an ben Grafen von	
	Peterborom. 3 3 3 143	
	XL. Berathschlagung über die Anlage ei.	
	nes Gartens : verschiedene Meynun-	
	gen 1¢. * * * 146	
	XLL Ofn hen. E — Bormurfe über bie	
	Beleidigungen, fo er einem ungludlichen	
	Frauenzimmer zugefügt. , , 152	
	KLII. An Herrn Nichardson 156	
	KLIII. An eben denselben, über den Tod	
	feiner Mutter. , 3	
	KLIV. An eben denselben. , 160	
	(LV: An Hrn. B wegen bem Ber-	
	fuch über ben Menschen. v . 162	

	Seite
XLVI. Betrübnis über ben Berluft fei	ner
Freunde.	165
XLVII, Bon Dr. Arbuthnot in feiner	lek:
ten Krantheit : beffen lette Bitte:	s . 169°
XLVIII. Die Antwort.	172
Briefe an und von Dr. Sw	ift.
vom Jahr 1714 bis 1737.	
I. herr Pope an Dr. Swift. Vom	3eits
vertreibe.	179
II. Dr. Swift an Hrn. Pope. Entsc	hul:
bigung und Urtheil wegen bem erh	aste.
nensisomer.	184
III. Pope an Dr. Swift. Discours	über
die Religion.	, 189
IV. Dr. Swift an Frn. Pope. 11eber	die ·
Dichter und andere Schriftsteffer.	, 193

V. Sbenderselbe, über die Autorschaft und
verschiedene Staatsangelegenheiten. : 199
VI. Dr. Swift an herrn Gan, über bie
vorige Materie. 4
VII. herr Pope an Dr. Swift. Beschreis
bung feiner igigen Lebensart
VIII. Lord Bolingbrode an Dr. Swift.
Des nemlichen Inhalts 236
IX. Antwort auf vorige swen. 244
X. Herr Pope an Dr. Swift. Ueber Die
Freundschaft und über Dr. Arbuthnots
Krankheit
XI. Antwort auf ben vorhergehenden Brief. 253
XII. Herr Pope an Dr. Swift. Ueber Dr.
Arbuthn. Wiedergenesung. Raisonne.
ment über verschiedene gute Freunde und
über die Freundschaft selbst 260

	Seite
XIII. Antwort auf vorigen	267
XIV. Lord Bolingbrocke an ***	272
XV. Dr. Swift an herrn Pope. Rla	gt
über herrn Popens immermahrende !	n:
päglichkeit.	278
XVI. herr Pope bedauert die Abreise Gr	n.
Dr. Swifts und bantet ihm in ben ve	Ts .
bindlichsten Ausdruden vor bas ih	m
übermachte Prasent.	280
XVII. XVIII. Herr Gan an Dr. Swi	ft.
ueber Gullivers Reifen. herrn Ga	ŋß
Einladung an Herrn Dr. : 280	u. 288
XIX. herr Pope giebt herrn Dr. Swi	ft
fein Wohlgefallen über bas herausgeton	<u>n</u> s
mene Buch, Gullivers Reifen betittell	7
su verstehen, nebst Aufmunterung su	m
Vatriotismus.	204

·	beite
XX. Antwort auf vorigen.	298
XXI. Lob ber Unabhängigfeit. Ueber bie	
Verbefferung eines Gebichts.	302
XXII. herr Pope bantet grn. Dr. Swift	;
por Die ihm zuwege gebrachte Befannt:	•
Schaft mit herrn Stopfort. 11rtheil uber	• .
verschiedene poetische Werke	306
XXIII. Pope bedauert Srn. Dr. Swifts	
noch andauernde Unpaglichteit, und ver-	<u></u>
miffet als Freund seine Gegenwart.	310
XXIV. Dr. Swift sucht Grn. Pope wegen	
feiner Abmefenheit zu beruhigen. Ge-	
führte Rlage über seine Kranklichkeit.	313
XXV. Dr. Smift meldet herrn Pope feine	
Buhausekunft, nebst Einladung zu fich	. ; (
nach Irland.	318

eite Seite
XXVI. XXVII. Ueber bas Soffeben und über
Herrn Gans herausgegebene Oper 323 u. 326
XXVIII. Lord Bolingbrocke an Dr. S
11eber Popens Dunciade, Bermahnung
an den Dr. seiner Gesundheit besser zu
pflegen 333
XXIX. Herr Pope an Dr. Swift. Rach:
richt von Jonathan Gulliver. herrn
Gans Oper wird heraus gestrichen.
Shilt auf Die schlechten Antoren. Lob
der achten Freundschaft 337
XXX. Antwort auf vorigen 343
XXXI. Dr. Swift an Herrn Pope. 347
Befdreibung feiner frenen Denkungsart.
Rlage über bie Schaltheit ber Leute.
Los bet Mässigkeit. 2 1923 . 347
XXXII. Antwort auf vorigen 354

9	ence	
de',	æ	

XXXIII. XXXIV	. Ueber	bie D	unciabe	2 *
Herrn Pope's	Klage ül	der Krän	flichteit	
lleber Dr. Sn	ifts Wo	hlstand	bezeigte	<u>\$</u> . ,
Vergnügen.	3	•	355 1	t. 35 9
XXXV. Dr. Sn	ift an H	errn Pop	e. 11ebe	r
seinen Zeitvertr	eib Be	trůbnik	über bei	<u>t</u>
Tod des Herrn	Congrev	e. Sch	ilberun	<u>;</u>
eines Argtes.			•	363

Fortsetzung ber

Briefe

an und von

Doctor Atterbury,

Bischoff von Rochester,

bon 1716 bis 1723.

23. Brief.

Un eben denselben.

Den 17 Man, 1723.

proden habe, und dieß Einmal wird, fürchte ich, das letzemal sent! Der Vorhang zwischen meinem Freunde und mir, wird nun dald zugezogen werden, und mir nichts mehr 3 Theil.

übrig bleiben, als Ihnen eine lange gute Nacht ju munichen. Dochten Sie boch in biefem Le. ben eine Art ber Rube genieffen, 1 ie bemjenigen Schlafe ber Seelen nicht ungleich mare, melder, wie einige geglaubt haben, berrauf erfolgen foll, worinnen wir liegen, und bie Welt, aus ber wir gegangen, ganilich vergessen, und ju berjenigen reif werden, in die wir gehen follen. Bofern Sie noch einige Erinnerung an bas Bergangene behalten: fo laffen & ie fich Ihre Einbildung basienige vorftellen, nias Sie am meiften vergnügt hat. Bisweiler muffe fie Ihnen einen Traum von einem abwesenden Freund perurfachen, ober Ihnen eine angeneh. me Unterrebung wieber ins Gebachinis bringen. leberhaupt aber vermuthe ich, baf Sie weniger an die vergangene, als an die juturiftige Zeit gebenken werben, weil Die erftere Ihnen weit weniger gunflig gewesen ift, als die liegtere unfehlbar fenn wird. Difgonnen Sie ber Belt Ihre Wiffenschaften nicht. Sie werben jum Bortheile folder Leute gereichen, über bie Sie fic nicht betlagen Durfen; ich menne zum Vortheile ber gamen Rachwelt, und vielleicht ift

in Ihrem Alter fonft nichts Ihrer Sorgfalt Bas ift jedes Jahr in bem leben eines weisen Mannes anders, als eine Rritit über bas vergangene? Diejenigen, beren Lebenszeit am turgeften ift, leben immer noch lange genug, um über eine Salfte berfelben ju lachen. Der Rnabe verachtet bas Rind, ber Mann ben Rnaben, ber Philosoph bende, und ber Christ alle. Sie werben ist vielleicht anfangen ju glauben, bag Ihr mannliches Alter nur noch allzusehr eine Rindheit gewesen, und Sie werben nimmermehr jugeben, daß Ihr Alter bloß eine zwote Rind. heit fen. Die Spielmerfe und Puppen Ihrer Rindheit find Ihnen taum vielweniger unan. flandig, als jene Spielwerte unfrer reifern und abnehmenden Jahre, die Trommeln und Klap. pern bes Chrgeiges, und ber Schmug und bie Bafferblasen bes Geldgeites. Ist ba Sie bon einer tleinen Sefelicaft abgesonbert, und ein Burger ber Belt überhaupt geworben find, muffen Sie Ihre Gaben nicht baju anwenden, einer Parthen , ober etlichen wenigen , fonbern bem gangen menschlichen Geschlechte tu bienen. Ihr Beift follte über benienigen Debel emporfteigen,

worein ihn seine Theilnehmung an der Erde, und die Nachdarschaft mit derselben so lange verwickelt hat. Erinnern Sie sich, daß et ein solcher Zeitpunct war, da die größten Lichter des Alterthums am meisten blendeten und glänzten; in ihrer Einsamteit, in ihrer Verbannung, oder in ihrem Tode. Doch was rede ich von blenden und glänzen? Zu der Zeit war es, da sie dem menschlichen Seschlechte Wohlthaten erzeigten, seine Einsichten auftsärten und desselben Ansührer wurden.

Solche Absichten allein sind würklich grossen Geistern anständig, und daher hoffe ich, daß die Ihrigen von dieser Art sewn werden. Ein Unwille kann frenlich noch übrig bleiben, und vielleicht in den edelsten Gemüthern nicht ganz ausgelöscht werden. Allein Nache wird niemals darinnen wohnen. Höhere Grundsätze, als die aus der ersten entstehen, und bessere Grundsätze, als die aus der letzteren folgen, werden unsehlbar solche Menschen beseelen, deren Begrisse und Verstand erweitert sind, und sie antreiben, das Ganze einem Theile des menschlichen Geschlechts,

vornemlich einem so geringem Theile, als ein jeder selbst ist, vorzwiehen.

Glauben Sie, Mylord, ich betrachte Sie als einen Geift, ber in ein ander Leben eingegangen, als einen ber am Rande ber Unsterbliche keit steht, wo die Reigungen und Leibenschaften weit erhadner find, und mo Sie alle geringe Absichten und alle niedrige Rudficht verachten muffen. Richts verdieut mehr, daß Gie jurud sehen. Sehen Sie also vorwärts, und machen Sie (wie Sie es benn in Ihrer Macht haben) daß Ihnen die Welt nachsehen muß. *) Allein, forgen Sie bafur, bag es nicht mit Milleiben, fondern mit Sochachtung und Bewunderung geschehe. Ich bin mit ber größten Aufrichtigfeit, und mit bem eifrigsten Berlangen nach Ihrem Ruhme, so wohl als nach Ihrer Glücke feligfeit. zc.

Der Bischoff von Nochester gieng den folgenden Monat ins Erilium, und blieb darinnen bis an seinen Tod, welcher ben 15 Febr. 1732, zu Paris erfolgte:

24. Brief.

Won dem

Bischoff von Rochester.

Paris ben 23 Dop. 1731.

finden; allein wie konnte ich es vermeisten; die Lebendigen und die Todten, meine Freunde und Feinde, zu Hause und in der Fremde, alles foderte mich auf, etwas zu sagen: und der gute Ruf einer Geschichte, die ich schäfte, und die die ganze Welt mit mir schäft, hätte leiden mussen, wenn ich länger geschwiegen hate ie. Ich habe es hier drucken lassen, in der Hossinung das es vielleicht Jemand wagen durfte, es in England wieder auflegen zu lassen, obgleich diese zwen schreckbare Worte am Schluße stehen. **) Es geschehe dieses oder nicht, so

^{*)} Des Grafen von Clarendon's Befdicte.

^{**)} Des Autore Ramen.

muffen Sie es doch lesen, welches Sie mit Bergnügen thun werden, weil es das Meinige ist, wenn es auch sonst nichts (das es doch würklich hat) zu seiner Empfehlung hatte.

So wie es ift, Extremum hoc munus morientis habeto; benn es fann fich fehr mohl tutragen, ba ich in wenig Monaten mein fiebeneigstes Jahr antrete; nach welchem auch ber Sesunde und Bludliche fich eben nicht fehr mehr auf bas lebem verlaffen tann, noch, wenn er weise ift, munfchen wird viel langer ju leben. Wenn ich ftet be, werben Sie einen Freund perlicren, ber Cie ungemein liebt und hochschäft, wenn man in meinen Umftanben von mir fagen tann, bağ ich für irgend einen verlohren gehe, wenn ich tod bin, mehr als ich es ift schon im Leben bin. Ich erwartete butch ben herrn Morice etwas Neues von Ihnen, und wunderfe mich nicht wenig, alls ich mich in meiner Erwartung betrogen fand: allein er gesteht, baf er felbst Schuld baran fen, indem er Ihnen nicht gebo. rige Radricht von feiner Abreife gegeben. Sie haben gang recht, bag Sie nicht über eine Das terie geschrieben, in ber ich mehr versprochen,

als ich zu leisten im Stande war. Verungluckete schmeicheln sich bisweiten, noch einen Einstuß zu haben, allein so bald sie sich bemühen Sesbrauch davon zu machen, sinden Sie ihren Irrethum. Mir gieng es so, mein guter Freund! und ich betenne es unter meiner eignen Handsschrift. Sie untersuchten die Küste, und fanden meinen Irrthum, wie es scheint, noch ehe ich es gewahr ward. Doch genug hievon.

Was thut man in England zur Ehre ber schönen Wissenschaften, und insbesondere, was machen Sie? Ipse quid audes? Quæ circumvolitas agilis Thyma? Sehen Sie den moralischen Plan noch sort, den Sie entworsen haben, und auf den Sie vor sechiehn Monathen so erpicht schienen? Soll ich ihn geendiget sehen, noch ehe ich sterbe, und werden Sie den Ruhm davon noch den Ihren Ledieiten geniessen? Oder wollen Sie die Zeichen Ihrer Freundschaft, gleich den Vermächtnissen eines letzten Wissens, nur von denen lesen und geniessen lassen, die überleben? Wäre ich so nahe ben Ihnen, als ich gewesen bin, so hosse ich, Sie würden

mich in ble Sanbidrift guden laffen, noch ehe Sie geendiget ift. Doch leiber! Es ift und wird mahrscheinlicherweise immer viel gand und Meer swifden uns fenn. Wie viel Bucher find feit fursem ben Ihnen herausgefommen, von benen Sie glauben, baf ich Sie mit Bergnus gen lefen murbe? Mennen Sie felbige: ich glaus be nicht, das Ihnen das Verzeichnis viele Mühe tosten wirb. Das muften in ber That gute Bucher fenn, auf die ich ift meine Beit verwenden follte, ba mir fo wenig bavon übrig bleibt. Ich, ber ich vor Zeiten ganie Tage verfdmendet, gehe ift, ba bas Stundenglas facte tu lauffen anfängt, fehr fparfam mit ben Stunben um, und verschwende fie nicht gerne auf Rleis nigfeiten. Am Enbe ber Lotterie bes Lebens vermehrt fich ber Werth unfrer letten Minuten, wie bie Rummern, bie noch im Rabe gurud ges blieben find. Sie find vielleicht in fich felbft nicht so viel werth, als die vorhergehenden, allein wir find geneigt fie hoher ju fcaken und wir has ben Recht. Ich thue es, mein theurster Freund, und glaube boch, daß die toftbarften Augenblicke meines lebens wohl angewandt find, wenn ich

das lese was Sie schreiben. Doch dieses Bers gnügen kann ich nicht oft erwarten, und muß also zu weniger unterhaltenden Schriften meine Zuslucht nehmen. Leben Sie wohl, mein theuser Herr, und vergeden Sie mir, das ich mich an einen Menschen gemacht, den Sie, wie ich slaube, mit unter die Helden der Dunciade gestechnet haben. Ich mußte entweder seine unsauber Herausforderung annehmen, oder etwas von der Hochachtung der Welt verlieren, wenn ich sie abgeschlagen hätte.

Wersichern Sie Ihre Mutter meiner Hochachtung: Ich sende hieben auch ein Exemplar von meiner Schrift für den Dechant Swift, wenn Sie eine Gelegenheit haben, und es der Mühe werth achten, es ihm zu übermachen. Mein Waterland scheint mir in dieser Entsernung ein wunderlicher Andlick; ich weiß nicht wie es Ihnen vortommen mag, der Sie mitten in der Scene sind, und selbst eine Nosse mitspielen: ich wünschte, Sie sagten es mir. Sie können in aller Sicherheit, durch den ehrlichen Mann, der Ihnen dieses überbringt, und noch vor Wenhnachten hieher jurucktehren wird, an den Herrn Mortice schreiben. Sagen Sie mir nur ungesehr, wie die Sachen stehen, damit ich sehen möge, ob für mich eine Rücktehr dahln zu wünschen ist, oder ob ich nicht lieber, wie der Chimist in der Flacke, da er des Don Quovedo's Erzehlung von Spanien hörte, verlangen soll, daß man mir den Pstopfen wieder auf die Flasche stede.

Lebe ich noch in dem Andenken meiner Freunde, so wie sie gewiß in dem meinigen leben? Ich habe viele von Ihren dortigen neu herausgekommenen Zankschriften gelesen, und freue mich, daß solche Frenheiten über diesen Punct augestanden werden: sie sind awar nicht in der Absicht geschrieben mir Vergnügen au mas den, sondern blos einen andern au rupfen. Ich bin zc.

25. Brief.

Von bem

Bischoff von Rochester,

über ben Tob feiner Tochter.

Montpelier, ben 20 Nov. 1729.

In din noch nicht Herr genug über mich selbst, nach der letzten Wunde, die ich bekommen habe, um Ihnen mein ganzes Hert zu eröfnen, und mit weniger als diesem din ich nicht zusrieden, wenn ich mit Ihnen zu thun habe. Weine Gedanken sind gegenwärtig, obgleich vergedlich, dech mit Vergnügen auf das gerichtet, was ich

verlohren habe, und niemals wieber erlangen tann. Ich weiß wohl, bag ich aus eben biefer Urfache, sie bavon abitehen, und auf andre Gegenstände richten follte, bis ifo aber bin ich es noch nicht zu thun fabig gewesen. Daburch, baf ich ihnen einen wenig ben Bugel ichieffen, und fie ihre Rraft berbrauchen laffe, hoffe ich Sie in einiger Beit tu hemmen , und tu uberwinden. Multis fortunæ vulneribus perculfus, huic uni me imparem fensi & pene succubui. Das ift eine Schwachheit, teine Beis. beit, ich bekenne es, und aus biefer lirfachen. aeldicter, ber Bruft eines Freundes anpertraut zu werben, wohin ich alle meine Schmach. heiten ficher ohne Gefahr niederlegen fann. Go bald als mein Gemuth einigermaffen wird geans bert und beruhiget fenn, will ich mich auch bemuhen, Ihrem Rathe zu folgen, und es auf etwas nukliches und wichtiges wenden, wenn mir noch leben genug übrig gelaffen ift, etwas su schreiben, bas bes lesens und Aufbehaltens würdig ift. Unterbeffen wird es mich vergnus gen su horen, baß Sie in bem was Sie vorhai ben, ohne folde melandolifde Unterbrechung,

als mir begegnet ift, gludlich fortfahren. Ihr Beift ift noch nicht burch Alter und üble Bufalle geschwächt ; Ihre Wiffenschaft und Ihr Berftand find in ihrer Bolltommenheit. Machen Sie Gebrauch bavon, und ichreiben Sie etwas, bas Die gegenwärtige und jutunftige Zeit unterrichten tonne, und wenn es auch nicht ben Bens fall von benden in gleichem Grabe erhalt, fo muß es boch ben Reib ber einen erregen, und fich gang gewiß bie Bewunderung ber andern erwerben. Wenben Sie Ihre toftbaren Mugen. blide nicht auf ichlechte Leute, und ichlechte Saden; fondern mablen Gie einen Gegenstand, ber auf alle Beife Ihrer murbig ift, und behandeln Sie Ihn, wie Sie es tonnen, auf eine Urt, welcher niemals Jemand gleich fommen, ober fie nachahmen tann. Bas mich anbetrift, fo find meine Geschicklichkeiten, wenn ich anders jemals einige gehabt habe, nicht mehr, mas fie waren, und boch will ich mich bemuhen, fie ju fammlen, und zu gebrauchen.

Sanguis hebet, frigentque effœto in corpore vires.

Ich wurde aber boch unbantbar gegen biefen Drt fenn, wo ich mich aufhalte, wenn ich nicht geflehen wollte, daß ich in bem füblichen Theil bon Franfreich, einen weit grofferen Bortbeil; als ju Paris über bas Vodagra erhalten : Db. gleich ich mich auch borten mertlich gebeffert habe. Ich glaube, meine Eur murbe volltommen gemes fen fenn, wenn mich nicht bas ernstliche Berlangen, eine Person zu seben, Die ich überaus liebe, jabling nach Montpellier berufen hatte, mo, nachdem ich zween Monate unter ber große ten Marter einer traurigen und fruchtlofen Erwartung jugebracht hatte, ich endlich gemungen wurde, eine lange Reise nach Loulouse gu unternehmen, und auch ba wurde ich die Verson, bie ich suchte, nicht angetroffen haben, wenn Sie es nicht mit groffem Geifte und Muthe gewagt hatte, bie ganie Racht bie Garonne berauf ju fahren, um mich ju feben, wornach fie, ebe fie ftarb, ein überaus groffes Berlangen bezeigte. Auf Diefe Beise murbe fle babin ges bracht mo ich mare, swifden sieben und acht ubr bes Morgens, und lebte nach biefem noch smantig Stunden, welche Zeit, auf teiner Seite ver-

lobren gieng; sondern auf eine solde Art juge. bracht murbe, bat fie benden viel Bergnugen brachte, und von ihrer Seite fo, wie es fic vollig für ihre Umstande und ihren Raracter ichidte: benn Sie behielt ben Gebrauch ihrer Sinne bis auf ben letten Augenblic, und ftreng. te fie , mir in biefen wenigen Stunden grof. fere Mertmale ber tindlichen Vflicht und Liebe au geben, als fie in ihrem gangen Leben gethan batte; ob fie es gleich an feinen von benben iemals bat fehlen laffen. Die letten Borte, Die fie ju mir fagte, waren Die angenehmfien pon allen: eine Betrachtung ber Gute Gottes, Die uns vergonnet hatte, auf biefe Beife noch einmal susammen su tommen, ehe wir auf ewia pon einander ichieben. Wenige Minuten bernach legte fie fich auf ihr Sauptfuffen, als wenn fie schlafen wollte,

Placidaque ibi demum morte quievit.

Urtheilen Sie, mein Herr, was ich baben empfand, und noch immer empfinde, und ersparen Sie mir die Beschwerlichkeit es Ihnen zu beschreiben. Wie werde ich ben meinem Alter, ben meinen Schwachheiten, unter gant fremden Leuten, Leuten, geschickten Trost und Aufrichtung sinden. Ich kann keine haben, als die mir Vernunst und Religion darbieten, und diese ergreise ich, und fasse sie so fest, als ich kann. Ich hosse, das der, der mir diese Burde, ohne Zweisel aus weisen und guten Absüchten, auferlegt hat, mich fähig machen wird, sie zu tragen, so wie ich andre mit einem gewissen Grade von Muth und Standhaftigkeit ertragen habe.

Sie sehen, wie dalb ich wieder auf eine Materie versallen kann, die ich schon vorhero einmal in diesem Briese verlassen hatte. Ich werde wahrscheinlicher Weise denselben Fehler wieder degehen, wenn ich fortsahre zu schreiben, und beswegen dreche ich hier kurz ab, und wünssche Ihnen mit aller Aufrichtigkeit, Liede und Hochachtung wohl zu leben, die wir entweder in dieser Welt, (so Gott will) ober doch in einer andern wieder zusammen kommen. Ich din it.

The Control of the Co

Briefe

au und von

herrn Gan,

von 1712, bis 1732.

1. Brief.

Binfield, den 13 Novemb. 1712?

ie schrieben mir vor einigen Monaten einen sehr freundschaftlichen Brief, und sagten mir, daß Sie damals im Begrif waren eine Reise nach Devonshire zu machen. Dies vers hinderte meine Antwort; ich habe mich seitdem zu verschiedenenmalen nach Ihnen erkundiget, ohne daß ich zufrieden gestellt worden din: denn ohne zu wissen, daß es Ihnen wohl geht, und ohne alles zu wissen, was Sie betrift, kann ich

nicht aufrieden fenn. Ich habe awen Monate in Suffer tugebracht, und bin feit meiner Buruch funft wieder fehr frant gewesen. 36 forieb an Lintot, in der Sofnung von Ihnen etwas du erfahren, allein ich erhielt über Diesen Punct keine Antwort. Unfer Freund Cromwell hat Diefes gante Jahr über auch nicht gefdrieben; *) ich glaube, er ift über einige fehr unschuldige Frey: heiten, die ich mir genommen habe, bose geworben 3 nur ben meinen besten Freunden habe ich mir bergleichen Frenheiten erlaubt: boch bievon weiß ich nichts gewiffes; vielleicht hat er fic Ihnen eröfnet, und wenn ich Sie recht tenne, fo find Sie von einer Gemuthsart, bie liebet Freundschaften stiftet, als fie gertrennet. 90 tiebe in der That den Herrn Cromwell; und für

23 2

Die Briefe des Herrn Eromwell's zeigen, daß der herr pove fich aber seinen hang zu Kleinigkeiten, und zur pedantischen Kritik lustig mächte. So vertohr er, durch seinen Eiser seine benden ersten Freund der herrn Eromwell, weil er seine schlechten Verfe, und den Herrn Wycherley, well er seinen schlechten Geschmack verbessern wollte.

Sie hege ich die redlichste Gesinnung, so daß wenn ich ben der Welt etwas vermöchte, oder ben denen etwas galte, die etwas vermögen, ich Ste dald davon überzeugen würde. Ich wünschte, Sie möchten niemals, weder aus Bescheidenheit, noch aus einem sehlerhaften Mistrauen der Hochachtung die andre sür Sie dezeugen, (diese iwen ewige Feinde des Verdienstes) glauben, daß Ihre Briese und Ihre Unterreddung mir nicht alleieit angenehm und willommen sind. Es ist Niemand in der Welt, der ein gutes Herr und Ich alleieit angenehm und willomensten gite Herr und ich habestu viel von diesen Sigenschaften in Ihnen wahrgenommen, um etwas weniger zu senn, als Ihr ic.

2. Br'i e f.

Den 24 Christmonat, 1921.

3 d bin so gludlich gewesen biesen vergangenen Monat mehr Sachen zu hören, die mir

gefallen, als ich die Beit meines lebens, (wie ich glaube) gehört habe. Doch hat mich nichts fo herzinniglich gerührt, als mas Sie mir von ihrer eignen Verson erzehlen. Sie irren fich gar nicht, wenn Sie mir ben Ihrem eignen que ten Etfolg Glud wunschen: benn ich habe mehr Menschen, durch die ich gludlich werben fann, als irgend ein Mann von bofem herren fich ruhe men tann. - Ich tann Ihnen mit aller Rechte schaffenheit versichern, bas, so viel man auch von den Unbequemlichkeiten und Nachtheilen der Res angusta domi schwaten mag, ich doch nie etwas anders bavon empfunden habe, als mein Unvermogen, Leuten von Berbienft fichere Beweise meiner Sochschätzung ju geben, und ihnen wirkliche Dienste zu leiften. Denn ben bem geringften Nachbenten muß uns felbft unfre Gie genliebe ju Philosophen machen, und uns überteugen, quantuli indiget Natura. Bir felbst find leichtlich verforgt, nur ber umffanbliche Theil, ber Apparatus, ober big Ausruftung bes menschlichen Lebens toftet fo viel. Bas ein Ueppiger ju Pferben, Bebienten, ic. braucht,

wurde einem Gutgefinnten fur feinen Freund und ben Armen hinreichen.

ich werbe Sie biefen Winter mit weit mehr rerem Bergnugen besuchen, als ich es ben veraangenen nicht tonnte; und ich hoffe, bat fo viel Zeit, als Sie möglicherweise von ber Aufmartung, bie Sie ben ber Sergoginn *) machen muffen, für einen Freund ersparen tonnen, ben bem nicht vergebens zugehracht werben wirb, ber immer so sehr Ihr Freund ift, als es irgend Remand fenn fann. Doch eine Erinnerung. Sie find ist Sefretair ben einer Dame, allein veraeffen Ste fa nicht, baf Sie and Sefretair von neun andren Damen find, und folglich auch für biefe bismeilen ichreiben muffen. Frenlich mare ber ichlecht baran, welcher blos von ber Gunft Diefer Damen leben mufte; fo bettelarm wie ber, welcher bas, was Chaucer fagt, ju feiner Leibes Mahrung umb Mothburft verrichten mußte: boch find biefe Damen wie andre Fraus ensimmer febr angenehme Gefellichafterinnen,

^{*)} Er war Sefretair bep ber herzoginn von Mon-

wenn man blos eine Nacht, da man ohnebem muffig ist, mit Ihnen zubringt, und dann wege geht. Ich bin zc.

3. Brief.

Den 23 Aug. 1713?

Stefferhielt, hatte ich mich niedergesett, um an Sie zu schreiben, doch mit einiger Scham, daß ich es so lange aufgeschoben. Mit allem dem kann ich meine Nachlässigkeit kaum bereuen; ich erfahre dadurch, wie wenig Sie auf Gepränge halten, und wie ungleich sesten ich im Ihrem Andenken siehe, als ich es verdiene. Ich din bennahe schon eine ganze Woche in Londen, wo ich wahrscheinlicherweise so lange bleiben werde, bis ich durch Herrn Jervas Hilfe Elegans Formarum Spectator geworden din. Ich sange sichen an Schonheiten gewahr zu werden, die ich bisher nicht entdecken können. Ieder Winkel

eines Pluges, feber besondre Bau einer Dafe ober eines Ohrs, ber geringfte Grad von Licht und Schatten, ben ich auf einer Bange, obet in einem Grubden finde, reigen mich bis tum toll werben. Ich halte nicht allein ben Lord Plausible nicht mehr für lächerlich, baß er (im Plain Dealer) *) ben iconen Ohrlappen und niedlichen Enbogen eines Frauenimmers munberte, fonbern, ich lauffe auch Gefahr ben heflichen und unangenehmen Frauenzimmer megen biefem ober jenem Bug, ben fie an fich haben. Sie tonnen benten, wie unruhig ich bin, ba die Arbeit andrer jeden Tag fco. ner und portrefficer, und meine eigne hingegen schlechter wird. Ich habe icon bren Doctor Swifts weggeworfen, auf bie ich vormals folk mar, twen laby Bridgmaters, eine Berioginn von Montague, ein halb Dugend Grafen, undeinen Ritter bom Sofendande ungerechnet. 3ch habe Christum noch einmal im Bilbniffe gefreuriget, und eine Madonna gemacht, bie eben fo alt, als ihre Mutter St. Anna ift. Ja, mas

^{*)} Gine Bochenfchrift.

noch wunderbarer ift, ich habe felbit mit bem beiligen Lucas in ber Mahleren geweteifert, und fo wie man fagt, bag ein Engel getommen fen, und sein Bild pollig ausgemahlt habe, so murben Sie schworen, bag ein Teufel bie lette Sand an das meinige gelegt, fo beschmiert und besomust ift es. Doch ich trofte mich mit ber thriftliden Betrachtung, bas ich Die Gebote nicht übertreten habe, benn meine Bilber haben nicht Die geringste Gleichheit, weber mit etwas, bas proben im Simmel, noch hier unten auf Erben, noch im Baffer unter ber Erben, ift, Auch wird fie Diemand anbeten, es fen benn, bag fle bie Indianer ju feben betamen, bie, wie man fagt, gewiffe Gogen, blos wegen ihrer Saflich. feit verebren.

Die Radricht von bem Fortgange bes Faders*) macht mir ungemein viel Vergnügen; ich tweiste nicht, er wird die Augen und den Verfland unfrer Schönen ergögen, so lange viele angenehme Maschine in den Sanden der Nachkommenschaft spielen wird; ich freue mich, daß

^{*)} Ein Gedicht des Beren Gay.

er so balb zusammen gefügt worden, doch wüuschte ich, Sie möcken ihn ben guter Weile firnisesen, und die Stöcke so sehr poliren, als Sie nur immer können. Alsbann können Sie ihn von den Händen bender Geschlechter tragen lassen, und das so wohl hier, wie in China, wo es für einen Mandarin etwas gewöhnliches ist, sich nach einer Berathschlagung, oder nach einem Worts wechsel, mit dem Fächer abzukühlen: eben so wie der Staatsmann sein Gesicht dahinter verzbirgt, wenn er eine ernstbaste Lüge sagt. Ich din 16.

4. Brief.

Den 23 Sept, 1714.

Cheurer Berr Ban!

illfommen in Ihr Baterland!*) Willfom. men ju Ihren Freunden! brenmalkwist.

^{*) 3}m Anfange biefes Jahrs begleitete ber! herr Gap ben Grafen von Clarendon, ber von ber Roni-

kommen zu mir! es fen, daß Sie in voller herre lichfeit, mit ber Gunft bes Sofs begludt, von ben Groffen geliebt, und mit angenehmen Sofnungen erfüllt, ober traurig, niebergeschlagen, tieffinnig über ben Wechsel bes Gluds, und im Bmeifel megen ber Butunft, jurudtommen : es fen als ein flegprangender Bhig, ober ein verzweifelnber Tory, auf alle Weise, alles Glud, alles Seil! ich liebe Sie, und beiffe Sie willtom. men! Sind Sie gludlich, so mut ich an Ihrer Erhebung Theil nehmen; find Sie ungludlich, so haben Sie noch immer einen warmen Plat in meinem Berien, und wenn es am folimm. ften geht, einen Bufluchtsort ju Binfielb, ber in Ihren Diensten steht. Sind Sie ein Torn, oder halt Sie Jemand bafür, so weiß ich, bak Sie es blos aus Dantbarteit gegen einige Perfonen find, die fich bemubt haben, Ihnen Dienfte ju leiften, und an beffen politischen Absichten Sie nie Antheil genommen haben. Sind Sie ein Whig, wie ich hoffe und glaube, so haben

ginn Anna nach hannover gesandt wurde. Rach ihrem Tode fehrten sie wieder nach Engelland gurud.

Ihre Grundsäge und die meinigen, (als Bruster Dichter) sich immer auf die Seite der Freysteit geneigt, und ich weis, das Sie ein rechtschaffener und ein unschuldiger Mann dieiben. Im Ganten din ich überzeugt, daß Sie nie so sehr von einer Varthen senn werden, um gar zu nichts nüße zu sehn. Darum noch einmal, Sie mögen sehn wer Sie wollen, und in was für Umständen Sie wollen, alles Seil, alles Slück!

Einige Ihrer alten Freunde beklagten sich, daß sic seit den Tode der Königinn nichts von Ihnen gehört; ich antwortete ihnen, daß Niemand auf der Welt den Herrn San mehr liedite, als ich, und doch hätte ich während seiner ganzen Neise nicht ein Sinzigesmal an Ihn geschrieden. Ich glaubte, dieses wäre ein überzeugender Beweiß, daß man ein wahrhastiger Freund von Jemanden senn könne, ohne ihm solches alle Wonate zu sagen. Doch diese Ihre Freunde hatten selbst auch Ursachen zu Ihrer Entschuldigung anzusühren: so wie es Wensschen, die sich wahrhast einander hochschäften, nie an Gründen mangeln kann, sich selbst und

ihre Freunde ju berühigen. Die lette allgemeine Theilnehmung an ben Staatsgeschaften bat uns alle in Bewegung gebracht: fogar ich, Der ich til fehr Philosoph bin, um bas geringfte von irgend einer Regierung ju meinem Beften au etwatten, fo gar ich bin bon bem Strom mit fortgeriffen worben, und erwarte alles von bem hohen Nachfolger. Bahrend Ihrer Reife mus te ich nicht, wohin ich meine Briefe fenben follte: es ware fo gut gewesen, wie im Rlug gefcoffen : auch mußte ich Someren Recht wider. fabren laffen, und alle Tage funfsig Berfe, ohne Die gelehrten Moten au technen; foreiben? bod mit allem biefem bin ich nunmehr fertig. Freuen Sie fich mit mir, liebster Freund, bas meine Alrbeit vorben ift! Rommen Sie, wir wollen uns luftig maden, wollen ben ben Lilien fowelgen: burch die Lillen verstehe ich bie Fraitensimmer. Sind nicht Britanniens Rofalinden eben fo reitend, als die Bloufalinden im Saag? ober ha ben bie imen großten Sirtenbichter unfrer Da. tion iu gleicher Beit ber Liebe entlagt? Denn Philips, ber unsterbliche Philips hat seine Ro. falinde verlassen, ja gar auf eine baurische Are

verstossen. Dr. Parnelle und ich sind seit Ihrer Abreise unzertrennlich gewesen: ist sind wir zu Bath, wo Ihre Segenwart und das größte Verguügen von der Welt machen würde. Reden Sie nicht von Unkossen: Homer soll seinen Kindern aushelsen. Ich ditte um eine Zeile Antowort, die Sie an das Posthaus zu Bath schie den können. Der arme Parnelle besindet sich in üblen Sesundheitsumständen.

Derieihen Sie, wenn ich Ihnen auch einen poetischen Rath gebe: schreiben Sie boch etwas für den König, den Prinzen, oder die Prinzeß: es kann nicht schaben, auf was für einem Fuß Sie auch ist ben Hose stehen mögen. Ich werde nie wissen, wo ich aushören soll, so sehr verwirren mich die vielen Dinge, die ich Ihnen zu sagen habe: die doch alle insgesammt nur da hinauslausen, daß ich gänzlich und ewig der Ihrige bin ze.

5. Brief.

Londen, den 8 Nov. 1717.

Streuet mich ausserrnklich aus Ihrem Schreiben an den Herrn Fortescue zu erseihen, daß Sie einen Brief von mir empfangen haben, und ich ersuche Sie diesen Brief, den Sie erhalten, und ich nie geschrieben habe, als die größte Seltenheit auszubewahren.

Milein die wahre Ursache meines langen Stillsschweigens ist, weil wir Sie hier in kursem ers wartet haben; weil ich fast den ganzen Sommer herumgewandert din, und weil ich den letze ten Theil der schönen Jahrszeit in Gram und Schmerzen wegen dem Tod meines armen Varsers zugedracht habe.

Aus 2000 Ursachen mag ich nicht viel von meis nem Gram und meiner Untuhe sagen: erstlich, weil ich wirklich betrübt bin, und mir nicht ben Anschein der Traurigkeit zu geben brauche: zwentens, weil mein Verlust Niemanden als mich selbst betrift. Ich glaube aber doch, daß Sie Freundschaft genug für mich haben, und sich freuen werden, wann Sie hören, daß mein Bater ruhig gestorben ist, ohne einen Seusier, ohne eine Krankheit von zwo Minuten, in einen Wort, so stille und ruhig, wie er lebte.

Sic mihi contingat vivere, ficque mori!

Ich bin in keiner Verfassung etwas lustiges zu sagen, und mag mich auch nicht zwingen es zu vermeiden. Ich kann weder Sie noch den Heren Pultenen unterhalten, wie Sie bende den Lord Burlington und mich unterhalten haden, nemlich durch Ihren Brief an den Herrn Lowns des. *) Ich bedaure nur, das Sie keine größere Händel mit dem Hrn. Lowndes haden, und könnte wünschen, daß Sie der Landtare jährelich etliche hundert Pfund bezahlten. Dieser Hert ist letzthin auch mir auf eine sehr unschuld die Art bekannt geworden, so daß wir uns ist gemeinschaftlich an ihn wenden, und gleich wahret

[&]quot;) Ein Gebicht, betitelt! An meinen finnreichen und mutbigen Freund W. Lownbes, Esq. Berfaffer det berühmten Abhandlung in Folio, genannt Die Berord, nung der Landfare.

ren Patrioten uns über alles bas Gute freuen können, bas ber Maxion und ber Regierung wiederfährt, obgleich wir felbst nichts baju benstragen.

Bald hatte ich vergessen, Ihnen ben Empfang Ihres Briefes von Nachen in melben. Sie sagten bamals, bas bas Schreiben ben ber Brunnenkur schädlich ware, und seitem sinde ich, bas Sie meiner Mennung sind, nemlich bas es auch ohne die Brunnenkur eben so schädlich ist. Doch ich glaube, es ist eigentlich nicht bas Schreiben, sonbern bas Denken, bas ben Schaben verursacht; Man könnte also ohne Nachtheil schreiben, wenn man nur wie unsre Brüber, die heutigen Poeten schriebe.

Die Ferroginn, kord Warmick, kord Stanibope, Mad. Bellenden, und wer sonst noch, has ben Ihre Briefe empfangen. Dr. Arbuthnot und ich erwarten von Ihnen als Freunde bes handelt zu werden. Ich würde den Hr. Pultenen grüffen lassen, wenn er noch ben Hofe in Sunst stant Pultenen wirde ich mich empfehlen, wenn sie nicht von der Whigharthen wäre. Mylord Burlington sagt

mir, daß sie alle französische, so wie vorher alle englische Damen verdunkelt habe. Es thut mir leid, weil es unsrer beiligen Religion schädlich senn muß, wenn keherisches Frauenzimmer dies jenigen Nonnen und orthodoxischen Schönheiten verdunklen sollten, in deren Augen allein alle unsre Hofnungen liegen, solche seine Herren, wie Sie sind, zu unsrer Kirche zu bringen. Ich bin 2c.

Rachschrift. Ich munsche Ihnen Glud zu ber Seburt bes Prinzen, weil er der einzige von unsern Prinzen ist, von dem Sie nichts erwartet haben, und der Sie auch in Ihrer Erwartung nicht betrogen hat.

6. Brief.

Von

Herrn Gay, an Herrn F—

Stanton Harcourt, ben 9 Aug. 1718.

Die einzigen Neuigkeiten, die Sie von mir erwarten konnen, sind Reuigkeiten vom

Himmel. Denn ich bin ganglich aus ber Dele binaus, und es tann mich faum etwas erreiden, ausgenommen bas Rrachen bes Donners, welches Sie ohne Zweifel auch gehört haben. Wir lefen in alten Schriftstellern, bag bobe Thurme bem Erdboben gleich gemacht worben, indem niedrige Thaler verschont geblieben find. Das einzige Mittel dawider ift ber Lorbeer, ben ich aber für bas Gehirn neuerer Schriftsteller für tein ficheres Mittel halte. Aber um Ihnen bu zeigen, bas fich oft bas Gegentheil gutragt, mus ich Ihnen berichten, bag ber größte und ungeheurste Saufen Thurme in ber Belt, fo hier in ber Rachbarschaft ift, noch unversehrt fieht, ba hingegen ein Saufen Gerfte auf unferm nachften Felbe zu Afche verdrannt worben Wollte Gott daß weiter nichts als biefer Samfen Gerfte umgetommen mare! Allein jum Uns alud fagen unter biefer fleinen Bebedung gwo einander weit fandhafter liebende Verfonen, als femals in Romanen unter bem Schaften einet Buche gefunden worden. Joh. Hewet war ein wohlgestalter junger Mensch von ohngefahr 25 Jahren, Und Sara Drew tonnte mehr artig

als icon genennet werben, und toat faft von gleichem Alter. Sie hatten bie verschiedenen Alrbeiten des Jahrs mit der größten Zufriedenheit gemeinschaftlich verrichtet. Wenn fie melt. te, ließ er bes Morgens und Abends feine Gor. ge fenn, ihr die Rube muuführen. Rur noch ben letten Jahrmartt taufte er ihr ein grun seiben Band für ihren Strohhut, und bas Motto auf ihren filbernen Ring war von ihm felbst ausgesucht worben. Ihre Liebe mar bas Befprach ber gangen Rachbarichaft. Denn niemals behauptete Die Berleumdung, baf fie etwas anbers, als eine rechtmäßige eheliche Verbindung mit einander jur Albficht gehabt hatten. eben bemfelben Morgen hatte er ihrer Eltern Einwilligung erhalten, und sie hatten nur noch bis zur nachfifolgenden Woche auf ihr Glud gu warten. Bielleicht rebeten fie ist in ber 3mischenzeit, ihrer Arbeit von ben Sochzeitfleidern; und Johann suchte vielleicht allerhand Arten Mohn : und Fetoblumen, die mit ihrer Farbe übereintamen, jufammen, um ihr einen Strauß auf ben Sochieittag aufzulesen. Indem fie nun also beschäftiget maren (bies geschah am letten

Julti mifchen 2 und 3 Uhr Rachmittags) fo murben die Bolten gang fcmart, und es erfolge te ein folder Sturm von Bligen und Donnern, daß die Arbeitsleute alle, so gut sie konnten, ihre Buflucht unter bie Baume und Seden nahmen. Sara erfdrad, bag fle auf einen Saufen Gerfte in Dhnmacht fiel. Johann ber ihr nie von ber Seite tam, hatte fic neben ihr niebergefest, und etliche Saufen aufammen geredet, fie befto beffer gegen bas Wetter ju befdus ten. Den Augenblick geschah ein so flarker Donnerschlag, als ob fic ber himmel von einander gefpalten hatte. Ein feber mar um bie Sicherheit feinels Rachbars befummert, und rief bem anbern über bas Relb gu. Weil nun biejenigen, Die unserm verliedten Paare zuriefen, teine Antwort erhielten, fo giengen fie bin au bem Orte wo fie lagen. Sie fahen bie Gerste gang im Raych, und fanden alsbann biefes getreue Pagr. Johann hatte einen Arm um ber Sara Sals geschlungen, und hielt ben anbern über sie, als ob er sie für dem Blig beschüten Sie maren benbe in biefer gartlichen mollte. Stellung erschlagen worben. Der Sara war

vas linke Augenbraun versengt, und auf ihrer Brust sahe man einen schwarzen Flecken: ihr Liebhaber war über und über schwarz; aber an teinem von ihnen spürte man das geringste Zeichen des Lebens. Sie wurden in Begleitung ihrer traurigen Mitarbeiter in die Stadt gesbracht, und den folgenden Tag auf den Kirchthof zu Stanton Harcourt begraben. Der Lord Harcourt hat, auf Herr Popes und mein Ersuchen, ihnen einen Leichenstein aufrichten lassen, mit der Bedingung, das wir die Gradschrift machen sollten, welche folgende ist:

When Eastern lovers feed the fun'ral fire,

On the fame pile the faithful pair expire;

Here pitying Heaven that virtue mutual found,

And blasted both, that it might neither wound.

Hearts fo fincere th' Almighty faw well pleas'd,

Sent his own lightning, and the victims feiz'd.

*) Wenn bort im Orient bas Feuer jum Grabe

So flirbt bas treue Paar auf Einem Scheie terhaufen.

Boll Mitleid fah hier Gott die gleiche Dugend an;

Und bende todtet er, daß keins verwundet wurde.

So fromme Herzen sah der Swige mit Lust; Er sandte seinen Blitz und nahm die Opfer hin.

Milein Mylord besorget, das Landvolk werde dieses nicht versiehen, und Herr Pope verspricht eine zu machen, worinnen etwas aus der Bibel enthalten senn soll, und mit so wenig Poesse als Hopkins und Sternhold. Ich bin 2c.

Die Grabschrift, welche ihrem Gedachtnis aufgerichtet worden, sindet sich in der Litterary Correspondence, Vol. III. p. 147. wir wollen selbige unsern Lesern mittheilen. Der Uebersetzer.

€ 4

^{*)} Die Neberschung diefer Berfe ift ans bem Lehra meifter pag, 154. entlehnt. Der Ueberseper.

Near this place lie the bodies of

JOHN HEWET and MARY DREW,

an industrious young Man

and virtuous Maiden of this Parish;

Who being at Harvest-Work

(with several others)

were in one Instant killed by Lightning
the last day of July 1718.

Think not by rightness sudgment seized

Think not by rig'rous ludgment seiz'd A pair so faithfull could expire; Victims so pure Heav'n saw well pleas'd And snatch'd them in celestial fire. Live well, and sear no sudden sate; When God calls Virtue to the Grave, Alike t'is Justice soon or late, Mercy alike to kill or save.

Virtue unmov'd can hear the call, And face the flash that melts the ball,

Hier nahe ben liegen die entseelten Leiber des Johann Hemet und Maria Drem, ein fleise siger junger Mensch und ein tugendhaftes Mägde gen aus diesem Kirchspiele; welche, mit vielen andern in der Erndte beschäftiget, am letten July

1718 in einem und dem nemlichen Augenblide vom Blise getöbtet wurden. Denke nicht, daß ein so getreues Paar durch den strengen Rathsschuß Sottes sterben mußte. Der Himmel sabe so reine Opfer mit Wohlgefallen, und entris sie der Erde im himmlischen Feuer. Lebe fromm und fürchte keinen ploilichen Tod: Wenn Sott die Tugend zum Grabe ruft, es sen frühe oder spät, so ist es Gerechtigkeit: Gnade ist es, er tödte oder rette.

Die Tugend hort unerschüttert den Ruf, und sieht dem Blis entgegen, der den Erdboben zerschmilit.

7. Brief.

Den 11, Sept. 1722.

Theurster Gan!

Sch bante Ihnen für Ihr Andenken, und möche te mein Bestes thun, mich selbst zu vergese sen; allein der Begrif von Ihnen ist so genau

mit meinem Gelbit verfnupft , bas ich entweber Bende pergeffen mußte, ober teinen ohne ben anbern vergeffen tann. Leib thut es mir, bas ich weber Sie, noch bie Sonne (ihre Mutter) por Ihrer Abreise nach Bath einen Augenblick habe feben tonnen. Doch ift es mir jest angenehm die Sonne ju feben und von Ihnen ju bo. ren. Erinnern Gie boch ben Berrn Congreve, bag er noch einen Freund auf biefer Gelte bes Erdbobens hat, ber ihn liebt, und baf es mehr Manner und Weiber auf ber Welt giebt, als Berr Gan und Die Berjoginn. Es befinden fic Labies in und um Richmond, welche vorgeben, bas Sie Congreve und Sie hochschäßen; von einer jum wenigsten tann man glauben, baf fie es ungerwungen thue: ich menne bie Mab. So. warb.

Biehen Sie boch den Dr. Arbuthnot und den Dr. Ehene uRathe, wie hoch man Ihren Bauch aufschwellen lassen darf, damit er den ihrigen nicht überwachse, die doch bisher noch einen Borang haben. Sagen Sie dem Dr. Arbuthnot, das unstre Gouverneurs denten, das auch Laubenapasteten und Blutwürste gefährlich seyn können,

benn alle bie man bem Bischoff von Rochester suswickt, werden im Tower geofnet, und auf eine prophane Weise untersucht. Das ift bod will bas erstemal, bag man tobte Tauben für Spionen gehalten hat. Im Ernfle, Sie und ber herr Congreve werben überzeugt fenn, wie fehr mich die Gefangennehmung bes Bischoffs befidrat und betrubt hat, benn feine Bohlfarth liegt mir so sehr am Hersen, wie die Wohle farth meines besten Freundes. 3d bin ber une aludlichfte Menfc von ber Welt, taum liebe ich Remanden, und wenn ich ihn recht fenne, fange ich kaum an, ihn hocheuschäften, so ftirbe er entweder, wie ber herr Eraggs, ober mirb. wie ber Bifchoff, eingeterfert. Gott laffe es thm so wohl gehen, wie ich es ihm munsche, er made feine Unfduld fo offenbar, wie ich bavon überwugt bin, und gebe ihn allen feinen Keine ben so zu erkennen, wie ich ihn kenne, bamit fie auch fo gut von ihm benten mogen.

Wenn Sie etwa befürchten, daß diese lette Beilen, an Sie geschrieben, gefährlich senn könnten, nun so sind sie an den Herrn Congreve oder den Doctor. Ich bin 1c.

8. Brief.

ben 13. July 1722.

hr gutiges Schreiben hat mich fehr veranuat. um nicht ju fagen verbunden : ich hatte es nach bem, mas mein Berg ben beffen Durchlefung empfunden, balber beantwirtet, wenn ich mich nicht hatte burch bas Geschmag ber Beiber verleiten laffen : (wie es mandem geht) biefe fage ten mir, bas fowohl laby Burlington, als Sie gleich von Tunbridge jurudfommen wurben, und bat Molord bahin abgereißt mare, um Sie au holen. Wir haben nur ju viele Benfpiele pon bem, worüber Sie sich in Ihrem Briefe betlagen: ich verfichre Sie, teine ruhren ober betrüben mich so febr, als bie, welche unmittels bar auf Sie Bezug haben. Ich glaube, Ihre Gefinnungen barüber find mit ben meinigen voll lia einstimmig. Wollte Gott, Die Großen, wie man fe nennt, hegten die nemlichen Begriffe, allein bas find bie tleinsten Geicopfe von ber Belt; Die allereigennugigften in allen Dingen, nur in biefem nicht, indem es ihnen an Urtheils.

traft fehlt, ihr größtes Interesse zu erkennen, rechtschaffene Männer zu ihren Freunden zu erwählen, und selbige zu ermuntern, ihre Freunde zu senn-

Ich habe ben Mann, über ben Sie sich beklagen, tein einigesmal gesehen, und seit turzem glaube ich, daß er mit seiner Frau ein Fleisch und Bein ist, wie ber Apostel fagt.

Bermeiden Sie doch dem Lord Burlington meinen aufrichtigen Gruß: ich weiß seit langer Beit, daß dieser Herr einen flärkeren Hang hat, alles zu senn, was rechtschaffen und ehrwürdig ist, als ihn vielleicht keiner von seinem Range haben mag.

Ich habe ihr Anliegen an den Lord Bolinge brote nicht vergessen, und ich hoffe bald eine besesere Gelegenheit dazu zu haben, indem er nach Flandern und Frankreich zurück zu kehren willens ist.

Mad. Howard hat Ihnen etwas geschrieben, daß sie, wie sie sagt, jest bereuet. Diese Frau hat ein so gutes Hert, als wenn sie nie ein bösses gekannthätte, und unter lauter kämmern und Turteltauben erwogen worden ware, da sie doch,

wie befannt, mit Prinzen und Sofbamen erzo: gen worden ift.

Gegen bas Ende dieser Woche wird ber here Fortesche einige Tage ben mir zubringen: wir werden Ihrer ben unsern Potationen eingebenk senn, und wünschen, daß Sie ben uns ein Fischer auf meinem Grasselbe senn möchten: bochbleiben Sie lieber immer noch ein Frauentimsmer — Fischer benm Brunnen, ein Tröster der Betrübten und der Wittwen, und ein fröhlicher Gesellschafter der Mägdgen. Ich bin ic.

9. Brief.

Den 11. Sept. 1722.

eie find so gutig und erkundigen sich nach meiner Gesundheit: boch was kann ich Ihnen sagen! ich bin wahrhaftig in meinem ganten Leben nicht schlimmer gewesen, als ich es ist bin: alle Hulfsmittel, bie ich versucht, schlagen nicht an, und ich gebe alles für verlohren. Möchte doch ihre Gesundheit völlig durch bie

Brunnenfur wieber hergestellt fenn! Genn Gie versichert, ich wunsche Ihnen bieses und alles andre, nicht wie es gemeine Freunde munichen, fonbern mit einem Gifer und einer Barme, die auch unter benen nicht fehr gewöhnlich find, welche mir Freunde nennen. Ich bin allemal froh, wenn ich von Ihnen hore, ober einen Brief von Ihnen lese, oder Sie sehe, mas für Bufalle ober Beitvertretbe mich auch auf eine Beitlang abgehalten haben mogen, es meniger wie gewöhniglich zu feyn. Ich bente nicht ale lein oft an Sie, sondern ich thue auch mein Moglichstes, bag anbre an Sie benfen mogen, indem ich Ihrer ben allen meinen Befannten ers wabne. Thun Sie boch auch bas nemliche für mich ben benen, bie ift um Gie find: finben fich einige, bie wider meinen Billen meine Reinbe find, so verlange ich nicht, bag Gie ihrer Meinung ober Ihrem eigenen Urtheil in irgend einem Falle 3wang anthun follen. Die Beit mag bielenigen, fo mich nicht tennen, überfah. ren, daß ich ohne Arglist und Falscheit bin; obicon, um bie Wahrheit ju fagen, ich mich eben nicht barum befummere, wie wenig ich ber

Zeit zu verdanken haben mag: denn die Welt ist kaum werth, daß man darinnen lebt, zum wenigsten für einen, der nie acht Tage hinter einsander gesund senn kann. Man hatte mir gesagt, daß Dr. Arbuthnot binnen vierzehn Tagen zur Stadt kommen würde, sonst hätte ich an ihn geschrieben. Wenn er durch sein ewiges Stillsschweigen mich zu vergessen scheint, so denke ich, daß ich dem Anscheine nach daß nemliche thue: und doch kann ich nicht glauben, daß er einen aufrichtigern Freund in der Welt hat, als ich von ihm bin: ich will also auch glauben, daß er der meinige ist. Ich din it.

10. Brief.

Mitten in meiner traurigen Lage, fast in bet stundlichen Erwartung bes Todes meiner Mutter, wurde mir doch nichts unerträglicher, als, daß ich nicht meine Mutter verlassen, und zu Ihnen sliehen konnte: Gott verleibe, bas

baf, nachdem Gie biefer unmittelbaren Gefahr gludlich entgangen find, Ihre Gefundheit dauer. hafter werden mag, als meiner armen Mutter ihre ift, Deren anscheinenbe Genesung boch nur ein furier Aufschub ober ein langeres Sterben ift. Allein ich befurchte, baf Gott auch biefes mir nicht gonnen wird, benn feit zwen Sagen haben fich die gefährlichften Symptomata wieder ben ihr eingefunden, und ohne eine plogliche Beranberung mußich in wenig Lagen , wo nicht gar in menig Stunden, ihr Ende ermarten. In Diefer traurigen Aussicht weiß ich nichts, bas meinen Schmer; mehr verfüßt, als die Soffnung, welche mir ber barmberiige Simmel ju Ihrer völligen Genesung geschenkt bat. In ber größ. ten Aufrichtigfeit meines herrens verfichere ich Sie, mein theurefter Gan, es betrubt mich aufferordentlich, das ich Ihnen ift nicht einen Theil meiner Sould abtragen, und ben Dienft wieber thun tann, ben Sie mir vormals ben einer eben fo traurigen Gelegenheit geleiftet haben, als Sie meiner Mutter in ihrer letten ichweren Rrantheit benftunden; ein Dienft, beffen ich mich allezeit bantbar erinnern werde. Moge boch

Ihre Gesundheit so schnell zunehmen, als wie to befürchte, meiner Mutter ihre abnehmen wird : Mogen Sie benjenigen Theil bes Lebene, welchen Ihnen ber himmel julegt, in Gludfes ligteit und Rube aubringen, und mogen Sie bendes vielmehr fich felbst, als sonst Jemanden su verbanten haben. Mögen wir beibe boch beyfammen leben, ohne mehr Glud und Boblfarth su munichen, als bie Freundschaft geben und ans nehmen tann, und ohne ben Groffen etwas foul. dig ju fenn. Gott erhalte Sie, und noch brep ober vier andere, die ich eben so lange gefannt habe, bamit ich boch noch etwas habe, bas für mich ber Muhe werth ift, baf ich meine Mut ter überlebe. Gott befohlen, lieber Gan, ich bin fo lange Sie leben und ich lebe tc.

Ich wiederhole, was ich in meinem letten Briefe sagte: schreiben Sie ja nicht an mich. Der Doctor, Mad. Howard und Mad. Blount geben mir täglich Nachricht von allem.

II. Brief.

Sonntag — Abend.

(S's war mir wahrhaftig eine große Freude Ihre Sandschrift ju feben, obgleich bie Muhe, so es Ihnen getostet baben muß, mich beunruhigte. Ich muniche, ich hatte nicht gemust, daß Sie noch immer fo aufferorbentlich schwach find. Seit einer Woche habe ich jeden Sag gehofft, Sie besuchen au tonnen. mit meiner Mutter will es gar nicht fort, fie gewinnt feine Rrafte, und befürchtet immer, das der nächste kalte Lag ihr wieder eine Die arrhea verurfachen wird, die, follte fie tommen, gewiß ihrem Leben ein Enbe maden wirb. Da ich biefes täglich zu befürchten habe, fo getraue ich mir nicht, fie einen einzigen Sag ju verlaße fen, aus Furcht, bag biefer ihr letter fenn mode Sott laffe Sie balb genefen, und ichente Ihnen wieder eine fo volltommene Gefundheit; als in ihrem Alter noch ju erwarten fteht. Sie brauchen bie wenig Worte, fo ich lesthin geschrieben, weber höslich noch gut zu nennen; das war und ist nichts. Alles was ich Gutes an mir has be, das habe ich wahrhaftig für Sie, und wenn ich etwas gutes thun könnte, so möchte ich es vorzäglich Ihnen thun. Ben Ihren Umftänden schickt sich das alte Römische Lebewohl, Vive memor nostri:

Ich fende Ihnen hiemit einen höflichen Brief vom herrn Digby; wir haben Ihrentwegen zwen Briefe mit einander gewechselt.

12. Brief.

nis ausbruden, die ich für Sie fühle: sow gar die Jurcht, seden Augenblid meine Mutter zu verlieren, verringert selbige im geringsten nicht. Seyn. Sie versichert, daß keine andere Pflicht, als die ich meiner Mutter schuldig bin, mich verhindert haben würde, auch nur einen Tag von Ihnen weg zu bleiben. Ich würde zu

Ihnen tommen, und eine Wohnung in Sampflead miethen, um taglich ben Ihnen zu fenn, menn meine Mutter nicht noch flets in Lobels Ihr Doetor hat mir beständig gefahr, mare. umflanbliche Rachrichten bon Ihnen gegeben, Die mich noch immer in Furcht und Unruhe fee Ben. Gott wolle Sie boch erhalten, und Ihnen Ihre Gesundheit wieder ichenten. 3ch bitte es wirklich um meinetwillen, benn ich fühle, bağ ich Sie mehr liebe, als ich felbft bachte, ba Sie noch gefund maren, obgleich ich Sie alleseit recht fehr liebte. Bin ich so ungludlich, meine arme Mutter ju begraben, und boch bas ben fo gludlich, baf mein Gebet für Sie err hort wird, fo hoffe ich, bag wir ben mehrsten Theil unfrer übrigen Tage ben einander leben werben. Wenn, wie ich es glaube, eine bef: fere himmelsgegend, jum Benfpiel ber fübliche Theil von Frantreich zu Ihrer Genesung etwas bentragen tonnte, fo murbe ich gant gewiß mit Ihnen babin geben, vielleicht tonnten wir ben Decant auch basu überreben. Liebster Ban, muntern Sie fich auf, fo viel es ihre Leiben sulaffen. Gott ift ein befferer Freund, als ber

Hof; ja, ein jeber rechtschaffener Mann ift ein besterer Freund. Ich verspreche Ihnen meine ganze Freundschaft in allen Zufällen, und bete berilich für Ihre Genesung.

Schreiben Sie nicht, wenn Sie es gleich tonnten. Der Doctor fagt mir alles.

13. Brief.

Besterung zunehmen, und je öfter ich es hore, je lieber ist mirs, wenn Sie mir, ohne sich zu sehr anzugreisen, davon Nachricht geben tonnen. Ich erinnere mich sehr wohl, was für Trost Sie mir in meiner Mutter vorigen Krankheit waren, und dies verdoppelt gegenwärtig meinen Schmert, da ich nicht ben Ihnen sehn kann, oder Sie nicht ben mir senn konnen. Hate ich meine Mutter verlohren, so würde ich nirgends anders als ben Ihnen gewesen sehn, so lange Sie das Zimmer haben hüten mussen.

Ich babe ist funf Wochen jugebracht, ohne einmal ausingeben, und obne Gesellschaft, ausfer por bren ober vier Tagen. Freunde behnen felten ihre Gefälligteit bis auf gehn Deilen aus. Lord Bolingbrote und Berr Bethel haben nicht unterlaffen mich ju befuchen; bie übrigen (aus. genommen Dab. Blount) haben fic begnüget, blog nachfragen ju laffen. Diemals habe ich meine Beit fo melandolifd jugebracht. lind ist geht mir ber Tob bes herrn Congreve febr na. be. Ich habe ibn icon feit zwanzig Jahren und langer gefannt. Jebes Jahr nimmt etwas werthes mit fich hinmeg, bis wir alle Freund, schaften überleben, und wieder elende einzelne Befen werben, wie wir bom Anfange maren. Leben Sie mohl; beute ift mein Geburtstag, und bies find meine Betrachtungen barüber:

With added days if life give nothing new,

But, like a Sieve, let ev'ry pleasure thero';

Some joy still lost, as each vain year runs o'er,

And all we gain, fome fad Reflexion more?

Is this a Birth day? T'is, alas! too clear,

Menn ben unehmenden Jahren das Leben uns nichts neues mehr giebt, sondern wie ein Sieb jedes Vergnügen durchfallen läst; wenn am Ende jedes eiteln Jahres unser ganzer Gewinn nichts ift, als eine traurige Vetrachtung mehr? Ist denn dies wohl ein Gedurtstag? Leider! es ist nur das Grad des vergangenen Jahres.

14. **B** r i e f. An Madame Howard.

Den 20 Junii.

Dir tonnen ohnmöglich diese Gelegenheit vorben laffen, Ihnen ju der Bermehrung Ihrer Familie Glud ju munichen, benn

Diesen Morgen ift Ihre Rub gludlich von ber befferen Gattung, ich menne von einem mibliden Ralbe entbunden morben; et ficht feiner Mutter vollig abnlich und ftarret eben fo. Mae Prangpferde ber irrenden Ritter murben burd hochtonenbe Damen von einander unterschieben, und ich fehe teine Urfache, matum nicht auch die Schafe und Ralber einer landlicen Dame fanfttonenbe Ramen haben folten; wir haben also biesem Ralbe ben Damen von Cafars Gemablinn Ralburnia gegeben, und bilden uns baben ein, baf, fo wie Ros mulus und Remus burd eine Wolfinn gefäugt. worden find, eine Ruh biefe romifche Dame gefäugt, und ihr ihren Ramen mitgetheilt habe. 11m biefen Geburtstag ju fenern, hatten wit ein taltes Mittageffen ju Marblebill. Frau Eufanna bote uns Bein ben ber Gelegenheit. an, und ben einer folden Gelegenheit tonnten wir ihn nicht abschlagen. Unfre Mahlzeit befand aus Fleisch und Fischen, mit einem Salat aus ber griechischen Infel Cos. Auch Morgen gebenfen mir bort in fpeisen, um ben Sag nach bem Geburtstag ju fenern ; und Freptags

wieder, um den zien Tag zu seinern, da wir denn den Dechant Schwift bewirthen wollen; wir glauben, daß Ihre Halle das allerangenehmste Zimmer von der Welt sen; nur dasse nige ausgenommen, wo Sie sich ist besinden. Sieschähe es nicht um Ihrentwillen, wir würden alle Hofe verschwören; es ist doch wirklich tränkend, daß weder wir den Hofe antommen können, um dort den Ihnen zu leben, noch Sie auss Land bringen können, um den uns zu leben; wir wollen also mit dem vorlied nehmen, was wir von Ihnen habhaft werden können, und uns in Ihrem Hause so lustig mas den, als möglich ist.

Ich hoffe teine schlimme Gesellschaft zu has ben, wenn Sie alle nach Richmond kommen: benn unser Freund Gan mag sich immerhin einen Platz ben Hose wünschen, ich mag keinen, verlange auch nichts vom Hose zu sehen, aus ser Sie. Ich bin.

15. Brief.

Den 21 Julii.

Co bente fo oft an Sie, als ich an alle gu. I te Sachen bente: ich weiß allegeit (neme lich wenn ich nachdenke,) bag ich bas thun follte, allein ich bente felten nach. Mit allembem follten auch Sie biejenige Dachficht gegen mich haben, die ich gegen alle meine Freundebabe; (und wenn ich fie nicht hatte, murben felbige fie forbern,) ich meiß, bag meine Freunbe andre Geschäfte haben, Die fie verhindern tonnen, mir Beweise ihres Undenfens ju geben, bas fie aber bem ungeachtet, alle Freundschaft. und guten Billen fur mich hegen, fo febr ich es von ihnen verdiene. Auf gleiche Beife vers lange ich auch von Ihnen, das Sie mein vergangenes Leben von zwanzig Jahren ber, mit einem Monat Bernachläffigung jufammen halten follen, und wenn Sie fic bennoch gegen Jemanden betlagen, so haben Sie den Spleen, ich aber gar nicht Unrecht.

Bielleicht benten Sie, bag ich felbft ben Spleen habe, indem ich biefes fcreibe, affeit bebenten Sie, bat ich fo eben Rachricht von bem Tobe eines Freundes erhalten, ben ich bennahe eben fo lange Beit hochgeschaft habe, als ich Sie hochschäte. Der arme Fenton ift babin! Er farb ju Cafthampton an ber Trag. beit und Unthatigfeit. Laffen Sie boch nicht au, bag bies auch einstens Ihr Schickfal wird, fonbern maden fic fleiffig Bewegung. hoffe, bie Frau Herroginn *) wird in biesem Stude für Sie forgen, und Sie entweber hins ter fic ber galoppiren laffen, ober Sie bod Dabeim fo viel gerren, bag es Ihnen fatt eie ner Bewegung im Felbe bient. Die Mab. Soward ift fo bofe über mich und bie Dab. Blount, meil mir nicht an Sie ichreiben, bag es Gifer. fudt und Reid ben mir erwedt; ich haffe Sie fcon fo febr, als wenn Sie ben Sofe eine groffe Stelle erhalten hatten; Sie merben gefteben, bag bies ein binlanglicher Grund fur einen ftreitenben ober unbesolbeten Poeten zum

[&]quot;) Bon Queenfberry.

Has und Deib if. 11m aber alles wieder gut zu machen, will ich Ihnen auch gestehen, daß ich Sie liebe, und daß ich bin, wie ich allezeit war, und gerade so, wie ich ewig senn werde.

16. Brief.

Den 6 October 17273

te Seligteit, die an denen achten in der Schrift hinugesetzt werden könnte, den mir selbst als etwas berrliches gepriesen, und es Ihnen oft gesagt: "selig ist der, welcher auf nichts hoffet, denn der wird niemals in seis ner Hoffnung detrogen werden. Ich möchete Ihnen beynahe wegen der glücklichen Entlassung von aller Adhängigkeit des Hofes, Glück wünschen. Ich din versichert, daß ich Sie künstig viele Jahre hindurch als einen bessern und ehrlichern Mann kennen werde, und noch über dieses wahrscheinlicher Weise gesunder und muns

Sie find forohl von verschiebenen verwunschten Ceremonien, als allerhand bofen und lasterhaften Gemobnheiten befrent, beren anfle. denbem Gift fast Miemand entgehen tan, ber baju gebungen und in bas Sofleben verftrickt ift. Es ift mabr, Pringen und Pairs (Die Lakenen der Pringen) und gnadige Frquen (die Marrinnen ber Pairs) werben Ste weniger anlächeln; murdige Manner aber und mahre Freunde werben Sie befto lieber feben. giebt eine Sache, und gwar eine einzige Sache, Die Ihnen Könige und Königinnen nicht geben können; (benn fie haben fie nicht ju vergeben) nemlich bie Frenheit, welche so viel werth ift, als alles was fie haben, und Gott fen Dant, bis ist braucht ein Englander fie nicht von ihnen ju erbetteln! Diefe merben Gie genieffen, und baben Ihre eigne Rechtschaffenheit, und das beruhigende Bewustseyn, folde Hofgnaden nicht verbient ju baben, welche nur Diebere tradtigen, Rnechtifden, Schmeichelnben, Gie gennütigen und Unmurbigen ertheilt merben. Die einzigen Mittel zu ber Gunft ber Großen find folde Gefälligteiten, folde nachgebenbe

Willfahrungen, so ein ehrfurchtsvoller Wohlfland, die ihren Sitelkeiten schmeicheln, oder sie in ihren Leidenschaften bestärzen. Dersenige ist ihr größter Liebling, der der falscheste ist, und wenn Jemand durch solche niederträchtige Grad de zu der höchsten Grösse und Gewalt gelangt, so ist er dann höchstens nur in den Umständen gehasset oder gehangen zu werden, weil er ihre Mbsichten befördert hat. Mancher Minister hat dieß erfahren.

Ich glaube, es hat Ihnen nicht an Nath gefehlt, nach dem Briefe, den Sie durch den
Lord Grantham schicken; ich vermuthe, daß Sie
ihn nicht ohne denselben geschrieben haben, und
Sie konnten auch keinen bessern haben, wenn
meine Muthmassung wegen der Person richtig
ist, die Ihre Handlung billigte, in Absicht auf
den Wohlstand, den Sie daben deobachten mußten. Denn ich halte diese Person für einen
vollkommenen Kenner des Wohlstandes und der
Eeremonten. Ich din selbst dieser Person wegen nicht außer Furcht, und halte dieses für
eine schlimme Vorbedeutungen zu thun?

Leden Sie wohl, liebster Gay. Ich tann nur noch ein aufrichtiges und nicht hofmäßiges Wort hinzusügen: weil Sie nunmehro Niemandes Anecht sind, so können Sie Jedermanns Freund seyn; als einen solchen umarme ich Sie in allen Zuständen des Ledens. So lange ich einen Schilling besiße, sosen Sie die Helfte, ja acht Pfennige haben, wenn ich's möglich machen kann, von 4 Pfennigen zu leben. Ich bin ze.

17. Brief.

Von

Herrn Gay an Herrn Pope.

Den 2 Aug. 1728.

Por imo ober bren Wochen schrieb ich an Sie: ich hatte es frenlich eher thun könenen, und habe beswegen jeden Posttag an Sie gedacht. Sagen Sie doch der Mad. Blount meis

meinen aufrichtigen Dant fur bie gutige Art, mit ber sie; sich meiner erinnert : ich habe es mehr als einmal von unfrer guten Freundinn ben Sofe gehort, Die ihren Briefen nach vol. lig gefund und munter ift. Wenn ich an bie mannichfaltigen Bergnügungen und Luftbarteis. ten bente, Die einem ber Sof barbietet, fo muß ich mich wundern, wie man Gesundheit und Munterfeit genug haben tann, um fie alle mitzumachen und baben anszudauern. Es freuet mich, daß unfre Freundinn es fann, . und wenn fie es mir fagt, fo tragt es auch au meiner Gefundheit etwas ben. Gie feben, baf ich noch nicht unabhängig bin, boch habe ich nicht mehr so viele Auswartungen zu machen: allein meine größte Boblfahrt hangt noch immer von der Wohlfahrt unserer Freundinn ab. - Ift bas Saus ber Wittme noch zu vertaufen? ich habe meine Unspruche auf ben De chant nicht aufgegeben, und wenn es ju verkaufen ift, so wunsche ich, baß es einem von uns benben ju Theil murbe: ohne 3meifel munschen Sie, Mad. Blount, und Mad. Howard es auch, und zwar alle aus bem nemlichen

Pope's Briefe.

Grunde. Außer was die Zeitungen von Ih, nen melden, habe ich kürslich nichts von Ih, nen gehört, es scheinet das Geschlecht der Reschel und Blässer vermehre sich: nach dem Zorn, den diese Schlingel wider Sie auslassen, muste man glauben, daß Sie mehr Verzbienst hätten, als irgend ein Mann auf der Welt. Homer selbst ist von den Franzosen nicht schlimmer behandelt worden. Die Herzwissen grüsset Sie, und ist immer geneigt, alles gut zu sinden, was Sie thun; Congreve bewundert, wie ich, Ihre Standhaftigkeit, und beneidet Ihr Werk nicht, sondern liebet Sie, denn wir sind keine Duncen. *) Les ben Sie wohl.

^{*)} Dummtopfe.

18. Brief.

Den 18 April, 1730.

Tare meine Freundschaft so wirksam, als fie aufrichtig ift, fo murben Sie unter allen meinen Freunden ben größten Bortheil bavon haben, und burch felbige reich werden. Sich habe allezeit biejenigen Vabfte vorzüglich hochgeschäft, bie wegen ihrem Nepotismus am beruchtigsten maren; es zeigt, baf biefe Danner boch Jemanden liebten, welches ben alten Leuten eben nicht gewöhnlich ift. Ich verehre ben Sir Robert Balpole wegen feiner aufferordentlichen Grosmuth und Gutigfeit gegen seine Freunde und Verwandte: allein mir thut es in ber Seele webe, wenn ich sehen muß, daß meine Freundschaft fo ohnmachtig, fo gans unnug ift, bag ich Ihnen in Diefer Entfernung nicht einmal ein Mittageffen geben, ober bent General, den ich fo fehr liebe, helfen kann, einen einzigen Rifch zu fangen. Dein einziger Troft liegt in ber Borftellung, bas Gie gludlicher sind, als ich bin, und daß ich bereits aus fange, Sie zu beneiden, welches nächst bem Hasse, ein vortrestiches Mittel wider die Freundsschaft ist. Wie mag es doch kommen, daß die Borsicht so ungütig gegen mich ist, (der ich doch ein größerer Gegenstand des Mitteids bin, als es irgend ein dicker setter Mann auf dem Erdboden senn kann) und mich zwingt Wein zu trinten, zur Zeit wo Sie im Wasserschwelgen, das von der Hand der Frau Herzosginn von Queensberren mit Pommeranzen zusbereitet worden ist? Warum bin ich verdammt, wie ein alter Patriarch an der Landstrasse zwwohnen, und alle Gäste auszunehmen, wo mein Portico (wie Virgil sagt)

Mane salutantem totis vomit ædibus

während daß Sie von idalischen Garien umringt, und von Rosenwasser träusend, mit der Frau Herzoginn in Boragen, Balsam und Welschbibernell nach Herzenslust schwelgen? Warum bin ich zu der Sclaven-Arbeit verurtheilt, mit ben Hofdamen zu Windsor ben Hofe zu essen, während Sie so glücklich mit samt

ber Hertoginn verbannt find? So parthenisch ift bas Glud in Austheilung feiner Gaben! ich verdiente zehnmal eher bie Berbannung, und ich tenne gewisse Damen, Die fie noch bese fer verdienten, als felbst die Frau Bergoginn. Mach bem was ich gefagt habe, barf ich Ihnen wohl Niemand nennen, ber noch so fehr an Sie benft, Sie gruffen gu laffen. Doch ist eine hier, bie mich oft ermahnet, an Sie gu Schreiben, vermuthlich um ihr eignes Stills fcmeigen baburch zu entschuldigen: sie scheint Cund bas ist alles, was ich von einer Sofbame fagen mag) Ihnen fehr viel Gutes zu wunschen. Eine andre, die feine Hofbame ift, fpricht oft von Ihnen, und munschet Ihnen gewiß auch lauter Gutes: - Rurs, ich bilbe mir ein, daß sie es alle bende thun.

Ich habe den Heren Fortescue wissen lassen, wie viele Mühe Sie sich gegeben haben, ihn zu sehen. Der Dechant befindet sich wohl; Irrländer haben mir oft Neuigkeiten von ihm gebracht: allein ich habe seit vier Monathen nur zwen Briefe von ihm erhalten; in benden erinnert er sich Ihrer freundschaftlich: er ist

ist in dem mitternächtlichen Theil Irrlands: feine Geschäfte weiß ich nicht. Herr Cleland spricht immer von Ihnen; er ist zu Tundridge, und wundert sich über die ausserordentliche Fleischfräßigkeit unsers Freundes: ist spielt er mit der alten Herzoginn: ja, was noch mehr ist, nachdem sie ihm sein Geld abgewonnen, speist er ben ihr zu Mittage. Andre Neuigsteiten weiß ich nicht, als daß der Nath Bickford beschädigt ist, und ist den größen und stärtsten Spazierstock trägt, den ich je gesehen habe. Er denkt nächstens mit diesem Stocke einen Besuch ben Ihnen zu Amesbury abzulezgen. Ich bin ze.

19. Brief.

Den 11 Sept. 1730.

36 kann Ihnen in Wahrheit das nemliche sagen, was Sie mir lesthin schrieben, nemelich, daß ich täglich an Sie benke, ja öfter,

als es fich für einen vernünftigen Mann fcidt, ber fich vielmehr mit ben Menschen und ben Dingen, die um ihn find, begnügen follte, als fich mit benen zu beunruhigen, welche ihm abgehen. Sie find, fo zu fagen, immermahrend von mir: abwesend, ich follte also nur in foweit an Sie benten, als man fich eines verforbenen guten Mannes erinnert, nicht aber nach Ihnen feufgen, wie nach einem, ber noch unter ben Lebenben ift. Sie find uns hier ents riffen worben, um in einem gludfeligeren Stand, mo Geister hoherer Art find, aufbewahrt zu werben. Für solche halte ich ben Herzog und die Frau Herzoginn nach ihrer Berbannung von einem irrbischen zu einem himm: lifchen Sof, in fich felbft, und zu ihren Freunben. Gemiß wird ist Niemand, als mahre Freunde ihren Umgang fuchen. Mich (fo un: wurdig auch ein Mann von Emittenham icheinen mag, mit folden erhabenen und verherrlichten Wefen verglichen ju werben) mich betrachte ich auch , als einen von bem hofe und . ben höfischen Lapperenen abgefonderten Beift. Doch bin ich noch nicht so von jallem irdischen

Stoff gereiniget, noch nicht fo gang geiftig, um ben Butritt au ihrer tiefen Ginsamteit und Ruhe ju verbienen. Die Welt und ihre Geichafte ichleppen mich nur noch ju ofte gurud: Sie merben sich also nicht wundern, wenn ich nur gehn Meilen von ber Sauptstadt entfernt Tebe. Dich erreichen alle Nachrichten wie ein Klintenschuß; ich bin noch in bem Wirbel aller Lugen und Berlaumbungen, ich hore bisweilen pon ben Pasquillanten ber Schonen, von ben Berlaumbern ber Tugend, und auch von benen, bie mit Bernunft und Religion ihren Scherz treiben. Bon allen biefen Dingen erfahren Sie gewiß eben so wenig, als bie Einwohner bes Planeten Jupiter von unfrer schmu-Bigen Erbkugel erfahren; es mußten benn einige inbrunftige Gebete fenn, Die Ihnen von awenen ober brenen, Ihnen in Diefer Entfernung noch eifrigst ergebenen Freunden, auf ben Rlugeln ber Doft jugefandt werden möchten: besonders von einer Mab. 5 - bie mitten aus bem Buft und bem Cloack ber menschlichen Große, bann und mann ju Windfor ihr Berg für Sie jum himmel erhebt; ober von einer Mad. B— die sich einbildet, das Sie sich ihrer noch erinnern werden, als sie ben Ihnen in Ihrem sterblichen und nur zu vergänglichen Zustand zu Petersham wohnte, von einem gewissen Lord B—, der die Herzoginn bewunderte, noch ehe sie eine Göttinns wurde, und von wenig andern.

11m nunmehr von meiner Begeisterung wie ber berabzukommen, muß ich Ihnen auch unfre Klagen, unsern Jammer, und woran es uns fonft fehlt, ergablen. In allem Ernft, ber Berluft einer guten vernünftigen Frau, ift au groß, su wichtig, um ihn ohne Rummer ertragen zu konnen; eine folche mar bie arme Mab. Rollinson, obgleich sie nur ein Privatleben führte. Ihr Mann ist in der größten Traurigfeit nach Oxfordshire, und von ba nach Bath gegangen, um fein Leben ju verlangern; benn bas ift unfer Schickfal, und fo will es unfre Vflicht. Schreiben Sie mir fo oft, als Sie mollen, und um Sie bagu aufzumuntern, will ich Ihnen so selten schreiben, als ob Sie gar nicht an mich schrieben. 3ch bin ic.

20. Brief.

Den x Det. 1730.

an diefer Jahrszeit bin ich bennahe mit ber J Sonne zu vergleichen: ich entferne mich von ber Welt, und menne es boch herzlich gut mit berfelben: bin auch entschloffen wieber ju icheinen, so bald ich kann. Doch ich befürchte, Diese lange anhaltende Winterwolfen merben mich fo weit herunter fegen, daß Jebermann ein Rreugerlicht für einen beffern Suhrer und nutlichern Gesellschafter, als mich, halten wird. Meine Freunde werben fich vielleicht meiner ichonen Tage erinnern, aber boch wie ber Frelander benten, daß ber Mond beffer sen, wenn ich einmal nicht mehr ba bin. Ich will hier gar feine Anspielungen auf meine poetischen Kahigkeiten machen, als wenn ich ein Sohn bes Apollo mare, fonbern auf meine ge sellschaftliche Kähigkeiten: benn ich werde die fen Winter wenige Freunde seben, und auch von wenigen gesehen werben. Ich bin gu

fdmad, ju ohnmächtig geworben, um irgend Jemanben ein Bergnugen zu machen. Ich fuhle nicht allein (wie Druben es fehr schon aus: brudt) als Dichter, bag meine Tone finten und matt werben; sonbern ich fühle auch als Gefellichafter, bag mein Geift erschläffet : ich werbe also wieber bahin jurudtehren, wo ich angefangen habe; ich menne zu meinen Bu-Meinen Buchersaal habe ich in Orb. nung gebracht, und bas Ramin barinnen erweitert, in der doppelten Absicht, so wohl meinen Leib als meine Seele zu etwas leben wieder zu ermarmen, wenn es anders mbalich ift. Gine Freundinn (Gott helfe mir) in bei ren Gesellschaft ich feit funftehn Jahren, alle Tage bren ober vier Stunden jugebracht habet riethe mir jungftens, mehrere Beit auf meine Studien ju verwenden : ich habe ihrer Ermaft nung nachgebacht, und glaube, baß fie Grune be baju gefunden haben muß. Bewiß will fie bas Maak aller ihrer Gutiafeiten gegen mich baburch voll machen, bas sie mich wieber zu berienigen Beschäftigung suruckschickt, für bie ich mich am besten schicke; fur ben Umgang

mit ben Tobten, ben Alten und ben Wurm-Richichten.

Urtheilen Sie alfo, ob ich Sie nicht als eis nen feligen Beift betrachten fann, wenn ich Ihr Leben mit meinem halbtodten Dafenn ver: Denn mas meinen Umgang mit ben aleiche. Damen zu Windfor u. f. f. anbetrift, bas ift alles ein Traum: ich war nur zwo Rachte ba, und ben gangen Tag nicht in ihrer Gefellichaft. Diemand besucht mich, ich werbe also auch Riemanden meine Aufwartung machen. Meis ne Schon-Wetter-Freunde find mit Ausgang bes Sommers alle nach Londen gegangen, und wenn ich bis nachsten Frühling lebe, fo merbe ich felbige augleich mit ben Schmetterlingen wieber feben. Mußte ich blos ihrentwegen noch fo lange leben, fo mochte ich es nicht munichen. Aber wir Schriftsteller muffen bie Rachtom. menschaft lieben, bamit sie und wieder lieben moge: und ich mochte gerne leben, um bie Rinber bes gegenwartigen Geschlechts zu feben, blos in ber hoffnung, baf fie boch etwas weiser als ihre Eltern fenn werben. Ich bin ic.

21. Brief.

Ge ist mahr, bag ich fehr selten an Sie fcreibe, und feinen Bormand ju fchreiben habe, ber mir hinlanglich schiene; weil ich nichts zu fagen welt, bas Ihnen viel Beranugen geben konnte; auffer, baf ich noch eris fire, welches einem, von beffen Umgang ich burch solche Bufalle und Beschäfftigungen, bergleichen uns trennen, abgesondert bin, bon schlechter Wichtigfeit ift. Ich hore nicht auf, und werde auch niemals aufhören, Ihnen alles Sute und alle Gludfeligfeit zu wunschen. 3ch muniche, bag Sie ein gludlicher Bufall auf einmal in einen gemächlichen und unabhangigen Buftand fegen, und ich es erleben moge, Gie fo gludfelig zu feben, als biefe thorichte Welt und bas Glud Jemand machen fann. wir niemals mehr, wie wir ehemals zu thuit pflegten, benfammen leben? 3ch merte, bag mein Leben fcnell abnimmt, und meine Reigungen ftarter merben, wie meine Jahre que

nehmen. Dicht, bag meine Gefundheit ichlech. ter mare, fondern fie ift vielmehr beffer, als ben vorigen Winter; abet mein Gemuth finbet pon benen, bie um mich find, feine Befferung, feine Startung noch Stute, worauf ich mich lehnen konnte: und also spure ich, bak ich bie Belt verlaffe, fo ichnell als fie mich verlaffet. Befellschafter habe ich genug, aber Freunde menia, und bas noch bazu solche, bie in ben Mngelegenheiten ber Welt allzuhißig find, als daß ich es ihnen gleich thun konnte: ober fie find boch fo von mir getrennt, baf fie nur ben Tobten gleichen, beren Anbenten ich in Ehren Natur, Temperament und Gewohnheit haben mir von meiner Jugend an nut eine heftige Begierbe jugelaffen. Alle andere ehrgeitis gen Absichten haben meine Perfon, meine Muferziehung, Leibesbeschaffenheit und Religion gemeinschaftlich von mir entfernt. Diese Begierbe mar, etliche wenige ftanbhafte Freunde. auf beren Freundschaft ich mich verlaffen tonnte, ju ermahlen und ju erhalten. Und bie Bufalle, bie mir baran verhinderlich gewesen find, haben allen meinen Abfichten ein Biel

gesett. Auf biese Urt bin ich in eine Tragheit versunten, welche macht, bag ich weder Gorge noch Muhe anwende, ben ben übrigen Menichen befannt zu werben. Ich trachte nach teis nen Belohnungen, warum follte ich mir alfo viel Muhe machen? Bier fige ich und ichlafe, und hier werbe ich vielleicht ichlafen, bis ich, wie ber alte Mann ju Berona, auf ewig ein: fclafe. Ich hore basjenige mas in ber gefchafe tigen Welt vorgeht, mit fo wenig Aufmertfamteit an, baß ich es ben folgenden Lag wieber vergeffe. Und mas bie gelehrte Welt betrift, fo gehet nichts sonderliches barinnen vor. Sch habe nichts weiter himu ju fugen, als baß ich mit berfelben Aufrichtigfeit bin, mit welcher ich jebergeit gewesen ic.

22. Brief.

Den 23 October, 1730.

nd finde Ihren Brief aufferst gutig, und Doch gefällt er mir nicht fo fehr, wie mir piele andre von Ihnen gefallen haben: benn er bringt mir die traurige Rachricht, bas Ihre Lebensgeister matt werben und abnehmen. Ich muniche nur, bag ber beständige Gebrauch bes Mineral : Waffers nichts bagu bentragen mag. Dr. Arbuthnot und ein anderer grundlich aclehrter Argt find biefer Mennung. Auch was re es mir lieb, wenn Gie nicht fo ganglich und phne Albanderung auf dem Lande wohnten. 36re Burudfunft in die Stadt, wird, wie ich hoffe, Sie zerstreuen, und ein traftiges Mittel miber bas tlebel fenn, bas Ihnen bas zu viele Machbenken verursacht hat. Wir haben seit furgem wenig ben einander gelebt," und wir muffen einer des andern Arst fenn. Mittel hat ben uns benden feit vielen Jahren febr viel Gutes gewurft, und ich glaube, baf

bie alte Armen Studiorum similitudo &c. unfre Leibesbeschaffenheit verbeffern murbe. Gewiß ift es nothia, daß man und bende aufs neue wieder icarfe. hier giebt es verschiede: ne, die und diesen Liebesdienst von Bergen gerne leisten werben, blos aus Liebe aum Wis, ber boch nunmehro die Stadt ganglich zu porlaffen icheint. Ich tann Ihnen gar nichts fagen, das sich ber Dube verlohnte, gelesen ober gesehen zu werben; bas gange Sahrhundert Scheint entichlossen die Dunciade au rechtfertigen; fie mag alfo als eine offentliche Grabidrift . ober Denkspruch stehen, wie bie ju Thermopilæ. hier tam ein ganges Bolt um! Man konnte allenfalls ein paar holzerne Bilber von Der Dichtkunst baben aufrichten; anzudeuten, bag einstens Barben in Britannien gelebt haben: Diese Bilder konnten auch (wie die Riefen in Guildhal) die ungeheure Große und den ichlechten Geschmack ber Borfahren anzeigen. Mnist bienen ber arme Poeta Laureatus *) und Stephan Duck zu diesem Endzweck. Ein

^{*)} Cueben.

³ Theil.

besoffener Trunkenbold von Pfaff stellt bas Sinnbild ber Begeisterung, und ein ehrlicher emfiger Kornbrescher nicht uneben bie Arbeit und Mühseligkeit vor. Ich hoffe, daß bieses Wiltshirische Phaenomenon auch zu Amesbury erichienen ift, sonften wird man von ber Bergogian glauben, daß fie gegen alle glantende Gie genschaften und erhabene Genies auf bem Lanbe und in ber Stadt gleich unempfindlich ift. Doch ber Poeta Laureatus ist ein unschählicher Mann, und bamit bin ich zufrieden. Diefes find alle Renigfeiten, von benen man ben Sofe redet: es wird Ihnen aber ohne Zweifel mehr Reranugen machen, wenn ich Ihnen fage, baß Die Mad. howard oft von Ihnen redet, ob: gleich nicht so wie der Korndrescher, und wie man von mir fpricht. Saben Sie ben Brn. Chub, das wunderbare Phaenomenon von Wilts fhire, gesehen ober mit ihm gerebet? Ich ha: be feinen gangen Band nicht ohne Bewunde: rung bes Verfaffers burchgelefen, obgleich feine Lehre nicht allezeit meinen Benfall hat. *) Ich

^{*)} Gin Band in 4. ben er gefchrieben noch che er einige Ungeichen von jenen ansichweifenden Monnun:

bin seit vier Monathen bren Tage in konden, zwen zu Windsor, und einen halben Tag zu Richmond und sonst nirgends gewesen. Urtheisten Sie also ob ich in meinem Büchersaal les ben kann. Leben Sie wohl. Erinnern Sie sich eines Ihrer ersten Freunde, der es auch bis an sein Ends bleiben wird. Mad. Blount verdient, daß Sie ihrer eingedenk senn, dennste vergisk Sie nie, und es mangelt ihr nichts zur Eigenschaft einer Freundinn. *)

F 2

gen bliden lassen, die ihn seitdem so berüchtigt ges macht haben. Als der Hof den Herrn Duck zum Res benbuhler des Herrn Pope's ausstellte, betrachtete die Stadt den Chubb als einen Philosophen, der den Lock verdunklen und in Vergessenheit bringen wurde. Der bescheidene Hosdichter wuste sich in seiner sehr verführerischen und schwindlicht machenden Stelle zu mässis gen; da indessen die Eitelkeit des neumodischen Philosophen seinen Bewunderern die Hand bot, ihn zum Marren zu machen.

*) Eine Anspielung auf bie zwey Berse in bem Briefe von ben Karakteren bes Frauenzimmers.

Ich bitte bem Herzog und seiner Gemahlinn meinen Respect zu vermelden: Die Zufriebenheit, welche Sie in ihrer Gesellschaft genießen, macht mir Vergnügen, obschon sie mir an meiner eignen Abbruch thut, indem sie uns von einander trennet. Ich bin ze.

23. Brief.

Den 2 Oct. 1732.

ir Elem. Cottrel fagt mir, daß Sie bald in die Stadt kommen werden. Nach und nach werden wir die Gesellschaft einiger Freunde nothig haben, denn die Winde fangen

With ever'y pleasing, every prudent part,
Say what ean Cloe wart? — She warts a heart,
Cloe hat alle Talente; sie ist schon, sie ist tlug,
was sollte ihr noch sehlen? Ihr sehlet ein Herz. G.
4. Theil P. Werte, 2 Brief, G. 55.

an tu pfeiffen, und bie Wogen tu braufen. Die Sonne giebt uns gwar noch einen Mb: schiedsblid, aber es ift ein fehr kalter. Int muffen wir bie entfernten Wohlthaten ber fchos nen Sonne gegen ein grobes materialisches Feuer vertauschen, bas uns mehr ermarmet und ftartt. Mir mare es angenehm, wenn Sie zugleich mit ber Familie in die Stadt tom, men tonnten: hier murben Gie ein weif unichuldigeres Leben fuhren konnen, und weniger arme Thiere ober vielleicht gar feine tobten, es fen benn burch Ihren eigenen Deputirten, ben Metger. Gemiffenshalber follten Sie in bie Stadt tommen, und die Bergoginn auf bem Lande verbleiben, bamit feine arme unschuldige von einer andern Gattung, durch fie leiben moge. Ich hoffe boch nicht, baf bie Herzoginn in die Rirche geht: ber Herzog fonte Sie bende gufammen einfperren, fo murbe befto weniger liebels geschehen. Jagen und schieffen Sie hier mit ber Satyre nach ben Geden und Schelmen, es wird Ihnen gewiß mas recht. ichaffenes einbringen, wenn Gie felbige gang frisch liefern, ober rauchern und einsalzen ton:

nen, so werden ihre Angehörigen kommen, und ihre Körper von Ihnen kaufen.

Durch ben hintritt bes Wilfs bleibt Cibber ohne Collegen, ber unumschrankte immermahrende Dictator ber Schaubuhne; obichon er, so lange ber erfte lebte, nur ein Bibulus gegen ben Cafar mar. Doch ber Chrgeit lagt fich auch mit dem blogen Ramen begnügen, fonst sen Gott bem armen Chrgeite gnabig! Sier herrscht ist eine tiefe tobte Stille: feine politische Vorgange ben Hofe: kein Handel und Wandel in der Stadt: nur die Dichter find in Bewegung; Jeder Mann und jeder Bube macht Berfe auf die tonigliche Ginfiebelen: wie ich hore, so ift die Königinn verlegen, welchen von biesen Gedichten sie ben Vorzug geben foft: mir gefallen Poing feine lateinischen am besten. Sie wurden die Laby Suffolt ungemein verbinben, wenn Sie ben biefer Gelegenheit Ihre Muse singen ließen. Gewis murbe ich bas nemliche für bie Bergoginn von Queensberrn thun, wenn fie es verlangte. Berfchiebene 36ter Freunde versichern, daß man es von Ih-Man muß nicht bie gange-Zeit nen erwarte.

feines Lebens an jedes kleine unbild surud benten, das einem der Hof angethan hat: ich hoffe also, daß Sie es nicht abschlagen, und die Herzoginn es auch nicht verhindern wird.

Der Band Miscellanien ist so eben erschie nen: dieser enthält ben Schluß aller unsrer Ländelegen, Alle Ihre Freunde erinnern sich Ihrer, und ich bin vorzüglich ic.

24. Brief.

Von

Herrn Gay an Herrn Pope.

Den 7 Oct. 1732.

Endlich bin ich von Sommersetshire zuruckgekommen. Meine Gesundheit ist seitbem
nicht gebessert worden: ich habe noch oft Anfälle von der Colik, doch sind sie erträglich.
Wir haben alle Ursachen mit unsern kleinen

Ausfahrten, und mit ber Art, mit ber man uns allenthalben empfangen hat, aufrieben und vergnügt ju fenn. Meiner Mennung nach, hat das Land bort herum einen lieberfluß an icho. nen Lagen und Aussichten. Gir William Wynd: ham beschäftiget sich ist mit einigen würklichen Berbefferungen feiner Guter, und mit noch weit mehreren phantastischen Schlöffern, Die er in Die Luft bauet. Oft find wir mit Seeprospecte und Seefischen unterhalten worden: unter alleit Plagen in der Nachbarschaft gefällt mir Dunftercastel nahe ben Minehead am besten: es fieht auf einem erhabenen Sügel: man überfieht von ba die Stadt, und eine große Stre de des briftolichen Ranals, in welchem man zween kleine Enlander gemahr wird, die sie bie steile und die flache Infel nennen. Auf ber andern Seite konnten wir die Abtheilung ber Felder auf ber Ballifer Rufte beutlich mahrneh. men. Ich bin biefe gange Beit über geritten, fehe mich aber fehr in meiner Erwartung betrogen, ba meine Gefundheit auch wenig ba: burch gebeffert worden ift. In ber That bin ish seit bren Monathen beständig in Bewegung

gewesen, entweder bin ich geritten, gefahren, oder zu Fuß gegangen, allein es hilft mir sehr wenig, so daß ich anfange zu befürchten, daß Uebel stede in meiner Leibesbeschaffenheit, und es sen kein anders Mittel damider, als die Gebult. *)

Sie rathen mir Lobreben zu schreiben: eisne Sache die ich eben nicht oft gethan habe, und wenn es zu Zeiten wider mein Gutachten und meine Neigung geschehen ist, so bereue ich es herzliche Ikt, da ich keine Belohnungen mehr verlange, und keine gerechte Ansprüche auf Lobeserhebungen machen kann, so wird es wohl am besten für mich seyn, wenn ich es bleiben lasse. Es giebt Schmeichler genng, die gut dazu sind; ich greise picht gerne Jemanden in sein Handwerk. Ich habe noch keines von den Gedichten geschen, die ben diesem erzhabenen Anlaß geschrieben worden sind; ich sühste also auch keine Nacheiserung. Die Gönner mögen sich der Versasser, und die Versasser

^{*)} Herr Gap ftarb im folgenden November in des' Bergog von Queensberry's Sank zu Londen, 46 Jahr alt.

ihrer Gonner erfreuen, ich ertenne mich für unwürdig bagu. Ich bin ic.

25. Brief.

Herr

Cleland *) an Herrn Gan.

Den 16 Dec. 1731.

Sch erstaune über die Klagen, welche das Sendschreiben an den Grafen von Burlington erregt hat, und es würde mich äußerst betrüben, wenn solche im geringsten gegründet wären. Hätte der Berfasser das Laster zu einer Zeit angefallen, wo es nicht allein geduldet wird, sondern wo es siegpranget: nicht als ein Fehler verdeckt, sondern, als ein Ber-

^{*)} Der nemliche, welcher ben Brief, ber ber Dunsciade porangesest worden ift, an ben Herausgeber gestorieben hat.

bienst folz angekundiget wird : Satte er Spieler, die hundert tausend Pfund auf eine Art sufammen gebracht haben, Die noch täglich ausgeubt, und allgemein aufgemuntert wird, bie Geiffel der Satire fuhlen laffen: oder mit zu vielem Eifer Die Religion seines Baterlandes wider solche Bucher vertheidiget, bergleichen noch täglich aus der Presse kommen, in allen Laben feil geboten, und von allen Gattungen Menfchen gierig getauft werden : ober hatte er unsern sogenannten Wochenschriftschreibern ben nemlichen Namen bengelegt, welchen fie unfern größten Mannern in und auffer bem Ministerium ungestraft benlegen, und noch baju meistentheils dafür belohnt werben: in allen diesen Källen wurde ich ihn für zu verwägen gehalten, und vielleicht fur benen Folgen feiner lieber: eilung gezittert baben.

Allein ich versprach mir etwas beseres von diesem kleinen und bescheidenen Sendschreiben, das kein einziges Laster angreist: nur die Thorzheit, und nicht einmal die Thorheit überhaupt, sondern nur eine einzige Gattung davon, und zwar eben diesenige, wegen deren entgegengez

festen vortrestichen Tugend der edle Lord, an den das Sendschreiben gerichtet, so berühmt ist. Meines Erachtens hatte diese Schrift wohl dem Tadel entgehen können, besonders, da sie diese Thorheit so zärtlich und mit so vieler Nachsicht behandelt, so daß sie selbige würklich mehr vertheidigt, als entschuldiget.

Yet hence the Poor are cloath'd, the Hungry fed,

Health to himself, and to his Infants Bread. The Lab'rer bears.

Doch wird hievon der Arme gekleidet, und der Hungrige gespeiset. Der Laglohner schöpft hieraus Gesundheit für sich und Brod für seine Rinder.

Ist vies ein solches Laster, daß man es ohne die gröbste Beleidigung Niemanden ausbürden kann? Es ist eine unschädliche Thorheit, die weit mehr Gutes hervordringt, als der Mangel derselben. Denn der schlechte Geschmack beschäftiget mehrere Hände und vertheilet mehr Geld, als der gute. Ist es etwan ein moralischer Fehler? Nein, sondern ein natürlicher; ein Mangel an Geschmack; die besten Menschen

tonnen dergleichen unterworfen senn. Der wurs digste Pair kann in einem sehr schlecht gebauten und unansehnlichen Hause ein exemplarisches Leben sühren, und der Bürger, der in dem besten Ruf steht, an einem sehr schlechten Garten Gefallen haben. Ich dächte, der Verfasser hatte die allgemeine Frenheit einen Fehler zu bemerken, und einem Freunde, wegen einer auszeichnenden guten Eigenschaft ein Kompliment zu machen. Ich weiß aber nicht, welche Eigenschaft Jemanden auszeichnen kann, wenn wir nicht zugleich bemerken, daß sie andern mangelt.

Doch man sagt, die Satire sey persönlich. Das tann ich nicht glauben, weil alle ihre Besmerkungen auf Sachen gerichtet sind: er macht teine Beobachtungen über den Menschen selbst, sondern über sein Haus, seinen Garten ic. Er respectirt, so zu sagen, die Person des Gladiators, des Nilus, des Triton's ic., es verdrießt ihn nur, daß sie dadurch lächerlich werden, weil sie am unrechten Orte stehen, und in schlechter Gesellschaft sind. Einige bilden sich ein, daß, eine Sache sen persönlich, eben so viel bedeute, als wenn man sagte, sie sen uns

gerecht: diese bedenken nicht, daß nichts gerecht seyn kann, das nicht zu gleicher Zeit person- lich ist. Ich befürchte, daß alle diejenigen Schriften und Neden, die nicht unmittelbar den Menschen betreffen, auch keinen Menschen bestern werden. Die gutgesinnten sind würk- lich sehr geneigt, über alles, was der Satire gleichsieht, aufgebracht zu werden, und die bösen stimmen sehr bereitwillig mit den schwachen ein: die Ursache ist klar; der Lasterhafte halt die Thorheit für seine Gränzscheidung

Jam proximus ardet

Ucalegon.

Es ist sich nicht zu verwundern, wenn dies senigen, die in sich selbst überzeugt sind, daß das Lächerliche sie trift, einen innerlichen Trost empfinden, wenn sie es so weit, als ihnen möglich ist, von sich entfernen können; und nie ist es weiter von ihnen entfernt, als wenn sie es auf den besten von allen Karakteren wersen. Kein Wunder, wenn die, so dem Satirenschreiber zum Futter dienen, ihn für einen Naubvogel halten: ein jedes Thier, das zu unserm Gebrauche gebohren, ist auch bereit, den Mensschauch gebohren, ist auch bereit, den Mensschen für ein Raubthier zu halten.

Doch ich muß noch einen Punkt mit mehrerem Ernste berühren: er verdient es; ich menne die boshafte Deutung des Karakters vom Timon, den sie gerne einem Manne benmessen möchten, der nicht das geringste von einem Menschenseine de an sich hat, einem Manne, dessen Geschmack und Ausmunterung der schönen Wissenschaften sich oft am rechten Orte gezeigt haben. Der Verfasser dieses Sendschreibens muß gewiß eben so denken, wenn er anders von seinen eigenen Verdiensten die nemliche gute Mennung hegt, die alle Schriftsteller überhaupt von sich haben: denn eben dieser Mann hat ihm vorzügliche Ehre erwiesen.

Warum will man, um bes himmels willen! ein Gemählbe, das dem Anscheine nach aus den Zügen von zwanzig verschiedenen Personen zusammengesest ist, einer einzigen Person zuseignen? Hat es vielleicht seine Augen? Nein, ganz andre. Hat es seine Nase, oder seinen Wund? Nein, sie sind ganz verschieden. Waschat es denn gleiches mit dieser Person? Eshat ein Muttermaal am Kinne. Gut: aber ist denn deswegen das Vildnis seines, und hat Niemand ausser ihm einen solchen Flecken?

Kann man sich wohl ein traurigeres Beyspiel von dem verderbten Geschmack des Publistums denken, als wenn es die heilsamste und nothwendigste Arzenen in Gift verkehrt, und ben dem Glanze von tausend schimmernden Eigenschaften in einem großen Manne, nur den kleinen Schatten bemerkt, der um ihn ist; als wenn irgend eine Hohe Schatten seyn könnte. Der Verfasser war, meiner Ueberzensgung nach, unfähig, dergleichen auf einen Mann zu deuten, dessen ganzes Leben, nach seinem eignen Geständnisse, eine fortgesetzte Folzge von guten und großmuthigen Handlungen ist.

Ich kenne Niemanden, dem es weher thun wurde, irgend einen Unschuldigen beleidiget zu haben, als den Verfasser dieser Schrift; noch der bereitwilliger ware, die Geissel der Satire in die Hand zu nehmen, wenn Jemand durch seine Thorheiten ihn dazu auffordern sollte. Sollte dies geschehen, so siehe ich dafür, er wird es mit aller Frenheit wagen, die einem Manne zusteht, dessen Tadel gerecht ist, und der seinen Namen seiner Schrift vorsest.

26. Brief.

26. Brief.

An den

Grafen von Burlington.

Den 7. Mers, 1731.

Mylord,

Inendlich mehr Vergnügen macht mir der Eise fer, mit welchem das Publikum die Sache eines großen Mannes vertheidiget, der wohle thätig ist, und die Wärme, mit welcher Sie sich eines Privatmannes angenommen, der unz schuldig ist, als alles Geschren über meine Spisstel an Ew. Herrl. mir nicht Schmerzen verurs sachen können.

Nicht das Gebicht hat dieses von Em. Herrl. verdient: benn da ich die Ehre hatte, Ihr Freund zu seyn, so konnte ich Sie nicht ganz als Dichter behandeln: allein gewiß verdiente der Verfasser mehr Aufrichtigkeit von allen, auch von denen, die ihn nicht kannten, und doch ein Gerücht verbreiten halfen, das in Ans

3 Theil.



sehung meiner niederträchtig war. Doch ich hatte eben nicht große Ursache mich zu verwundern, daß ein Karakter, der zwanzig Personen zugehörte, einer einzigen bengelegt wurde, denn hiedurch entgiengen neunzehn dem Lächerlichen.

Ich mußte bie Gefinnung Em. Berrl. in Dieser Sache, und ich mar zu sehr damit zufrieden, als daß ich das Publikum desfalls hatte beunruhigen follen. Da aber Bosheit und Irr. thum noch immer fortbauren, so habe ich ben Der dritten Auflage Gelegenheit genommen, ber Welt zu ertlaren, mas Em. Serrl. glauben; nemlich, daß ich unschuldig bin, und meine Reinde boshaft find : ich bin von bem erften in meinem Bergen überzeugt, und gewiß find meis ne Feinde es von dem letten auch. Aus Mene schenliebe fühlen Em. Herrl. bas Unbild, wel des mir wiederfahrt, und aus mahrer Seelengroße übersehen Sie gleichgultig ben Schimpf, ben man Ihnen hat anthun woffen.

Kritifer von dieser Gattung tonnen mir Furcht einjagen, ja halb bahin bringen, nichts weiter zu schreiben. Das hieße der Stadt ein Rompliment machen, welches sie, meines Be-

buntent, nicht verbient, und gewiß von eint: gen fehr gut aufgenommen werden murbe. Der gleichen Art Satyre ist gefährlich, so lange bie Berlaumbung ber Menschen von bem niebrige ften Range, Aufmunterung von ben Großen er halt. Gelbst ben bem Berfahren, bas man ben diesem Anlaffe geauffert, habe ich gelernt, bas es Menschen giebt, die lieber ruchlos, als låcherlich gehalten senn wollen. Es wird also ficherer fenn, die Laster, statt ber Thorheiten su verspotten. Ich bin also entschlossen, tunf. tig meine Sohere ruhig in bem Besige ihrer Gogen, ihrer Sanne und ihrer vornehmen Chrenftellen gu laffen, und ftatt ihren Stoll, ihre Diebertrachtigfeit, fatt ihre Sitelfeiten, ihr Elend anzufallen, und als des fichersten Dittels bose Auslegungen und Beleidigungen zu vermeiben, werde ich mich in meinen nachsten Bebichten murtlicher, flatt erbichteter Damen be-Dienen. 3ch bin, Em. herrlichteit zc.

27. Brief. An die Mad. B....

Cirencester.

Es ist ein mahres Sprichwort, daß man ben unglucksfällen feine Freunde ertennet : fie zeigen uns nicht nur die Freundschaft, welche andre gegen uns hegen, fondern auch die, wel che wir fur andre haben. Sonft tonnen mir schwerlich uns felbst recht kennen lernen. 3ch ichage es fur ein Unglud, bag ich germungen war, nach Bath ju geben: mir ift es etwas neues, meiner eignen Wohlfahrt, fatt benen gu folgen, die ich liebe. Ich reifte mit betlemmtem Bergen ab, und munschte, bag ich bas, was ich ist thun mußte, schon vorhero gethan hatte: denn je langer ich es verschiebe, je meniger bin ich vor bem Zufall gesichert, ben ich am meisten befürchte; ich menne ben Tob mei: ner Mutter: am ichredlichsten mare es mir, wenn fie in meiner Abmefenheit flerben follte.

Noch ein andrer Gedanke qualt mich: nemlich, daß ich seit unser Bekanntschaft nicht so lange von Ihnen getrennt gewesen din, als ich es ist seyn muß. Es kömmt mir vor, als wenn wir mit dem Zunehmen unser Jahre immer fremder gegen einander werden sollten. Vielleicht ist meine Furcht gegründet, daß Ihnen nach meiner itzigen langen Abwesenheit dereinst meine Zurücktunft nicht mehr so angenehm, so willstommen seyn wird, als sie sonst nach einer Trennung von vierzehn Tagen war. Billig sollte die Zeit die Freundschaft nicht vermindern, da sie ihre Wahrhaftigkeit durch die Erfahrung bestätiget.

Die Reise hat mich siemlich mitgenommen, obschon ich ben dem Lord Bathurst ausgeruhet habe. Der Lord ist mir weit überlegen: er spazirt den ganzen Tag und ist beständig heiter und aufgemuntert: es freuet micht, ihn so zu ser hen. Ich bin immer glücklicher, wenn ich sehe, daß meine Freunde so viel mehr Gesundheit, Reichthum und Vergnügen besißen, als ich nicht genießen kann, eben so wenig, wie ich mit einem gehen kann, der stärker ist, als ich bin.

ich verwundre mich, baf ich ju teiner Gefellschaft; als für alte Leute mehr tange, und ich vergeffe baben, bag ich felbst tein junger Rerl mehr bin. Das schlimmfte von allem ift, bas bas lefen und Schreiben, woran ich noch immer fo viel Gefchmad und Bergnugen finde, meinen Augen beschwerlich wirb. Rann ich nur die gute Mennung eines ober zwener Freunde in so weit benbehalten, baf fie mit meinen Schwachheiten Gedult und Rachficht haben, fo will ich mich boch nicht über bas leben beklagen. Ronnte ich nur noch fo lange leben, ju feben, daß Sie für Ihre Ruhe und Gemächlichkeit forgten, und von allen benen unabhangig murben, die Ihnen mie ju einer von benden verhelfen werden, fo murbe ber lette Theil meines Lebens mir weit angenehmer, als der vergangene und ber gegenwartige fenn. Meine torperliche Beschwerlichkeiten fann ich ertragen. pornehmste Geelenunruhe betrift Gie. haben ein Gemuth, daß Gie allenthalben ruhig und beliebt machen, und ben maßigem Bermogen befriedigen tann : (alle Gludfeligfeit, Die man in dieser Welt zu wunschen nothig hat.)

In Ihr Bestreben sollte nur bahin gerichtet sein, daß Sie diese Gemuthkart nicht verlieren, indem Sie sich aus unrecht verstandener Freundschaft für andre ausopfern, welches Ihnen schadet, und den andern nichts nußet. Dies müssen Sie bald thum, oder es wird hernach su spät seyn. Durch Gewohnheit wird es Ihnen eben so beschwerlich werden, unabhängig zu leben, als es dem L beschwerlich ist, nicht ben Hose zu seyn.

Sie mussen mich entschuldigen, wenn ich Ihre Fehler bemerke: Sie werden zu läßig, und verzweiseln gar zu bald: es würde ganz anders senn, wenn Sie Ihr eigner Herr maren und es fühlten. So wie die üblen Behandlungen aushörten, wurden Ihre Lebend; geister wieder erwachen und emportommen. So lange Sie in einer Art von ewiger tinterwursigteit und Unterdrückung teben, besitzen Sie gar nichts eignes: nicht einmal Ihre eigne Läune, noch Ihren eignen Verstand.

Sie können sich gar nicht einbilden, wie sehr Ihr Muth und Ihre Munterkeit zunehe men wurden, wenn Sie es nur versuchen woll: ten zwen ober bren Monate unabhängig zu les ben. Allemal, wenn ich mich Ihrer freundsschaftlich erinnere, fährt mir dieser Gedanke queer durch den Kopf: entschuldigen Sie also, wenn ich ihn so oft wiederhole: thue ich es nicht, so verschweige ich die Hälste von dem, was ich von Ihnen denke. Leben Sie wohl, schreis ben Sie mir bald, und geben mir umständliche Nachricht von Ihrer Gesundheit.

28. Brief. An eben dieselbe.

The Brief vom Dienstag Abend um neun uhr, hat mich ganslich zu Boden geschlagen. Gestern hoffte ich noch, und gestern schrieb ich Ihnen noch etliche Zeilen mit einem Einschluß an unsern armen Freund Gan. Um Mitternacht ober höchstens um ein Uhr hatten Sie den Brief haben sollen. Das schmerzet mich

fehr, obaleich die isige Urfache unfers Schmersens viel größer ift. Ich brauche in ber That einen Freund, ber mir helfe, um biefen Bufall beffer zu ertragen. Wir brauchen benbe einander. Ich fühle bas herzlichste Mitleid für die Mab. Soward, die den besten, ehrlichsten Freund verliert, fo ehrlich und rechtschaffen, baf ich wuniche, ihr Berr hatte teinen um fich, bet es weniger mare. Die Welt, ift boch ein fleines armfeliges Ding; fie halt uns tein einziges von ihren Versprechen, benn jeder tommenbe Tag vernichtet bie Freuden bes vergangenen. Wir wollen uns einander troften, und menn es möglich ift, uns bemuben unfre Freundschaft besto mehr zu verstärken, je mehr ber Tob uns an fich geraubt hat. Ich verspreche Ihnen Die meinige immer mehr und mehr, und will baburch die Ihrige verdienen.

Ich sage mit Fleiß nichts weiter über diesen traurigen Borfall. Es ist nicht möglich,
seine Gedanken darüber auszudrücken: weder Bernunft noch Nachdenken können uns darüber beruhigen, nur ein einziger Gedanke kann es,
nemlich, daß es der Wille des Allmächtigen ist. So wird mir auch der Tod meiner Mutter sein, über den ich bald zittere, bald ihm geslassen und ruhig entgegen sehe, diesen Augen, blick dichte vor meine Augen bringe, und gleich darauf wieder entferne. Jeder Tag verändert mich, und verwirrt meine ganze Seele. Sie hat wieder einen neuen Anfall von ihrer gesfährlichen Krantheit, das Fieder: doch fühlet sie weniger Schmerzen, wofür ich Gott danke.

Ich kann mit aller Aufrichtigkeit sagen, daß ich der Welt von Herzen mude din: ich genieße nichts in derselben, was man ein Vergnügen nennen, oder was mir den Tod eines Freundes ersegen kann, mit dem ich so lange gelebt, oder den Tod einer Mutter, für die ich so lange gelebt habe. Mir bleibt nichts übrig, als daß ich alle meine Gedanken auf einen einzigen Trost richte, an den wir gemeiniglich am letzen denken, obgleich es der einzige ist, auf den wir uns, nach den Vorschriften der Weischeit, am meisten verlassen sollten, besonders in einer Welt, wie diese, wo alle unsre anderen Hossmungen zerrinnen. Ich sitze in ihrem Zimmer und habe sie unausschörlich vor meinen Ansmer und habe sie unausschörlich vor meinen Ansmer und habe sie unausschörlich vor meinen Ans

gen, nur wenn ich schlafe nicht. Ich wundre mich, bas ich so wohl auf bin. Ich habe so viele Thranen vergoffen, ist weine ich über nichts mehr. Bor allen Dingen munichte ich int Sie ben mir ju feben, und glaube, es murbe auch Ihnen jum Trofte gereichen, wenn Sie mich fo ruhig, fo gelaffen und gleichmuthig feben follten. Alber, wenn ich bitten barf, freisen Sie ben mir ju Mittag; Gie tonnen es thun, ohne baf meine Mutter etwas bavon meis, benn ihre Lebensgeister find aufferorbent. lich ermattet: wir fagen ihr gar nichts, um fie nicht zu beunruhigen; benn auch Rleinigfeiten tonnen es thun. Wenn ber Berr Bethel Beit batte, fo munichte ich, bag er Ihnen Gefells icaft leisten mochte. Besuchen Gie boch ein. anber, fo oft Sie tonnen; ich liebe Sie beibe, und meine Freundschaft wird mit meinen Sah. ren junehmen.

29. Brief. An Hugo Bethel, Esa.

Den 12. Jul. 1723.

Ich versichre Sie aufrichtig, daß jedes Dentmal Ihrer Gute und Freundschaft hochst angenehm ist; ba ich weiß, daß Ihre freundschaftlichen Anerbietungen bem gewöhn= lichen Sandel mit Romplimenten und Kreund: schaftsversicherungen nicht gleichen, welche bie meisten Menschen und nur ertheilen, um bergleichen wieder ju erhalten : in bem besten Sinn genommen, ift es nur ein Gewerbe ber Gitelteit, wo nicht gar ber Kalschheit. Ich bin gludlich, bag ich diejenigen Gefälligkeiten, bie Sie mir anbieten, ist nicht gleich nothig habe: doch follte ich sie vonnothen haben, so murbe ich mich nicht fur ungludlich halten, fie von Ihnen anzunehmen. Dies ift wurflich eine Art von Kompliment; benn ich mochte lieber, baß mir bie meiften Menfchen eine fleine Beleidi-

gung jufugten, als baf fie mir eine Gutigteit ermiefen. Ich fenne Ihre Menschenliebe, und besmegen ichate und liebe ich Sie. boch ein weit befferer Grund gur Freundschaft und Sochachtung, als alle Eigenschaft, worein Die Welt so verliebt ift. Die Menschen bewundern gemeiniglich am unrechten Orte, und überhaupt basienige am meiften, was fie nicht Beareifen und was ihnen auch nichts helfen Sehr menige ichopfen Bergnugen ober fann. Bortheil aus bem Big, ben fie fehr felten fuh-Ten , ober aus ber Gelehrsamfeit , die fie felten perfteben: am allerwenigsten aber aus vorneh. mem Stanbe, hoher Geburt, ober ben alanrenden Umständen berer, gegen welche sie Soche achtung bezeigen, und bie fich allezeit erinnern merben, wie weit fie unter ihnen find. Allein Menschenliebe und gefellige Tugenben hat jeber Mensch täglich vonnöthen, und je långer er lebt, besto mehr, am allermeisten aber in bem Mugenblide, ba er flirbt. Man reifet nicht aut in einem Graben, ober auf einem Balle. Bir follten auf ber ordentlichen Strafe manbeln, mo andre mit und beständig ihren Ben

fortsetzen, um die Reise des Lebens dadurch erzträglich zu machen, daß einer dem andern beweinerlen Umständen Gesellschaft leistet. — Lasesenschen Sie mich doch wissen, auf was Art ich Ihenen die Odyssee übersenden kann, damit Sie sich auf Ihrer Neise die Zeit vertreiben und Ihere Fahrten, mit den Reisen des Ulysses vergleischen können. Gewiß unternehmen Sie die Iherigen mit weniger Eigennußen, und solglich auch aus einem mehr heroischen Beweggrunde. Der himmel verhüte, daß Sie nicht wie Ulysses wieder zurücksehren sollten, ohne einen Freund gerettet zu haben.

Es ist kurslich ein Buch *) erschienen, woz rinnen alle menschliche Tugenden auf eine eins sige Probe, nemlich der Wahrheit gebracht, und in die Pflichten gegen Gott und Menschen abgetheilt werden. Wenn Sie es nicht gelesen haben, so mussen Sie es noch lesen, und ich will es Ihnen sugleich mit der Obyssee zuschle

^{*)} Herrn Wallaftons Entwurf ber naturlichen Religion. Der Königinn gefiel bieses Buch, und besmegen ward es Mode es zu lesen und davon zu sprechen.

chen. Selbst die Frauenzimmer lesen es, und geben vor, daß sie von dersenigen Schönheit eingenommen wurden, woran sie doch gemeinisglich am wenigsten denken. Sie machen, seit der Erscheinung dieses Buchs, eben so viel Wessens von der Wahrheit, als sie von der Gessundheit machen, da das Buch des Dr. Cheysnes herauskam; und sie werden ohne Zweisel in dem Sifer nach der ersten so anhaltend senn, als in dem Sifer nach der letztern. Leben Sie wohl.

30. Brief. An eben denselben.

Den 9 Aug. 1726.

fen, von denen ich eine so gute Meynung, als von Ihnen hege. Ihre Anzahl ist so groß nicht, daß sie einem das Gedächtniß verwirren

foute. So dürsen Sie auch nicht unterlassen an mich zu schreiben, weil Sie sich einbilden, daß ich mich sehr mit andern Leuten beschäftige. Denn obgleich mein Haus, wie das Haus eisnes alten Patriarchen, an der Landstrasse liegt, und alle Reisenden aufnimmt; so gehe ich doch dem ohngeachtet selten zu Bette, ohne zu denzen, daß es das vornehmste Geschäfte eines Menschen sen, wirklich daheim zu senn; und ich stimme Ihnen in Ihrer Mennung ben, die Sie von der Gesellschaft, den Ergönlichkeiten und allen den läppischen Dingen haben, worzaus sich die Menschen so gerne ein Vergnügen machen, da sie doch in der That Mühe und Alrbeit sind.

Ich bedaure mit Ihnen den Tod Ihres Unsverwandten des Grafen von E**, als das Schickfal eines sterblichen Menschen. Hochachtung hatte ich nie für ihn, doch Theilnehmung und Menschenliebe: Die letzte war man der Schwachscheit seiner letzten Lebensjahre schuldig, obschon die erste dem siegp angenden Theil seiner Laufsbahn nicht gebührte. Er erkannte gewiß sich selbst, und die wenige Hochachtung, die er von andern

andern empfangen, am besten. Leute die ihm während den glänzenden Scenen seines Lebens so grob geschmeichelt und angehangen hatten, vernachlässigten und vergaßen ihn, und bewies sen dadurch; daß sie eben so schlecht und nichts-würdig waren, als sie ihn zu senn glaubten, wäre auch alles wahr gewesen, was seine ärgsken Feinde ihm angedichtet haben. Ich bedauften seinen Tod, und könnte wünschen, daß er so lange gelebt hätte, um die Treulosigkeit der Welt einzusehen, und sich über die tolle Ehrbez gierde zu erheben, solche schlechte Elende zu rez gieren, aus denen die Welt besteht.

Obgleich Sie für diesen vornehmen Manit feine sonderliche Hochachtung hegen konnten, so ist doch schon die Bekanntschaft, die Gewohnscheit ihn täglich zu sehen, und mit ihm unter einem Dache zu wohnen hinlänglich, uns den Wunsch abzunöthigen, daß er noch am Leben senn, und wir die Unruhe seines Hintritts nicht fühlen möchten. Es ist der Verlust eines uns gemeinschaftlichen Freundes. Ich würde kaum einen alten Pfossen ausreissen lassen, dessen ich mich seit meiner Kindheit erinnern könnte. Und

seigen Sie hiezu noch die Betrachtung (wenn von solchen die Nede ist, die eben nicht die bessen in ihrer Art geweseu sind) wie ihr Zustand in einem andern Leben beschaffen sehn mag, so ist dieses noch ein wichtigerer Bewegungsgrund zu unsver Bekümmernis und Mitleiden. In Währheit, es ist sast jeder Mensch und jedes Ding, entweder im Tode oder im Leben, selbst die Glückseligkeit und Gesundheit, eine Ursache oder ein Gegenstand des Mitleidens; so viele elende und jämmerliche Umstände pstegen dieselben zu begleiten.

Es thut mir herelich lend, daß Jemand von den Ihrigen frank ist, er sen wer er wolle, denn Sie nennen mir die Person nicht. Allein ich schließe, daß es eine von denen ist, die Sie gerne besuchen, denn ich weiß, daß keine Sin-ladung ben Ihnen so viel vermag, als wenn Jemand in Trübsal ist, oder ihrer Hülse bes darf. Den stärtsten Beweiß davon haben Sie ben dem verstorbenen Grasen abgelegt.

Ich habe mich über den Verlust bes herrn Blount sehr betrübt. Wer nur irgend etwas von einem guten Gemuthe besitzt, wird ben

bergleichen Gelegenheit nicht unempfindlich fenn konnen. 'Doch ein gut Gemuth bient fich felbit jur Belohnung feines Leibens. Ich hoffe, Sie fo wenig als moglich, ju betrüben, wenn es mein Schickfal haben wollte, bag ich vor Ih. nen aus ber Welt gehen mußte. Ich bin von ber Mennung bes alten Ennius: Nemo me decoret lachrymis. - - Ich bin hier nur ein Miethmann; bies ift feine bleibenbe Stadt. Ich muß hier nur meine Miethe aushalten: Denn was hat die Unverganglichkeit und ein fterblicher Mensch mit einander zu thun? Es follte mir aber angenehm fenn, wenn Sie mit einer herberge zu Twickenham, fo lange ich noch Wirth bavon bin, vorlieb nehmen woll: ten: wo nicht, fo wollte ich gerne mit einer jeben Berberge ben Ihnen aufrieben fenn. -Leben Sie mohl, theuerster Freund; laffen Sie uns biefes Leben fanfte hinbringen, und (wenn wir tonnen) in einem andern wieder ausams men tommen.

31. Brief. An eben denselben.

Den 24 Jun. 1727.

je sie sind allugütig und allaubescheiden (Dinge, die man wenigen Leuten zur Last lesgen fann.) Sagen Sie ja nicht, daß Sie keisne Briefe von mir erwarten wollen. Auf mein Wort, ich kann eben so wenig unterlassen bissweilen an Sie zu schreiben, als an Sie zu denken. Ich kenne die Welt allzuwohl, als daß ich Sie nicht hochschätzen sollte, der Sie ein Benspiel eines solchen sind, dessen Handslungen, Leben und Denkungsart weit über sie erhaben, und von ihr ganz unterschieden ist.

Ich danke Gott für die unerwartete Genefung meiner Mutter, ob sich gleich meine Hossnungen nicht weiter, als von einer kursen Frist bis zur andern erstrecken, und ich weiter nichts erwarten kann, als daß ihre vielen Tage, die sie schon erlebt hat, noch mit etlichen wenigen

vermehrt werben. Und fo fur; und vergang. lich dieses Licht ist, so ist es boch alles, mas ich habe, bas mich erwarmen und mir leuchten fann; und wenn es verloscht, so ift sonft nichts, bas für mich leben und fich meinetwegen verzehren mirb. Doch munschte ich, bag Sie bie fes nicht fur bie vornehmfte Urfache meiner Betrubnig um fie halten mochten. Die bantbarfeit ift eine wohlfeile Tugend. Man fann feis ne Schuld genau abtragen; benn es fostet uns nichts als die Erinnerung ber Wohlthat. Und ich bin ihr mehr Gutes fculdig, als ich jes mals bezahlen, oder fie in diefem Alter anneh. men fann, wenn ich es auch bezahlen konnte. Ich glaube nicht, bag man fich von vielen Dine gen in ber Welt in feiner Gemutheruhe muß ftohren laffen. Diejenigen Pflichten aber, Die wir entweder und felbst ober unfern Freunden unumganglich schuldig sind, werden ihr schwer: lich einigen Schaben thun: und so viel sie ung frer Unempfindlichkeit und Bequemlichkeit bes Leibes entziehen, eben so viel werden fie, burch das Vergnügen, welches fie verurfachen, zu bem Frieden und ju ber Ruhe unfers Gemuths ben;

tragen. Sie verschaffen öfters das höchste Bersgnügen, und diejenigen, die dasselbe nicht emspfinden, werden schwerlich ein andres sinden, das ihm gleich wäre, wenn sie auch noch so viel Selbstliebe besitzen sollten. Doch muß man augleich gestehen, daß man auch erschreckliche Hindernisse antrift, und die besten Bemühunsgen, andre glücklich zu machen, oft, und was das allerschlimmste ist, sehr oft durch ihre eigene Schuld fruchtlos sehen muß. *) Aber den noch behaupte ich, daß selbst diese Hindernisse, die ein tugendhafter Mann antrift, ein größeres Bergnügen sind, als die größten Bestriedigungen, und glücklichen Folgen eines Menschap, der nichts, als sich selbst liebt.

Die große und plogliche Begebenheit, **) die sich eben ist zugetragen hat, seket die ganze Welt (ich menne diese ganze Welt) in einen neuen Zustand. Der einzige Vortheil, den ich davon habe, haben werde, und daraus zu

^{*)} Siebe ben 27ften Brief von Cirencefter.

^{**)} Der König Georg der erfte ftarb den 11 Junii 1727.

gieben muniche, besteht in ber Beobachtung, wie ungleich fich bie Menschen in einer Boche fenn werden; und wie veranderlich bas Befire. ben und Trachten nach neuen Anschlägen, neuen Moben und neuen Maasregeln fenn wird, und in ber Beobachtung berjenigen feltsamen Berg: kaftigteit, womit verdorbene und in ihrer Soffnung betrogne Leute, ihre Soffnungen, ihre Bemühungen und Alemter, und ihre ehrgeitis gen Abfichten erneuern. Es murbe ber Muhe werth fenn, daß Sie als Philosoph, Tich mit Diesen Beobachtungen beschäftigten, und hieher tamen, um bas Schwarmen und Getummel per Bienen ben biefer heißen Sahrszeit au fes ben, ohne boch fo nahe ju tommen, baf Sie pon ihnen geftochen werben tonnten. Gebeit Sie wohl.

32. Brief. An eben denselben.

Den 17 Jun. 1728.

achdem meine kindische Briefe an Herrn Erommed herausgegeben worben find, wurden Sie fich nicht munbern, wenn ich es verschworen follte, mein Lebtage wieder einen Brief su ichreiben, ba ich mit einem Freunde nicht nach ber Gewohnheit andrer fregen un, terthanen biefes Ronigreichs Briefe mechele. Mllein gegen Sie kann ich niemals bas Stills fcmeigen beobachten, ober guruchaltend fenn; benn ich weiß gewiß, meine Mennung von 36rem herzen ift fo beschaffen, baf ich ohne Furcht Ihnen das meinige auf alle Weise eröffnen tonnte, wenn es auch bie gange Welt mußte und lafe. Ja ich konnte fo gar mein eignes Hers (ich will bies Geständniß magen in Ansehung ber Bosheit die darinnen ift,) ber gangen Welt offenbaren; allein ein wenig zu viel Thorheit

und Schwachheit, mochte, fürchte ich, jum Borschein kommen, daß ein solcher Anblick ans bern entweder jur Lehre ober jur Belustigung gereichen konnte.

Ich bin genothiget, alle meine Bekannte zu ersuchen, mich gegen bergleichen Mishandlungen ins kunstige in Sicherheit zu seken, und mir diejenigen Briefe, die sie etwann ausbehalten haben, zuruck zu geben, damit ich nicht nach meinem Tode durch dasjenige, welches die Glückseligkeit meines Lebens ausmachte, ihre Partheylichkeit und Liebe gegen mich, möge verletzt werden.

Ich habe Ihnen von meiner Person nichts zu sagen, außer, daß meine Gesundheit nur mittelmässig gemesen ist. Ich bin nicht nach Londen gekommen. Die Neugierigkeit und die Liebe zu Zerstreuungen ersterben auf einmal in mir. Ich bin darüber weder froh, noch bestrübt, es ist mir aber für diejenigen sehr lend, die sonst nichts haben, womit sie ihr Leben zu bringen können.

Ich habe viel gelesen, aber nichts mehr ge-

tu ichaffen, feine Sitelfeit im Schreiben, und wenig Ehrgeit einer Welt zu gefallen, Die nicht fehr aufrichtig ift, und bie es auch nicht verbient. Wenn ich die gute Mennung einiger weniger Freunde erhalten tann; fo ift bies alles, was ich zu erwarten habe, wenn ich ermige, wie wenig Gutes ich auch Ihnen thun tann, um es ju verbienen. Wenig Leute befigen Ihre Aufrichtigkeit, ober find geneigt, von einem andern Gutes ju benfen, von bem fie feine Wohlthaten genoffen, und ben bem Sie teine Gitelteit gu befriedigen haben. Unter allen fanften Empfindungen aber giebt es fein grofferes Bergnugen, als auf einen anbern fein ganges Bertrauen ju feten, und wieder eines folden Bertrauens gewürdiget zu werden. Glauben und fefte Soffnung find bas Mittel, wodurch man sowohl in diesem, als in jenem Leben gludlich wird. Mein Vertrauen auf 36: re gute Meynung, und mein Vertrauen auf die Mennung noch eines ober zween andrer, ist bas vornehmste Labsal, welches ich unter bem schmachlosen, bem unangenehmen, bem edelhaften, oder ichaalfugen, morinnen die Bergnugungen ibes Lebens gemeiniglich bestehen, genieffent. Einige Ergönlichkeiten find ju lebhaft, so wie andre ju matt, als bag sie einem lange gefallen tonnten. 11nb Lebhaftigfeit ift in manden Fallen folimmer, als unthätigfeit. Deswegen habe ich in ber That seit vielen Sah. ren ben ber Bahl meiner Gefenschafter nicht auf einige Eigenschaften, bie ist Dobe find, fondern auf Diejenige Sigenschaft, Die am meis fen aus ber Dobe gefommen ift, auf Aufrich. tiakeit gesehen. Salte ich Ihnen boch, ehe ichs gewahr werbe, und vielleicht auch mir felbst eine Lobrebe. Denn bem Besit vortrefs licher Eigenschaften tommt bie Sochachtung, ges gen biejenigen, bie fie besigen, am nachsten. Ich liebe Sie aufrichtig, und ichage Sie hoch, und hiemit breche ich ab.

33. Brief.

An den Grafen von Peterborow.

Den 24 Aug. 1728.

Th vermuthe, daß Sie nunmehr von Ihren Betrachtungen ber Schönheiten bes Thierund Pflanzenreichs wieder gurud getommen find; vielleicht haben Sie auch einige vernunf? tige Schonheiten an Frauenzimmern angetrof: fen, um Ihre eigne ju Beris. Monnt besto empfindsamer zu genießen. Ich hoffe und glaube, baß alles, mas Sie gesehen haben, Dagu bentragen wird. Ich bin nicht mehr fo geneigt, bem Frauenzimmer Romplimente gu machen, als ich es por swanzig Jahren mar: sonsten murbe ich fagen, bag es borten einige fehr vernunftige giebt. Ich bente, Mylord, Gie befinden fich gludlich, weil Sie wenigstens bas halbe Jahr burch eben so sehr Ihr eigner herr find, als ich es bas gange Jahr bin, und baß

Sie unter ber gangen nachtheiligen Burbe bet pornehmen Geburt, ber Talente und ber Che renstellen nichts weiter, als ein bloger Gartner, ein Raullenzer und ein Adermann find, und bas in eben bem Grabe, als es einer fenn fann, ber nie hohe Titel gehabt, ober bem fie genommen worden find. Ben dem legten von Diesen glorreichen Namen erinnere ich mich eis nes abgesetten, ober vielmehr angeklagten Lords, und glaube, bag man ihm einen befferen Titel giebt, wenn man ihn einen Adermann nennt, als berjenige ift, ben man ihm genommen hat. Tullius fagt, Agricultura proxima Sapientiæ, welches etwas mehr ift, als man von bem meis ften heutigen Abel, ben Sochgebohrnen ic. fagen fann, bie nur ju oft proxima Stultitiæ finb. Der Grofturte, wie Sie wiffen, treibt oft bie Bartneren; ober auch mohl ein noch geringeres Sandwert: und giebt es benn nicht einige umftande e in welchen Sie gerne bem Groffur fen ahnlich fenn mochten. Jene zwen Paradie fe, ber Garten und ber Galanterie ichiden fic nicht übel jufammen; es giebt fogar Menfchen, (ohne ben Lord 23. ju nennen) welche behaunten, daß man bende schon in biesem Leben haben kann, ohne darum ein Muselmann zu werden.

Ich bin nur wenige Meilen vom Sofe entfernet, und hore von teinen politischen Bor; aangen (vielleicht geht auch wirklich am Sofe nichts vor) unfre Minister haben gewiß auch ist weniger Beschäftigung. Die wochentlichen Menigfeiten betreffen nur bie Festivitäten, mel: de ber Koniginn und ber toniglicen Familie von ihren Dienern angestellt werben, nebst ben Jangen und ermubenben Spaziergangen, welche Ihro Majestat jeden Morgen machen. Sollten unfre ernsthaftere Geschichtschreiber über bie Worfalle dieses Jahrs schweigen, so werden boch wenigstens die Romanen : und Anechotenfdreis ber ber Natwelt biesen Albgang erseben, benn fie finden Stoff genug zu ben Liebeshanbeln ber Großen; für uns ift ein Troft, bag wenn bie Mannspersonen bes nachsten Jahrhunderts nichts von uns lesen, so werben es boch bie Frauens simmer thun.

Seit der Zeit Ihrer Abwesenheit habe ich nus Bescheidenheit, aus Chrfurcht, keinem Gros-

sen die Auswartung gemacht. Allein mein Trost ist, jeder Grosser wird eben so leicht einen vergessen, der ihm keinen Schaden thut, als et einen vergessen kann, der ihm Gutes thut. Ich bin, Mylord, 1c.

34. Brief.

Von dem

Grafen von Peterborow.

Mein Besuch benm Grafen von Cobham geschähe nicht aus Neugierde: ich wünschete zu sehen, was ich schon gesehen hatte, und wovon ich versichert war, daß es mir gesallen würde. Ich hatte die Idee von diesen Gärzten, durch die vielen Beschreibungen davon, so sest in meiner Einbildung, daß mich nichts überraschte. Unermeslichsett und Van Brugh sieht man im Ganzen und in jedem Theile. Ich bediene mich dieses Ausdrucks, weil Sie in

Threm Briefe Die thierischen und vegetabilifchen Schonheiten jusammen fugen. Ich geftebe, Die Fachariffa zu Stow ift stattlich und prachtig, allein ich bin mit meinem fleinen Umouret gufrieden. Wie tonnen Sie glauben, bas bie Frauenzimmer gegen Lobeserhebungen unempfindlich fenn tonnen, und insbesondere gegen bie Ihrigen? Ich glaubte, Sie tennten biefelben beffer, und mundre mich über Ihren Irrthum. Ich habe mehr als einmal erlebt, bag Gie ihren Liebhaber verlaffen, und ju ihrem Schmeichler übergegangen find. 3ch bin gewiß, baf bie Pachterinn *) ju Beris in ihrer hochsten Raftenung, mitten in ihren Faften, Die Berfuchung jur Gitelfeit fühlen mur-De, wenn sie mufte, daß Sie ihr ben Rarafter einer vernünftigen Frau benlegen.

Sie haben sich noch eines andern Jrrthums schuldig gemacht, ber mich verhindert, Ihren Brief einer Freundinn zu zeigen: Sie machen zween

^{*)} Die Grafinn von Peterberom was romifch : fa=

sween Damen das nemliche Kompliment, und sagen, daß wenn auch die eine so schön, wie die Benus, und die andre so wikig, wie die Minerva ware, so möchten Sie doch keiner von beiden gefallen.

Wenn Sie mich mit in die Dunciade gesethatten, so hatte ich nicht größere Lust harben können, Ihren Brief zu kritisiren. Wie, mein Herr! halten Sie es für eine Schande, oder für etwas ausserordentliches, wenn es an einem Hose keine politische Neuigkeiten giebt? Durch die Politik haben die Nichelieu's und andre derzgleichen, vorzeiten in der That große Dinge zuwege gebracht: allein was sind das erst für Leute, die zu unsrer Zeit, ohne alle Politik zehn Berträge in einem Jahre schließen, und uns einen sicheren und immerwährenden Friesben verschassen können?

Doch alles dies ist im Scherz gesagt. D wie herzlich stimme ich mit Ihnen überein, wenn Sie alle Titel von Ercellenzen und Hochgebohrnen verachten, und den edlen Titel eines Faullenzers hochschäßen! Wenn ich ein recht reicher Mann und ein guter Heyde ware, so

3 Theil.

wurde ich der Faulheit einen Tempel errichten. Niemand wurde mich wegen der Wahl einer solchen Göttinn tadeln, wenn er überlegt, daß allemal, wenn ich Narr genug gewesen bin, mir Muhe zu geben, ein andrer weiser Mann gekommen ist, der meine Arbeit wieder versnichtet hat. Ich bin ze.

35. Brief.

ie waren in einer sehr polemischen Laune, als Sie mein letztes Schreiben beantworteten. Ich habe allezeit, als ein wahrer Disputante, geglaubt, daß darauf zu antworten, nichts als Chikane und Jank sen. Doch
ich vergebe es Ihnen; Sie thaten es blos,
(wie alle Polemiker zu thun pstegen) um ihre
Talente zu zeigen. Sonsten ware es sehr verdrüßlich, mir abzuschlagen, zwen Frauenzimmer
auf einmal zu loben. Es ist wahr, Mylord,
Sie kennen die Frauenzimmer so gut, als Sie

Die Mannspersonen tennen, ba Sie selbige aber gewiß mehr lieben, warum hegen fie benn eineso lieblose Meynung von ihnen? Gine Dame wird boch gewiß eingestehen, bag eine anbre etwas besitt, das sie selbst nicht achtet; ich menne Bernunft, so lange nur bie Schonheit unbestritten bleibt. Benus felbst tonnte, als Paris ihr ben Apfel gab, ber Minerva gestatten, baß fie bie Gottinn bes Wiges mar; benn bie Rarrinn hielte bie Schonheit fur etwas besseres. Ich sage noch einmal, das die Laby Peterborow ein sehr vernünftiges Frauenzimmer ift, und ich glaube; sie wird es nicht übel nehe men, wenn ich darauf bestehe, sie hochzuschätzen, ftatt fie jum Musbund ber Schonheit ju machen, wie es einem andern lappischen Dinge wiederfahrt, bas fur bie Benus unfrer Beit ausgeschrieen wirb. Wie ich sehe, hatten Gie ente weder meinen Brief vergeffen, ober wollten auch ber Laby nicht miffen laffen, fur wie ver: nunftig ich fie hielte : boch ich bin gutiger gegen Sie gewesen, benn ich habe Ihren Brief einer Person gewiesen, Die es gewiß fehr gut aufnehmen wird.

Aber um des Himmels willen, mas sagen Sie von den Politicis? Sie machten mir gezwiß ein sehr großes Kompliment, da Sie derzgleichen Dinge meiner Klugheit anvertrauten; was hatte ich Ihnen sonst für Unglück von einigen auf den Halb bringen können, die stollt auf diese Benennung sind? Sie hätten mit eben so vieler Sicherheit von Helden reden können. Was für einen kärmen würde der Gott der Winde gemacht haben, wenn einer, den wir kennen, wider den Neolus geblasen, oder (wie Kerres, das Meer gepeitscht hätte? Gewiß hätte man es in der Sprache des *) Nehearsals dialoguirt.

Ich geb' ihm Schlag für Schlag — Ich geb' ihm Streich für Streich —

Doch ist ist alles sicher: Die Dichter sinnen auf Freudenlieder, und halcyonii dies ist die Losung.

Ich hoffe, Mylord, daß Ihre schuldige 3uneigung Sie bald wieder in die Stadt bringen

^{*)} Eins fo betiteltes Lustspiel. Rehearfal heißt eigentlich die Probe eines Schauspiels. Der lieberfeber.

wirb. Es wird Ihren Reit erweden, wenn Sie finden, bag alle Dufen beschäftiget find, ein königliches Werk *) ju besingen, bas Sie aus Parthenlichkeit fur ichlechter als Bevis-Mount halten werben. Doch wenn Sie ihnen gleich fenn wollen, so brauchen Sie nur brey oder vier witige Kopfe in irgend einem Loche Ihred Gartens zu versteden; biefe werden alle Meisterfänger zu Caton und Westmunfter im Reimen übertreffen. Ich bente, baß Swift, San und ich es unternehmen tonnten, wenn Sie etwa nicht glauben, bag unfre Ropfe Itnen zu vielen Aufwand machen mochten: boch Die nemliche Sand, die die einen geschrieben, wird die andern auch eben so wohlfeil schreiben. Sollte alles fehlichlagen, fo find Sie wenigstens des Kopfs, der Hand und des Herzens Ihres gehorfamften Dieners verfichert.

Warum befürchten Sie unangenehme Neuige keitenzu Mount-Bevis zu erhalten? Machen Sie es, wie ich, ber ich nur zehn Meilen von

3 3

^{*)} Die Ginfiedelen.

Londen entfernt wohne. Laffen Gie gar feinen Meniakeiten ben Butritt offen. Wegen Staats geschäften ift alles in ber tiefften tobten Stille. Man fagt, baf eine folche Ruhe bisweilen vor einem Erdbeben hergehen foll. Es mag nun gefchehen, mas ba will, tonnen wir benn nicht Die fluge und weise Reutralität ber Bollanber beobachten, um alles, was um uns herum ift, und um die Ohren jusammen fallen zu laffen? Der wenn Sie, Mylord, burch irgend einige altfrantische romanenhafte Begriffe von der Ehre angesvornt werben, und benfen follten, baf es Die Pflicht eines Intendanten des Seemefens fen, thatia ju fenn, wenn unfre Flotten in Bemegung find: fo gehen Sie auch nach Svithead und nehmen mich mit. Ich werbe feiner Gefahr ausweichen, die die Ehre von Grofbritannien betrift : und will mein Bestes baju bentragen, die großte Schaale Punsch, bie ben einer falchen Gelegenheit ausgeruftet wird, ausleeren au helfen. Leben Sie mohl. Ihr ic.

36. Brief.

Von bem

Grafen von Peterborow.

ie mussen alle meine Briefe mit wahrer Unparthenlichkeit lesen, und mir an etznem dunkeln regnigten Tage etwas zu gute halten. Meine Lebensgeister sinken ausserordentlich mit dem Wetterglase, und ich werde ganz niedergeschlagen, wenn mir der qualende Gedanke eines Geburtsfestes oder einer Rückkehr nach Hose einfallt.

Aus pflichtmäßiger Liebe wollte ich wieder in die Stadt kommen, allein ganz unpflichtmässige Faulheit und starke Unpäßlichkeit hielten mich aufs Land zurück: doch wenn ich lebe, so muß ich benm Geburtöfeste erscheinen. Wo Sie einen meiner Briefe gezeigt haben, da können Sie auch den andern sehen lassen: die Person, welche mir allezeit alle freundschaftliche Liebe erwiesen, wird mich auch da zu entschuldigen

wissen, wo eine Unterlassungs, oder Nachläßigs keitssunde für eine Lodsunde gerechnet werden kann.

Sie mögen immerhin mich polemisch nennen, ober mich zu irgend einer Secte ober Brüdersschaft gesellen, zu welcher Sie wollen, nur gessellen Sie mich nicht zu den mildthätigen Schelmen oder zu den friedfertigen Staatstlugen diesserzeiten. Ich habe Dr. Bartlen & Schutschrift für die Quäter umsonst durchgelesen: nachdem er mir einen Streich auf den rechten Backen gezgeben, mag ich ihm den andern nicht hinhalten, um noch einen zwenten zu bekommen: alles, wozu ich noch zu bewegen din, ist, Kränkungen von dem schönen Geschlechte mit Gedult zu erstragen.

Sie halten es für beschwerlich, wenn ich Ihnen nicht mehr als Ein Frauenzimmer auf einmal erlaube, selbe-zu loben oder zu lieben. Ich befürchtete, daß jeder richterliche Ausspruch wider mich senn wurde, wenn ich über diesen Punct mit Ihnen streiten sollte. Ich erlaube Ihnen also mit einer recht Mahometanischen Rachsicht die Mehrheit, das Lieblingsvorrecht unser Kirche.

Wie ich finde, so würken Ermahnungen ben Ihnen keine Besserungen. Ich sage Ihnen noch einmal, daß Sie die Weibspersonen nicht für vernünstig halten müssen. Sie wissen doch, daß wir allezeit diejenigen zu Göttinnen maschen, die wir hier auf Erden verehren; dies ist nicht nach dem Nath aller Frommen: wir sind ja gezwungen, in dem was ihre Gottheit anbetrift, unster Vernunft zu entsagen.

Es istigut, daß die Dichter sich zu Freudenliedern anschieden, und Gegengift von sansten Bersen gegen die rauhe Prosa bereiten, die ihnen vielleicht zu Westmünster bevorsteht. Es würde mir lieb gewesen senn, etwas vom Dr. Swift zu vernehmen: Igagen Sie ihm doch, wenn Sie an ihn schreiben, daß ich ihn mit Ungedult erwarte, und zwar an einem Orte, ber eben so seltsam, als er selbst, ist. Ich bin ze.

37. Brief. Von eben demselben.

Memal, wenn Sie sich als ein guter Romischtatholischer an Ihre Vermittlerinn
wenden, so sind Sie auch Ihres guten Erfolgs
versichert. Allein man ist nicht völlig versichert,
daß Sie sich der Mutterkirche gänzlich unterworsen haben, und dieses vermindert gewissermaßen Ihr Ansehn. Wenn Sie aber mit Briefen, von Landleuten geschrieben, vorlieb nehmen wossen, so will meine Frau die ihrigen
von der Scheuer datiren, und ich will auf der
Seite meines Schiebkarrens an Sie schreiben:
solche Briese werden doch gewiß der Untersuchung entgehen.

Ihr Begriff vom goldenen Zeitalter ist, wenn jeder hirt an bem Orte seine Flote spielen darf, wo es ihm gefällt. Ich habe länger gelebt, und bin folglich in meinen Bunschen mäßiger: ich wäre mit der Frenheit zufrieden, nur ba nicht fpielen ju burfen, wo es mir nicht gefällt.

D wie sehr wunsche ich mir, und allen meinen Freunden eine Frenheit, welche das Schicksal selten verleiht, und die wir uns oft selbst versagen! Warum lebt unsre Schäferinn*) in frenwilliger Sclaveren? Warum muß sich unser Dechant nach der Farbe seines Nocks richten, und von uns entsernt sehn? und warum sind Sie gezwungen, ben einer Person zu bleiben, der Sie doch nicht helsen können?

Ich wage es selten, Nachrichten von meisnen Reisen zum voraus zu geben, denn ich entischließe mich oft nach Londen zu gehen, und halte meine Entschließung eben so wenig, als zankende Liebhaber die ihrigen halten. Aber der Teusel wird mich gegen die Mitte des nachssen Monats dahin treiben; ben Ihnen werde ich ansprechen, damit Sie mich vorhero mit Wehmasser besprengen, ehe ich mich an den Ort der Versührung und des Verderbnisses begebe. Ich din ic.

^{*)} Die Mad. Howard.

38. Brief.

Bon eben demfelben.

1732.

Ab bin ausserst ungeduldig; ben Dr. Swift Ju Bevis-Mount zu sehen; und muß es ihm durch eine andre Sand wiffen laffen, in bem es mir nicht erlaubt ift, einen Briefwech. fel mit besagtem Dechant ju fuhren, er auch keinen von meiner Sand geschriebenen Brief erhalten fann.

Da es allem Anscheine nach, in biesem protestantischen Lande, das doch besonders unter ber gottlichen Furforge fieht, nichts zu einem aludlichen Ausgange, anders, als burch Beftedung gebracht werben tann, fo laffen Sie mich nur miffen, mas er verlangt, um in mein Begehren zu willigen : es foll ihm unmittelbar übermacht werben.

Denn obschon ich um ber gangen Welt millen teinen Menschen bestechen mochte, so barf man boch feinen guten Willen bezeigen, ohne

vaben das Gewissen zu beschweren: Jedermann muß eingestehen, daß ein frenwilliges Geschenk und eine Bestechung zwo ganz verschiedene Dinge sind: ja, einige fromme Leute halten dasur, daß man eines guten Endzwecks wegen, schon etliche schlechte Mittel gebrauchen darf.

Allein, mein Freund, ich muß Ihnen, in Absicht auf mich selbst, einige gute Neuigkeiten mittheilen, weil ich weiß, daß Sie mir Gutes wünschen. Ich bin in meinem hohen Alter von einigen Krankheiten geheilet worden, die mich in meiner Jugend sehr gequalt haben.

Ich hatte heftige und unruhige Leidenschaften: einen unfreundlichen, murrischen Sifer für die Wahrheit *), und eine nasenweise Liebe für mein Vaterland.

Wenn ein christlicher Prediger wider den Geist des Evangelinms predigte: wenn ein engelischer Richter eine Rechtssache wider die charta magna entschied; wenn ein Minister wider die gesunde Vernunft handelte: so ärgerte ich mich allemal bis zum rasend werden.

^{*)} Wie aus feinem Streit mit Fenwid 1696 -

Ist mag vorgehen, was da will, ich bleibe daben gelassen: ich habe keine schmeichelnde Hoffnungen mehr, und folglich verbanne ich alle unnöthige Furcht; was aber die Güter dies ser Welt anbetrift, so bin ich weit reicher, als es wohl Jemand vermuthen sollte: Nach einer letzthin vom Parlamente angestellten Untersuchung, besitze ich an baarem Gelde, in den öffentlichen Fonds, und an liegeuben Gütern eben so viel, als Sir Robert S—tt—n.

Wenn bem Uebersetzer des Homers diese her roische Gemuthsversassung nicht ansiehen sollte, oder wenn es der Tuchhändler von Irrland sagt, daß es dem Engländer an Muth gebricht, iso will ich beide mit einem einzigen Vers aus Ihrem eignen Horaz zum Stillschweigen bringen. Quid te exempta juvat spinis e pluribus una? Denn ich halte dafür, das Ganze sen so verderbt, daß die Heilung eines Theils vom Ganzen wenig nüßen würde. Ich bin 16.

39. Brief.

Dr. Swift an den Grafen von Peterborow.

Mylord!

Ach habe nie einen fo fluchfigen, und zu gleis der Zeit fo ftandhaften und gefetten Mann gekannt, als Em. Herrlichkeit find. Während daß Ihre Einbildungsfraft Sie durch jeden Winkel bes Erdbodens führt, wo Sie gewesen, ober auch nicht gewesen find, erinnern Sie fich auch bes geringsten von Ihren Freunden, und überhäufen ihn mit Gnabe und Wohlthaten. In allen Scenen Ihres Lebens, Die Sie Durchgegangen find, haben Sie fich boch eine Eugend nicht erwerben konnen, die den Großen besonbers eigen ift; ich menne bie-Tugend, alles guvergeffen, auffer Beleidigungen nicht. Sievon bin ich ein lebendiger Zeuge gegen Gie; benu, da ich der allerunbeträchtlichste von allen Ihren unterthänigsten Dienern bin, so sind Sie

boch so grausam gewesen, mir nie eine Gelegen; heit zu geben, Sie um eine Gnade zu bitten, sondern sind mir allezeit in allem zuvorgekommen, was ich Ihrer Meynung nach wünschen und begehren, oder was zu meinem Auhm und Vortheil beytragen könnte.

Ich habe mich oft, in Unsehung Em. Berr: lichteit, über den Eigensinn des Gluds gewu. bert. Es hat Sofe gezwungen, ihren uralte ien und ftandhaftesten Grundfagen zuwider gut han-Man hat Sie jum General gemacht, beln. weil Sie Muth und Erfahrung hatten : jum Gefandten, weil Sie Wiffenschaft und Rennt. niffe von bem Interesse Europens befagen : jum Abmiral, wegen Ihren großen Ginsich: ten im Geemesen: ba boch, nach bem gewöhn: lichen Hofverfahren, ich an ber Spite ber Urmee, und Ew. Herrlichkeit an der Spike ber Rirche gestellt, ober boch wenigstens Pfarrer unter bem Dechant von St. Patrit *) werden follen.

Der

^{*)} Swift war Dechant von der Kirche des heil. Pitricius ju Dublin.

Der Erzbischof von Dublin beklagt es sehr, daß er Ew. Herrlichkeit nicht ehe gesehen, als bis er im Begriff war von Bath abzureisen. Gott gebe, daß diese Ihre Reise guten Erfolg gehabt haben möge; sonst falle ich auf den Ge, danken, daß in allem, was Ew. Herrlichkeit unternehmen, eine gewisse Fatalität herrsche; denn alle Ihre Unternehmungen endigen sich blos zu Ihrer Ehre und dem allgemeinen Wohl, ohne zu Ihrer Gesundheit und Ihrem Vermösgen etwas benzutragen.

Ich erinnere mich noch, daß die Minister unter dem damaligen Lord Oxford mir zu sagen pflegten, daß wenn sie nicht wüßten, wo Sie sich aushielten, um an Sie zu schreiben, so schrieben Sie: An Mylord Peterborow, wo er seyn mag. So geht es mir auch, denn Sie sind in gewissem Betracht ein Evangelist, daß Sie nicht wissen, wo Sie Ihr Haupt hinlegen solzen, und wie ich glaube, haben Sie auch fein Hans. Schreiben Sie mir doch, Mylord, das mit ich in diesem schemisschen Lande das Wersungen haben kann, herumzulausen, und meis gnügen haben kann, herumzulausen, und meis

nen untergebenen Pfarrern einen Brief vom Bord Peterborow vorzuzeigen. Ich bin 2c.

40. Brief. An Lord. Bathurst.

Den 13. Sept.

Ich glaube, daß Sie sich ist beständig in Ihrem großen Wald aufhalten, und man sich Ihnen als einem sehr abstrakten Mann, wie der Allerander Selkirk, oder der von sich selbst gelehrte Philosoph *) gewesen, nahen muß. Ich möchte aus Neugierigkeit wohl wissen, mit was für Vetrachtungen Sie sich beschäftigen. Ich erinnere mich, daß sich der letztgedachte einer gewissen andächtigen Uebung ergeben, welche darinnen bestund, daß er seinen Kopf durch anhaltendes Herumdrehen schwindlich

^{*)} Der Titel eines arabischen Tractats von dem Leben bes Hai Ebr Yocktars.

machte, um baburch bie Bewegung ber himme lischen Rorper nachzuahmen. Ich halte es gar nicht fur unmöglich, baß herr & . . . in folder Hebung burch oftere Wendungen nach ben verichiedenen Afpecten bes himmels, wozu Sie ihn in Erforschung neuer Absichten und Bege wohl werden angewiesen haben, ichon weit maggetommen feyn. Er wird mit ber Beit fcon folgsam werden, und mit sich umgehen laffen. so wie Bogel burch bas Umbrehen jahm gemacht werden; und ohne Zweifel nicht so weit tommen, bag er ben fleinsten Strauch ober bas geringste : Walbden verachten wird (obidon er orbentlicher Beise geneigter zu fenn fcheinet. Gott in feinen großeren Berten, in ben hoben Baumen an bewundern: benn wie Birgilius faat: Non omnes arbusta juvant, humilesque myricae) Ich wunschte ben Ihnen bens ben au fenn, Sie mogen in Friede ober in Streit, in heftigem Disputiren ober in fanfter Uebereinftimmung, bes Morgens über ben Zeitungen, ober bes Abends über Entwurfen begriffen fenn. In diesem letten Punct bin ich ber Mennung, baß Em. Ercellens einen Berluft an mir leiben.

Denn gemeiniglich, wenn wir ben gangen Lad mit einander gestritten hatten; ließen wir es bes Abends ben bem besten Schlusse bewenden, bessen die menschliche Vernunft in allen wich tigen Dingen fabig ju fenn icheinet, nemlich fest einzuschlafen. Und so hörten wir auf, wenn nicht etwa eine unmittelbare Offenbarung (wels: der fich die menschliche Vernunft allezeit unterwerfen muß) uns im Bette in einem Gefichte ein neues Licht aufgehen ließ. Allein ich vernehme, bat Gie bie Theorie ben Geite fefen, und gerades Weges sur Ausübung schreiten. Ach was für Schaben wird foldes nach fich gieben! Ein neues Gebaube ift wie eine neue Rirde: wenn es einmal aufgeführet ift; fo muß man es in aller feiner Einrichtung und mit als Ien feinen Beschwerlichkeiten erhalten; alsbennt boren bie angenehmen und hellen Enge ber Gingebung auf, und bie Wunder haben auf einmat ein Enbe.

Damit dieser Brief durchgehends einerlen fenn moge, so will ich den übrigen Raum mit einer Nachricht von einer Berathschlagung anfüllen, die neulich in meiner Nachbarschaft über

ben Entwurf eines Fürftlichen Gartens gehal ten *) wurde. Berschiebene Runfirichter mat ren baben verschiedener Mennung. Der eine fagte, er mochte nicht getne gar zu viel Runft barinnen haben. Denn nach meinem Begriff, (fprach er) ben ich von ber Garineren habe, lofdt dieselbe nur aus, mas wurtlich naturlich ift. Ein andrer versicherte, bag Sand Alleen von feinem guten Gefdmack maren. Denn bie feinsten auswärtigen Gange maren alle von loderem Sande. Der dritte rieth ichlechterbings daß nicht eine Linde in bem ganzen Garten fenn burfte. Der vierte wollte haben, baf fich biefe Andschließungsclaufel auch über bie Rogkastanien, von benen er behauptete, bag fie feine Baume, fondern milbe Gemachfe maren, erftreden foute. Sollanbische Ulmen murben von bem fünften verworfen, und also ward bie Salfte von Baumen in die Acht erklart, wiber Die Einrichtung bes von Gott felbft gepflangten Naradieses von bem ausbrucklich gesagt wird,

20:3

^{*)} Die Ronigl. Garten gu Michmond.

baf es mit allen Baumen bepflanzt gewesen fen. Es fanden fich einige, welche bas Immerarun nicht leiben wollten, und hießen es Rimmergrun. Einige maren nur ungehalten, wenn es in gewiffe Figuren geschnitten mar, und gaben ben beutigen Gartnern ben Ramen ber Immergrunichneiber. Ginige hatten eben tein Disfallen an Pyramiden und Burfeln; wollten fie aber in Forstbäume gehauen haben. Und einige waren wiber alles, mas eine Gestalt hatte, auch fo gar wiber bie beschnittenen Seden, Die fie grune Mauren nennten, eingenommen. fes, Minlord find unfre Leute von Geschmack, die ihn daburch zu beweisen suchen, daß sie von wenigem ober gar nichts einen Geschmack haben. Bewiß, ein solcher Geschmack ist wie ein folder Magen; ich menne teinen guten, sonbern einen verborbenen. Wir haben eben bergleichen Runftrichter in ber Dichttunft. Der eine will nichts als Selbengebichte: ein andrer fann feine Trauer fpiele leiden : ein dritter ift ein Reind von Sirtengebichten. Alle fleine Geister finden ihr einsiges Bergnugen an Sinngebichten. Erlauben mir hingugufugen, bag wir bergleichen Sie

auch in der Theologie haben, wo manche von den ersten und vornehmsten Runstrichtern mehr auszuräuten, als zu pflanzen, demuhet sind, und des Herrn Weinderg entweder sehr dunne bepflanzt, oder sehr seltsam beschnitten haben wollen.

Ich bin ohnlängst ben bem Lord *** gewessen, der ein sehr eifriger, aber auch ein sehr liebreicher Pflanzer ist, und einen so übeln Gesschmack hat, daß ihm alles gefällt, was gut ist. Er hat Lust, Ihnen auf seinem Wege nach Bath auszuwarten, und wenn er in 8 voter 10 Tagen nach Londen gehen, und von da wieder zurücktommen kann, so bin ich nicht ohne Hossnung, Ew. Herrlichkeit mit dem Verzungen zu sehen, womit ich Sie allemal sehe. 11eberall denke ich an Sie, und überall wünsche ich-Sie mir. Ich bin 1c.

J. Swift.

41. Brief. An herrn C-

Den 2 Sept. 1732.

Ach versichre Sie, bas mir Ihr Schreiben fehr willtommen ist: schon lange habe ich von Ihnen ben Anlag und die Erlaubnig erwartet is Ihnen über Diefen Bormurf meine Mennung beutlich und ohne Rudhalt zu fagen. Ich habe auch wirklich beswegen langstens an Sie geschrieben; allein ein Freund von uns benben war ber Mennung, baf ich mir zu viel und weit mehr anmaffen murbe, als mir bas Recht einer langen Befanntschaft, und ben-Derseitigen guten Willens, nicht erlaubte. 3ch babe nichts auf meinem Gerien, mas einen Freund betrift, bas ich nicht, meiner eignen Reigung nach, ber gangen Welt befannt maden mochte. Sie haben bie Wahrheit erras then; ich konnte Ihr Verfahren gegen bie Mad. — nicht billigen: sie mar in Trubsal und Ihnen sehr nahe verwandt: ich habe Ihnen dieses oft au perstehen gegeben, und noch
bis auf diese Stunde sinde ich keine Ursache es
an bistigen. Doch verspreche ich Ihnen, daß
ich Sie von aller Schuld lossprechen will, in
so ferne Sie Ihr eigenes Gewissen davon losspricht. Ich habe weiter keine Ursache mich zu
beklagen; denn das unglückliche Weib macht
mir weiter keine Unruhe: sie braucht hinsühro
weder Ihr noch mein Mitdauren; das Unbild
so ihr wiedersahren ist, sieht in der Hand Gottes: Niemanden geht es weiter etwas an, ausgenommen die, die es veranlaßt haben.

Was die Unterbrechung unsers Briefwech, sels anbetrift, so thut es mir leid, daß Sie meine Freundschaft auf diese Probe setzen wolden; weil ich meine andern Befannten in die, sem Stücke nicht bester behandeln kann; eine häusige Unterhaltung durch Briefe ist mir nicht recht wohl möglich. Ich will Ihnen die Hin, dernisse angeben, die ich nicht übersteigen kann: Wangel an Gesundheit, Mangel an Zeit, schlechte Augen, und eins welches stärter, als alle andre ist: ich schreibe nicht unter den neme

lichen Bedingungen, wie andre Leute. Denn fo gerne ich gegen meine vertrauten Freunde mein Berg erofnen, mein Unliegen tlagen, ober meine Sochachtung ausdruden mochte, so barf ich es boch faum magen, fo lange es noch Eutils in der Welt giebt. Wenn Sie die Unverschamtheit schmacher Bewunderer, die Bosheit niebertrachtiger Feinde, ben Geig gewinnsuchti: ger Buchhandler, ober bie einfaltige Reugierbe ber Menschen überhaupt betrachten; fo merben Sie eingestehen, daß ich wenig Grunde habe, haufigen Briefmechsel zu unterhalten: auch fehlt es mir an Stoff baju : benn ich lebe gang entfernt von ber Stadt, und beschäf: tige (wie ich hoffe) meine Seele mit beffern Dingen, als gemeinen Reuigkeiten. Ich muniche, bag meine Freunde mir jene Fehler meis ner Klugheit wieder jurud fenden, und meis ner Gerechtigfeit überlaffen mochten, mas ich allein ihrer Nachsicht anvertrauet habe; ich menne die unbedeutenden Briefe, Die fur Sie nur den Zeitvertreib einer Stunde ausmachen, meiner Ehre aber großen und baurenben Rachtheil verursachen tonnen, welches von ben gemelbten schwachen Bewunderern, niebertrachtigen Feinden, gewinnsuchtigen Schmierhanfen, und neugierigen Geden abhangt.

Ich komme ist auf den Punct, worüber Sie sich betlagen, nemlich, daß ich Ihre Frage, wegen gewissen Parthenschriften und ihren Verfassern nicht beantwortet habe. Das konnte ich Ihnen in der That nicht sagen, weil ich mit solchen Schriften nie etwas zu schaffen gehabt, auch nie zu schaffen haben will. Und wenn ich von ungefehr, durch meine Vetanntschaft mit den Verfassern, etwas wissen sollte, das sie verdorgen halten wollten; so wurde ich doch gewiß der Ausplauderer nicht senn.

Ich hatte Sie gerne in Ihrem Landhause besucht, wenn mich nicht eine höhere Pflicht daran verhindert hatte: und Sie sind ein zu guter Christ, zu verlangen, daß ich eine solche Pflicht vernachlässigen sollte: ich habe meine alte Mutter nie langer, als eine Woche lang verlassen, und diese Frist ist zu einer solchen Reise nicht hinlanglich.

ia nicht einmal eines Gebantens bewuft, ber

bie Hochachtung, die ich Ihnen, als einem aleten freundschaftlichen Bekannten und Correspondenten schuldig bin, nachtheilig wäre. Ich wünsche Ihnen und den Ihrigen alles Gute, das Ihnen nur immer ein Freund wünschen kann: Ieder Zufall der Ihnen vortheilhaft ist, und sede Handlung, die zu Ihrer Ehre gereicht, will ich mit Freuden erheben und mich herzlich darüber freuen. Sehn Sie also versichert, daß ich meiner Neigung, und meinem Willen nach, (obgleich ich Ihnen keinen Beweis davon geben, noch es östers schriftlich wiederholen kann) bin der Ihrige ze.

42. Brief. An Herrn Richardson.

Den 13 Jan. 1732.

Endlich ist meine Mutter so weit wieder her gestellt, daß ich dren Tage von ihr abwe

fend fenn barf. Sonntag ift einer von biefen Tagen. Ich weiß nicht ob ich Ihnen anmuthen barf, Diesen Sag zu bem Geschäfte anzuwenden, bas Sie mir einstens versprochen baben ju verrichten. Gir Gobfren nannte bas Geschäfte bes Pinfels, bas Gebet eines Dablers, und behauptete, bas bas feine Beife ma: re, Gott, nach bem Talente, bas er ihm verlieben, ju bienen. Ben biefem Anlaffe merben Sie wenigstens Ihrem Freund bienen: und Sie wiffen, bag man bas am Sabbath thun barf (ja so gar seines Rachbarn Ochsen ober Efel helfen:) welches, obgleich ein Sauptges bot, Sie boch, in gewissem Berftanbe ing. befondere angeht, der Sie manchem menischlie den Efel ju bem Bilbe eines Menschen (um nicht zu fagen zu bem Bilbe Gottes) perhole fen haben.

Glauben Sie mir, theurer Freund, daß ich mit den besten Bunschen für Sie und Ihre Familie (ich tenne vergleichen glückseligen Baus de aus Erfahrung, und habe aus der letten Gefahr, die beste der meinigen zu verlieren, ihren Werth schäffen gelernt.) bin te.

43. Brief. An eben denselben.

Den 10 Jun. 1733.

sehen gemeinschaftlich wünschen; so hosse te ich, daß unsre Wünsche heute eintressen und war aus eben der Ursache, welche vielleicht Ihre Herstunst verhindern mag, daß nemlich meine Mutzter gestorben ist. *) Gott sen Dank! ihr Tod war so sanst, als ihr Leben unschuldig war, und da er sie kein Alechsen, ja nicht einmal einen Seusser kosten Ister also ist auf ihrem Gesichten noch ein solcher Abdruck der Gemüthsruhe, ja sast des Vergnügens, daß es keinesweges gräßlich, sondern vielmehr recht angenehm zu sehen ist. Es würde das beste Vild eines entselten

^{*)} Die Frau Pope starb den 7 Junii 1733. 93 Jahr alt.

Beiligen abgeben, bas jemals ein Mahler geschildert: und es murbe bie großte Gefälligfeit fenn, wodurch fich felbst Diefe gefällige Runst iemals einen Freund hat verbindlich machen tonnen, wenn Sie hertommen und foldes für mich abzeichnen wollten. Ich bin versichert, daß Sie, wenn sich keine sehr wichtige Sinbetniß finden follte, einige gewöhnliche Berrichtungen aussegen merben, um Dieses zu bewertftelligen: und ich hoffe Sie biefen Abend au feben, fo fpat als Sie wollen, und morgen fo fruh, als es Ihnen beliebt, ehe biese Winterblume verweltet. Ich will ihre Beerdigung bis auf ben morgenden Abend aufschieben. 3ch weiß, Gie lieben mich, fonst hatte ich biefes nicht schreiben können - - Ja, ich murbe ist überhaupt gar nicht haben fdreiben tonnen. - - Leben Gie mohl, mochte boch The Tod einst eben so gludlich senn! Ich bin it.

44. Brief.

Un eben benfelben.

Freude mir Ihr Pinsel verschafft hat: er giebt mir einen andern Freund, der meinemt verstorbenen so ähnlich ist, und der (leyder). der Sterblichkeit wegen,) ihn lange überleben wird. Durch Sie wird die Nachkommensschaft den Mann *) sehen, den sie gante Jahrzhunderte durch verehren, rächen und mit ihzem Beysall krönen wird, wenn der Neid nicht mehr ist, oder wenn (wie ich bereitst in dem Versuch, gegen den Sie so partheyisch sind, gesagt habe.)

Die Sohne errothen werden, daß ihre Bas

ter feine Feinbe gemefen find. .

Dieser Versuch hat viele Fehler: das Ge dicht aber, welches Sie mir gesandt, hat nur einen,

^{*)} Den Lord Bolingbrode.

einen, und ben kann ich leicht vergeben. Doch mochte ich es um ber Welt Willen nicht ges bruckt haben: - und auch nicht, bag es uns gebruckt bliebe - boch alles bu feiner Zeit. Es freuet mich, daß Sie Ihren Milton herausges ben. B - In wird jornig über Gie, und nut gar ju bald auch uber mich werben : wegen et: was, bem ich nicht helfen tonnte, einem fatpris iden Gedichte über die wortliche Rritik von Berrn Maffet, bas er mir jugeeignet; bas Gebicht an fich felbst ift gut: eine twote Ursache jum Born fur jeden Rritifer, Was mich anbetrift, fo bin ich entschlossen meinen ruhigen, stillen moralischen Wandel fortugegen, ohne mich über ben Born ber Manner, noch bie Berlaumbung der Weiber ju bekummern, mit der Tugend vor meinen Augen, und der Wahrheit auf meiner Bunge. Leben Sie mohl.

45. Brief. Un Herrn Bethel.

Den 9 Aug. 1733.

enn mabre Freundschaft und aufrichtige Sochachtung nur nach Geprange und Romplimenten zu beurtheilen maren, fo tonnten Sie mich mit vielem Rechte fur nachlaffig balten, und glauben, bag ich Gie vergeffen hatte. Die Wahrheit ift, ich konnte bamals nicht ichreiben, ohne etwas von meinem 34. stand, ober von dem Berluste zu sagen, benich an meiner alten wurdigen Mutter erlitten hatte, welches ohne Zweifel auch Sie betrubt, haben murde; es mit Stillschweigen ju ubergehen, ware ber Freymuthigfeit und ber Offenherzigkeit zuwider gewesen, die ich Ihnen schuldig bin. Ich bin ist ziemlich wohl: in meinem Sause aber ift noch teine Ruhe für mich : ich wandre also ben ganzen Sommer her: um. Geit dem Anlaffe, ber Twickenham fo

trantig für mich gemacht hat, bin ich nur vier Tage ba gemesen. Bierzehn Tage war ich in Effer und ist bin ich zu Dawlen, (beffen Befiger Ihr Diener ift) und von hier gehe ich nach Cirenchester zum Lord Bathurst. Ich werbe auch ben Lord Veterborow zu Southampton besuchen. Den Sof und Twit'nam will ich auf emig verlaffen. Ich munichte, bag ich nicht auch jugleich unfre Freundinn *) verlaffen muße te, die mehr Ruhe, mehr Gesundheit und Gluckfeligteit verdient, als an einem folden Ort au finden ift. Meine übrigen Befannten's es sen ben Sofe, auf bem Lande, oder in ber Stadt, find in ben verschiedenen Wegen ihres Lebens fo ziemlich gludlich. Eleland befindet sich so wohl im Part, als wenn er im Para? biese mare. Ich hoffe; bas Portshire auch bas für Sie ift, und muniche, bag tein Uebel, es sen moralisch ober physisch, sich Ihnen nahern moge.

Ich habe ist nur zu viel melankolische Langeweile, und kein andres Geschäfte, als meis

^{2 2}

^{*)} Mab. 23.

nen Werfuch über ben Menfchen zu endigen : es ift eine einzige Zeile barinnen, Die, wie ich fürchte, Ste vielleicht beleidigen wirb: und boch werbe ich selbige nicht verandern oder auslaffen, wenn Sie nicht jur Stadt tommen und es verhindern, ehe ich bas Gange bruden laffe; welches mahrscheinlich in 14 Tagen geschehen wird. Ich muß Ihnen die Wahrheit gestehen. Ich fann mir unmöglich bas größte Bergnugen, bas ich zu empfinden fabig bin, verfagen; weil ein andrer die Bescheibenheit hat, es nicht mit mir theilen su wollen. Alles mas ber arme Dichter thun tann, ift, von berjenigen Tugendein Zeugniß benaubringen, bie er felbft nicht erreichen und ausüben fann: über bem sehe ich zu unfern Beiten gu menig gute Benfpiele, um nicht bas erfte befte ju ergreifen, bas ich finben tann. Sie feben, mas fur ein eigennuti: ger Mann ich bin. Leben Sie wohl.

46. Brief. An die Mad. B....

Den 7 Sept. 1733.

thig mich dieser Ort machet. Jede Gesend dieses Waldes erinnert mich an den armen Herrn Gan, mit dem ich ehemals eine geraume Zeit auf eine angenehme Weise darininen zugebraht habe; wie auch an einen andern Freund, der in Ansehung unster bennahe todt und gänzlich dahin ist, den Dr. Swift. Ich kann in der That an diesem Ort kein Versgnügen sinden. Ich sinde eben dieselbe Unrushe, die ich zu Twickenham sühle, so oft ich ben meiner Mutter Stube vorben gehe.

Ich habe noch nicht an die Mad. G. . . . geschrieben, ich glaube, ich wurde nichts sagen kömen, das dem Karakter eines wizigen Kopfes, worinnen sie mich betrachten, gemäß wiste. 11eber dieses verschlimmern sich meine Au-

gen sehr (es mag nun Schuld daran senn, was da will.) Ich will sie Niemandswegen, als wegen eines Freundes aufopfern: und ich verssichre Sie, daß mir fast die Thränen hinein treten, wenn ich an Sie schreibe, so bald ich Ihren und meinen Zustand bedenke. Ich möchste gerne an Swiften schreiben, ich kann aber nicht. Es kömmt einem nichts sauerer an, als wenn man seine Empsindungen so kurt ausdrüschen muß, da doch das Herr so voll ist.

Ich fühle die Abnahme meines Lebens allzussehr, als daß ich nur im geringsten noch Lust haben sollte, Komplimente zu machen, die aussthöchste unnüße und mehrentheils solche Worte sind, woben das Herz nichts fühlt. Der Kreiß, worinnen die Freundschaft in dieser Welt sich besindet ist überaus enge, und ich psiege mich nicht gerne weiter daraus zu begeben, als ich nothwendig muß: weil ich gar wohl weiß, daß nur etwa zween oder drehe sind (wenn sich ihre Anzahl anders noch so hoch erstreckt) denen an der Wohlfahrt oder dem Andensen eines andern etwas gelegen sehn mag. Die übrigen kann ich wohl, glaube ich, vergessen und ziem:

lich gewiß senn, daß sie mir bereits barinnen gleich, wo nicht zuvorgekommen sind.

Sobald die erste Bige vorüber, geht es mit dem Leben immer Berg unter: und man wünschet fast, daß die Reise ein Ende haben möchte, wenn man nur versichert wäre, daß, wenn uns die Nacht überfällt, wir eine sanste Ruhe geniessen könnten.

Ich habe die vorige game Racht von getraumt - Mein Geift mar vielleicht mehr mit ihr beschäftiget, als recht ift. Ich fahe auf meinen Reisen einen fehr murbigen Serrn, ben ehemals, wie ich gehört, ein gleiches Un. glud betroffen , und ber ben aller feiner guten Lebensart und feinem Berftande, boch von einer Wolfe von Schwermuth und Lieffinn über. waltiget wird, die fich ben allem feinem Betra-Ich tenné gen und Unterhaltungen auffert. einen andern, ber es verfprechen und leicht fein Bort halten tonnte, in feinem Leben nicht gu lachen. Doch follte man fein Bestes thun, und verhindern, daß die Welt nicht mit uns umgehen und uns behandeln fann, wie dieses arme Frauenzimmer von ihrer Schwester behandelt

worden ift: man follte nicht zu gut scheinen, aus Furcht, die Welt mochte uns für affective oder grillenfängerisch halten.

Es ist eine gewisse Wahrheit, daß ich bis an den letten Augenblick meines Lebens an Sie gedenken werde, und meine besten Wünsche soften Sie begleiten, sie mögen mit Worten ausgedrückt werden, oder nicht. Ich wollte wünzschen, Sie hätten einmal so viel Standhaftigzteit und Muth, für sich selbst zu handlen; ob es vorher, oder nachdem ich werde von Ihnen geschieden senn (der einzige Weg, da ich Sie verlassen werde) geschehen soll, müssen Sie selbst destimmen: allein erwägen Sie, daß das erste sowohl mich als Sie selbst, das lette aber nur allein Sie glücklich machen könnte. Leben Sie wohl.

47. Brief.

Von

Dr. Arbuthnot an Herrn Popen.

Hampstead, ben 17 Jul. 1734.

Sch sweiste gar nicht an Ihrer gütigen Sorge falt für mich, und eben so wenig an der Dame ihrer, der Sie erwähnen. Ich habe ist nichts, womit ich meine Freunde wieder bezahlen könnte, als Gebete und gute Wünsche. Ich habe das Vergnügen zu sehen; daß ich von meinen Freunden so willig bedient werde, als dersenige, der zu Tausenden vermachen kann; und das noch ausser der Aersicherung ihrer Ausfrichtigkeit. Gott, der Allmächtige hat meis ne Leibesschwachheiten so leichte gemacht, als nur eine Sache von dieser Art sen kann. Ich habe einige Erleichterung, wenigstens manche mal von der Lust dieses Orts verspüret, Meis

ne Rachte sind schlecht, aber viele arme Ge-

Bas Sie anbetrift, mein lieber Freund, fo glaube ich , es ift feit unfrer erften Befannt: schaft keine Art bes kleinen Argwohns, ober ber Gifersucht unter uns gewesen, Die oft bie aufrichtig ten Freundschaften untergraben : me: di? niaftens gewiß nicht auf meiner Seite. muß so aufrichtig senn und gestehen, baß, ich Sie gleich wegen berjenigen Talente icha. sen mußte, bie bie Welt erhebt, fo maren fie boch nicht ber Grund meiner Freundschaft: fie waren von einer ganz andern Art, und ich will Sie ist nicht daburch beleidigen und fie Ihnen herzählen. Ich mache biefes zu meiner legten Bitte, baf Sie in ber eblen Berachtung und Abscheu gegen bas Laster fortfahren, Sie von Ratur begabt ju fenn scheinen : aber mit gehöriger Rudficht auf Ihre eigne Ruhe und Sicherheit: und baß Sie sich mehr bemuhen, zu beffern als zu strafen, obgleich bas eine nicht ohne bas andre bewertstelliget wer: ben fann.

Den kord Bathurst habe ich allezeit wes gen seder guten Sigenschaft geehret, welche eis ne Person von seinem Stande haben sollte. Senn Sie so gütig und vermelden der ganzen Familie meine Shrfurcht, und versichern Sie dieselbe meiner aufrichtigen Gesinnungen. Mein Appetit zum Wildpret hat sich verlohren: ich habe aber solche Leute um mich herum, und oft ben mir, die über sein Geschenk sehr erz freut senn werden. Wenn es in meinem Hause gelassen worden, so wird es mir sicher überschickt werden.

Eine Wiedergenesung in meinem Zustande und ben meinem Alter ift unmöglich: ber gus tigste Wunsch meiner Freunde ist ein seliges Ende. Lebend oder sterbend werde ich allezeit seyn zc.

48. Brief.

Dr. Arbuthnot.

Den 26 Jul. 1734.

Die ächten Kennzeichen eines rechtschaffenen Gemüths hat, woran ich allezeit Ihre Briefe erkannt, und weswegen ich Sie so lange Zeit geliebt habe. Unstre Freundschaft ist beständig gewesen; weil sie auf gute Grundsähe gebauet war, und daher weder durch irgend ein Mistrauen, noch durch Eitelkeit, vielweniger durch Eigennuß unterbrochen wurde:

Was Sie mir mit einer feyerlichen Vitte neutich empfohlen, son seinen gehörigen Nach; druck ben mir haben. Dieser Abschen und Unwissen gegen das Laster ist, Gott lob, der eintige Abscheu und Unwisse, den ich habe: er ist aufrichtig, und wird also von langer Daner senn. Allein, es ist gewiß eben so unmöglich,

einen gerechten Abichen fur bas Lafter in bas ben, ohne ben Lasterhaften zu haffen, als es unmöglich ift, eine mahrhafte Liebe gegen bie Tugend au hegen, ohne ben Tugenbhaften au Beffern und boch nicht gu gudtigen, ift, wie ich befürchte, unmöglich, und die beften Lehren fo mohl als die besten Gefete murben von geringem Dlugen fenn, wenn es teine Benfpiele gabe, um fie einzuscharfen. Die Laster anzugreifen, ohne Die Personen an berühren, mag in ber That ein ficheres Befecte fenn; allein es ift ein Gefechte mit Schat: ten : Allgemeine Gage find unberftanblich, buntel und ungewiß, wenn man fie mit beuts lichen, vollfandigen und ichidlichen Benfvielen vergleicht. Lehrfage gehoren bloß fur unfre. Bernunft, welche in ben meiften Menschen febr schwach ift. Benspiele find Gemalde, fie rubren die Sinne, und erwecken die Leibenichaf. ten, (bie ftartften und allgemeinsten aller Re: megungsgrunde) und rufen fie herben, bie Bef. ferung bemirten tu helfen. Jeber Lafterhafte bentet ben Fall auf fich, und biefes ift bas eins. sige Mittel, moburch folde lente tonnen ge

rührt, und boch weit weniger abgeschreckt werden; so, daß Züchtigen so viel als Bessern ist. Das einzige Zeichen, woraus ich gemerkt habe, daß meine Schriften jemals einigen Nußen geschaft, oder einigen Nachdruck gehabt haben, ist dieses gewesen, daß sie den Zorn der Lastershaften wider mich erregt haben. Und mein größter Trost und Ausmunterung fortzusahren war dieser, daß ich sah, daß diesenigen, die weder Scham noch Scheu sur sonst etwas haten, durch meine Satyren gerührt zu seyn schienen.

Was Ihre gutige Vorsorge sur meine Sischerheit anlangt, so kann ich wohl errathen, was dieselbe ist verursachen mag *). Einige Karaktere, die ich geschildert, sind so beschaffen, daß, wenn es einige giebt, die sie verzbienen, der Welt offenbar dadurch ein Dienst geschieht, wenn man solche Leute kenntlich macht: doch sind sie so geschildert, daß, wenn auch alle

^{*)} Der Karafter des Sporus in dem Sendschreiben an Dr. Arbuthnot. Siehe den 4 Theil, Seite 261. Maunh. Ausg.

Welt fie ihnen queignete, gleichwohl Riemand, wie ich glaube, befennen murbe, bag er fie auf fich felbst beuten burfte. Allein, follten es auch einige thun, fo muffen biejenigen, von bemen bie gange Welt auf folche Art bentet, Leute fenn, fur benen ich mich nicht furchten fann. Solche Leute besonders, welche die Diedertrachtigfeit besigen, im Finstern Bosheit auszuuben, haben felten bas Bers, felbige offentlich au rechtfertigen. Die Gigenschaften, welche gu einem geheimen Betrüger und Berlaumder erforbert werben, find nicht biejenigen, die einen Menfchen zu einem offentlichen Bofewicht gefchickt machen. Was heimliche Bosheit betrift, fo ift es nicht fo ficher, fich in einen Meuchels mord, als in ein Pasquill einzulaffen. 3ch will, so weit ich glaube, baß es fich fur einen flugen Mann fchickt, auf meine Sicherheit bebacht fenn: boch nicht so fehr, daß ich etwas imterlaffen follte, mas nach meiner Megnung einem rechtschaffenen - Manne zukommt. Mas personliche Bergreifungen anbetrift, die wider Die Gesetze sind, benen ift Jedermann unterworfen. Was aber folche Gefahr betrift, Die ben Rechten gemäß ist, so bin ich nicht straf-

bar genug, baf ich mich bafur furchten burfte. Ich weiß wohl, bag man die Gunft und ben Benfall ber gangen Welt nicht haben fann! und ber Ginft rechtschaffener Manner merbe ich, wie ich hoffe, mich nicht verluftig machen. Die Gunft ber Großen und Mächtigen mochte ich mir mohl munschen; wenn ich aber burch uns gerechte Borstellungen (bie ben Personen in bie: fem Stande nur allzuoft vortommen) fie nicht erlange, so werbe ich zwar barüber betrübt, aber boch nicht ben bem Mangel berfelben elend fenn. Go viel ift gewiß, weit frenere Saty: renfdreiber, als ich, haben ber Aufmunterung und bes Schuges der Fürsten, unter benen sie lebten, genoffen. Augustus und Macenas mache ten Horazen zu ihrem Gefellschafter, ob er gleich ben ber Parthen bes Brutus die Waffen geführt batte; und erlauben Sie mir anzumerken, baß fie auch bem Virgil als einem von der unglucklis den Parthen gewogen waren und ihn vorzug: lich ehrten. Sie werben mich nicht in bem Berbacht haben, bag ich mich mit bem Birgil and Horas, oder auch nur mit einem andern Bunftlinge bes Sofes, mit bem Boilean verpleichen

gleichen wollte. Ich bin allemal zu bescheiben gewesen, als bag ich mir hatte einbilben follen, meine Lobeserhebungen maren Beihrauch, ber eines Hofes murdig mare: und biefes wird, wie ich hoffe, für die mahre Ursache gehalten werben, warum ich niemals bergleichen geopfert habe. Ich wollte blot bie Anmerkung machen, bag es unter ben größten Furften und beften Ministern geschehen ift, baf bie fatprifden Do: raliften am meiften aufgemuntert wurden, und baß Damals die Dichter ebenbieselbe Gerichtsbarfeit über die Thorheit ausübten, die die Geschicht: idreiber über bie Lafter ber Menschen auszum . uben pflegten. Es verdiente auch noch unter: fucht zu werben, ob Augustus felbst eine größere Rigur in ben Schriften ber erften ober ber leg: tern machte; und ob Dero und Domitian im Persius und Juvenal wegen ihres schlechten Geschmacks und gezwungenen Wefens nicht eben so schlecht scheinen, als sie uns hassenswurdig wegen ihrer übeln Regierung benm Lacitus und Suetonius vorfommen ? Unter ber Regierung bes ersteren geschahe es, daß Horar geschützt und geehrt, und unter ber Regierung bes ane 3 Theil.

bern, baf Lucan hingerichtet, und Juvenal ins Elend geschickt wurde.

Ich murbe nicht so viel hiervon gefagt hat ben, wenn ich Gie nicht hieruber mein gans jes Berg hatte wollen feben laffen, und Sie überzeugen, bag ich von mir felbst geneigt bin, bifienige lette Bitte, Die Gie neulich an mich gethan haben, zu erfullen, und zwar mit Daffigung, Billigfeit und Stanbhaftigfeit au er: fullen. Und gleichwie Ihr Benfall (als bas Beugniß eines gesunden Berftanbes und guten Herzens) mich hierinnen überaus fehr bestärkt: also wunsche ich, baß Sie es erleben und bie. Wirtung feben mogen, Die er instunftige, burch etwas, bas biefen Benfall verbient, auf mich haben wird. Wenn es aber Gottes Wille (welcher, wie ich weiß, auch ber Ihrige ift) fenn follte, daß wir von einander icheiben muß: ten, so hoffe ich, es wird beffer fur Sie seyn, als es fur mich fenn fann. Sie find zum Leben und jum Sterben geschickter, als irgend Jemand, ben ich tenne. Leben Sie mohl, liebster Freund! Gott erhalte Ihr Leben ruhig, oder laffe Ihren Tod gludlich fenn.

&&&&&&&***********

Briefe

an und von

Dr. Jonathan Swift.

vom Jahr 1714 bis 1737.

1. Brief.

Non

Hrn. Popen an Dr. Swift.

Den 18. Jun. 1714!

o sehr es mir auch zu einer andern Zeit obliegen durfte, meinem Schreiben an Sie Entschuldigungen voranzuschicken, so werde ich doch ist, da ich einem Manne schreibe, der selbst sagt, daß er so milisuchtig, als eine

Dorftage fen, feine vorbringen. In folden Umftanden - ich weiß es aus eigner Erfah: rung - ift ein Brief ein brauchbares und beluftigenbes Ding. Sollten' Sie etwan auch fo fehr mit Staatsgeschaften überhauft fenn, baf Sie nicht Zeit hatten , Diesen Brief gu lefen; fo tonnen Sie doch damit tandeln — ihn in allerhand Figuren falten - tonnen eine Pyramide daraus machen - ober ihn in eine schlangenformige Gestalt zusammen wenn Sie aber nicht fo mathematisch gestimmt fenn follten: tonnen Sie ihn mit an ben Ort hinnehmen, wo leute, die vom Studiren Sandwerk machen, fich gern langer aufhalten, als erforderlich ift; bort kann es Ihnen vielleicht eine nicht unebene Unterhaltung fenn, bas haftig zerriffene Papier studweise an einander zu halten, und bie abgebrochenen Zeilen wieder que sammen zu paffen. Dir, ber ich auf bem lande lebe, ift dergleichen Zeitvertreib nichts neues, und ich zweiste nicht, daß Sie, ben Ihrem inigen Tieffinn, auch anfangen werben, Geichmad baran zu finden.

Ich habe einen Mann gefannt, bem man etwas Weltkenntniß juschrieb; biefer pflegte ju fagen, bag noch fein Einwohner ber Stabt fich je barüber beschweret, baß seine Freunde auf dem lande seiner vergessen hatten: tagliche Erfahrung aber lehret mich, daß er in diesem Stude fich muffe geirret haben - ich finde g. B. daß verschiedne in ber Stadt es Ihnen fehr zur Last legen, baß Sie ihrer nicht eingebent find. Much heißt es, baß Gie benen wenigen, mit welchen Sie noch einen Briefwechsel unterhals ten, fein tropig ichreiben, und ihnen oft ins Gesicht fagen, baß Sie sich über ihre Unvericamtheit, Sie im Nachbenten ju ftohren, ober fich fogar nach Ihrem Zuflüchtsort zu er: fundigen, mundern *): Ich aber will nicht mit volliger Gewißheit behaupten, bag bem fo fen, weil ich noch keine folde beleidigende

") Noch vor Königinn Annens Tode, als die Mis nister sich stritten, und Swift sie nicht ausschnen konnte, jog er nach Berkshire zu einem seiner Freunbe, und kam nie wieder zu Ihnen. Epistel von Ihnen erhalten habe. Lord Orford fagte mir neulich, baß Gie feit Ihrer Abreife noch tein einzigesmalan ihn geschrieben hatten; boch tann biefes vielleicht eine Staatslift von ihm, ober von Ihnen senn; und ich muß, da ich ein halber Whig bin, nicht alles glauben, mas er fagt. In Buttons Raffeehaus geht bas Gerücht, baß Sie nach Sannover find, und baß Bay blos und allein auf eine Gefandtichaft an Sie hingehe. Andre fürchten, baß Ihre Entfernung eine gefährliche Staatsunterhandlung jum Grunde habe. Gin gemiffer Wißling, ber bem Balfac nachzuahmen affettirt, fagte letthin - Die Minister glichen jenen alten Seiben, die ihre Drafelspruche aus ben Balbern empfangen hatten. Die Serren Ratholiden find nicht abgeneigt, mir ju glaus ben, wann ich ihnen ins Ohr raune, baf Dr. Swift einigen Jesuiten entgegen gereiset fen, bie von Rom kommen, und ben Auftrag ha: ben, ber Antunft bes Pratendenten alle Sinberuiffe, fo viel moglich, aus bem Wege au raumen. Dr. Arbuthnot hat feine befonbere Mennung; er glaubt, Sie haben nichts anbers

jur Abficht, als fich volltommne Dufe tu vet: schaffen, um bes Scriblerus Leben und Thas ten befto ungeftorter ichreiben zu tonnen. Diefes Wert zu beforbern, mare nun freglich von weit größerer Wichtigfeite als all bas andre, und ich wollte nur, bag ich bie Welt versichern tonnte, fich fo viel Gutes von Ihnen verfpres den zu burfen. Bu biefem großen Berfe etwas bengutragen, murbe mich aufferst foly machen - und ben homer murde ich alsbann nur so nebenher überfegen. herr Gan muß Ihnen gemelbet haben, wie weit ich bereits mit ber Hebersegung gefommen bin. Ich tann heren Gans Ramen-nicht aussprechen, ohne zugleich su betennen, bag ich feinetwegen auf ewig Ihr Schuldner bin. Schriebe ich dieses in Berfen, fo fagte ich Ihnen; baß Sie gleich ber Sonne mirten — bie eben bann, mann big Menschen sich einbilden, daß sie sich entfernet habe, und abwesend sen, gutig ist, und bem Menschen sum Bortheil, die Werte ber Ratur fur Reife bringt. Unter allen Denfchen find Sie vorzüglich dersenige — ich schmeichle nicht - ber feinem Rachften bient, ohne im gering,

sten damit zu prahlen: und betrachtet man Ihre Semuthsneigung genau, so scheint es bennahe, als ob es undantbar ware, sich erkenntlich gegen Sie zu bezeigen. — und hiemit schließe ich meinen Brief, den Sie, wie ich fürchte, für den unverschämtesten halten werden. Ich bin mit wahrer Freundschaft ze.

2. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Dublin, ben 28. Jun. 1715.

") Mylord Bischoff von Elogher gab mir Ihren gutigen Brief, in welchem

^{*)} Dr. St. George Afh, ehemaliger öffentlicher Lehrer auf der Universität zu Dublin (dessen Schüler Swift gewesen war,) nachheriger Bischoff von Elogher, ward endlich nach dem bischofflichen Sis von Derry werset, im J. 1716. 1717.

Ste mich über mein Stillschweigen treflich aus-3ch bin von Ratur fein punttlicher Korrespondent's und wann ich ein Land, ohne Wahrscheinlichkeit es wieder zu sehen, verlaffen habe, bann bente ich felten, als es mir moglich ift, an bas suruck, was ich barin habe lie: ben und hochschäten muffen, blos um bas Defiderium ju verhuten, welches mehr als irgend ein andres liebel bem Menschen bas leben fauet Alber - verzeihen Sie, baß ichs 36: macht. nen porrude - Sie reben wie Ihre Gemach: lichfeit es mittsich bringt; ba Sie um ben Hus. gang offentlicher Geschäfte ganglich unbeforgt find : benn follten Thre Freunde bie Whige am Brete bleiben, fo haben Sie gunftige Ausfich. ten; follten bie Tories mieder Meister merben, fo find Sie boch wenigstens ficher, bag man Sie in Ruhe lassen wird. Sie wiffen, wie fehr ich Lord Oxford und Bolingbrote liebe," und wie theuer ber Herzog von Ormond mir ift, es muß Ihnen alfo leicht werden, fich vors austellen, bag ich nicht ruhig fenn kann, fo lange die Feinde fich Muhe geben, ihnen bie Ropfe ju rauben? I nunc & versus tecum

meditare canoros — fönnen Sie sich eins bilben, daß ich ruhig seyn kann, indem ich an die wahrscheinlichen Folgen denke, die aus dies sem Versahren entstehen können, die vielleicht den Frieden der Nation, gewiß aber die Gesmüthörnhe so vieler hundert tausend guter itnsterthanen stören werden? Freylich können Sie mein Stillschweigen der Sonnensinsterniß zusschreiben, doch mussen Sie es versenigen zur Last legen, die wir am rsten August hatten.

Ich habe Ihren Homer vom Bischoff gelies hen, (mein Exemplar ist noch nicht da) und ihn in sween Abende durchgelesen. Wenn er andern so gut wie mir gefällt, so werden Sie Vortheil und Ehre davon haben: doch bin ich über einige schlechte Reime und Tripletten aufz gebracht, und bitte, daß Sie in der Folge die unverantwortlichen Reime auf, war und Gods vermeiden wollen. Ich nenne Ihnen alle Fehzler, die ich sehe; ein oder zwen Stellen sind auch etwas dunkel — und ich erwartete, daß noch ein oder zwen und zwanzig so sehn würz ben. Hier habe ich noch keine Seele von diez sem Werke reden hören; es ist auch noch nicht angekommen; zubem sind wir nicht mit Leuten überhäuft, die es beurtheilen können; ich wenigstens habe nicht die Shre mit dergleichen bestannt zu seyn. Ihre Anmerkungen sind volltommen gut, nicht minder Ihre Borrede, und der Versuch. Es ist ziemlich dreift, daß Sie den Lord Bolingbroke in dieser Vorrede nenen. Der Schlüssel zum kockenrause ist mir erst gestern zu Gesicht gekommen: mich dunkt, Sie haben vieles darinn geändert, um dieses Gedicht den gegenwärtigen Zeiten anzupassen *).

Gott sen es gedankt, daß ich noch feine Parslamentsgeschäfte habe, und wenn diese mich in Ruhe lassen, so werde ich ihre Bekanntschaft nie wieder suchen. Schon seit einigen Jahren

Jalten wir diese bepben letten Anmerkungen gusammen, so werden wir darans abnehmen, daß Pope nie aus Furcht für den Parthepen es gegen seine Freuns de versehlt habe, aber auch nie einem Minister habe zu nahe treten wollen, sich ihnen dadurch gefällig zu machen. — Er sagt von sich selbst; er habe nie eine Beile geschrieben, um die Hise, womit die eine Parathep ihre Meynung behauptet, auf Kosten der alle dern Barthep ju begünstigen.

habe ich fie nicht recht mehr leiben tonnen, nicht einmal als ich noch bafur hielt, baf fie leidlich gut waren; und wenn ich Erlaubniß bekommen tann, abwesend ju fenn, werbe ich mich febr geneigt finden, mich in England aufsuhalten, mann hier bas Parlament bensammen ift: Aber gewiß, ich muß ben Ropf erft rein haben, ehe ich an Scriblerus benten tann. Sie muffen wiffen, daß ich in einem Winkel eines großen unmeublirten Sauses wohne; meine Sausgenoffenschaft bestehet aus einem Saushofmeister, einem Stalltnechte, einem Sand. langer im Stalle, einem Bedienten, und einer alten Magd, benen ich allesamt Roftgelb gebe. Und wenn ich nicht zu Gast effe, und feine Gefellschaft ben mir zu Sause habe, welches legtere munderfelten geschieht, so effe ich eine Schaffleischpastete und trinke einen halben Schop. pen Wein bagu. Bum Zeitvertreibe mache ich es mir jum Geschäfte, mein fleines Reich gegen ben Ergbischoff zu vertheibigen, und mein rebellisches Chor unter mich ju bringen. Perditur hic inter miseros lux. Meine gehorsam: fte Empfehlung an Sr. Abbison, Sr. Congreve, Hr. Nowe, und Hr. Gan. Ich bin, und werde jederzeit fenn ic.

3. Brief.

Non

Herrn Pope an Dr. Swift.

Den 20. Jun. 1716.

Die kann keinen Freund über das Irlandische Meer schiffen lassen, ohne ihm ein schrifteliches Bekenntniß von der Hochachtung und Liebe mitzugeben, die ich schuldig und geneigt din, für Sie zu hegen. Es schickt sich besser für ihn als für mich, Ihnen zu sagen, wie oft wir an Sie benken, wie oft wir auf Ihr Wohlsenn trinken, und wie ich lerne weniger zu schlafen *), und mehr zu trinken, so bald

^{*)} Dies bezieht fich auf feine Gewohnheit nach dem Effen gu ichlafen.

nur Ihr Name unter uns genannt wird. Ich betrachte einen Freund in Irland, wie einen Freund in Irland, wie einen Freund in jener Welt, von dem ich, gut kathoplisch du reden, glaube, daß er beständig gut gegen mich gesignt, und bereit ist, mir so viel Gutes zu erzeigen, als in seinem abgesonderten Zustande ihm verstattet wird; ungeachtet ich nichts von ihm höre, und mich nur selten an ihn wenden werde. Nun wird ein protestanztischer Geistlicher es doch nicht können übel nehmen, wenn ich ihn mit dem Heiligen, der mein Patron ist, gleich behandle.

Renigkeiten habe ich Ihnen keine zu melzden, als nur solche, über die Sie sich nicht sonderlich wundern werden; — ich leide sehr viel als ein streitender Antor, und von dergleichen Leiden haben Sie, in Ihren Tagen der Prüfung, gewiß auch Ihren Theil gehabt, sonst wären Sie nicht zu dem siegprangenden Posten, den Sie ist wohlverdienter Weise in der Kirche bekleiden, gelangt. Ich meines Theils darf mir nicht die mindeste Hoffnung machen, Cardinal zu werden, ungeachtet ich meiner Religion halben, fast in jeder Wochenschrift leibe.

Ich fange an, mich mit ben Vialmen Das vide ju übermerfen, (menn jene bofen leute Blauben finden, Die einen icandlichen in meinem Ramen haben brucken laffen *). Diefes Gerücht barf ich nicht zu viel zu unterbrucken fuchen, weil ich gegenwärtig bie gute Aussicht habe, unter bem Marquis be Langallerie **) einen Posten zu betleiden; und wenn ich sobann nur einige Dienfte wiber ben Pabft leifte, bie mich etwas auszeichnen, kann ich vielleicht fehr hoch unter ben Turfen emporsteigen, welches - bas einige religiose Bolf ift, bem ich trauen barf. Sollte es fich nun gutragen, bag ich kunftig die heiligen Gesette Mahomets vertheis bige, so wird boch dieses, hoffe ich, feine Spaltung swischen uns benben verursachen; Rebermann muß leben, und ich hoffe, baf Gie nicht ber Mann fenn werben, ber meine Schrif. ten miberlegen wirb. Rach manchen heuern Somotomen fomohl, als alten Weiffagungen,

^{.)} In Eurle Sammlung.

^{**)} Einer, ber damals einen Lermen machte, wie Graf Bonneval nachber gethan bat.

urtheile ich, daß die Römische Kirche an der Schwindsucht darniederliege; und die Englische wird bald ausser Stand senn, ihre eigne Kinster zu ernähren. Es fallen also die Kirchen wie die Banken Europens; ihr Fall hat auch die nemlichen Ursachen, die der Fall der Bankken hat: denn die Religion und der Handel waren Ansangs offen und fren, sind aber nach und nach der Verwaltung besonderer Gesellsschaften, und der Schelmeren gewisser Direkstoren unterwürfig worden.

Ich weiß nicht, warum ich Ihnen bieses alles sage — es müßte benn dies die Ursache senn, daß ich so sehr gerne mit Ihnen plaudre; doch ist ist die Zeit nicht, zweckmäßig zu rezben. Wahrheit ist eine Art Kontrebande: Waare, und ich möchte es nicht wagen, sie zu verssenden; ich will also weiter nichts mehr von dieser gefährlichen Sache sagen, als daß ich mit der vollkommensten Aufrichtigkeit bin, und unausschörlich sehn werde te.

4. Brief.

4. Brief.

Von Herrn Dr. Swift an Herrn Pope.

Den 30 Aug. 1716,

err & - brachte mir Ihr geehrtes Schreiben. Che ich mich aber nach Ihrem Befinden — Umftanben — und ob Sie als Poet piel Glud hatten, ertunbigte, verlangte ich von ihm zu miffen, mas Ihre Grundfage mas ren, und frug in ber gemeinen Form - - 3ft er Whig ober Torn? - Ich bedaure aber, daß Ihre Grundfage ben igigen Zeitlauften nicht so anpagend sind, als ich es wunschen tonnte. Ich habe jeberzeit geglaubt, bag bie Worte, Facto und Jure, von den Poeten eine geführet maren, und bag alle Arten von Befise unter Ronigen, ihre unwiderfprechliche Gul tigfeit in ben Parnaffifden Berichtshofen behiel ten. Wenn Sie nicht in allem Betracht ein vollkommner guter Unterthan werben, fo wie er in diefen Tagen begehrt mird, werde ich fol-

gern, baß Sie reich geworben finb, und leben konnen, ohne benen, die am Muder figen, Bueignungsschriften ju überreichen; welches aber ben großen Rachtheil zuwege bringen wird, daß Sie, und die Welt, und die Nachwelt nicht bas mindeste von den Tugenden dieser Leute miffen werben. Denn Ihre Bruber Dichter haben uns entweder diese hundert Jahre burch erbarmlich betrogen, ober es hat feine Rich: tigfeit, baß ein hohes Amt auch Tugend schenkt, fowohl als es seine Richtigkeit hat, baß funf von Ihren pabstlichen Sacramenten Seil und Bnade verleihen. Sie schlafen weniger und trinten mehr, sagen Sie - boch mar Ihr Lehrmeister Horaz Vinum somnique benignus: und so wie ich bie Sache ansehe, gehort bent bes gu Ihrem Sandwerke. Was mein Sand: wert betrift, so giebt es tanfend poetische Schriftsteller, die das Trinken gut heisen; auch weiß ich, bag es vor Alters gebräuchlich mar, in Tempeln ju schlafen, wenn man bas Dratel wollte um Rath fragen - ber mir schlung mernd eingiebt tc. *)

^{*)} Milton.

Sie find entweder ein schlechter Ratholif, pber ein noch schlechterer Geographer: benn ich tann Ihnen versichern, bag Irland mit nichten ein Paradies ift, und ich will an alle Spanische Geistliche appediren, ob man feine guten Freunde in ber Solle ober im Regfener anruft? - Wer aber find benn alle biefe Feinde, auf die Sie anspielen? - Ich befinne mich uur auf Curl, Gilbon, Squire Burnet, Bladmore, und einige wenige andre, beren werthe Namen ich vergeffen habe; bie meiner Mennung nach einem guten Schrifts fleller eben so nothige Wertzeuge, als Federn, Dinte und Papier find. Dun mochte ich mit bie Frage beantworten laffen; ob nicht ein Kramer Ihnen swen, bren, ober vier verdammt schlechte Studen Stoff seigt, damit die guten besto besser hervorstechen? — Unterbessen will ich doch sugeben, daß ein einziger durchtrieb. ner schurtischer Buchhandler mehr im Stande ift, einen Schriftsteller au argern, als alle frie tifirende und fatyrifirende Schmierhanse feines Beit of find; weißer es nicht blos burch gestoh-

Iene Sandschriften, Die noch nicht ausgefeilet, und folglich untuchtig find ins Publitum au gehen, bewerkstelligen tann, sondern auch baburch, baf er bas bumme Zeug andrer Leute bemselben offenbar zur Last legt. Alls ich noch in Ansehen mar, hatte ich einen treffichen Ant fehlag auf bes Purschen Eurl seine Ohren; ungeachtet aber, bag ich mein Febermeffer in guter Bereitschaft, und mader gewest hatte, wußte boch ber Schalt fich au huten, bag ich ibm nicht ankommen konnte. Ich kann es kaum glauben, baf er vergiftet fen, wie bas Gerücht geht; obschon ber, so die Geschichte erzählt, fagt, bağ er felbst ein Augenzeuge bavon gemefen fen: boch ich bitte um Betgeihung! -Spanischer Wein kann ihm das herr abgestof fen haben, wenn gleich Ragenpulver zu schwach basu mar. Das Stud, so man Ihnen falsch lich aufgehängt hat, ift mir nie in Geficht gefommen; ich bente aber, bag die Frohlichkeit unfrer heitern Stunden, maren wir auch schulbig ber Barmherzigkeit unfrer besten Freunde nicht gu überlaffen ift, bis Eurl und feines Gleichen am Galgen hangen.

Dit allem Respett jedoch für Ihre, und Ihrer Freunde bessere Ginsicht, halte ich Ihr Projett, eine Bedienung unter ben Turten ju suchen, für thoricht und unnothig. Haben Sie boch nur ein wenig Gebult! - und Sie werden, wenn Sie auf die nemliche Beise au Werk geben, mehr Berbienst und Belohnung su Hause erhalten. Sie handeln sehr undank. bar gegen Ihr Baterland: verlaffen Sie nur Ihre eigne Religion, und verspotten Sie Die unfrige! - Dies wird Ihnen vollige Frenheit geben, eine andre zu mahlen, oder auch gang und gar feine ju haben; und Sie werben finden, bag Gie noch oben brein gut bafur bezahlt werden. Beschimpfen Sie uns baher nicht fo fehr, ich bitte Sie barum! baf Sie ju ben Turten hinlaufen, und ihnen fagen; Sie waren gezwungen worben, Ihr Baterland ju raumen, weil man Sie hatte zwingen wollen, ein Christ zu senn; benn sonst legen wir es ber gangen Welt vor Augen, daß wir Gie blos und allein genothigt haben, ein Bhig gu merben.

Wir haben hier in Dublin einen jungen finnreichen Quater, ber fur feine Gebieterinn Berse schreibt, zwar nicht sehr korrett, boch in einem netten Still, fo wie es einem poetischen Quater gutommt; Er lobt ihre Blice, ihre Rleidung, und was bem mehr ift. Es fallt mir daben ein, daß eine Parthen guaterische Schäfergedichte gut durften aufgenommen werben ; und follte nicht unfer Freund Gan Diefes packen? ich halte es fur eine ergiebige Daterie. Soren Sie boch einmal, mas er dagn fagt. Ich glaube auch, bag bas Burleste bes Schäfergedichts noch nicht erschöpft ift, und bag ein Schubkarcher: Ladenen . ober Ganf. tenträger: Schäfergedicht fo übel nicht fenn moehte. Ober was halten Sie von einem Remgatifden Schafergebichte gwifden Buren und Dieben? - -

Endlich, um zu schließen, muß ich Ihnen noch sägen, daß ich Sie darum nicht minder liebe, weil ich selten an Sie schreibe. Ich befinde mich in einer dustern Scene, wo Sie weder Dinge noch Personen kennen. Ich kann blod Ihre Briese beantworten, welches ich angelobe, so gut zu thun, als ich kann, so oft Sie für gut finden werden, mich damit zu beschäftigen. Ich kann Sie versichern, die Scene und die Zeiten haben mich zum Erstaunen niedergedrückt; denn ich will den zwen lumpichten Jahren, welche, seitdem ich so glücklich war, Sie zu sehen, dahin sind, nichts benmessen. Ich din mit der wahresten Hochackertung u.

5. Brief.

Won

Dr. Swift an Herrn Pope *).

Onblin, ben 10. Jan. 1721. Cansenbersen Dinge haben mich die testen Jahre durch geärgert; und ich bin enke N 4

[&]quot;) Diefen Brief hat herr Pope nie empfangen, auch nicht geglaubt, bag er ihm gefchrieben worben fen.

ichlossen, Ihnen mein ganges Berg gu eröffnen. Denn in ber Lage, worin ich mich befinde, will ich lieber an Sie, als an ben Lord Oberrichter Whitsched appelliren; weil ich bafur halte, baß biese Sache eigentlich vor Ihren Richterstuhl gehort; ba Sie weit beffer von dem urtheilen tonnen, mas ben Ruf eines Schriftstellers betrift; mas die Beleibigungen, bie ihm jugefügt werben, auf sich haben; und mas ihm bagegen für Bergutung gemacht werden muffe. Much zweifle ich, bag bie Beweisthumer, bie ich, meine Unschuld barguthun, herbenbringen tonnte, benm Parlament von großem Gewicht fenn wurden; und diefe herrn ben Unterschied bes Styls, und ber Gesinnung entscheiden und barauf ben Werth meiner Sache beruben su laffen, basu mochte ich mich nicht gern verfteben.

Sie belieben sich also zu erinnern, daß ich, ungefähr zehn Wochen vor dem Ableben der Königinn, über den Verfall der Großen am Hofe, die nicht wieder mit einander zu versöhznen waren, die Stadt verließ, und mich nach Verkshire begab, wo Sie mir die Shre ers

teigten, mich ju besuchen. Bahrenber Beit nun, bas ich hier in ber Stille lebte, ichrieb ich eine Albhandlung, welche ich nach bamaligem Lauf ber Sachen fur nugbar hielt, und schrickte fie nach Londen; da aber ein gewisser ist auser Landes sich befindender Minister, und ich über einige Puncte nicht einig waren, ward bie Berausgabe von Zeit ju Zeit aufgeschoben, bis endlich die Koniginn barüber ftarb; ba ich bann meine Sandidrift jurudforberte, Die feitbem nimmer in fichern Sanben gewesen ift. Innerhalb wenig Wochen, nachbem wir biese vortreffide Fürstinn verlohren hatten, tam ich hieher, wo ich feit meiner Unfunft in größter Gingezogenheit und aufferfter Unwiffenheit aller berjenigen Begebenheiten geblieben bin, wovon boch in ber Welt gemeiniglich am meiften geredet wird. Und auffer bem, mas bas Rirchengebet mich lehret, weiß ich weder die Namen der ist regierenden könig: lichen Familie, noch wie fart dieselbe ift. Weiß nicht wer Kangler - wer Staatsfefretar ift, noch mit welcher Nation wir Friede ha: ben, ober im Rriege verwickelt find. Ich habe Diefe Lebensart nicht gemablt, um ein Sonberling zu fenn, sondern um alle Beleidigung zu verhüten, und den Partheneiser nicht anzuspornen.

Ich hatte freylich einige Nachrichten von den vier letten Jahren der Negierung der Rösnigin aufgezeichnet, nebst noch andern, die ich als nothige Beyträge erhielt, um mich fähig zu machen, in einem Amte zu arbeiten, das mir zugedacht war: *) welches ich aber, da ich es aus den Händen eines Mannes empfanzen sollte, der nicht den mindesten Anspruch auf Standhaftigkeit und Aufrichtigkeit hatte, mit Berachtung ausschlug.

Diese Papiere nun bringe ich in ben wenisen gen gesunden und freyen Stunden, die ich has de, in Ordnung; doch immer nur einen Bosgen zur Zeit, aus Furcht, die Lust Handschriften zu erhaschen, und durchzuschnauben, möchte wieder auswachen: nicht, daß ich mich für etwas zu fürchten hätte, (benn diese Papiere enthalten nichts von den isigen Zeiten und Perssonen, an die ich nicht denken werde, so

^{.)} Befdichtschreiber.

lange noch eine Rage ober ein Jund in meinem Sause ist —) sondern damit sie nicht unterBoten und Schreibern mögen verlohren gehen.

Ich habe, feit ich in biefem Ronigreiche bin, eine Abhandlung geschrieben, in welcher ich bas elende Bolt überreben mollen, ftatt englis iche Manufakturen, ihre eignen zu tragen. Diefe Albhandlung verbreitete sich sehr geschwinde; benn ihr Innhalt mar ben Gofinnungen ber Bangen Nation angemeffen, von ber ich biejenigen Serrn absondre, die entweder Bedienungen haben, oder Bedienungen erwarten. Gin Mann in einer hohen Bedienung hiefelbft fiena fogleich an die Sturmglode ju lauten : Er lief ben Oberrichter ju sich rufen, und unterrichtete ihn, daß turglich eine aufrührerische, giftige Schrift in ber Absicht herausgegeben fen, bie benben Ronigreiche gegen einander aufzuhegen; befahl auch bemfelben zugleich, mit bem Buchbruder nach ber größten Strenge ber Gefete an perfahren. Der Dberrichter hatte einen fo ichnellen Begrif von ber Sache, bag er ben Entschluß faßte, wenn es ihm moglich mare. bem erhaltenen Befehl mehr, als auf bas von-

kommenste nachzuleben. Die hohen Geschwors nen, fo mohl von ber Stadt als vom Lande, hatte man vermocht, biese Abhandlung als eine abscheuliche Schrift bem Gerichte vorzustels Ien, wofür ihnen von England aus, Dantsagungen zugefertigt, und ihre Borftellungen verschiedne Wochen nach einander in ben öffentliden Zeitungen eingeschaltet murben: Man ergrif ben Buchbrucker, und zwang ihn große Burgichaft zu leiften: nach feinem Berhor aber erklarten ihn die Geschwornen für unschuldig, Die man boch mit größter Borfichtigfeit jufam. men gestoppelt hatte; ber Dberrichter wieß sie neunmal in thre Rammern jurud, und hielte fie eilf Stunden auf, bis fie endlich, ba fie ganz ermudet waren, fich genothigt fahen, die Sache ber Barmherzigfeit bes Richters anheim ju stellen; und es ihm ju überlaffen, bas fpecielle Enburtheil, wie sie est nennen, au fprechen. Unter anbern feltsamen Berfahren bes Oberrichters mar auch bies, bag er, mahrend bem Berhor, bie Sand auf bie Bruft legte, und fenerlich betheuerte, bag ber Berfaffer hatte, ben Pratendenten ins Land at vor

bringen; ungeachtet in der ganzen Abhandlung keine Sylbe von Parthenen zu finden war; und es bekannt war, daß sogar die wichtigsten Anschänger seiner Grundsätze, seine Versahren dsentlich misbilligten. Weil aber die Sache so sehr verhaßt und unpopulair war, wurde, daß Endurtheil zu sprechen, von einem Termin bis zum andern aufgeschoben, dis endlich der Herzen, und nach reisticher Untersuchung, und mit Erlaubniß von England geruhete ein noli prosequi zu verwilligen.

Dieß ist um so merkwürdiger, da es heißt, daß dieser Mann gemeine Rechtssachen, die nicht zu den Parthenen gehören, und nur das Mein und Dein betreffen, nicht übel entscheisde; wenn aber so etwas darzwischen kömmt, und der Schrgeiß auf dem Fusse nachfolgt, es anzuspornen, da muß es einen Mann von kleisnem Geiste und von niedriger Herkunft, der keine andre Gaben, als diese Kenntniß alstein, wenn einer sie auch in einem noch so ho:

hen Grabe besitt, tann ihm unmöglich eine einzige gute Eigenschaft ber Seele beybringen.

Es ist mahr, ich bin verschiebene Jahre her fo mobl bes Publitums halben, als meiner felbst megen barüber betummert gemefen, baß in Betreff bes Wißes und bes Berftanbes ein fehr übler Gefdmad in ber Welt herricht, ben Die Volitifer, Die Gubfee-Intereffenten, Die Partheyer, die Opern und die Larvenballe einaeführt haben. Es haben nicht nur einige boshafte Leute verschiedne abgeschmachte Schriften für die meinigen ausgegeben, sondern es haben fogar Leute, Die meine Wohlmunfcher au fenn ichienen, und vorgaben, bas fie Beur: theiler meines Styls und meiner Manier maren, mich als ben Berfaffer einiger Schriften ausgeschrien, beren fich jeber, ber nur gemeis nen Menschenverstand und etwas litteratur hat, berglich icamen murbe. Bum Benfpiel muß ich eine Abhandlung anführen; fie heißt Zueig. nungefdrift über Bueignungefdriften. Diefe, haben viele behauptet, mare meine Arbeit; ba ich mich boch nicht befinnen tann, bas ich je Mmas schaaleres, trochneres, und germungue

res gelesen habe. Ein Umstand assein macht es unmöglich, daß ich hatte der Verfasser eis ner Abhandlung senn können, in welcher versschiedene Seiten sind, die Lobreden auf den König Georg enthalten, dessen Karakter und Person mir ganzlich unbekannt sind, und die ich nie auszuspähen Neugierde genug gehabt habe; denn vors erste wohne ich zu weit ab, und zwentens habe ich längst ausgehört, mit Sachen die das Publikum angehen mich zu bes mengen.

Ehmals habe ich, es ist wahr, auch ungefragt meine Meynung sehr dreist mitgetheilt;
habe aber nie affektirt ein Rathgeber zu seyn,
wozu ich nie den mindesten Beruf gehabt. Ich
bin genug gedemuthiget worden, als ich sehen
muste, daß der Graf von Oxford mich an Gelehrsamteit, welches doch mein eigentliches Handwert ist, übertraf, und ich bin ein zu ausgelernter Höfling, nicht zu entdecken, wie sehr
er diesenigen Leute verachtet, die wichtige Roblen außer ihrer Sphäre zu spielen wünschen.
Ueberdas habe ich, die Wahrheit zu sagen,
iwar manchen großen Minister gekannt, der

wissig war, Meynungen anzuhören, aber fast keinen einzigen geneigt gefunden, sich je so weit herabzulassen, daß er guten Rath angenommen hätte; und diese Pedanteren rühret von dem Grundsaße her, den sie ohne es zu glauben, angenommen haben, "daß in der Poelitik etwas erhabenes sen, welches Leute, von gemeinem Menschenverstande und ehrlicher Denkungsart nicht einsehen können.

Ich wünsche nur, daß ich in meinem großen Worhaben, die Minister wiederum mit eine ander auszusöhnen, glücklicher gewesen wäre. Ich hätte es durchsetzen können, wenn andre, die mehr Antheil und mehr Einfluß hatten, auch hätten das ihrige dazu beytragen wollen; wäre dieser Anschlag durchgegangen, möchte vielleicht das öffentliche Interesse bendes der Kirche und des Staats, eben nicht daben gelitten haben, noch die protestantische Succession das durch seyn gefährdet worden.

und, was auch eine beständige Hofwartung von vier Jahren mir für Gelegenheit dürfte gegeben haben, mich für besondre Personen zu verwenden, so verdiene ich doch wenigstens eine leidliche leibliche Behandlung von ber gegenfeitigen Barthen; ba ich viele berfelben bem Beren Grafen von Orford, immer gut empfohlen habe, melches Gr. herrlichteit felbft gefichen merben : Denn ber Berr Graf weiß, wie oft ich ihm jum Bortheile bes herrn Abbison, herrn Congreve, herrn Rom, und herrn Steel angeles gen habe; moben ich aber auch befennen muß, bag Gr. Herrlichkeit Gute gegen biefe Berren, aus feiner großmuthigen Gefinnung, und feiner Sochachtung fur ihren Wig, und ihre Sal lente entstanden ift, und bag ich michs nut blos berühmen barf, ein Erinnerer berfelben gemesen zu fenn. Ich merbe bie Untwort nie vergeffen, bie er bem verstorbenen Grafen von Ballifar gab, als berfelbe ben ber Beranberung bes Ministeriums bat, daß er boch bes herrn Congreves schonen mochte: seine Unitwort beftund in ber Wiederholung Diefer zwo Zeilen bes! Wirgils -

Non obtusa adeo gestamus pectora Pœni, Nec tam aversus equos Tyria Sol jungit ab urbe.

3 Theil.

Diesem gemäß begegnete er herrn Congreve jederzeit mit der gröffesten höflichkeit, versischerte ihn seiner beständigen Gunst und Beschüstung, und setzte hinzu, daß er darauf bedacht seyn wurde, etwas besseres für ihn auszuwirken.

36 besinne mich noch, daß wann die Die nifter fich über mich luftig machen wollten, fie au fagen pflegten, ich tame niemals au ihnen, ohne einen Whig im Mermel zu haben: welches ich feinesweges in ber Absicht fage, um ihnen eine gute Mennung von mir benzubringen: Denn, bie neuen Grundfage beter, bie unter Diesen Namen gehen, habe ich schon bamals, wie ich noch thue, verabscheuet und verschmoren; weil biese Leute ganglich von ihren Borfahren abgeartet find. Ich habe breifter mit Staats : Ministern von allen Parthenen gerebet, als Leute meines Gleichen gewöhnlich reben tonnen; und ich bekenne es, in so weit fie Dinister find, betrachte ich fie als Leute, beren Befanntschaft mohl Niemand suchen wird, ber es nicht aus Eitelfeit ober Ruhmsucht thut. Erstere schleift sich bald ab, und ift das Ge= brechen fleiner Seelen, ba hingegen ein Mann

von Muth und Geift ju ftolg ift, eitel ju fenn: Und ruhmsuchtig zu fegn, ift nie meine Sache Ich habe nicht mehr als nur eine geringe Gunft genoffen, und bin baber nie in bie Rothwendigkeit gerathen, eines groffen Mannes Sclave ju werden, sondern habe mir meine Freunde nach ihren personlichen Verdienften mahlen tonnen, ohne zu untersuchen, in wie ferne ihre Gesinnungen mit ber gur selben Beit im Schwange gehenden Staatstlugheit übereinkamen. Die gange Beit, baf ber Berr Graf von Orford Minister mar, habe ich haufigen Umgang mit herrn Abbison und ben ans bern, die ich genennt habe, gehabt, nur mit Berrn Steel nicht; und Berrn Abbisons Freundicaft blieb mir fo unverandert, und er mir fo autia, als er mar, wie wir noch in bem Saufe bes Lord Sommers, ober bes Lords Sallifar pflegten aufammen zu kommen, die boch bie Anführer ber Gegenparthen waren.

Aus allem diesem habe ich nur den Shluß giehen wollen, daß es höchst ungerecht fen, daß unfre Traftatchenschreiber mich diese vielen Jahre durch, aus keiner andern Ursache mit Roth

geworfen baben, als weil die legten Minister ber Roniginn mich einiger Achtung gewurdigt: und boch benfe ich, ben meiner Treue! bag ich Theil an jedem bosen Alnschlage, ben sie auf Die protestantische Succession, und auf die Frenbeit und die Religion ihres Baterlandes hatten, gehabt habe; ja ich fann mit Cicero fagen, baß es mich ftoly machen murbe wenn ich in allen ihren Sandlungen mit eingeschloffen gewesen mare. Tanquam in equo Trojano Da aber weber meine Worte, noch meine Schriften, noch meine Sandlungen je bie Sefe tigfeit des Parthengeistes, ober gefährliche Abfichten wider die gegenwartige Berrschaft verrathen haben; - ba ich auf eine eben so freundschaftliche Art mit benen, Die bas bamalige Berfahren bes Sofes gebilligt, als mit benen Die es gemisbilligt, umgegangen bin, - und. da ich bafur bekannt mar, ber gemeine Freund aller verdienstvollen Versonen ber letteren Rlaffe au fenn, mann fie in Berlegenheit maren; fo fann ich nicht anders als es für eine sehr harte Begegnung halten, baß man es mir nicht verflatten will, unter ber gemeinen Menge, Die

unglucklicher Weise von ber Mennung berer abweicht, welche Gunst und Beförderung suschen, ruhig einher zu gehen.

Ich foute Ihnen aber boch fagen, baß bas Ding, mas wir in England Whig nennen, ein gans andres Geschöpf fen, als basjenige, mas hier zu Lande unter dem nemlichen Dag men geht; wenigstens war biefes ber Umstanb, fo lange die hochselige Koniginn regierte. Db bie Whigs ben Ihnen in England fich auch verwandelt haben, barnach habe ich mich nicht in erkundigen. Ich besinne mich noch, bag mein vortreflicher Freund, herr Abbison, gleich zu Alufang wie er als Secretar bes Dice : Ronigs, Grafen, von Wharton hier ankam, fehr über bas Betragen, und über bie Reben ber hiefis gen Unführer fich entruftete. Er fagte mir, baß es leute maren bie zu glauben ichienen, daß die Grundfage ber Whigs blos barinn beftunben, baf fie bie Rirche verdammten, bie Geistlichen ausschändeten, die Diffidenten aufbegten, und verächtlich von ber geoffenbarten Religion fprechen muften.

Bor etlichen Jahren redete ich einmal mit einem gemiffen Minister von jenem Whiggifchen (republikanischen) ober schwarmerischen Genius ber über bie, in biefem Ronigreiche fich befinbenbe Englander herrscht. Gr. Herrlichkeit gaben dur Urfache, die Menge der Eromwellschen Soldaten an, die fich als Abentheurer hier niebergelaffen, alle vom argften Sauerteige, und ber gemeinsten hertunft gemefen, und beren Nachkommenschaft ist im Besitze ihrer Lande. renen und ihrer Grundfate maren. Doch muß man gestehen, baf einige hiefelbft feit tursem anfangen, bes Gegants mube ju merben; vermuthlich, weil das Interesse, jener grosse Beweggrund ber Banferen, aufhort; benn es ift kaum ber Dube werth, barum ju ftreiten, wer Acciseinnehmer, ober Dorfpfarrer, Aufrufer in ben Gerichtshöfen ober Schreiber fenn foll. Wielleicht benfen Sie, bag ein Mann ber fo mißhandelt worden ift, als ich, su ber einen ober ber andern Zeit gefährliche Meynungen im Regierungswesen muffe geauffert haben. 3ch will Ihnen ergahlen, mas ich jur Zeit ber Regierung unfrer verstorbenen glorreichen Roniginn

für politische Grundsätze hegte, welchen weber meine Handlungen noch meine Schriften, noch meine Neben je widersprochen haben.

Erstens, habe ich mich allemal wider einen fatholischen Thronfolger erflart, was für Recht und Anspruche ihm auch nahe Blutsvermand: fcaft geben mochte: auch habe ich bie gerabe Stammlinie nie geachtet, als nur in zwenen Studen: - nemlich wie fie nach ben Gefegen ift festgesetget worben, und weil fie ben bent Bolt Gewicht hat. Denn bie Roth tann jebes Gefet umftoffen, aber bie Gefinnung bes Do. bels tann fie nicht anbern; bas Recht ber Erb schaft ift vielleicht von allen Materien am po? pularsten, und wenn baher ben groffen Beranberungen biefer Faben abgebrochen wird, fo wird es bem gemeinen Manne viel Bergenstummer und Migvergnugen juwege bringen, meldes unter einem ichmachen Fürsten, und einer perdorbenen Abministration, für die Ruhe bes Staats, Die ichlimmften Folgen haben fann.

In Rucksicht bessen, was man ein Nevolustionsprincipium nennet, bin ich der Mennung, daß in so fern diejeuigen übeln Umstände, die

eine gewaltige Regierungsveränderung begleiten, und ihr folgen, der Wahrscheinlichkeit nach nicht so schlimm sind, als die Beschwerznisse, welche wir unter einer gegenwärtigen Herrschaft ertragen; das gemeine Beste eine solche Revolution rechtsertigen werde. Und ich hielt einmal dafür, daß ben der Unternehmung des Prinzen von Oranien dieses der Fall war, wiewohl sie mit der Zeit einige üble Wirtungen hervorbrachte, die wahrscheinlicher Weise, noch lange nicht gehoben werden können.

Bur selben Zeit war ich auch mit Leib und Seele dawider, in Friedenszeiten eine Armee auf den Beinen zu halten: weil ich eine solsche Armee nie anders betrachtete, als Anechte, die ein Vater der Familie dinget, um seine eigne Kinder in Knechtschaft zu halten; und weil ich einsah, daß das Interesse eines Fürsten, der sich ohne taglöhnerische Truppen zu haben, nicht sicher achtet, mit dem Interesse solfs nicht verbunden seyn kann. Ins deß sind mir auch die erkunstelten Rothwendigskeiten eine Armee zu halten, bekannt, die sein verderbtes Ministerium erschaft, nm eine Fas

ction wider das gemeine Intereffe unterflugen zu konnen.

Parlamente angehend, so verchre ich jene weise gothische Ginsegung, Die sie jahrlich mads te: und ich mar versichert, bag unfre Frenheit teine fichere Grundfeste betommen murbe, bis Diefes alte Gefen wieder unter uns hergestellet Denn wer wird nicht einsehen, bas fo lange einer folden Berfammlung eine langere Dauer gewehret wirb, es ber Sall bleis be, daß swischen ben Ministern bes Sofes und ben Deputirten bes Bolts ein schädliches Kommers anmächset, ben welchem benbe Theile; jum offenbaren Rachtheil ber Frenheit, ihre Rechnung finden? Da gegentheils, wenn Parlamente fich nur einmal bes Jahrs versammle. ten, bergleichen Traffit weber ben Absichten anpaglich fenn, noch die Rosten gut machen wurde.

Das politische Project, (welches ist breiffig Jahr alt ist,) das Gelbinteresse dem Landinteresse entgegen zu sesen, habe ich immer verabscheuet. Denn ich sahe ein, daß in unsrem Regierungswesen kein richtigerer Grundsak als

biefer mar; nemlich, baf bie Lanbeigenthumer am besten beurtheilen tonnen, ob etwas bem Ronigreiche vortheilhaft fen. Satten nun anbre auch so gebacht, wurden wir von Rredit fonds, und Sudfeeprojecten nie etwas gefühlt, nein, nicht einmal bavon gehort haben. Die Bollstredung eines Gesetzes aufzuschieben, morauf die Frenheit ber allerunschuldigften Perfonen beruhet, bavon habe ich die Rothwendige feit nie entbeden tonnen; bin auch nicht ber Mennung, bag Gewohnheit uns ben Geschmack an unumschränkter Gewalt so angenehm gemacht habe, bag wir Anlag hatten zu munichen, felbe noch einmal wieder über uns zu befommen. Jebe Rebellion, die unterbruckt, und jebe 34 fammenverschwörung bie entbeckt worden, ver: flarkt die Grundfeste des Thrond: im letteren Kalle wird ber Rnote ber Busammenverschwor: nen gang aufgelofet, bie sobann ihr Werf unter taufend Widrigfeiten aufs neue beginnen muffen: so baß jenes fleißige Forschen nach entfernter und zweifelhafter Schulb, bem man mit neuer Gewalt vermittelft Retten und Gefang: niffe gegen jeden Radbruck giebt, beffen Geficht einem Minister nicht gefällt, nicht nur demjenigen Grundsatze zuwider ist, nach weldem es heißt, daß es besser sen, daß zehn Schuldige entwischen, als daß ein Unschuldis ger leide; sondern auch der ganzen Schaar der Angeler, die ja die verfluchteste, schandlichste, ruchloseste Brut ist, die je durch Julassung Gottes den Menschen geplagt hat, die Thure n eit offen läßt.

Die Nomer, ich läugne es nicht, hatten es im Brauch, einen Dictator zu erwählen, während bessen Berwaltung, die Macht der antern obrigkeitlichen Personen eingestellet wurd de; dieses aber geschah, wann ein unvermutheter Zufall solches heischte — wann z. B. ein Krieg ihnen nahe war, oder diese oder jene hürgerliche Uneinigkeit sich eräugnete: Denn Arzmeen müssen von einer unumschränkten Macht besehligt werden. Als aber die Tugend dieses Staats dem Luxus und dem Stolze den Platzeinräumte, so wurde das Dietatoramt immerzwährig, d. i. in den Personen der Casaren und ihren Nachsolgern, die die ehrlosesen Tyranzier

nen waren, die in irgend einer Geschichte zu finden sind.

Dies find einige-von ben Gefinnungen bie ich von Staatsgeschäften hegte, als ich noch in ber Welt mar: Was ist meine Gefinnungen find, ift weder bem Staate; noch mir von eis nigem Belang : auch fann ich in Bahrheit nicht einmal fagen, daß ich überhaupt Gefinnungen hege, und wenn ich auch welche hege, so barf ich es boch nicht magen, fie offentlich tund gu machen: benn fo orthodox fie auch ist, ba ich ichreibe, senn mogen, so konnen fie boch ftraf. bar genug werden, mich noch vor Johannistag in Berdruflichkeit zu bringen. Ich habe marlich ichon feit einiger Zeit oft gewünscht, baß viermal im Jahre auf Befehl ber Obrigteit ein politischer Ratechismus mochte herausgegeben werden, in ber Albsicht, und ju unterweisen, wie wir bas laufende Bierteliahr reben, ichreis ben und handeln muffen; ben Mangel eines folden Unterweisers hat mich bie Erfahrung ichon empfinden laffen : benn, wenn ich einigen Versonen von der herrschenden Parthen badurch ben Sof zu machen bente, baf ich gewisse Whiggifche Grundfage, Die ichon einen Monath aus por ausgezischt worden, vorbringe, fo halt man mich für einen Abgeneigten. Ich febe gar wohl ein, wie thuricht ein Mann, ber in ber Berborgenheit lebt, handelt, wenn er sich unterfangt, feinen guten Damen, als Schriftsteller, au einer Zeit au vertheidigen, ba ber Parthene geift bie Gemuther fo allgemein beherrscht, baß fie nicht Duffe haben, auf irgend etwas anbers ju achten. Man giebt fich just so viel Beit mich zu beschuldigen, und Schmabschriften auf mich ju machen; aber meine Bertheidigung anzuhören, baju hat man feine Minute übrig. So habe ich oft zu einer Zeit, wenn hauffige Romplotten entbedt murben, gesehen, bag ein unichuldiger Mann ergriffen, und ins Gefang. nif geworfen murbe, und bort verschiebene Donathe in Retten liegen mufte; weil bie Berrn Minifters nicht Duffe hatten, ihn anzuhören, bis so viele als sie sich vorgenommen, gericht lich belangt und gehenkt maren. Alles mas ich billig von Diesem Briefe hoffen tann, ift, daß berfelbe meine Freunde, und andre die mir mohl munichen, überführen moge, baf ich wes

ber ein so schlechter Unterthan, noch ein fo bummer Autor gewesen fen, als bie Seftigkeit ber Pasquillanten mich bargestellet hat, beren Bosheit fich vereint, mich jum Urheber gefahrlicher Staatsgrundsage, Die ich nie genahret, und abgeschmackter Schriften, die ich hervorzubringen unfähig mar, zu ernennen. Denn so fehr ich auch burch perfonliche Mishandlungen, ober burch traurige Aussichten für bas Publifum burfte fenn erbittert worden, fo bin ich boch ein zu guter Polititer, als bag ich burch beleidigende Worte meine eigne Sicherheit in Gefahr feten follte. Und follte mein Genie und mein Muth wegen zunehmendem Alter abgenom= men haben, fo ift mir wenigstens noch fo viel Rlugheit übrig geblieben, baf ich meine eignen Rrafte nicht mißtennen, und mich an Materien magen werde, wozu diejenigen Talente nothig find, bie ich vielleicht in meiner Jugend verlohren habe.

6. Brief.

Bon

Dr. Swift an Herrn Gay.

Dublin ben 8 Jan. 1722: 5.

Ils ich nach einer furgen Wenhnachtsschwärmeren nach Sause tam, fant ich einen Brief auf meinem Tische, und ward, ba ich ibn aufriß, gang unerwartet am Ende beffel ben Ihren Ramen gewahr. Den besten und aroffesten Theil meines Lebens habe ich, bis au Unfang Dieser letten acht Jahre, in England sugebracht: Dort stiftete ich meine Freundschaften, und bort habe ich mein Berg gurude celassen. Man hat mich auf ewig in ein anbres land verwiesen; mas fann ich ber Rluge heit nach thun? - Ich bente, ich bin oblitusque meorum, obliviscendus & illis. Gie haben mir gewiß in feiner anbern Abficht geichrieben, als mich boshafter Beife aus einem nichtenutigen Schlafe zu weden, ber benu bod

beffer ift als gar feiner. Seit ich Sie verlas fen habe, bin ich bennahe neun Jahre alter geworden; allein biefes ift bie geringfte Beranberung, bie mit mir vorgegangen ift. Mein Gefchafte, meine Erholungkart, mein Umgang, alles hat sich verschlimmert, auch sogar mein Studieren , und meine Autorluft; bem allem ungeachtet aber murbe biefes Austerleben boch noch auszustehen fenn, wenn Gie mich nur woll. ten ungeschoren läffen. Ist kann es bren Monate bauern, bis mir mein Wein wieder ichmedt. meine Pfarrer, meine Pferbe, und mein Barten mieder gefallen, bis bie Unruhe, Die Sie erwedt, wieder vorüber ift. Ich habe mich . bisweilen barüber gewundert, baf ich Sie nicht besucht habe; es haben mich aber zu viel Urfa=" den bavon abgehalten, bes Alters und ber Faulheit nicht einmal zu gebenken, bie boch auch aute Urfachen find. Rame ich nun wieder nach Saufe, nachbem ich ein halbes Jahr unter Euch Beren gemesen mare, murbe es mir fenn Defiderio nec pudor nec modus. Ich habe bren Sahre angebracht mich mit ber Scene ju verfohnen, ju ber bas Geschick mich verdammt hat-

te, und nahm endlich jur Betaubung meine Buffucht. Bas murbe ich auch über bas in Londen für eine Figur machen, ba meine Freunde in Armuth, in Verbannung, in Roth, ober im Befangnig find, und meine Reinde eiferne Ruthen in ber Sand tragen? - Doch habe ich mir schon oft mit der Reise gebrobet, und ich flicke alle Sommer an meiner Gefundheit, um mich in ben Stand ju fegen, bag ich bie Reise ertragen tonne; nur ift es ein schlimmer Umstand, daß ich über dem langen Flicken alt werbe. Obicon ich nicht als Geistlicher mit Thren reben mochte, so will ich boch nicht hoffen, bağ Sie felbft ber Urheber Ihres Bauch: arimmens find: Erinten Sie etwann ichlechte Beine - ober besuchen Gie ichlechte Gefelle icaften ? - Ginb Gie nicht feit ber Beit une frer Trennung eben fo viel alter geworben, als ich? - Es ift nicht immer Et tibl ques mihi dempserit Apponet annos. Es ift mir here lich leib, bag Sie mit biefer garftigen Rranks heit zu ichaffen haben, und'ich glaube, mifer Freund Arbuthnot wird Ihnen Mäffigteit und Bewegung verorbnen. Ich wollte nur, bas 3 Theil.

Diese Mittel eben so gut fur ben Schwindel waren, bem ich ergeben bin, und wovon ich wirflich alleweil nicht fren bin. Es follte mir angenehm gewesen fenn, wenn eine Rachricht von bem Zustande verschiedener meiner alten Befannten, als Congreve, Arbuthnot, Lewis, u. f. f. Ihren Brief verlangert hatte; Berr Pope ift ber einzige, beffen Sie gebenken; und Diefer, glaube ich, muß faul fenn, fonft wurbe er Ihrem Briefe wohl ein paar Zeilen angehangt haben. Ich bin auferst erfreut, baß er nicht, wie Gie, ber Groffen Gunft bedarf, und ich konnte von herzen wunschen, baß Sie in feiner Lage waren. Ich habe nachgebacht, warum es ben Poeten, wenn Sie ben Sof mathen, fo schlecht von statten geht, ba man es thuen doch zugiebt, baß sie die größten und beften Schmeichler find. Der Rehler flecht barinn, daß fie blos gedruckt, ober schriftlich, nicht aber mundlich schmeicheln; fie schreiben etwas und geben es unter ihrer Sand, woraus fie fich ein Gemiffen machen murben, wenn fie es reben follten. Gie find zu ausgelaffen, bas Vorgemach zu besuchen, ju arm, die Thurhus

ter und Bediente zu beflechen, und tu ftols vor ben Gunftlingen ber Gunftlinge fich zu buden. Sagen Sie mir! haben Sie fich nicht von neuem ber Erbfunde theilhaftig gemacht, ba Sie bem Lord Bolingbrote Ihre Eclogen angeeignet ha ben? - 3ch tann es in biefer Entfernung nicht. entscheiben; und überbas bleibe ich, meiner Rus he wegen, so gar in Anfehung ber gemeinsten Begebenheiten ber Welt, gern auferst unwife fend; wenn aber ein Sof bem anbern gleich ift.) wie die Prediger sagen, mag es wohl wie it meiner Zeit hergehen, ba alle Memter ben Frennes den der Parlamentsglieder, die sich mahrend: ber Wahl hatten gebrauchen laffen, aufielen; damals war immer eine groffe Liste von Ramen im Muchand, die man in feinen fieben Jahren hatte halb leer machen tonnen. Ich bin ber Menning, wenn Sie es nicht übel nehmen, daß Sie am sichersten gehen wurden, went Sie ben Freund baten, Der in Ihrem Saufe wohnt, Gie bem jundchft hierherkommenden Stadthalter zu empfehlen, und ihn zu bermb. gen, Ihnen ein gutes Amt begm Civil au geben, ober Sie ju einem feiner Sefretaire m

machen; denn es ist bekannt, daß die Parlas mentsherrn gern mit dergleichen Empfehlungen an die Hand gehen, wann sie zu Hause keine Pläze offen haben. Den Wein kann man hier gut, und um einen billigen Preiß haben. Iwenmal die Woche können Sie in der Dechanen speisen. Es ist in dieser Stadt ein Zirkel von Gesellschaft hinreichend für einen Mann. Die Leute werden Sie bewundern, weil sie Ihre Schriften gelesen haben, und von Ihnen lesen, in Londen lesolich, hier aber herrlich zu leben; und wollen Sie bald hier, bald dort senn, wird solches Ihre Gesundheit befördern.

Ich wünsche, ich vermöchte mehr, als blos zu sagen, daß ich Sie liebe. Ich ließ Sie in einer guten Lage turuck, sowohl in Anschung des letzen Hoses als des itzigen; und durch die Macht Ihrer zu großen Chrlichkeit, oder zu geringen Weltklugheit, sind Sie zwischen zween Stühle drein gefallen. Nehmen Sie Ihre Gesundheit und Ihr Geld in Acht; sehn Sie minder bescheiden, und mehr thätig; wennt Sie aber das nicht wollen, so werden Sie

Pfarrer, und machen Sie, daß Sie hier ein Bisthum bekommen; wollte Gott, daß man uns so gute Bischöffe von druben senden möchte! Ich bin zc.

7. Brief.

Von

Herrn Pope an Dr. Swift.

Den 12. Jan. 1723.

Derweis, der mir sowohl überaus wehe thut, als auch überans lgefällt. Ihre Erinnerung, daß ich zu dem Briefe von meinem Freund Gay hätte eine Nachschrift sezen sollen, läßt mir nicht zu, weniger als einen ganzen Brief zu schreiben. Und da Sie jenen wohl auszusnehmen scheinen; so macht mir dieses Hossenung, daß Sie auch den gegenwärtigen, als eine aufrichtige Wirkung der Frennbschaft anz

sehen werben. Da ich in ber That bie Rachlafiateit gestehen muß, beren Sie mich beschulbigen, und deren ich Sie gleichfalls beschuldi: gen tonnte (benn wir bende haben einen Edel für bem Schreiben gehabt, und einert von uns hat diesen Edel sowohl bekommen, als verurfacht); so habe ich wirtlich geglaubt, Sie wurden icon miffen, wie febr Ste ju meiner Freundschaft berechtiget waren, daß Sie Diefelbe als ein' Eigenthum ansehen konnten, welches weber einer Verschreibung noch einer andern Versicherung mehr nothig hatte. Wahrhaftia! unter ben Lebendigen und Tobten ift Riemand, an ben ich ofterer, und von dem ich besfer bachte, als Sie. Ich betrachte Sie als einen, ber sich, in Absicht auf mich, in einem mittlern Buftande swifthen benben befindet. widme Ihnen alle die Reigungen und guten Bunfche, welche nur die Lebenden begleiten konnen, und alle bie Chrerbietung und gartlis de Empfindung, welche ber Verluft ber Ber. ftorbenen in uns verursacht. Sie mogen nun von Ihrem abgesonderten Zustande benten, mas Sie wollen: so lebt boch ber Dechant Swift,

ohngeachtet dieser Abwesenheit und Entsernung, immer noch in England, an jedem Orte, und in jeder Gesellschaft, wo er gerne leben mochte, und ich finde ihn in allen meinen Zusammtenztunften, und in allen Herzen, worinnen ich einen Platz zu haben wunschte.

Wir sind seit vielen Jahren niemals jufant: men gefommen, ohne Ihrer ju gebenten. Ich habe aber bemertt, baf? auffer meinen alten Befannten, alle meine Frennde, Die ich hera nach befommen habe, zuvor Ihre Freunde gewesen sind. Der Lord Orford, ber Lord Harcourt, und ber Lord Sarlen mogen mich als ein Bermachtnif von Ihnen ansehen. Der Lord Bolingbrote ift, wie ich hoffe, nun wiedergetommen, um mich nebst allen seinen andern Erb: rechten in Besit zu nehmen: und in ber That, er scheint so fehr Philosoph geworben zu senn, baß er sein hers an einige von diesen Mannern eben so wenig gehangen hat, als an den Dich: ter, ben Sie ihm gegeben haben. Gewiß, es ift ein Unglud für mich, baß alle bie, welche ich am meisten liebte, und mit benen ich ben meisten Umgang hatte, verbannt fenn muffen.

Seitbem Gie benbe England verlaffen haben, ift ber Bischoff von Rochester beständig mein Hauswirth gewesen. Wahrhaftig, bies ift eine Nation, die sich abscheulich fürchtet, mit anzubiel feinen Wiffenschaften überhäuft zu werben, und die feinen großen Beift, ohne ben Berluft eines andern wiedererlangen fann. 3ch bin mes aen bes Lords Peterborom, (mit bem ich ist in einem Sause mobne) in großer Furcht. bat zu einem guten General zu viel Wig und su viel Berghaftigfeit; und wenn er bem 11m glud, von andern pertrieben ju merben, entge: ben follte, fo befürchte ich, er wird fich felbit vertreiben. Dieses veranlagt mich, Ihnen eint: ge Radricht von meiner Lebensart und von meinem Umgange ju geben, melde weit veran: berlicher und serftreuter gemejen, als fie bamals maren, ba Cie mich tannten, und fur mich forgten; und ein Edel am Studiren und an Der Ginsamteit hat mich unter allen Geschlech: tern, Parthepen und Lebensarten in ben ersten Sahren meines lebens in Die gegenwartige Lebensart versett, und diese wird, wie ich merke, mich wieder jum Studiren und jur Ginfamteit jurudbringen.

Die Soflichkeiten, welche ich ben entgegen: gefesten Partheven angetroffen, haben mich verhindert, gegen eine Parthey heftig oder bit ter zu fein. Alber basjenige, mas ich noth: wendig bemerken und erfahren mußte, hat augleich perurfacht, baf ich von feiner fehr eingenommen, und von feiner fehr in Erstaunen gesett murbe. Ich bin baber besto betrübter und ungehaltener über bie Gemaltthatigfeiten und harten Begegnungen, Die ich eine jebe Varthen ausüben febe. Das aufgeraumte Befen, welches Sie fonft an mir gefannt haben, hat fich in eine Art von Nachbenten vermanbelt, welches mir bie Welt gang gleichgultig gemacht hat; und gleichwohl habe ich eine Gemutheruhe ferlangt, Die bismeilen bis au einem gewiffen Grad ber Frohlichkeit machft, ber binlanglich ift, mich gerade so aufgeraumt zu maden, baf ich biefer Welt ihre Luft gonne. Die 3ahl meiner Freunde ift burch einige neue permehrt worden; boch ift ber Gifer, womit ich die Alten ju lieben pflegte, baburch nicht im geringften verminbert morben. Ich habe für Riemand einen Abichen, als für Bofemich:

ter (benn Rarren habe ich vertragen gelernt) und gegen folche fann ich gemeiniglich nicht hoffich fenn. Denn ich glaube, bag biejenigen ben Bofewichtern am nachsten tommen, welche mit Ihnen umgehen. Der größte Mann von biefer Art, er fen auch noch so machtig, wird mich schwerlich babin bringen, bag ich mich vor ihm bucken follte, ich mußte ihm benn besonbers verbunden fenn, und bafür will ich mich Das vornehmfte Bergnugen meines Lebens ift basjenige, fo ich von Ihnen gelernt habe, wie ich nemlich die Frenheiten ber Freundichaft mit Berfonen, Die weit über meinen Stand find, so moblerlangen, als auch gebrauden foll. Den Großen ju gefallen, ift nach Horazens Urtheil ruhmlich. Aber ihnen nicht an schmeicheln und doch nicht au misfallen, ift noch weit ruhmlicher. Ich habe alle Gemeinschaft mit Dichtern und Schmierhansen forgfaltig vermieben, auffer wenn ich etwa einen bescheidenen gefunden habe. Auf diese Weise habe ich mit feinem einen personlichen Streit gehabt, und feiner ift mein Reind gemefen, ausgenommen, die mich nicht gefannt haben.

und gleichwie ben folden teine große Erlauterung nothig ift: also habe ich niemals, fie haben schreiben und sagen mogen, mas sie gewollt, etwas bavon ermahnet, und nicht nur aethan, als wenn ich nichts wußte, sonbern ich habe auch oft in ber That nichts von ber gangen Cache gewußt. Es giebt überaus wenia Dinge, welche in mir einen angstlichen Bunich perurfachen tonnten. Was ich am eifrigsten munichen mochte, bestunde barinnen, bag ich meine Tage mit Ihnen und etlichen wenigen von Ihrer Art zubringen konnte. Allein bas Berhängnif hat fie alle in ber Welt gerftrent, und ich merte, daß biefer Wunsch eben so ver: geblich fenn wurde, als bas Berlangen, tausendiährige Reich und Oberherrschaft ber Berechten auf Erden gu feben.

Wenn ich durch mein langes Stillschweigen gesündiget habe; so bedenken Sie, daß es Jamand giebt, an dem Sie sich eben so sehr verssündiget haben. So oft Sie seine Hand ersblicken, werden Sie lernen, mir Gerechtigkeit wiederfahren zu lassen, und werden in Ihrem Herzen empfinden, wie lange man gegen dieses

nigen, die man mahrhaftig liebet und hoch: schäft, das Stillschweigen beobachten konne. Ich bin K.

8. Brief.

Lord Bolingbroke

an ben

Dechant Swift.

(Als eine Nachschrift an Popen's, vorhergehenden Erief.)

Sch bin nicht so faul, wie Pope, und das her mussen Sie von mir nicht eben die Nachsicht gegen die Faulheit erwarten. Indem er seine eigne Sache vertheidiget, redet er zusgleich der Ihrigen das Wort, und wird sein Aldvocat, indem er an Sie, als an seinen Nichster, appellirt. Sie werden Ihrer Seits ein Eleiches thun, und so werde ich nebst Ihren übrigen gemeinen Freunden große Gerechtigkeit von ameen? fot gerechten Richtern au erwarten Sie gleichen volltommen ben benben Bierichenken in Solland, bie ju gleicher Beit Burgemeifter in einer Stadt maren, und bie immer einer bes andern Bettel mechfelemeife tarirten. Ich erflare jum boraus, bag ich mich bem richterlichen Ausspruche nicht unterwerfen werbe. Mein Recht ju Ihrer Freundschaft ift gegrundet, und bedarf weber einer Berfchreis bung noch andrer Berficherung. Aber ein iabre liches Betenntnif ift boch wenigstens ju Ihret Erhaltung nothig; und ba Gie mich um Diefes tu bringen suchen, so gerathe ich auf ben Berbacht, baß Sie mir mein Recht mit ber Zeit freitig und die Verjährung wider mich vorzus ichugen hoffen. Ich wollte Ihnen, mas meine Person anbetrift, nicht ein Wort sagen, (ba Dieses eine Sache ift, um bie Sie sich nicht fehr zu befümmern icheinen) wenn ich nicht verfuchen mußte, wie weit man ben Rontraft gwis ichen Vovens und zwischen meinem Buffande und Rebensart treiben tonne.

Ich bin alfo bisher unenblich einformiget und weniger terftreut gewesen, als damals, be

Sie mid fannten, und fur mich forgten. Die jenige Liebe, welche ich mit Berschwendung uns ter bas gange icone Gefchlecht auszutheilen pflegte, ift feit vielen Jahren nur einem Gegenftanbe gewibmet gemesen. Gine große Menge ungludsfalle ebenn fo pflegt man fie, obgleich. bisweilen fehr uneigentlich ju nennen) und eine Entziehning von ber Welt haben benjenigen rich. tigen und genauen Unterschied zwischen meinen Bekannten und swischen meinen Freunden verurfacht, ben wir von und felbst zu machen felten Scharffinnigfeit genng befigen. Jenes Ungerie: fer von verichiebenen Farben, bas um mich herum zu summen und zu brummen pflegte, so lange mich bie Conne bes Gluds beschien, hat fich unfichtbar gemacht, feitbem ich mich im Schatten befunden habe. Diemand tommt zu einer Einfiedelen auffer bes Ginfiedlers wegen. Bu meiner Ginfiebelen fommen etliche wenige phi: losophische Freunde, und find folde, mit benen Sie gerne Ihr leben gubringen murben, wenn nicht fein verdriefliches Elima, und eine noch verdrieflichere Gefellschaft Gie ju einem gans andern Menschen gemacht hatte, als Sie vor neun Jahren gemefen find.

Die rauhe Stimme ber Parthen ift an biefem rubigen Orte niemals gehort worden: Beitungen und Wochenblatter find baraus perbannt, und wenn bie Blatter Jfage Bider. Raffs einigen Butritt erlangen: fo haben fie bie: fes einigen Stellen zu verbanten, woraus man urtheilt, baf diefer berühmte Philosoph (wie ber Fohn unter ben Indianern', Pothagoras unter ben Griechen, Boroafter unter ben Berfern, und andre feiner Borganger unter ben Arabern, Magiern und Egyptischen Geres) fo: wohl seine öffentliche, als auch seine geheime Lehre gehabt, und es in feinem Bergen mit tei: ner Parthen gehalten habe. --Wemi ich ba bin, fo vergeffe ich, baf ich felbst einmal bon einer Parthen gemesen; ja ich merbe oft von meinem tieffinnigen Dachbenten über bie Urfachen ber Dinge auf eine fo gludliche Weise hingeriffen, daß ich mir fast einbilde, es fen niemals ein folch Ungehener, bas man Parthen nennt, in ber Welt gewesen. Aber ach! balb werde ich von ben griechischen und romischen Geschichtschreibern, vom Guiccardin, vom Mas diavel und vom Thuanus aus biefem angenehe

men Traum erwecket; benn ich habe ein Gelübbe gethan, teine Geschichte von unserm Vaterlans be zu lesen, bis bas Werk, so Sie zu vollenden versprochen, herauskömmt.

3d befürchte gar nicht, bas ein Edel für bem Studiren und ber Ginfamteit mich wies ber in bas Getummel ber Welt fturgen follte. Die einzige Reue, fo ich jemals empfunden, bestehet vielmehr barinnen, bag ich spat auf Diefe Lebensart verfasten bin. Meine Philoso: phie wird burch bie tlebung immer großer, und wenn Sie und ich wieber jusammen tommen, fo will ich biefes Geständniß von Ihnen heraus: pressen, daß ich sen consilio bonus, sed more eo productus, ut tantum recte facere possim, fed nil non recte facere non possim. fleine Unfoffichkeiten, Die mir bon gegenseitis gen Parthenen begegnet find, haben mich fo wenig heftig ober verbrieflich gegen irgend eine gemacht, bag ich mich vielmehr ihnen allen für verbunden halte. Einige haben mich bon meis ner Furcht befreget, indem fie mir gezeigt, wie ohnmächtig bie Bosheit ber Welt fen: anbre von meiner Hoffnung, indem sie mich gelehrt, mie

wie unzuversichtlich die Freundschaft des Pobels sen. Alle aber haben mich von der Verwunderung befreyet. Indem sie mich aus der Parthey verjagt, haben sie mich aus einer verabscheuungs-würdigen Gesellschaft verjagt; und indem sie mich der Titel, des Ranges und Vermögens und andrer solcher Nichtswürdigkeiten beraubt, die Jedermann, wenn er nur will, entbehren kann; so haben sie mir zugleich dassenige gegeben, ohne welches kein Mensch glücklich senn kann.

Melt so gleichgültig gemacht, daß nichts, was darinnen vorgeht, mir weder Betrübniß noch Wergnügen, weder Mißfallen noch Wohlgefallen verursacht, als so ferne mich persönliche Freundschaft an der Begebenheit Theil nehmen läßt, und dieser Grundsaß macht, daß sich meisne Sorgen nicht gar weit erstrecken. Mein Leben besteht hauptsächtich in einer vollkommenen Gemüthsruhe. Gute Verdauung, heiteres Wetzer, und einige andre mechanische Triebsedern, erheben mich dann und wann über sie, aber ich falle niemals unter dieselbe. Ich bin bisweilen

aufgeraumt, aber ich bin niemals traurig. 3ch habe neue Freunde befommen, und einige alte verlohren. Diese Vermehrung meiner Freun: be berurfacht mir ein großes Bergnugen, weil fie auf teine leichtsinnige Beise gemacht morben. Ich tenne teine so feverliche Gelübbe, als bie Gelübde bet Freundschaft: und beswegen glaube ich, daß ein ziemlich langes Probejahr ber Befanntichaft vor Diesem Gelubbe hergeben follte. Mein Berluft aber, ben ich hierinnen erlitten, verursacht mir wenig Unruhe. Ich habe nichts dazu bengetragen, und ein Freund, ber ohne rechtmäßige Urfache mit mir bricht, ist nicht werth, daß ich ihn erhalte. Sobald ich diese Stadt verlasse (welches in wenig Sagen geschehen mirb) fo werbe ich wieder zu berjenigen Lebensart gurudtehren, welche die Bofemichter und Marren weit von mir entfernt. Für benden habe ich einen Abichen; ich glaube aber boch, daß ich im gemeinen leben noch eher einen Bofewicht, ber Berftand befist, als einen Marren vertragen fann. Man muß zwar in der That, ben dem erstern, immer eine von den Posituren der hölzernen Manner annehmen,

bie ich für eines Schwerdtfegers Laben in Deutschland gesehen habe, aber auch fogar in Diesen geswungenen Stellungen wird mich ber wikige Bosewicht beluftigen; und berjenige, welcher mich beluftiget, erzeigt mir einen groffen Dienst, und legt mir eine folche Berbindlichkeit auf, die ich ihm in keiner andern Münze zu bezahlen schuldig bin. Der Marr nothigt mich fast eben so fehr, als ber Bosewicht, auf meiner Sut tu fenn, und gleichwohl halt er mich hierinnen burch nichts ichablos. Er macht mich ftarr, wie ber Krampffisch, ober er plagt mich wie die Fliege. Dies ist das Bilb eines alten Freundes, bas ihm noch ahnlicher ift, als bassenige senn wird, welches Sie eine stens von ihm verlängten, und welches er Ihnen ichiden wird, wenn Gie es verlangen. -Lebe mohl, theurer Swift, ich liebe Dich mit allen Deinen Fehlern herzlich; thue Dir Gewalt an, und liebe mich auch mit allen ben meinigen. Bolingbrote.

9. Brief.

Dechant Swift an Hrn. Pope.

Dublin, ben 20. Septembr. 1723.

Als ich neulich von einer viermonathlichen Sommerreise jurudtam, Die ich meiner Gefundheit megen unternommen hatte, fand ich einen Brief von Ihnen, nebft einem Unhang vom Lord Bolinabrofe, ber noch långer mar, als Ihr Brief. Ich glaube, es giebt feine elenbere Krantheit als ber Wiberwille, an seine besten Kreunde Briefe zu ichreiben, und man braucht eben fein großer Philosoph ju fenn, um die Urfache bavon ausfindig zu machen; fo viel ift-offenbar, daß es einen gewaltigen Unterschied amischen Freundschaft und Liebe anzeiget: benn ein Liebhaber (wie ich gehört habe) schreibt beständig an feine Liebste. Wenn ich glauben burfte, mas Sie Ihre Soflichteit zu fagen bewegt, baf ich ben meinen Freunden in England noch immer in gutem Andenken stehe; so handle

ich recht baran, baf ich mich hier aufhalte. -Non sum qualis eram. Ich verließ Sie in einem Alter, ba einen ein Jahr mehr mitzus nehmen pflegt, als bren Jahre in bem Ihris gen; wenn Sie hierzu die Rauhigfeit ber Luft und des Bolts fegen, fo wird biefes eine er: schreckliche Summa ausmachen. Ich habe teis nen gar farten Glauben an Sie, vorgeblichen Liebhaber ber Ginsamfeit. Gie find nicht in einem folden Alter, bas fich baju schickt, und haben auch noch nicht genug Gluck und Ungluck erfahren, um in einen Bintel ju gehen, und In Contemptu mundi & fuga feculi Schlust su machen; es mußte benn ein Poet bes allguvielen Benfalls, so wie Ministers ber allzugrof. fen Laft der Geschäfte, überdrüßig werden konnen.

The Gluck ist größer, als Ihr Verdienst, da Sie Ihre Lieblinge gant ohne Unterschied aus jeder Parthen erwählen. Dieß haben Sie theils Ihrer Erziehung, theils Ihrem Genie zu versdanken, welche Sie auf eine Kunst gebracht haben, die auf die Parthenen keinen Einstuß hat. Denn ich glaube, Virgil und Horaz werden ohne Unterschied von Whigs und Torz

ries gelesen. Sie haben mit ber Verfassung der Kirche und des Staats eben so wenig zu thun, als ein Christ zu Konstantinopel; und Sie sind um so viel weiser und glücklicher, weil bende Theile Ihre Gedichte so lange loben werz den, als man von Ihnen glaubt, daß Sie von keiner Parthen sind.

Ihre Begriffe von ber Freundschaft find mir gang neu. Ich glaube, Jebermann ift mit feif nem Antheil gebohren, und kann keinem etwas bavon geben, ohne es einem andern zu entzie: Ich weiß gar wohl, welchen ich ben erften Plag in meiner Freundschaft geben wollte, aber fie find nicht jugegen. Ich bin ju einer anbern Scene verbammt, und theile fie baber unter biejenigen, bie um mich find, und mir am wenigsten miffallen, fehr wohlfeil aus; und ich murbe eben biefes gegen meine Mit: gefangenen thun, wenn ich ju einem Gefang. niffe verurtheilt mare. Ich kann gleichfalls Bofewichter weit lieber als Rarren vertragen; weil mir ihre Bosheit teinen Schaben, in bem Umgange, ben ich mit ihnen habe, verursacht, welcher awar, wie ich gestehen muß, weit gefahrlicher, aber boch nicht fo beschwerlich ift, als ber Umgang mit Marren. Ich habe mich oft bemubet, unter allen Genies eine Freund. schaft aufzurichten, und ich wollte gerne, baß es geschehen mare. Es giebt aber felten über bren ober viere ju einer Zeit, und wenn fie vereinigt werden tonnten, fo murbe fich bie gange Welt nach Ihnen richten muffen. Ich glaube, es mar fo unter ben Poeten su Augus flus Zeiten., Allein Deib, Parthenlichkeit und Stols haben es unter uns verhindert. 3ch schließe Die kleineren Poeten nicht mit ein, mopon Sie meistentheils ein ansehnliches Gefolge um fich haben. Unter bem Ramen Poeten und elende Schriftsteller verstehen Sie, glaube ich, die Marren, die Gie bismeilen um fich sehen können, wenn sie sich vorher einmal bescheiben aufführen, welches nicht fehr gewohnlich unter ihnen war, als ich mich noch in ber Belt befand.

Ich wurde Ihnen meine Lebensart beschreiben, wenn irgend eine Gewohnheit in diesem Lande so genannt werden könnte. Ich erwähle meine Geseuschaft aus solchen, die am wenig-

fen zu bedeuten haben, und fich am gefälligften erzeigen. Ich lefe bie ichlechteften Bucher, die ich finden kann, und schreibe ich etwas, so ift es über die ichlechteften Materien. Alber Reiten, Spatiergeben und Schlafen nehmen achtzehn von ben vier und zwanzig Stunden weg. Ich pflege ist mehr Sachen aufzuschie: ben, als ich vor swanzig Jahren that, und habe verschiedene Dinge zu vollenden, die ich schon seit zwanzig Jahren habe liegen laffen. Hæc est vita solutorum &c. Ich habe Ihnen ein Rompliment von einem Ihrer Freunde in machen, ber vier Monate biefen Sommer mit zween ernfthaften Befannten zugebracht hat, ohne ein einzigesmal nach Dublin zu tommen, welches boch nur acht Meilen bavon entlegen Wenn er aber wieder nach Londen gurud: tommt, so will ich wetten, Sie werden ihn fo tief, als irgend Jemand baselbst, am Sofe unter ben Supplicanten, im Park, in ber Opera und auf dem Caffeehause antreffen. Ich bin ist einige Tage ben ihm.

Empfehlen Sie mich auf bas verbindlichste bem Dr. Arbuthnot, Herrn Congreve und

Herrn Gay. — Ich glaube, es giebt swischen Ihnen und mir eodem tertios nicht mehr; ich nehme den Herrn Jervas aus, an dessen Haus ich dieses addressire, weil ich nicht weiß, wo Sie sich aufhalten. Denn es war aus Ihrem letten Briefe nicht deutlich, ob Sie ben dem Lord Peterborow, oder ob er ben Ihnen wohrnet. Ich bin 1c.

10. Brief.

Den 14. Sept. 1725.

mit wahrem Vergnügen alle Ihre Vefehle würde befolget, und besonders dem Ueberbringer Ihres Briefes, der heute nach Frankreich abreiset, alle nur mögliche Freundschaftsdienste würde geleistet haben. Vielleicht aber geht es den Poeten, wie den Propheten, die in der Fremde mehr, als in ihrem Vaterlande gelten; denn ben seiner Ankunft in England verlohr

Ihr Freund, in Unfehung meiner, feine Den. gierde. Satte er indeffen einen Berfuch angeftellt', murbe er gefunden haben, bag ich fein Freund, ich menne, daß ich Ihr Freund fen. Dur finde ich mich in meiner Erwartung betrogen, baf ich einen Mann, ben Gie bochachten, nicht beffer tennen gelernt, und trofte mich allein mit bem Empfang Ihres Briefes, ber mir, nach allem, boch noch Bortheil bringt, ba berfelbe mich bes Bergnugens, Sie, meis ner hoffnung nach, noch einmal wieder gu fe: ben, versichert. Rach fo vielen Berftrenungen, und so vielen Bertheilungen fann es fich alfo boch noch eraugnen, bag bren ober vier von uns fich wieder versammlet feben :- Richt um heim: liche Anschläge zu schmieden , nicht ruhmfüch: tige Projette ju machen, ober burch geschäftige Sitelteit (Die vielleicht ju ber einen ober ber andern Zeit in jedem Menschen umläuft; uns felbft ober andre zu argern; fondern uns, und auch die Welt, wenn es ihr beliebt, su belufligen; oder aufs schlimmfte genommen, andre so unschuldig und so unschadlich, als uns felbst au belachen. Ich hore vieles von Ihren Gullt:

vers-Reisen; meine Reisen, ich versichere Sie, werden nie wieder in ein fremdes kand gehen; Wein, ich werde eine fleißige, und, ich hoffe, mutbare genane Untersuchung innerhalb meinem eignen Gebiete *) anstellen; damit will ich sagen; ich werde nicht mehr überseten, sondern einheimische Sachen liefern, die für mein Baterland und für die heutige Zeiten schicklich sind.

Wenn Sie zu uns kommen, will ich Ihnen alterliche Damen genug auftreiben, die ho, ho rusen, und zwo, die warten und pflegen konnen; diese letzten sind zu alt und schwach, um viel Lermen zu machen: wie Sie selbst vermuthen werden, sobald ich Ihnen sage, daß meisne Wutter und meine Warterinn es sind. Auch kann ich Ihnen mit einer Dame an die Hand gehen, die eben so taub, wenn schon nicht so alt ist, als Sie sind; ich bin gut dasur, Sie werden sich einander gefallen, ungeacht Sie einander nicht hören können; Sie werden sich, gleich Seistern, durch Anschauen unterreden. Am

^{*).} Berfuch über ben Menfchen. ...

meisten aber werden Sie sich darüber wundern, daß sie viel ben Hofe gilt und doch zu keiner Parthen gehört; am Hofe lebt, und ruhig senn, und Sie ruhig machen möchte.

Einer von denen, bessen Sie gedenken, und dessen Sie sich wohl immer erinnern werden — Dr. Arbuthnot liegt an einer gefährlichen Krankheit darnieder, er hatte ein Geschwür im Unterleibe, welches zwar aufgegangen ist: doch bleibt der Ausgang noch sehr ungewis. Ich schreibe dieses in seinem Zimmer, und er läst Ihnen sagen; der Ausgang seiner Kranksheit möge senn, welcher er wolle, so wolle er doch lebend oder sterdend Ihr treuer Freund bleiben; aus einer Ursache wünscht er noch ein wenig länger zu leben, er wünschet Sie noch einmal wieder zu sehen.

Unter diesen Umständen ist er noch so munter, Ihnen zu sagen, er wurde, wenn er könnte, Ihnen etwas verschreiben, das Ihre Laubheit heilen sollte, wollte Ihnen aber rathen, sich, nachdem Sie kuriret worden, noch immer taub zu stellen; weil Sie auf solche Weise hören, mas Sie wollen, und so wenig, als Ihnen beliebt, antworten können. Ich bin

11. Brief.

Non

Dr. Swift an Herrn Pope.

Den 29. Sept. 1725.

vergraben, wieder nach dem herrlichen Dublin, in die große Welt zurück, um mich unter den Scelforgern und Vikarien hervorzusthun, und allen Verfälschungen, die sich im Gewicht von Brod und Vutter eingeschlichen haben, durch mein ganzes Gebiete Einhalt zu thun. Ich din beschäftigt gewesen, meine Felder einzufassen, habe gesischt, und meine übrige Zeit angewandt, meine Gustivers-Reissen zu endigen, zu korrigiren, zu verbessern, und abzuschreiben; sie sind ist in vier Theise

poliftandig, aufs neue vermehrt, und für die Presse bestimmt, sobald die Welt selbe verdient, oder vielmehr, sobald ein Buchdrucker seine Ohren daran wagen will.

Daß wir nach so vielem Elende und Berftoberungen einmal wieber gufammen fommen follen, gefällt mir wohl: allein ber Sauptzwed, ben ich ben allen meinen Beschäftigungen babe, ift, bie Welt zu ärgern, ftatt fie zu beluftigen; tonnte ich biefe Absicht erreichen, ohne baburch meine Verson und mein Vermogen au verlegen, fo murbe ich ber unermubetfte Schrift. fleller, ohne lettur, werben, ben Gie te ae: feben haben. Ich bin aufferst erfreuet, bak Sie einmal das Heberfeten aufgegeben haben; Lord Orford hat es oft beflagt, bag eine ichurtiiche Welt Sie in die Nothwendigkeit versest habe, auf eine fo lange Beit Ihr Genie gu mißbrauchen. Da Sie ist aber viel beffere Beschäftigungen haben werben, so geben Sie boch, wenn Sie Die Welt vornehmen, berfelben einen Sieb mehr, weil ich barum bitte. Ich habe von jeher alle Mazionen, Profesionen und Gemeinschaften gehaft; und meine gange

Riebe ift auf einzelne Menschen gerichtet: 1. 3. Ich haffe die gange Aldvokatenrotte, aber ich liebe ben Rath - und ben Richter. - Eben fo bin gegen bie Merste, (von meinem eignen Sandwerte will ich nicht reben) Die Golbaten, Die Englander, Die Schottlander, Frangosen zc. gestimmt. Gang insonderheit aber haffe und perabscheue ich jenes Thier, bas Mensch heißt, obichon ich ben Johann, ben Peter, ben Thomas von Bergen liebe. Rach Diesem Systeme habe ich meine Sandlungen ichon viele Jahre eingerichtet, (muffens aber nicht verrathen!) und werde auf dem nemlichen Sus fortfahren, bis ich mit ber Welt fertig bin. Ich habe Stoff zu einer Abhandlung, um bas Unmahre ber Definition Animal rationale ju beweisen, und zu zeigen, baß es nur rationis capax fent follte. Auf Diefer farten Grundfeste von Difanthrophie (boch nicht von Timons Art) ift bas gange Gebaube meiner Gulliverichen Reifen errichtet; und ich werbe feine Rube im Gemuthe haben, bis alle ehrliche Leute meiner Mennung find : Gie muffen meine Mennung folglich gleich annehmen; und es bewertstelligen, daß alle, welche meine Achtung verdienen, das nemliche thun. Die Sache ist so klar, daß sie keinen Zweiselzuläßt; ja ich will hundert Pfund verwetten, daß Sie, in diesem Punkte, mit mir übereinstimmen.

Ich habe, weil ich auf dem Lande bin, das ich in Zeit von brenen Tagen verlassen werde, nicht erfahren, daß Ihre Odussee fertig ist. Ich danke für das gütige Geschenk; es wird mir um den drenviertel Theil weniger gefallen, weil andre, wie Sie anmerken, die Hand mit darinnen gehabt haben, unterdessen ist mirs lieb, daß Sie dadurch so vieler Stlavenarbeit sind überhoben worden.

Herr Ford hat mir schon vorlängst erzählt, daß Sie so herrlich bauen und pflanzen, und besonders, daß Sie den unterirrdischen Gang nach ihrem Garten vollendet, wo sie ein dummes Versehen in eine Schönheit verwandelt haben, welches ein Stück von Ars poetica ist.

Mit den Kopplerinnen, den häßlichen alsten Weibern, bin ich bennahe fertig, und wers de bald alt genug werden, mich in Mädchens von vierzehen Jahren zu verlieben.

Die

Die Dame, Die Sie beschreiben, Die am Bofe lebt, taub ift, und fich zu teiner Partheo halt, wird wohl Mythologie fenn; ich weiß aber nicht, wie ich fie mir moralisch vorstellen foll. Barmbergigteit tann fie nicht fenn, benn die Barmherzigteit ist nicht taub, lebt auch nicht'am Sofe: Gerechtigteit ift blind, vielleicht auch taub, ist aber auch teine Sofbame: Fortuna ift blind und taub, und eine Sofdame, aber eine verbammte Vartisanin, bie mir nie Rube verschaffen wird, wie Sie mich verfichern. Der Reichthum muß alfo bie Dame fenn, benn ba kommt alles mit Ihrer Beschreibung überein: ich freue mich, daß diese Sie besucht, aber meine Stimme ift fo fcmach, ich furchte, fie wird mich nie horen.

Herr Lewis hat mir gemeldet, daß Dr. Arsbuthnot frank ist, welches mich sehr betrübet: Ich habe so lange ausser der Welt gelebt, daß ich die Härte des Herzens, die Jahre und Umgang gemeiniglich geben, verlohren habe. Aus Tage verliere ich Freunde, und neue suche ich nicht, und sinde auch keine. D, wäre nur ein Dußend Arbuthnots in der Welt! gleich wollte

ist meine Sullivers: Reisen verbrennen. Doch ist auch er nicht ohne Fehler. Es ist eine Stelle im Bede, die die Frommigkeit und Gelehrsam: keit der damaligen Irlander sehr erhebt, wo aber der B.— nach einem aufbrausenden Lobe, alles wieder verdirbt, indem er klagt, daß sie die Ostern leider! zu einer unrechten Jahrszeit seperten! Unser Doctor nun hat alle Eigensschaften und Tugenden, die einen Mann liesbenswürdig und nothwendig machen können, aber, ach leider! er geht sehr schlotterig einher; Gott dewahre ihn! denn er ist ein vortreslicher Ehrist, obgleich kein katholischer.

Ich hore nichts von unserm Freund Gan, sinde aber, daß der Hof ihn sehr knapp halt. Ich rieth ihm, mit einem Stadthalter hierher zu kommen. Philips schreibt kleine Mahreden (wie Lord Leicester diese Verse nennet) über Miß Carteret. Ein Dubliner Grobschmidt, ein großer Dichter, ahmt seine Verseart in einem Gedichte an die nemliche Dame nach. Philips ist ein Rlagehans, welches mich veranlaßte, Lord Carteret zu sagen, daß Rlageshans nie am Hofe ihr Glück machten, wohl aber die Spasmacher.

Sind Sie denn gam und gar ein Landmann? — daß man, auf Briefe an Sie, ausserhalb Londen — schreiben, und ich Gefahr laufen muß, daß diese kosibare Epistel verlohren gehe, die ich ist schließe, ungeachtet mein Blatt noch nicht voll ist.

Ich habe einen bosen Namen, darum schrebbe ich denselben nicht unter diesen Brief; der, wie Sie leicht errathen werden, von einem Wanne kömmt, welcher Sie ungefähr halb so viel liebt, als Sie es verdienen, ich menne, nach bestem Vermögen.

Es geht mir sehr nahe, daß Lord Bolingsbroke, wie man mir aus den Zeitungen erzählt, auf der Jagd durch einen Sturt sehr beschäft digt worden. Froh bin ich, daß er noch so viel Jugend und so viel Fener hat, womit er weben nicht hanshälterisch umgegangen ist ich verwundre mich aber, daß er nicht mehr Klugheit hat. Ich bin un

a60 Aope's Briefe.

12. Brief.

Den 15 Det. 1725.

hre schleunige Antwort versest mich in eine angenehme Verwunderung, und last mich hoffen, bas Sie uns naher tommen, und Ihren alten Freunden geneigter werben, je mehr Sie auf felbe anruden, und in unfern Wirbel gerathen. Es ist einer hier, ber einst ein mächtiger Planet war, und ist (nach langer Erfahrung beffen mas vom icheinen tommt) gelernet hat, sufrieden su fenn, und wieder jum ersten Rubepuntt jurudjutehren, ohne ben stollen Gebanken ju hegen, je wieber gu scheinen. Wir haben hier einen anbern, ber es für ben größten Ruhm feines Baters halt, daß er sie ausgezeichnet und geliebt hat, und ber Sie erblich liebt. Auch haben wir hier einen Arbuthnot, ber fo eben bem Rachen bes Todes entwischt ist; die Hoffnung, Sie wieder au sehen, freuet ihn mehr, als eine Welt wieder zu sehen, die er in allen ihren Theilen längst verachtet hat; benjenigen Theil aus. genommen, der aus Männern bestehet, die Ihnen gleichen. Er geht schon wieder aus, und ist munterer, als selbst die Sesundheit einen Menschen machen kann: denn er hat über das ein gutes Gewissen, welches die wahre Panacee ist, aber nicht überall gesundheit den wird. Ich wuste, daß dies Ihnen aus genehm sehn würde, und deswegen antworte ich so bald.

Ich beklage, baß ber arme Philips in dies fer Zeitlichkeit nicht befördert wird; denn wenn er seinen Lohn in der andern Welt zu gut bez hält, ist er gewiß von allen Poeten der elens deste. Ich habe noch eine andre Ursache, warz um es mich kränkt; denn wenn man ihn nicht befördert, wird dadurch der Schluß einer meis ner Satyren verdorben, in der ich mich bemühe den Geschmack der Stadt, in Ansehung des Wißes und der Kritik, zu bessern; meine Sas erre endiget sich also: *) But what avails to lay down rules for fense?

In - 's Reign these fruitless lines were writ,

When Ambrose Philips was preferr'd for Wit.

Unser Freund San wird behandelt, wie die Freunde der Tories von den Whigs, und gesmeiniglich von den Tories selbst behandelt wersden. Weil er kanne hat, vermuthet man, er habe mit Dr. Swift zu thun gehabt; so ungessehr gieng es vor Alters; wenn man Jemand fand der Wissenschaften besaß, so beschuldigte man ihn, er hatte mit dem Teusel zu thun. Am Hose setzt er sein ganzes Vertrauen auf die Dame, die ich Ihnen beschrieben habe; und die Sie für ein allegorisches Geschöpf der Sindlung halten: Um Gan's Wissen wünsche ich daß sie wirklich der Neichthum wäre; ich zweise

^{*)} Was hilft es aber, dem Verstande Regeln vor zuschreiben? — In — 's Regierung wurden biese fruchtlosen Zeilen geschrieben, als Ambr. Philips seiz nes Wites wegen den Vorzug erhielt.

aber, bak Sie, wenn Sie sie kennten, sie gegen bie andre austauschen murben.

Dem Lord Bolingbrode hat ber Fall nicht das mindeste geschadet; ich wollte nur, daß sein andrer Fall ihm eben so wenig nachtheilig was re; Lord Oxford hat ben bem feinigen keinen Schaben gehabt. Lord Bolingbrode's Geift ift, feitdem Sie von ihm find, vontommner worden, als einer, der, ohne in einen andern Korper, oder ein andres Wefen versetzt zu werden, verpolltommnet worben ift: paullo minus ab angelis. Ich habe oft phantasirt, baß, wenn wir je einmal follten wieder aufammen tom:, men, daß, nach so vielen Beränderungen, und nachdem fo viel von ber alten Welt, und von dem alten Menfchen, in jedem von uns veranbert worden, taum ein einziger Gebante bes, einen, noch ein einziges Staubchen ber anbern, just das nemliche fen; ich habe phantasirt, daß wir uns einander begegnen werben, wie fich die Gerechten im tausendjährigen Reiche begeg: nen werden; gant in Frieden; von allen uns fern Leibenschaften entblogt; über unfre ehemas, lige Thorheiten lachelnd; und jufrieden, bas

Reich der Gerechten in Ruhe mit zu besitzen. Ich finde aber, daß Sie am liebsten als ein rächender Würgengel dienen möchten, um Ihre Schaale des Zorns über die Häupter der elensten Geschöpfe dieser Welt ausleeren zu können; ja, was noch mehr ist, Sie wollen sie sogar zwingen ihr Buch zu verschlingen, welches Sie, wie ich nicht zweisele, ihnen zu einer so bitzern Pille werden gemacht haben, als es Ihenen nur möglich gewesen ist.

Ich sage Ihnen nicht, was ich für Anschläsge im Kopf habe, nicht, was ich noch, ausser einer Sammlung Maximen gerade gegen Rochesoucaules Grundsätze schreiben werde, bis wir einander von Angesicht zu Angesicht sehen. Denn Sie sollen keine Ursache haben zu klagen, daßes mir an einer großmuthigen Berachtung dieser Welt mangle, obschon ich meine Ohren noch nicht in Dero und der Welt Dienste eingebüsset habe. Auch Lord Oxford, den ich nun in diesem Briese zum drittenmale nenne, und der es verdient, daß er in allem, welches an Sie gerichtet ist, und von Ihnen kömmt, bestänstig genannt werde, erwartet Sie: Dieß solls

et hinreichend senn, Sie zu uns zu bringen; et ist eine bessere Ursache, als wenn die Nazion Sie erwartete. Denn ich nehme so ool, lig, als Sie es nur begehren können, den Sax an, daß unsre Liebe blos auf Einzelne fassen soute: und ich denke, man musse, um einen pastriotischen Geist zu bekommen, zuerst einen Prisdatzeist haben: Denn wer kann glauben, sagte einer meiner Freunde, daß irgend Jemand hundert tausend Menschen lieben könne, der nie Einen geltebt hat? Ein bösartiger Mensch kann eben so wenig Patriot, als Freund senn.

Ich hatte vor, die folgende Seite weis zu lassen, damit Dr. Arbuthnot sie anfüllen könnste; allein der ihn angehende Period Ihres Briez ses an mich, hat ihn so sehr gerührt, daß er sich entschlossen hat, denselben durch einen ganzen Brief zu beantworten. Er ist gar zu berschäftiget mit einem Werke, wovon er Ihnen, wie ich vermuthe, Nachricht geben wird. Les ben Sie also wohl — was bliebe auch übrig, das der Mühe werth wäre Ihnen zu sagen? Dechant Berkley besindet sich wohl, und ist glücklich in der Aussührung seines Entwurfs.

Lord Oxford und Lord Volingbrocke sind gesund, Herzog Disney auch; Sir Wissiam Wyndam noch besser, Lord Vathurst ist wohl. Diese und etliche mehr unterhalten ihre altväterliche Ehre, und sesen ihre altväterliche Freundschaft fort. Jene, die weder das eine noch das ans dre thun, wenn sie verdammt werden, was geshen die einen protestantischen Pfassen an, der nichts mit den Todten zu thun hat? Ich, als ein Papist, gelobe meines Theils an, ich würsde sie nicht aus dem Fegseuer herausbeten.

Mein Name ist so schlimm, als ber Ihrige, und wird von allen schlechten Poeten gehaffet, von Hopkins und Sternhold bis auf Gildon und Cibber. Ich bin te.

13. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Den 26 Nov. 1725.

Ad murbe Ihren Brief früher beantwortet I haben, wenn eine fieberhafte Rrantheit, und die Meberbleibsel bavon mich nicht ganger vierzehn Tage unfähig bazu gemacht hatten. Ich fange ist an Entschuldigungen zu machen weil ich hoffe, daß ich ziemlich nahe bran bin, Sie au besuchen, und ich es beshalb nothig finde Befanntschaft zu machen, bamit, wenn Sie ben unfrer Busammentunft mich etwann nicht tennen follten, Sie nur brauchen einen von meinen Briefen in die Sand ju nehmen und benselben mit meinem Gefichte ju vergleis den ; benn meine Briefe und mein Geficht find bie Abbrude meines Herzens. Ich fürchte, ich habe diefes nicht recht ausgedruckt, ich meune es aber gut, und haffe bas Ausstreichen: 36

fehe Ihren Brief noch, und, ben meiner Treue ! Sie fagen eben bas, aber auf eine beffere Art. Sagen Sie boch bem Lord Bolingbrode, ich wünschte, bag er wieber verbannet mare! Denn, alebann murbe ich, wenn er voll Philosophie flade, und de contemptu mundi rebete, von ihm horen. Lord Orford war fo liebreich, mir, ohne Zeitverluft, Die Geburt feines Sohnes in melben; ich antwortete ben Mugenblick; aber noch ehe er meinen Brief haben tonnte, munichte ich benfelben ichon ins Meer hinein. boffe, ich mar betrübter, als Gr. Herrlichteit. Es ift hart, bag Pfarrer und Bettler muffen mit Rindern überhäuft fenn, unterbeffen, bas einer so vornehmen und guten Samilie ein Stammhalter fehlt. Ich habe feines Baters Gemählbe erhalten, bebaure aber (fub figillo confessionis) baß es nicht so treffend ift, als ich es munichen tonnte. Dag boch bie Welt erfoffe! es ift mir nicht genug fie gu verachten, ich mochte ihr auch wehe thun, wenn ich es nur mit Sicherheit fur mich felbst bewertstelli. gen tonnte. Ich woute, baf zum Behuf ihrer Berachter ein Sospital erbauet murbe, wo man

ohne Gefahr ju Berte geben tonnte. Es burfte eben tein groffes Gebaube fenn: ich mochte es aber mohl bemittelt haben. U** ift fort changellant, ob er Priefter werben foll ober nicht. Dier find icon alle Memter vergeben, ober auf Reversion gefest. Bermorfene Biglinge und permorfene Stuter finden eine Frenftatte in ber Rirche: wir glauben aber, bas es ein zu barter Spruch fen, bag ein ichoner artiger herr, ber um fo artiger ift, weil er Die Geiftlichen haft, ein bauslicher bemuthiger Sanblanger eines irr. Lanbischen Pralaten fenn folle. Er ift meber Sefretar, noch Ceremonienmeifler, und verfieht boch bende Memter. Er hat verschiedne Urfa. den befannt gemacht, warum er mich noch nicht besucht hat, wovon bie beste ift, bas ich St. Berrlichkeit die Aufwartung noch nicht gemacht babe. Es ift und von Londen ein Gedicht gugefandt worben, eine Rachahmung besjenigen über Dif Carteret. Es ift auf Dif Sarven. bie einen Tag alt ift; und wir fagen und glaus ben, bages von Ihnen fen. Ich muniche, bas es nicht mahr mare, weil ich gegen bie Monge polien bin. - Gie hatten mir mohl ein paar

Beilen mehr von Ihrer Satyre tonnen gutom: men laffen. - Doch gut, ich hoffe in wenig Monaten bas Bause zu sehen. Das man boch Gunglinge wie Sie sind, muß vom tausend. iabrigen Reiche, und von Ruhe ichmaten boren! - Geitbem wir lett benfammen maren, find wir, ich um breiffig Jahre, Lord Boling. brode um zwanzig, und Sie nur um gehn Sahr alter geworden; und follten mehr, als jemals pon einander abweichen; Gie flattern um eine Sofbame herum, Lord Bolingbrocke fieht gu, was bie Spieler machen, und ich laftre Euch bende. Ich verlange, daß Sie und alle meine Freunde gang befondre Gorge tragen mogen, daß ber Saß, ben ich gegen bie Welt hege, nicht meinem Alter jugeschrieben werde; benn ich habe glaubwurdige Zeugen an ber Sand, bie bereit find ju erharten, bag mein Allter fich bon meinem ein und zwanzigsten, bis zu met: nem acht und f*) ften Jahre nie verandert habe. Fullen Ste biefe Lude ja nach

[&]quot;) Rann foatey oder filty, vierzig oder funfzig im Englischen beigen. Ueberf.

ber driftlichen Liebe aus! Rurt, ich fage Sibnen, bas ich bas Menschengeschlecht nicht haffe, vous autres find es bie es haffen, weil Sie forbern, daß bie Menschen vernunftige Thiere fenn follen, und fich ergurnen, wenn Sie es anders finden : Diese Definition habe ich alleseit verworfen, und mir eine eigene gemacht. Ich bin eben fo wenig bofe auf als ich bose auf ben Falten bin, ber die vorige Woche mit einem meiner Ruchlein bavon flog; und boch freuete es mich, als einer meiner leute ihn zween Tage barauf erschof. Die: fes fage ich, weil Sie fo hartherzig find, mir in fagen, daß Sie Maximen gegen ben Rochefoucault schreiben, ber mein Liebling ift, weil ich in ihm meinen ganzen Raratter gefunben habe; *) boch, ich will ihn noch einmal lefen , benn es fonnte fenn , bag ich mich feitbem verandert hatte. Rehmen Sie fich in Aldt, bag bie ichlechten Doeten Sie nicht überwißeln, wie fie es in allen Zeitaltern mit ben

Dies macht feinem eigenen Bergen eben feine groffe Chre.

guten Poeten gemacht haben, die sie gereitzet, ihre Namen der Nachwelt zu überliesern. Mos vius wird so gut gekannt als Birgil, und Gildon wird man so gut kennen, als man Sie kennen wird, so bald sein Name sich in Ihre Gedichte einschleicht: der Unterschied aber zwisschen einem guten und bösen Nachruhm, ist eine vollkommne Rleinigkeit. Ich bitte taussendmal um Verzeihung, und verlasse Sie für diesesmal. Ich werde wieder schreiben, ohne mich darum zu bekümmern, ob Sie antworken ober nicht. Ich bin zc.

14. Brief.

Den 10 Dec. 1725.

Sch sehe, daß ich durch die lange Abwesenheit immer besser mit Ihnen bekannt werde, so wie Menschen durch lange Trübsal sich selbst immer besser kennen lernen. Ich bin unendlich vergnügter über die Nachricht, daß Sie uns

uns naber kommen, als über fonft irgend et mas, fo Sie ju meinem Bortheile ju benten scheinen; eine Mennung, die vielleicht burch Die Entfernung ober bide Luft von Frrland pergroffert worden (wie Gegenstände burch eis nen Rebel betrachtet, groffer aussehen) und gleichwohl bin ich auch hierüber unendlich vergnugt. Ich bin um so viel gludlicher, ba ich fehe, bag unfer Berstand (eine weit besiere Sade, als unfer Dig) in bem Gebanten überein tommt, daß alle Schmierhanse mit Stillschweis gen übergangen werden follten. Begen folde schändliche Verläumdung sich zu pertheidigen, ist eben so tlug gehandelt, als es ben Ihrem Landsmanne war, der, als ihm die Leute einen Gestank Schuld gaben, bas Gegentheil baburch bewieß, daß er feinen Sintern zeigte. Alfo laffen Sie Gilbon und Philips gehen. Ich fehe nicht mas Birgil mit bem Movius zu thun hatte, daß er ihn in alle Ewigkeit mit fich herumschleppen sollte. Ich habe mich hieben lan, ger aufgehalten, bamit ich Sie ju ber Aufnahme vorbereite, die so wohl Sie, als Ihre Wer te mahrscheinlicher Beise in England finden 3 Theil.

werben. Wir, als Ihre mahre Freunde, wers den Sie, als einen rechtschaffenen Mann betrachten, und Sie lieben. Andre werden Sie, als einen wizigen Kopf ansehen und Sie haßsen. Also wissen Sie das schlimmste; woserne Sie nicht etwa so rachgierig sind, wie Virgil, oder der vorerwähnte Irrländer.

Ich muniche so eifrig, als Sie, ein Hospis tal, worein man die Berächter ber Belt thun tonnte; ich beforge nur, es mochte, wie bas Hofvital zu Chelsea, blog mit verstummelten Solbaten, und mit folden, die in bem Dienit der Welt untuchtig geworden find, angefüllt werden. Ich fahe es lieber, bag alle biejenis gen, die aus so großmuthigen Urfachen, wie Sie und ich, Dieselbe verachten, ihr breift unter bie Alugen giengen, als baß sie sich benfelben entzögen. Dicht, daß ich groffen Unwillen gegen die Groffen begte. Mein Sag geht nur auf die fleinen Bojewichter unter Ihnen. wurde einen mehr verdrieffen, wenn man mit einem Dachttopf, als wenn man mit einem Donnerteil auf ben Ropf geschlagen murbe. gröffern Unterdrucker find ben Gegern und Ablern gleich. Man erwartet Unbilde von ihnen: aber (wie der arme Wycherlen auf seinem Todebette zu mir sagte) von den Apothefersungen, von den Schreibern der Untersecretzire der Secretaire, die keine Secretaire sind, zu Tode clystirt zu werden — dieses würde einen so unempfindlichen Kerl, wie Philips selbst, aufbringen.

Co viel von Reinben, nun auch etwas von Freunden. herr ? . . . benft , bag alles bie fes unbescheiben fen: ber Doctor aber nicht Er ift ein folder Schabenfroh, als nur irgend ein rechtschaffener Mann in England fenn tann. Der Lord B ... ift über alle Rleinigkeiten binmeg; wenn er von etwas in diefer Belt ichreibt, fo ift er mehr, als ein Sterblicher. Wenn er ja einmal scherzet, so geschieht es nur, wenn er ein Theologe wird. Gan ichreibt ist Fabeln für ben Pring Willhelm. Ich glaube Berr Phis lips wird biefes aus zwo Urfachen fehr übel neh-Erstlich, weil er bentt, alle kindische Dinge gehoren fur ihn, und jum andern, weil es ihn verdrieffen wird, daß man ihn lehren will, man tonne für ein Rind ichreiben, ohne

felhst kindisch zu seyn. Was habe ich weiter noch hinzuzusetzen, als daß der Lord Oxford eiz frig verlangt, Sie zu sehen? Viele andre, von denen Sie keine schlechte Meynung haben, werden vergnügt darüber seyn; Niemand aber mehr, seyn Sie versichert, als zc.

Rachschrift. Pope und Sie sind ein paar groffe mitige Ropfe, und wie ich glaube, fehr gleichgultige Philosophen. Benn Sie bie Belt wirklich fo feht verachteten, als Gie es vorgeben, und vielleicht auch glauben, so wurden Sie nicht fo jornig uber biefelbe fenn. Der Grunder Ihrer Secte, *) jenes eble Driginal, bem au gleichen, Sie fur eine so herrliche Ehre halten, mar ein Sclave des schlechtesten Theils ber Welt, ein Sclave des Sofes; und alle feine hochtrabende Reben waren nur bie Sprade eines vernachläffigten und abgewiesenen Liebhabers, ber nichts so innig munschte, als eine Wiedervereinigung, und nichts so angstlich befürchtete, als einen Bruch mit feinen Tyrannen. Ich glaube die Welt ist mit mir so schurkisch

^{*)} Geneca.

umgegangen, als nur irgend einem wieberfah: ren ift, und boch fann ich es nicht über mein Bert bringen, in allem Ernfte bofe über biefes einfältige, falfche und eigenfinnige Ding au fenn. Ich wurde mich ichamen, wenn man an mir bemertte, bag ich die Welt febr liebte, ober fehr bofe barüber mare. Ihre Definition vom Animal rationis capax; anstatt ber gemeinen, Animal Rationale, murbe teine Prufung aus: halten. Definiren Sie nur Die Bermunft, und Sie werden finden, daß Ihr Unterschied nichts beffer ift, als bes Pabsis Cotta feine, amischen mala ratio und bona rat'o. Aber genug hievon: besuchen Sie uns nur, und bann will ich allem benpflichten, mas biefe wichtige Fragen Wir stimmen ist weit mehr mit ein betrift. ander überein, als bamals, ba Sie mich ver: bannt munichten: Doch ich bin Ihnen und ber Philosophie noch eben so getreu in England, als ich es in Frankreich mar. Leben Sie wohl Bolingbrocke.

15. Brief.

Non

Dr. Swift an Herrn Pope.

Londen, den 4 May 1726.

Dieber will ich in vierzig Irrlande wohnen, als beständig mit Nachrichten, baß Sie frant find, beunruhigt werden. Ich befürchte Thre Umpaflichteit allemal, mann Gie ben einer groffen Mahlzeit gewesen sind: benn bie geringste Hebertretung, bie Gie begehen, menn es auch nur zween Biffen, und ein Schluck mehr find, als Sie fich tugemeffen haben, ift für Sie ichon eine groffe Ausschweifung; und Sie muffen gewiß mehr bafur buffen, als jene Saumagen, die man toff und voll nach Bette fcleppen muß. Lord Beterborom benahm uns allen, mir insbesondre, ben Appetit jum Dittageffen, als er uns erzählte, bag Rrantheit Sie gurudhielte. Schiden Sie mir boch ein paar Zeilen, gleichviel, wie sie gekrast find,

vie mir bessere Nachricht von Ihrem Befinden geben; welches mich mehr, als andre betummert, weil ich Sie aus Ursachen liebe und hochachte, womit die meisten andern wenig zu schaffen haben; dies wurde das nemliche seyn, wenn Sie auch nie eine Feder angesetzt hatten, als nur an mich zu schreiben.

Ich sammle mein Geschlepps insammen, und schicke mich dur Abreise an. Ich will suchen, so wenig, als es mir möglich ist, an Sie zu benken, und wann ich an Sie schreizbe, will ich mein Bestes thun, Sie aus dem Sinn zu schlagen: Dies will ich in Erwiesberung Ihrer Liebe; übrigens aber weis ich, daß Sie mich am gransamsten behandelt haben, wovon die Folgen, wie ich fürchte, so lange als mein Leben dauern werden; denn so lange werde ich, trop meinem Herzen, ganzelich der Ihrige seyn.

16. Brief.

Den 22. Aug. 1726.

Danchen kurgen Seufter haben Sie mich am Abschiedstage gekoftet, und viele wers ben Sie mich noch toften , bis Sie wieber sus rucktommen. Gewiß, wie ein vertriebener Mensch manberte ich herum, und wann ich nach Hause kam, war's mir, als ob ich nicht jut Sause mare. Ich hatte bie nemliche Empfinbung, die man bat, wann einem ein Glied ift abgelofet worden; alle Augenblicke verfucht man unversehens, es ju gebrauchen, und findet, bak es nicht ba ift. Ich kann wohl sagen, Sie haben mich grausamer als irgend einen andern behandelt; mir haben Sie es am meisten unmoglich gemacht, ohne Gie ruhig ju leben: Gewohnheit murde ein Gleiches gewurft haben, wenn ich von Ratur weniger jur Freundschaft aufgelegt mare, als ich bin. leber bas haben Sie mir basnaturliche Andenken an Sie lokal gemacht, so baß Sie sich mir an jedem Orte,

ben ich besuche; barftellen. Ich werbe tunftig nie mehr an Lord Cobham's Landhaus, an ben Bald von Ciceter, ober an bie angenehme Aus: ficht von Buberry benfeit tonnen, ohne bag bie Ibee bon Ihnen fich mit biefen Gegenstanben pereinet; ich werbe teinen Sis in meinem eignen Garten anschauen konnen, fich ein Bims mer in meinem Saufe, wo nicht Shr Gefvenft vor mir fist, ober vor mir herum gehet. Ich reisete mit Ihnen nach Chester; ich empfant bie große Bige ber Sonne, die Wirthshäuser, bie Lanbstrafen, Die Ginfperrung, und Die Dums vfiateit einer unbequemen Rutiche, und munichte hunbertmal, eine Dechanen, ober ein Pferd sum Berichenten ju haben. In Wahrheit, ein warmes unruhiges Berlangen nach Ihnen, hat feit ber Beit meine Seele gang vergramt. Ich: bin auffer mich gegangen, aber umfonft, ich tann Sie nicht erhaschen. Inhiat in pedes wurde nicht richtiger auf einen armen Bund angemandt, ber hinter einem Safen her mar, als es auf mich, in Unsehung Ihrer Abreise, anjuwenden mare. Ich wollte, daß ich mir biefe Gebanken aus bem Sinn folagen, und mich

niederlegen tonnte ju ichlafen, bis mir wieder susammen tamen; und biefer Tag, er seg auch noch so entfernt, sollte ber Morgen senn. Da ich Dieses aber nicht tann, fo fen es meine Er: fegung, bag Ihnen alle Ihre Wünsche bort, wo Sie find, erfuflet werden, und baf Sie jeden Freund, den Sie bort haben, fo finden mogen, wie Sie es begehren; bamit ber Befuch, ben Sie uns geschentt haben, teine anbere Wirkung haben moge, als die Reise eines reichen Mannes nach feinem entfernten Gute, welches er größer findet, als er es vermuthete; eine Renntnif, Die nur baju bient, baf fie ibn, wo er ift, glucklicher macht, und ihm feine unangenehme Aussicht giebt, im Rall er fich entschließen sollte, feinen Wohnort zu vertaufchen. Dies muffe Ihr Buftand fenn, bis er wird wie ich es muniche. In ber That, ich die Warme nicht ausbrucken, mit ich Ihnen alles wünsche, mich felbst Ihnen wunsche. Sie find sonst wo eingegraben, als auf die Becher bie Gie mir gefandt haben (mit einer fo lieben Umschrift) und ich kann sie dreift in die Themse werfen, ohne

baburch den Geber zu beleidigen. Sie gefallen mir nicht, und sind mir doch höchst angenehm: hatte ich eine solche Begegnung-vermuthet, wurde ich Ihre Gesellschaft weniger genossen haben; benn auf diese Weise könnte ich sagen,

Nec tecum possum vivere, nec sine te. Ich werde Ihnen eben ein solches Geschenk bringen, wann ich die Dechanen von St. Patrick besuche; welches ich Ihnen verspreche, sobald ich im Stande bin, Ihre Gutigkeit zu erwiedern. Donarem Pateras, &c. Bis dahin werde ich, oder es soll Herr Gan, statt meisner täglich Ihre Gesundheit trinken. Ihrer Inschrift füge ich den alten Römischen Wunschfür die Zukunst zu, VOTIS X. VOTIS XX.

Das Alter meiner Mutter berechtiget mich, bas Ihrige zu hoffen. Leben Sie wohl.

17. Brief.

Den 3. Sept. 1726.

hr Brief an Herrn Gan hat mir mehr Bergnugen verschafft, als ber, ben Gie an mich geschrieben haben, obschon mir auch die: fer fein geringes ichentte: benn au horen, bak Sie Ihre Reise gludlich überstanden haben, übertrift bie Nachricht von ben Beschwerlichkeis. ten, die Gie unterweges haben ausstehen muß fen : im übrigen ift , glauben Gie es mir , je: bes Littelchen bender Briefe mir wichtig, bas mir nur eine einzige Sache por Augen ftellt, die Ihnen begegnet ift. Ich habe Ihnen einen langen Brief geschrieben, ben Gie, wie ich ver: muthe, ben San nach Ihrer Buhausekunft muffen bekommen haben. Seit der Zeit habe ich eine Unterrebung mit bem Baron - gehabt, ber mir fagte, baf er Gie gern noch einmal bor Ihrer Abreise wieder gesehen hatte. Er sagte, er hatte ein Verlangen ben und zu bleiben, an Ihnen entbeckt; welches ich nicht leugnete; gab

ihm aber jur felben Beit ju verftehen, baf Gie Diesesmal keinesweges in der Absicht gekommen maren: fonbern blos um einige wenige Freunbe, Die Sie liebten, ju befuchen; baf mir aber alle famtlich munichten, Sie hier au baben, gang insonderheit aber Lord Peterborom, die wir gerne fahen, baf Sie Irrland weniger lieben mochten, wenn Sie nur einige Urfache hatten, England mehr tu lieben. Ich habe nichts gesagt, als die reine Wahrheit, bie meines Erachtens Jedermann anreigen muß, Sie so fehr zu lieben, als ich Sie liebe, wenn man nur biese ober Sie fennt. Wann ich die gange furge Lifte unfrer Freunde burche gehe, so glaube ich, bag feine, Sie und ich. ausgenommen, für die Berge in Ballis gemacht find. Der Doctor fpielt Rarten, Gan befucht ben Sof; ber eine verliert fein Geld, ber andre feine Beit. Ein andrer unfrer Freunde arbeitet, um nicht ehrgeizig zu fenn, aber er arbeitet in einem widerspenstigen Boben. Gine Dame, Die Ihnen gefällt, hat zu viel franzofische Sit ten an fich, um fich fur Ballis ju fchiden : eine andre ift Fursten und Potentaten ju fehr unterthanig, an ber wilben Frenheit und ber Durftigfeit Geschmack ju finden. Berr Congreve ift ju frant, eine bunne Luft ju ertragen ; und bie, so ihn leitet, ju reich, sich irgend eines Dinges ju erfreuen. Lord Peterborow ift fabig, alle Elimate auszustehen, aber bleibt nirgends. Lord Bathurft ift ein zu eifriger Landmann, an unfruchtbaren Sugeln einen Gefallen zu finben, wenn es nicht feine eigne find, die er verbeffern tann. herr Bethel ift frenlich zu gut, und ju ehrlich, in ber Welt ju leben, es ift aber billig, bag er ber Belt jum Dufter in ihr verbleibe. Meiner Meynung nach bleiben mir also allein, und tonnen unfre Sutte aufschlagen, wo wir wollen; in Wallis, Dublin, ober Bermudas: und was mich angeht, verfichere ich Sie, daß mir die Welt fo lieb ift, und ich ber Welt fo lieb bin, bag es mir gleich: gultig fenn foll, in welchem Theile berfelben ich ben leberreft meiner Tage gubringe. Es icheint mir bie Sonne nirgends, als nur in bem Antlige eines Freundes.

Ich erblickte neulich einen Ihrer Briefe, in welchem ich entbedte, baß Sie, gleich bem

Pobel, lieber von Leuten, die der Gewalt entsfestet werden, gunstig denken, als von denen, die noch am Ruder sind: vielleicht liegt ein Irrthum zum Grunde, es ist aber etwas groß; muthiges darinn. Herr ** nimmr es, wie ich sinde, als eine große Gutigkeit an, und er ist es stark Sinnes, Ihnen für die gute Meyznung zu danken, die er, wie ich glaube, einzig und allein seinem Unglücke zu verdanken hat: denn wenn ich mich nicht sehr irre, so wäre er lieber am Ruder, als davon ab.

11m Ihnen nun zu zeigen, wie sehr tauglich ich sen, auf den Bergen zu wohnen; so will ich zur Steuer der Wahrheit einen alten Sinnspruch auf mich anwenden:

Die, so brinnen sind, mögen brinnen bleiben; und die, so draussen sind, mögen draussen bleiben: Mir aber sollen die, so drinnen sind, wie die seyn, so draussen sind, wind die, so draussen sind, wie die, so drinnen sind.

Diese Dinge sind mir allesamt gleichgultig; aber Sie vermisse ich ist eben so fehr, als am ersten Tage, wie ich mit einem kurzen Seufzer

Abschied nahm. Wo Sie auch sind, auf ben Bergen von Wallis, oder auf der Kuste von Dublin.

Tu mihi, feu magni fuperas jam faxa Timavi,

Sive oram Illyrici legis sequoris - - -) Ich bin und werde unaufhörlich senn ic.

18. Brief.

Von

Herrn Gay an Dr. Swift.

Den 17. Nov. 1726.

Bor ungefahr sehn Tagen ist hier ein Buch, Gustivers: Reisen betitelt, herausgekommen; und seit seiner Erscheinung rebet die ganze Stadt von nichts anders. Die ganze Auflage war in einer Woche vergriffen. Nichts kann kustiger sehn, als die verschiedenen Meynungen zu hören, welche die Leute davon hegen; unsterdessen

terbessen stimmen Alle darinn überein, daß ihr nen das Buch über die maßen wohl gefalle. Es wird allgemein behauptet, daß Sie der Verfasser sind; ich höre aber, daß der Verleger betheuret; — er wisse nicht, wer es ihm zugesandt. Es wird allgemein gelesen, vom höche sten bis zum niedrigsten, im Kabinetsrath son wohl, als in der Kindswärterstube.

Mue Politifer find einstimmig , baf es zwat feine besondre Anzüglichkeiten enthalte, daß aber bie Satyre auf allgemeine menschliche Ge? fellschaften zu beiffend fen. Doch treffen wir and bann und wann leute an, die fehr flare - Alugen haben - Die auf jeber Seite besondre Alnwendungen suchen; und es ift hochst mahricheinlich, bag ein Schluffel beraustommen wird, um bes Gulivers Absicht zu erläutern. Lord ist berjenige, ber biefes Wert am wenigsten billigt; er tabelt es, weil er bafur halt, bas es in ber Absicht geschrieben fen, die menschlie che Ratur ju beschimpfen; man barf fich aber nicht wundern, daß er fich am meisten beleidigt findet, ba man weiß, bag er ber volltommenfte unter ben Menschen ist, und folglich mehr,

als irgend ein andrer, von jener Lobeserhebung perlieren wurde, die sowohl der Burde als der Tugend eines Menschen gebührt. Ihr Freund, der Lord Harcourt, lobt es fehr, ist aber der Mennung, bag es an einigen Stellen zu febr übertrieben fen. Die verwitwete Bergogin von Marlborough ift gang barinn vernarrt, sie fagt, feitbem fie es gelefen, tonne fie von nichts ans bers traumen, und gesteht, daß sie ihr ganges Leben verschwendet habe, ben schlechtesten ber Menschen zu liebtofen, und die besten als ihre Reinde zu bekandeln; daß sie aber, falls sie Sinfiber tennete, ihre inige Befannte für feine Freundschaft hingeben murbe, wenn er auch zupor thrargster Feind gewesen ware. Sie sehen alfo, baf es Ihre Ehre eben nicht tranten ' tonne, für ben Berfaffer biefer Schrift gehal: ten ju merben. Sind Sie nun ber Berfaffer, so haben Sie und, und zwen oder bren von Ihren besten Freunden badurch beleidigt, baß Gie ben Ihrem Sierseyn uns nicht ben mindesten Wint bavon gegeben haben; besonders aber ben Dr. Arbuthnot - ber mich versichert, bag es tausend Schabe fen, bag er es nicht gewußt

habe; weil er Ihnen über biese Materie einen Buft von Bentragen hatte liefern tonnen. Ilnter ben weiblichen Rrififern haben etliche ausfindig gemacht, daß Gulliver einen befonbern Groff auf die Hofdamen habe. Die Rirchengangerinnen fagen, bag bes Berfaffers Absicht gottlos fen, und bag er bie Werke bes Cho: pfers herabsegen wolle. Doch hore ich, baß Die Prinzefin Diefes Buch mit Bergnugen gelefen habe. Andre Rrititer halten bafur, baß bie fliegende Insel am wenigsten unterhaltend fen; und ba bie Stadt ber Mennung ift, baß es Gullivern unmöglich fen, etwas zu ichreiben, bas feinen Sahigkeiten nicht benkommt, fo wird angenommen, daß nicht alles aus einer Feber gefloffen; boch findet auch biefes feine Bertheis Die Lords und Die Gemeinen haben es nemine contradicente paffiren laffen: und bie gange Stabt, Manner, Weiber und Rinder haben die Ropfe voll bavon.

Dielleicht rede ich die ganze Zeit von einem Buche, das Sie nie gesehen haben, und welsches noch nicht nach Irland gekommen ist; sollte dem so seyn, wird das, was ich gesagt habe,

glaube ich, Ihnen dasselbe hinreichend empfeh: len, es zu lesen, und Ursache senn, daß Sie mich beordern, es Ihnen zu senden.

Aun besten aber wird es senn, wenn Sie selbst kommen, und es hier lesen, wo Sie zu Ihrem Vergnügen eine Menge Commentatoren antressen werden, Ihnen die dunkeln Stellen zu verdeutlichen.

Wir alle freuen und, daß Sie die genaue Zeit Ihrer Anherofunft cum hirundine prima bestimmt haben; welches wie wir neuern Naturstundiger sagen, (dem Plinius zuwider) in dieser nördlichen Breite von zwen und sunstig Graden, nach dem Greg: Styl aufs äusserste nur bis zu Ende des Februarins gerechnet werden müsse. Aber und Ihren Freunden wird die Ankunst einer solchen schwarzen Schwalbe, wie Sie sind, auch in der schlimmsten Jahreszeit den Sommer bringen. Nicht weniger freuet es uns, daß Sie Twickenham und Dawley neinen; und in der Stadt, wissen Sie, logizen Sie am Hose.

Die Prinzefin fleidet fich in irlandifchem Seidenzeuge; empfehlen Sie und ben Webern!

Es befrembet uns sehr, daß in Irland bas Geläute gehöret wird, ohne daß Sie hafür bezahlen. Ich will nicht hoffen, daß Sie uns Umwahrheiten schreiben.

Wir fürchten, daß B — bes Verbrechens schuldigist, und daß Sie, gleich einem Honyhnm, ihn als einen Yahoo behandelt, und aus Ihrem Dienst gejagt haben. Mir ist bange, daß Sie biese neumodischen Wörter nicht versstehen, die doch in diesen Tagen, (Sie ausgesnommen,) Jedermann versteht.

Sie sagen uns, Ihr Wein sen schlecht, und die Pfarrer besuchen Ihr Haus nicht; allein wir halten dieses für Tautologie. Wir können Ihren keinen bessern Rath geben, als Ihren Wein den Pfarrern zu schenken, fortzueilen und dessern ben uns zu trinken.

Sie bilden sich ein, daß wir Sie beneiben, aber Sie irren sich — wir beneiben die, wels che Ihre Gegenwart genießen. — Den Mann den wir lieben, können wir nicht beneiden. Gott befohlen.

19. Brief.

Von

Herrn Pope an Dr. Swift.

Den 16. Nov. 1726.

Ich bin entschlossen, mir Zeit zu nehmen; und troß allen Unglücken und Verhinderungen, welche Krankheit, Verlähmung, oder sonstiges Unvermögen mir in den Weg legt, einen langen Brief an Sie zu schreiben. Die benden kleinsten Finger meiner einen Hand hänzgen, den andern als eine Hinderniß da, gleich unnüßen Dependenten, die nur Platz einuehmen, und nie thätig oder behülflich sind, unsern Bedürfnissen abzuhelsen *): sie werden mir nie viele Dienste wieder leisten. Juförsderft statte ich Ihnen meinen Glückwunsch wer

^{*)} herr Pope war mit der Autsche umgeworfen, und fehr gesährlich beschädigt worden, worauf diese Stelle anspielt.

gen Ihres Betters wundervollem Buch, wie Sie es nennen, ab, welches gegenwärtig publica trita manu ist, und ich will propheseihen, daß es nach diesem noch die Bewunderung der Welt verdienen wird. Die Miene, womit etliche Staatsmänner es aufgenommen haben, ist ergeslich; ich wollte nur, daß ich es Ihnen ersählen könnte, wie jeder einselne Mann es ansieht; solches zu beobachten, ist in diesen lessen viersehn Tagen meine ganze Belustigung gewesen. Seitdem Sie mich verlassen haben, din ich keine einzige Nacht in Londen geblieben, als ist aus dieser Ursache, und ich muß sagen, daß meine Erwartung bennahe ist übertrossen worden.

Ich finde keinen wichtigen Mann über das Buch aufgebracht: doch sind einige freylich der Meynung, daß es etwas zu dreist und eine zu allgemeine Satyre sey: Es klagt aber, so viel ich höre, Niemand darüber, daß es besondre Anzüglichkeiten enthalte — ich menne, Niemand von Wichtigkeit, oder guter Beurtheitungskraft. Der Necensirpobel, wie Sie wissen, ist immer ben der Hand, eine Satyre auf die anzupenden, die sie beneiden, weil sie mehr

als sie sind; Sie hatten es also nicht nothig gehabt, diese Sache so geheim zu halten. Motte sagt mir, er wisse nicht, von wem er die Handschrift erhalten habe; ein Lehnkutscher hatte das Packen in seinem Hause abgegeben, als es schon dunkel gewesen. Ich berechnete die Zeit, fand aber, daß das Packen erst nach Ihrer Abreise von England abgegeben worden, und folglich hielt ich mein Urtheil zurück.

Die Wahl und der Werth des Geschenks, das Sie der Prinzesin gemacht haben, gefällt mir. Ihre Königliche Hoheit hat der Mad. Hohe Königliche Joheit hat der Mad. Hohe das Irländische Zeug weggenommen, das Sie ihr gesandt, und es für sich selbst zuschneisden lassen. Sind Sie denn entschlossen, gänzelich, sogar in Ihren Höslichkeiten national zu werden? — auf diese Weise sind Sie der größte Politiker Europens; da Sie aber ein vernünstiger Politiker sind, haben wir wenig von Ihren zu befürchten; denn da werden Sie keinen guten Erfolg haben.

Es gefällt mir auch, was Sie Herrn Pfagen, weil ich baraus abnehmen kann, baß Sie burch keines Menschen höflichkeit Ihre eigne Burbe, oder Ihre eigne Vernunft überwältigen lassen. Ohne Schmeichelen sage ich &, Sie sind ist über alle Parthepen erhaben, und es ist auch hohe Zeit, daß, nachdem Sie zwansig bis dreyzig Jahre Beobachtungen in der großen Welt angestellet, es einmal dazu tommt.

Nullius addictus jurare in verba magistri. Ich sweifle nicht, bagg viele Leute gerne mit Ihnen vertraut fenn mochten, um Sie auf ihrer Seite zu haben : aber Gott wolle es verhuten, bag ein ehrlicher ober wigiger Dann. fich für ein andres als für bas Intereffe feines Baterlandes aufwerfen follte. Jene haben Schurten genug, für ihre Leibenschaften, und ihre Absichten zu ichreiben - Wir wollen für bie Wahrheit, für die Chre, und für die Rach. welt schreiben. Es burfte vielleicht eben fo guträglich fenn, in einem andern Sache ben Rare ren au spielen; wenn Sie es fich aber fest vorgefest haben, von Staatsfachen zu ichreiben, follten Sie es boch fo machen, baf bie Burbe und Lauterfeit ihres eigenen Rarafters für jene Beiten erhalten murbe, Die am unparthenifchken bavon urtheilen werden.

Ich wollte, Sie hatten Lord Petithorow geschrieben; tein Mensch kann Ihnen mehr zusgethan seyn. Bilden Sie es sich nur nicht ein, daß keine als die Tories ihre Freunde sind; benn auf diese Weise mußte ich, aufs höchste gerechnet, Ihnen nur ein halber Freund seyn, und ich bin doch mit Aufrichtigkeit ganzlich der Ihrige. Gott befohlen! schreiben Sie oft und kommen Sie bald: denn viele wunschen Ihnen wohl, und wurden froh seyn, Ihre Gessellschaft zu genießen.

20. Brief.

Bon

Dr. Swift an Herrn Pope.

Dublin, ben 17. Nov. 1726.

o eben habe ich einen Brief an Madame H- beantwortet, der so mystisch ist, daß ich ben Sinn beffelben nicht errathen hatte, wenn mir nicht ein Bud, Gullivers Reifen betitelt, mare gefandt worden, wovon Sie fo vieles in Ihrem Schreiben ermahnen. Ich habe biefes Buch gelesen, und finde im zwenten Theil verschiedne Stellen, bie geflicht und geandert ju fenn scheinen *), und wenn ich mich nicht sehr irre, ift die Schreibart nicht einerlen. Was bem Dr. Arbuthnot nicht gefällt, find bie Projeftmacher **), anbern, wie Gie mir fagen, gefällt bie fliegende Insel nicht; einige glauben, ber Berfaffer fen ju ftreng gegen gange Gesellschaften, boch ift es die gemeine Mennung, bag perfonliche Unzuglichkeiten am meisten gu tabeln find : Ich halte bafur, bag man in folchen Kallen am besten thue, ber Cenfur und ben Mennungen fregen Lauf zu laffen. Gin hiefiger Bischoff fagt', Dieses Buch sen voll unmahrscheinlicher Lugen, und er glaube kaum ein einziges Wort davon; — so viel vom Gulliver.

^{*)} Dies verhielt sich so, ward aber in der zwoten Stition abgeandert.

^{**)} Weil er es fur eine Satyre auf die Konigit-

Nach England zu reisen ware schon eine gute Sache, wenn der bose Umstand, nach Irland zurück zu tehren, nicht damit verknüpst ware. Es ist eine Schande, daß Ihr Herrn Eure Minisers nicht überredet, mich in England sest zu halten, wenn es auch durch ein bequemes Hosmittel, z. B. mich als einen Klomplottenmacher gefänglich einzuziehen, geschehen müßse. Zur selben Zeit muß ich Ihnen aber sagen, daß dergleichen Reisen mein Leben sehr verkürzen: denn ein Monat hier, ist länger, als sechs Monate zu Twickenham.

Wie kömmts, daß der Freund Gay so schleppt? — Ein andrer wurde-geschwinder funftig tausend Lügen herausgeben, als er funfzig Fabeln herausgiebt.

Jist gehe ich., ein sehr gutes Amtsgeschäft zu verrichten — dem Erzbischoff zu helsen einen Pfarrer zu degradiren, der alle unsre Bettler zusammenkoppelt; hier werde ich einen Mann glücklich machen: und die große Streitfrage wegen einem unauslöschlichen Karakter, nach den Grundsähen; die ist Mode sind, entscheiden. Ich hosse, daß Sie dem Ministerium dieses zu meinem Bortheile anzeigen werben, damit es mir zum Verdienst gereichen moge. Leben Sie alfo wohl, bis ich zuruckkomme.

Ich bin wieder da; ich habe den Herrn Pfarter abgesetz; der, wenn er noch ein Paar infammengiebt, nach den Gesetzen dieses Landes
hangen muß: Er zeigte uns an, daß er entschlost
sen sen sich auftnüpfen zu lassen; nur bat er,
daß doch der Erzbischoff, dann, wann der Galgen ihm gewiß ware, ihn aus dem Bann thun
möchte. Ist dieser nicht ein guter Katholick?
— und dennoch ist er nur ein Schotte.

Dies ist der einzige Irlandische Worfall, womit ich Sie je bemühet habe: bin aber der Weynung, daß derselbe Vemerkung verdient. — Ich füge diesem noch hinzu, daß wenn ich Gulzlivers Freund wäre, ich alle meine Freunde und Bekannte anstisten würde, auszusprengen, daß der Drucker die Handschrift auf eine boshhafte Weise verhamt und mishandelt, ein und anderes darinnen ausgestrichen und wiederum Jusäse gemacht habe: denn so kömmt es mir vor, besonders im zweyten Theile. Gott besohelen. Ich bin ze.

21. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Den 5 Dec. 1725.

Joh glaube die Verletzung Ihrer Hand wirkt übler auf mich, als auf Sie, und zwar aus gutem Grunde; weil ich wahrscheinlicher Weise am meisten daben verlieren werde. Was haben doch Unglücksfälle mit Leuten zu thuu, die weder Pferderenner, noch Jucksjäger, noch Hurenversechter, noch Säusser sind? — Doch sieht man, daß ein schurtischer Stallsnecht, eisnem seisgerittenen Gaul, zehn Meilen auf eisnem Fußsteige gallopirt, und glücklich nach Hause tömmt.

Es freuet mich sehr, daß das eingesandte Ihren Benfall hat, weil ich von vielen gehört habe, daß nichts mehr Beurtheilungstraft ersfordere, als ein Geschenk zu machen; das was man Leuten von hohem Nange schenken will,

muß etwas feun, bas nicht leicht fur Gelb au haben ift. Sie verbinden mich, und laffen mir sugleich Gerechtigteit in bemjenigen wieberfah. ren, mas Gie von herrn D - fagen. Ueberbas ift es fur mich ju fpat anders ju handeln, und baher mandle ich einen fehr bequemen Pfab aur Tugent, und taufe fie mohlfeil. Wenn Sie es mir erlauben, baf wir uns vereinigen ; -Ifft nicht Ihr Leben und bas meinige eines Gesbieters leben, und führt nicht ber fo abhangia ift eines Sclaven leben? - Bir fragen teis nen Pfenning barnach, ob ein Pring ober Die nifter und Andiens giebt ober nicht: Wir haben nicht zu befürchten, daß uns ein verfehrter Dienst geleistet werbe, durfen auch nicht (aus Rurcht zu beleidigen) jebes Wort auf bie Wag. ichaale legen. Ich gebe es zu, bag Reichthum Frenheit fen - wir muffen aber auch in bie Bilant fegen, wie lange wir in ber Lehre flehen muffen, ehe wir diese Frenheit uns ermerben.

Da Sie nun die Verse empfangen, so bits te ich instandigst, diejenigen bavon zu verbrens nen, die Ihnen mißfallen, und in benen wenigen, in welchen Ihnen einige Stellen gefalsten, das übrige auszustreichen; und zuweilen (giengs auch gegen Ihre natürliche Faulheit) belieben Sie einige wenige Verbesserungen zu machen, zu verstehen, wo die Materie es zustassen will. Ich habe einige von denen Dingen da liegen, die ich moralische und belustigens de Gedanken nenne; wenn es Ihnen recht ist, will ich Ihnen die besten, die ich heraustesen kann, als Venträge zu dem neuen Theile senzen. Ich habe Ursache die Methode, deren Sie gedenken, die verschiedenn Verse unter einzander zu mengen, zu wählen; und dadurch hosse ich, werden die schlechten Kritiker mir mehr Verdienst zuschreiben als mir gebührt.

Diesen Augenblick bin ich so glücklich einen Brief vom Lord Peterborow zu empfangen; ich bitte inständigst, statten Sie ihm dafür meinen tiesen Respekt und unterthänigen Dank ab, ungeachtet er mir sehr stark zu verstehen giebt, daß er mich ganz begullivert. Ich weiß zwar, daß Ihnen keine Rägel gefallen, doch werde ich äuserst versucht, Ihnen eine Parthie zu senden, die besonders gedruckt werden, und ein Sestchen

Befichen ausmachen follen, bas ber Buchhand. ler um neun Pfenninge verkaufen tann. Ginige bavon find meine eigne Arbeit, die alle mensche liche Produtte übertreffen, Mira Poemata! Die tieffinnigsten die je erschienen find; etliche find die Produfte andrer, und wirklich bewundernse wurdig, fommen aber ben meinigen lange nicht ben; - boch ich will mich felbst nicht loben. Sie geben bemienigen Schriftsteller Benfall, welcher lacht, und andren gum Lachen Anlas giebt; warum follten aber ich, ber ich bie Welt haffe, und Sie, ber Sie biefelbe nicht lieben, fie fo gludlich machen? - Ich faffe alfo ben Entschluß, von Diefer Stunde an nichts als ernsthafte Materien abzuhandeln, nifi quid tu, docte Trebati. Dissentis.

22. Brief.

Von

Herrn Pope an Dr. Swift.

Den 8 Mers 1726:7.

Drieses senn; bafür, daß Sie mich mit diesem Herrn bekannt gemacht haben, sowohl als für viele andre Gunstbezeigungen, statte ich Ihnen den verbindlichsten Dank ab: denn ich glaube, daß Sie mir keine geringe Verbind: lichkeit auslegten, als Sie mich mit einem so werthen, scharssinnigen, und unassektirten Mann jusammen brachten.

Unser Band vermischter Schriften ist nun ganz gedruckt. Dieser geseuschaftliche Band schasst mir besondres Vergnügen, wir sehen in demselben, wie mich dunkt, Freunden ähnlich; Seite um Seite, wechselsweise ernsthaft und lustig unterhalten wir und mit einander, und

manbern Sand in Sand in bie Nachwelt hinein; nicht in ber fleifen Form gelehrter Auto, ren, bie fich einander schmeicheln, und ben les berreft ber Denichen als nichts betrachten: fonbern fren, unaufgeblaht, naturlich, und voll Ruhe beluftigen wir andre, wie mir uns felbst beluftigten. Der britte Band wird lauter Gebichte enthalten; ich mochte aber gern blos folde einruden, die etwas besondres haben, und als die unfrigen von ben Gebichten andrer aba jutennen find. Das Bucherschreiben nimmt fein Enbe, fagt Salomo; und noch vielmeniger bas Bermischteschriftenmachen, weil bieses ein jeber Wenn nicht jebes Stud etwas auszeiche nendes hat, so ungefehr wie das Merkmahl ber Ausermählten, wollte ich nicht einmal verlangen, einer von ben zwolftansend gezeichneten au fenn.

Ich will boch hoffen, das Sie die Lobedges bichte von einem Pferde, und einem Lilliputaner, die auf Gulliver gemacht worden, und das Helbengedicht der Madame Enliver erhalten haben. Der Buchhändler hatte sie gar zu gern der zwoten Auflage vordrucken lassen, ich

wonte es aber ohne Ihre Genehmigung nicht jugeben: auch gefallen fie mir nicht fonderlich. Sie sehen wie fehr poetenmaffig ich an Gie Schreibe, und boch murben Sie, wenn Sie bey uns maren, in Staatsfachen vertieft fenn. Leute find fehr higig, und fehr aufgebracht, fehr we: nig swedmaffig, aber baher befto higiger und besto mehr aufgebracht: Non nostrum est, Tantas componere lites. Ich halte mich zu Emitnam auf, ohne einmal die Zeitungen, die Stimmen, ober irgend eine andre lumpichte Schartete zu lefen : Berr Stopford bringt 36: nen eine gange Parthie bavon, bie man Ihnen für Ihre Beluftigung, aber nicht für Ihre Nach. ahmung schickt. Dich buntt, ich fen in Glub: Dubbrib, ohne Jemand anders als Altvater und Beifter um mich an haben.

Ich befinde mich etwas besser, als ich um diese Jahreszeit gewohnt bin, aber meine Hand, obschon sie ihre Geschicklichteit noch nicht verslohren hat, hat oft mehr eine tölptsche Empfindung, als Pein. Um Ihnen aber zu zeigen, daß sie ziemlich wieder hergestellt ist, so erwehene ich, daß sie schon Unheil gestiftet hat; sie

hatte Krafte genug, die andre Sand zu vers wunden, indem sie trachtete einen Obsibaum zu beschneiben.

Labn Bolingbrode hat Ihnen einen langen, muntern Brief gefdrieben, ber biefen begleiten wird : fie ift fehr franklich - ihr herr aber gefund. Lord Peterborow hat zwenmal an Sie gefdrieben; wir haben es uns in ben Ropf ge: bag etliche Briefe aufgefangen worben, ober zufälliger Weise verlohren gegangen find. Ich habe Ihnen zehntausenderlen Dinge zu er: jablen ; ich wollte nur, daß Gie eben fo ungebultig maren, fie su horen, als ich bin, fie Ihnen ju fagen, benn wenn biefes mare, fo wurden Sie — ja Sie muffen zu Anfang die: fes Fruhiahrs tommen! Gott befohlen! Laffen Sie mich ein paar Zeilen von Ihrer Sand les fen. Es argert mich, bag ich herrn Stopford habe verlieren muffen, eben ba ich ihn fennen lernte: - Doch fen Gott bafur gebankt, bas ich ihn nicht langer gefannt habe. Benn feber ben man hochzuschäften beginnet, fich in Irrland niederlaffen muß, fo bitte ich, baf Sie mich mit feinem bergleichen mehr befannt machen; baf Sie mir diesen einen empfohlen haben, verzeihe ich Ihnen.

23. Brief.

Von

Herrn Pope an Dr. Swift.

Den 2 Det. 1727.

sift mir eine ordentliche Marter an Sie zu schreiben. Ihr siebreicher Brief der in Gans Haus abgegeben mar, rührte mich sehr, ja er machte mich gans weibisch. Ich weis nicht, was ich Ihnen sagen soll; ich spühre es, daß ich Ihnen in jedem Zustande des Lebens alles Gute wünsche; es ist bennahe eben so gut gehaßt, als geliebt zu werden; wenn ich erwezge, wie schmerzlich es einem Menschen von zärtzlichem Herzen ist, sich gänzlich unvermögend zu finden, Gutes zu thun, und benen Erleichte.

rung su verschaffen, die es am meiften verbie nen. Ich mochte es gar ju gerne miffen, fo balb Sie fich von Ihrer Unpäflichkeit erholen, ober fich bieselbe auch nur in etwas gelegt hat. Bollte Gott, bag ich nur einige von Ihren Rlagen stillen tonnte, ober fahig gemesen mae re, Ihnen nur einige Erleichterung ju schafe fen! - ich fand aber, daß ich es nicht war, und, marlich! bas frantte mich. Ich fah mit Difvergnugen, baf Sie in einem andern Saufe ruhiger ju fenn glaubten, als in bem meinigen, boch tann ich Ihnen Ihrer gartlichen Dentungs: art halben etwas zu gute halten, auch bann, mann es scheint, baf Sie ohne bieselbe find. -Sch kann Ihnen meine Mennung nicht ertlas ren, vielleicht miffen Sie sie. Ich weis Sie nicht beffer von meiner Rachficht zu überzeugen, als bag ich Sie, wenn ich lebe, in Irrland besushe, und bort eben so sehr nach meinem eignen Ropfe lebe, als Sie hier nach Ihrem Kopfe gelebt haben. Ich werde Ihr Dach nicht verlaffen wann ich frank bin. Unangenehme Machrichten von Irrland, fürchte ich, kamen In Ihrer Kranklichkeit, und verursachten Ihre

schleunige Abreise: Als ich Sie bas lettemal fah; verficherten Sie mich, Sie wollten uns Diefen gangen Winter über nicht verlaffen, wenn nicht Ihre Gefundheitsumstände fich befferten, und ich finde nicht, daß sich dieses zugetragen habe. In meinem Leben habe ich nie die vollige Albwesenheit eines Freundes so ungerne verwilligt, als die Ihrige; murbe auch die Standhaftigfeit, es zu thun, nicht gehabt haben, wenn Sie nicht versprochen hatten, daß wir noch por Ihrem Abzuge eine Zusammenkunft haben follten, und bag Gie uns famtlich jufammen rufen murben. Ich habe Sie benen em: -pfohlen, die Sie in Ihrem Schreiben nahm: haft gemacht haben: wir find Ihrentwegen ich menne unsertwegen recht betrübt. Ich hoffe mit Ihnen, bas wir und einmal in einem bauer: haftern und freudenvollern Buftand vergejell: schaften werden. Je minder ich aber beffen versichert bin ; um so mehr mochte ich mich 3h: res Umgangs in biefem Leben erfreuen. follen glauben, daß wir bort noch etwas beffe: res, als ein Freund ift, besigen werden; bas aber ift gemiß, bag wir hienieben nicht einmal

etwas haben, das dem Werth eines Freundes bentommt. Für diesesmal Gott befohlen; ich wünsche, daß Sie jeden Freund, zu dem Sie gehen, so vergnügt und glücklich sinden, als traurig und betrübt jeder Freund ist, den Sie hier verlassen haben.

24. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Dublin ben 12 Oct. 1727.

Lange habe ich meine Vernunft über ben 3ustand, worinn ich mich befinde, zu Rath
gezogen, und ihrem Aussprüche nach, habe ich
es für das gescheiteste gehalten, dorthin zurückzütehren, wo das Schicksal mir eine Heimath
angewiesen hat, wo ich ein grosses Haus, Beviente und Bequemlichteit habe. Es kanne

schlimmer mit bir werben, als es ist ift, bachte ich, und bann haft bu feinen Buffuchtsort. Darum hielt ich est fur beffer, nach Irrland su rudutehren, als einen entlegenen Theil von England zu besuchen. Sier ift mein Unterhalt, bier ift meine Bequemlichfeit. Benn es Gottes Wille ift, mir meine Gefundheit wieder au Schenken, bin ich fehr bereitwillig eine britte Reise zu unternehmen; follte biefes aber nicht fenn, so muffen wir scheiben; wie alle Mem ichen pon einander geschieden find. Sie find ber beste, ber gutigste Freund; ich fenne teis nen, tob ober lebendig, bem ich fo viel Dank idulbig bin, als Sie von mir ju fordern ha: ben : - und wenn Gie mich je bose gemacht, fo haben Sie es burch Ihre übertriebene Borforge für mich gethan. Ich habe oft gewünscht, bak Gott ber Allmächtige ber Schmachheit ber Menschen so weit noch nachsehen und zulassen mochte, baf alte Freunde in jener Welt fich einander wieder fanden. Sollte ich eine himmlische Mtopia fcbreiben, fo murbe biefes mein Entwurf fenn. Diefen wilben Flug muffen Sie mir ju quie halten, weil ich schwindlicht und taub bin-

Ich finde es bequemer hier frank zu fenn; hier habe ich mich nicht barüber zu harmen, daß ich meine Freunde unruhig mache; boch wurde mein Schwindel allein nicht Urfache genug gemesen senn England ju verlaffen, menn biefe ungesellschaftliche, trostlose Taubheit mich nicht gang ermubet hatte. Und ich glaube, ich murbe wiederum vom Gasthofe gurudgetommen fenn, wenn ich nicht gefürchtet hatte, bag mein Beffersenn blos eine gute 3mischenstunde mare; zudem war es spat im Jahre, und mein Urlaub nachst zu Ende. Rebst vielen andern Kehlern, Die ich habe, wurde ich auch eine schlechte Beurtheilungstraft befigen, wenn ich Ihre Freundschaft und Gute in 3meifel zoge. Es hat Gott aber gefallen, Ihnen keinen folden Gefunds heitszustand zu schenken, baß Sie viel Borforae fur einen tranten Freund ; ju Ihrer eignen Rrantung übernehmen tonnen. 3men franke Freunde haben fich noch nie gut benfammen geichickt. Gin Rrantenwarteramt fteht Dienfibo. ten und unterthänigen Gesellschaftern am besten an; benen ift unfer Leiben gang gleichgaltig. und macht ihnen Rummer. Wenn aber Sie

ben mir waren, wurde sich die Sache ganz ans ders verhalten; Sie könnten alle Besuche absweisen, und ich habe ein großes Haus, wo wir, wenn wir auch benderzugleich krank waren, nicht einmal nöthig hätten, einander zu hören. Sine Anzahl betagter ordentlicher Leute benderlen Geschlechts, die von keiner Bedeutung sind, und die nöthigen Gaben, uns zu psiegen, besissen, die kreischen können, wann ich taub bin, und leise gehen, wann ich blos schwindlicht bin, und gern schlafen möchte, steht mir zu Besehl.

Ich hatte noch eine andre Ursache, warum ich so sehr nach Hause eilte — ich wollte mir einen neuen Ausseher anschaffen, weil der alte meine kleine Umstände grausam in Verwirrung gebracht hatte, die mir jedoch so gleichgültig geworden sind, daß ich glaube, ich werde lieber zwen oder dren hundert Pfund Sterling verliezen, als mich mit Rechnungen plagen; ich hazbe folglich alle Sigenschaften, um ein Lord zu senn, und Peter Walters Händen übergeben zu werden.

Ich flehe zu Gott, Herrn Congreve's angefangene Genesung möge gedenen, obschon er es nicht wie Sie, verdienet; denn er hat zu stark auf die Gesundheit, womit ihn die Natur begabet hatte, losgestürmet.

Ich hosse, das mein Wirth zu Whitehall seiner Versorgung näher ist, als er war, wie ich ihn verließ; wie der Prediger sagte, der Tag des Gerichts ist näher, als er je vorher gewesen ist.

Gott wolle Ihnen Gesundheitschenken, det salutem, det opes; animam æquam tibi ipse paradis. Horas, sehen Sie, wünschet sich sowohl Geld als Gesundheit; und ich wollte eine Krone drauf wetten, daß er sich Kutsch und Pferde gehalten hat: — Und ich will nie ein Freund des Hoses werden, dis Sie es auch so machen.

25. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Den 30. Oct. 1727.

er erfte Brief, ben ich ichrieb, nachdem ich die Grrlandische Rufte wieder betreten hatte, mar an Serrn Gan; ich murbe aber tlug gehandelt haben, wenn ich benselben an Tonson ober Lintot abbreffiret hatte, benen, wie ich vermuthe, sein Quartier beffer, als ben Brieftragern, befannt ift. Aus gebachtem Briefe werben Sie ersehen, welche schnelle Beränderung ich innerhalb fieben Tagen getroffen habe, wie ich von Londen durch viele Bolterschaften und Sprachen, die ber gesitteten Welt unbefannt find, bis in bie Dechanen gelanget bin. Ich habe oft nachgesonnen, in wie wenig Stunden man mit einem flüchtigen Pferbe, ober einem recht gunfligen Wind unter ein Bolte gerathen tonne, bas man eben fo

wenig als bie Gegenfüßer fennet. Satten Ihr Umgang und Ihre Gute mir nicht eine beffere Renntnis von Ihnen verschafft, als Ihre Briefa gethan haben , mare ich vielleicht boshaft ges nug, Sie in Berbacht ju halten, baß Sie int Betreff ber Freundschaft handeln, wie gewiffe Philosophen es machten, die beffer von der Eugend schrieben, als fie fie in Musubung brach. In Erwiedrung fann ich blos fcmoren, daß Sie mich bas Traumen gelehret haben Seit swolf Jahre habe ich nichts, als etwannunbeschreiblichen Unfinn' geträumet; ist aben febe ich Twidenham, Die Grotte, Dawley und verschiedne andre Et ceteras alle Racht gans beutlich vor Augen, und es ift noch teine breit Rachte her, als ich Mabame Pope prügelte. Ich tann nicht unterlaffen ju befemien, bag Der Rummer, ben 3hr Gefundheitsumstand in mir erregt, mir bas Bergnugen, an Sie ju benfen, fehr vermindert. Die großen Salente, Die Sie von Gott haben, und bie baraus ermachi. fende Sochachinng und Borrige, Die Sie von ber Welt genießen, muffen Sie fehr thener ber tahlen, wenn Sie zu feiner festeren Gefundheit gelangen tonneu; ich tann aber Ihre Urt und Beife, Diesen Reichthum zu erjagen, nicht fonberlich loben, fondern muß Ihnen vielmehr febr anliegen, bem Rathe bes Lord Bolinabrofe, und Ihrer übrigen Merste au folgen. Mls Gie pon Bechern und lieberschriften rebeten, fiel es mir ein, um Ihnen nachzuahmen, Die Schrift anguführen, boch nicht ju Ihrem Bortheile; ich menne, mas bem David einer feiner Bruber fagte: " Ich tannte beinen Stols und Die allnart beines Bergens. . Ich weiß, wie es Ihnen in ber Seele schmerzte, als Sie sehen mußten, bag ich einen Pfennig mehr, als meis ne Beche bezahlte; da Sie mir, boch bren Monate fregen Tisch und frege Wohnung gegeben hatten; hatte ich Ihnen nun gleiches mit glei: chem vergelten wollen, murbe es mich uber hun: bert Pfund getoftet haben; benn ich lebe hier ichlechter, und gable mehr. Saben Sie es je in Betracht genommen, baf ich auf Zeitlebens amenmal fo reich bin, als Sie find, feine Saus: sinfe table, meinen Franzwein zwenmal fo mobifeil trinte, als Gie Ihren Portugiefer, und daß ich weber Rutsche, Sanfte noch Dlut-

oly bed to Google

ter habe? In Rucficht ber Welt follten Gie mit Paulus sagen : Wenn wir bas Geistliche für end gefaet haben, ift es benn etwas Grof: . fes, bas wir auch euer Zeitliches ernbten. Dies ift noch anpaslicher, wenn wir bas franzofische Wort spirituel betrachten; in diesem Sinne genommen, follte bie Belt Sie beffer beloh: nen. Wann Sie mir taufend Pfund Mentten, wurde ich mir nicht erlauben, Ihr Schuldner tu fenn, und wenn ich Ihnen zwen taufenb Pfund ichentte, murbe ich nicht zugeben, baß ich aus Ihrer Schuld ware. Alber ich habe nicht halb so viel Stols als Sie: ich beweise es mit bem, mas herr Gan in feinem Briefe fagt; bag man auf mich gestichelt hat, weil ich Geschenke gebettelt, obicon ich bestimmet, bak ihr Werth nicht über gehn Schillinge fenn follfe. Ich sehe nicht, wenigstens fieht meine Freundschaft und Eitelteit nicht ein, warum Sie mir nicht, wenn Sie frey find, einen Befuch schenken souten: ich will Ihnen Jemand nach Chester entgegen schicken, ber Ihnen sorgfaltig an Sand gehen foll, und Sie follen, fo gut als Soflichfeit und Gutherzigfeit es ein 3 Theil.

richten kann, von den besten Leuten, die wir hier haben, bedienet werden. Eine Ortsverandrung, denke ich, wird Ihnen keine üble Arstenen senen sehn; ich will Ihre Anherokunst mit auf meinem Grabmal einhauen lassen, und sie in unsterblichen Versen auszeichnen lassen.

Ich bante Madame Pope, baß sie für mich betet, aber ich weiß bas Geheimnif. Einer von meinen Befannten, ber mit bem Großherzoge von Tuscani Briefe wechselte, zeigte feinem Freunde einen von bes Bergogs Briefen, erflarte, bag er bes Bergogs Freunds schaft in vollem Maage empfande, und las ihm Diese Stelle aus bem Briefe vor - "Ich wollte Ihr mahres Wohl mit einem meiner Finger ertaufen. Der Freund, bem ber Brief vorgelefen murbe, und ber ben Bergog recht gut fannte, verfette; bag bie Mennung vom mahren Wohl nichts andres bedeute, als baß ber Empfanger bes Briefes boch ein guter Ras tholic werben mogte. Ich bitte; fragen Sie Madame Pope, ob biefe Geschichte auf Sie und mich anzuwenden fen? Gott fegne fie! gewiß ift sie eine gute Christinn, und, welches

fast eben so felten ift, eine gute Frau. Gott befohlen.

26. Brief.

Von

Herrn Gan an Dr. Swift.

Den 22. Oct. 1727.
Endlich ist die Familie der Königinn eingestrichtet, und auf der Liste stand ich als ersnannter Eeremonienmeister der Prinzesinn Louissa "); weil ich aber schon so alt din, habe ich dieses Amt von mir abgelehnet, und mir alle Muhe gegeben, in einem Briese an der Kösniginn Majestät mich bestens zu entschuldigen. Ist sind also alle meine Erwartungen versschwunden, und es bleibt mir keine Aussicht offen; ich muß mich solglich auf mich selbst, und auf meine eigne Führung verlassen. Da

Æ 2

^{*)} Die jungfte Pringefin.

ich schon gewohnt bin, meine Hoffnung vereistelt zu sehen, weiß ich es diesesmal leicht zu ertragen; und da ich keine Hoffnung mehr habe, kann ich in meiner Hoffnung auch nicht mehr betrogen werden, folglich besinde ich mich in einem seligen Zustande.

Sie werden sich erinnern, daß Sie mir den guten Rath gaben, meine Wohnung in Newsgate *) du nehmen, um meine dramatische Arsbeit desto korrekter zu machen. — Ich denke ist Ihrem Rathe zu folgen; denn ich habe kein Gefolge, das mich abhalten könnte; — Alber, — meine Oper ist schon fertig. Das noch übrige weisse Papier dieses Briefes mag Herr Pope voll schreiben.

Gan ist ein frener Bürger, ich habe ihm einen langen Glückmunsch besfalls schriftlich überreicht. Thun Sie das nemliche: es wird ihn bessern, — und einen bessern Menschen aus ihm machen, als der Hof zu thun im Stande gewesen ware. Horaz mag immerhin seine Kutsche und Pferde zu Augustus Zeiten

[&]quot;) Gin befanntes Befangniß in Lonben.

gehalten haben; ich werde zu unsres Augustus Zeiten keine halten. Ich beklage es, daß ich aus Furcht für den Eurls und Denissen in Irr- land, oder vielmehr aus Furcht für unsren Freunden und Bewundrern, die ich für die schlimmsten Berräther halte, Ihnen mein Gedicht nicht seigen, in welchem ausgezeichneten Zeitalter wir leben. Ihr Name kommt mit darinnen vor, und zwar unter solcher Schmach, die Sie ohne Herzeleid in so einer Gesuschaft tragen werden. Gott seigen Sie! und gebe Ihnen Gesundheit und Muth!

Whether thou chuse Cervantes' serious

Or laugh and shake in Rab' lais' easy chair, Or in the graver gown instruct mankind, Or, silent, let thy morals tell thy mind. Diese awo lettern Zeilen gebe ich Ihnen hier über her, sie siehen nicht mit in dem Gedichte "). Gott besohlen!

£ 3

^{*)} Die benden ersten Zeilen des Gedichts stehen im 6. Theil unfrer Herausgabe S. 125. abersent, die zwo letteren heissen;

27. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Gan.

Dublin, den 23. Nov. 1727.

aß Sie das Ihnen angetragene Amt ausgeschlagen, und der Königinn geschrieben haben, hat meinen ganzen Beyskall. Ich din ganz gewiß, daß Sie unter den Ministern einen heftigen Feind haben. Gott verzeih es ihm, doch nicht ehender, dis er sich selbst sähig macht, verziehen zu werden! Wenn ich aber die Sache ben mir selbst überzlege, so bleibt mir fast die Hossnung zurück, daß diese Herrn zu weit gegangen sind, Sie ganzlich zu verstoßen; und daß sie Ihnen doch noch etwas geben werden; — wenn aber auch

[&]quot;Ober magft im ernsthaften Priesterrocke die Men: "schen unterrichten, ober schweigend beine Sitten, "bein Herz zeigen laffen."

foldes nicht ausfallen follte, wie es fenn mußte, fo wird es boch; fo weit ber Werth beffelben geht, mit beffern Umftanben begleitet fenn. 11nb da Sie schon ist just so eben leben können, so wird eine mittelmäßige Benhulfe es Ihnen juft erträglich machen. Ihr Alter fam es für Sie unfchidlich machen, Ihr Glud in ber Welt von neuem wieder ju versuchen; boch fann ber altefte Mann eine Berandrung an einem Sofe erleben. Gin Minifter ift jederzeit fiebengig Jahr alt: Sie find brenfig Jahre junger; und bebenten Sie boch, baß felbst Eromwell nicht auftrat, bis er alter mar, als Sie find. Ich ? bitte haushalterifch su fenn, und zu lernen, wie Sie einen Schilling schätzen muffen, weldes Dr. Birch eine ernsthafte Sache nennet. Pflanzen Sie einen bichteren Baun um Ihre taufend Pfund, werfen Sie ben innern Baun mit sum Capital, und laffen Sie fich von 36, rem Wirthe zu Twickenham und von mir ra: then, fich eine Leibrente zu taufen. Gie find ber halsftarrigfte, ehrlichfte, gutherzigfte Mann, ben ich je gesehen habe; bieses, ganze Blatt tonnte ich voll argumentiren. -

ist mir herzlich lieb, daß Ihre Oper fertig ist, und ich hosse, daß Ihre Freunde um so mehe gemeinschaftlich dafür sorgen werden, daß sie aufgeführt wird, weil andre sie mishandelt haben.

Diefe feche und brenfig Jahre habe ich Bofe gefannt, und weiß, baf fie von einander abweichen ; in einigen Studen aber find fie. einer wie ber andre, aufferft ftandhaft: Erftens, in bem abgenutten alten Grundfate, baf ein Minister bein, ben er einmal auf ben Sals ge: treten hat, nie verzeihen muffe; 3mentens, in ber Salfcheit berjenigen, Die gern für bie befien Freunde mochten angesehen fenn'; Drittens, in bem Sang jum Schmeicheln, Staubleden und Brieftragen; Biertens, barinn, bag man iene, benen man wirklich wohlmunscht, wenn ein gewisses Interesse oper Intrigue es erforbert, in die Pfanne hauen muffe; Funftens barinn, daß man alles bas, was annehmenswerth ift, benen bienfibaren Geiftern aufbemahren folle, die Dienste ober Undienste leje ften konnen.

Warum giebt benn Pope feine Dunciade nicht heraus? - Die Schurfen, Die er gemartmahlt hat, werden von felbft, und in Frieben sterben, seine Freunde werden auch brüber hinsterben, folglich werden wir weber Strafe noch Belohnung sehen. Erfundigen Sie fich boch, wie fich Lord St. John befindet! - In England ift feiner, um beffen Gesundheit ich mehr als um die seinige befummert bin. -Ich möchte miffen, ob Sie anfangen, bas Bergnugen ber Unabhangigfeit in toften; ober ob Sie ben Sof noch bann und mann, oculo retorto anschielen. Wollen Sie nicht auf eine Leibrente bebacht fenn, wenn Sie nach Berlauf swener Jahre Ihr eingesenktes Kapital schon tonnen wieder haben? - Saben Gie Ihre Drer Jemanden bedicirt, und haben Gie Die gewöhnliche Dedicationsgebuhr von zwanzig Guineen bafur befommen? - Bas macht ber Doctor? - Punt er Sie nicht brav aus, baß Sie feine Anmerkungen von ihm begehrt has ben? — Ift Lord Bolingbrote eben ist, ba ich biefes ichreibe, Mflanter - Philosoph oder Schriftsteuer? - Lebt herr Pultney ber

Hoffnung einen Sohn zu bekommen — und Lord Orford ein neues altes Manuscript zu erhalten?

Heute habe ich Ihre Oper um sechs Pfennige gekauft; ein verdammter Druck! Sie hat, wie ich sehe, weder Dedication noch Vorrede — zween Mängel, die ich billige; dies ist recht nach dem grand gout.

Wir find so voll davon pro modulo nostro, als Londen nur immer fenn kann; fie wird bestandig aufgeführt, bas Saus ift immer gebrangt voll, und ber Dizekonig hat fie ju verschiednen malen gesehen, und mare bald vor Lachen geforben. Ich pacte es nicht, baß die Scene, wo Locket und Peachum fich ganten, Die Rach: ahmung eines Bants swiften Brutus und Caffius fen, bis es mir gefagt murbe. 3ch hatte gern gesehen, bag Madheath, indem er gum Balgen geht, Allerander ben Großen ben fei: nem Sterben nachgeahmt hatte: 3ch murbe fei: ne Bruder Spigbuben ihn haben bitten laffen, feinen Rachfolger zu benennen, - und ihn hatte ich antworten laffen; - ber allerwur: bigste sen es! ic. Wir horen tausend Siftor: chen von der Oper und von der Arie: "Das war

Tauf mich gemunst, als sween große Ministers in der Loge bensammen waren, und Jedermann sie starr angasste. Ich bin herslich froh, daß Thre Oper Ihre Borse gespickt hat, obschon es Ihnem vielleicht Ihren Hof verdorben hat.

Wollen Sie nicht Lord Bolingbrote, Herrn Pultney und Herrn Pope bitten, daß sie Ihnen den Befehl ertheilen, eine Leibrente von zwen tausend Pfund zu kaufen; damit Sie die Höfe belachen, und zu Ministers sagen können: ——!

Behalten Sie immer etwas von der Nathscherrnseuche an sich, und versorgen Sie sich eh' das Alter kömmt — der Geist stumpf wird — Rrankheiten sich einsinden — und Freunde erstalten oder sterben! Einer Hure bleiben am Ende noch Mittel und Wege übrig — sie kann eine Kuppsterinn werden; aber ein alter abgelebter Poet ist ein verworfenes Geschöpf, und muß von der Barmherzigkeit leben, die er nicht sinden kann. Schassen Sie mir doch das Vildnis der Polly in schwarzer Kunst. Sie glauben nicht, wie sehr die Westmünster Schüler und die Pursche auf der Universität sie eben ist verehren.

Hachen Sie benn eben so viele Menschen zum Lachen bewegt, als die Ministers zum Weinen bringen können?

Ich will bem Herrn Baron — Die Mühe sparen, die ein Brief macht. Als die Gesandten von Troja kamen dem Tiberius über den Tod seines Nessen, der schon vor zwen Jahren gestorben war, das Mitleid zu bezeugen, antwortete der Kaiser: er bezeuge Ihnen gleichfalls sein Mitleid über den unzeitigen Tod des Hectors. Ich habe ihn jederzeit sehr geliebt und hochgeachtet, liebe und verehre ihn auch ist noch eben so sehr als jemals; und es ist eine hinreichende Erwiedrung, wenn es ihm besliebt, das Anerdieten meiner unterthänigen Dienste anzunehmen.

Ihre Oper hat Gulliver zu Boden geschmiffen; und ich wunsche es zu sehen, daß Popens Dunciade Ihre Oper niederwirft, doch nicht, bis sie ausgedient hat.

Dem Laster die Berkappling zu rauben, und ben Leuten auf eine unschuldige Weise das Zwergfell zu erschüttern, stiftet mehr öffentliden Nugen, als alle Staatsministers von Adam bis jum Walpole je gestiftet haben; und hie mit Gott befohlen.

28. Brief.

Von Lord Bolingbroke an Dr. Swift.

Pope belastet sich mit diesem Briefe; er ist zween Tage hier gewesen, er eilt ist nach Londen, um noch in zween Tagen nach Twickenham zurückzueilen, und eh' noch die Woche zu Ende ist, wird er, was weiß ich, wohl gar in Dublin seyn. Mittlerweile gesteyet und blühet seine Dunciade, als ob er schon wirklich dort ware. Es wird gewiß ein vortrestiches Werk werden: die Menge wird es angassen, die Wenigen werden lächeln, und alle seine Gönner von Vickerstaff bis auf Gultiver werden sich freuen, in diesem unsterblichen Stücke sich geschmückt zu sehen.

Ich hore, daß Sie von neuem einen Anfloß der Krankheit gehabt haben, die Sie so schleunig von uns weggeführt hat; wenn es wirklich Ihre eigene Krankheit gewesen ist, die Sie in solcher Eile nach Dublin gebracht hat.

Lieber Swist! sorgen Sie doch für Ihre Gesundheit; ich will Ihnen ein Recept à la Montagne verschreiben, oder welches noch besser ist, à le Bruyere.

Nourrissez dien votre corp; ne le fatiguez jamais: laissez rouiller l'esprit, meuble inutile, voire utile dangereux: Laissex sonner vos cloches le matin pour eveiller les chanoines, & pour faire dormir le Doyen d'un sommeil doux & prosond, qui lui procure des deaux songes: Levez-vous tard, & allez à l'Eglise, pour vous faire payer d'avoir dien dormi & dien dejeuné. Was mich ans geht, da ich eine Person din, nm die ich mich sehr wenig betummere, muß ich, aus Gefälligsteit gegen Sie, ein paar Worte reden. Ich din auf meinem Bauerhose, und hier schiesse ich starte und sessible wurden: Die Erde halt mich fest, und meinen Feinden sowohl,

als meinen Freunden wird es schwer fallen, mich umzupftanzen. Gott befohlen! Ich wunsche von Ihnen zu hören: Ich habe tausende Urfachen warum ich Sie liebe, besonders aber barum, weil Sie gegen alle Sohne Adams gerechte Achtung und Liebe hegen.

Nachschrift. Nach Lord Volingbrockes Ausfage werde ich innerhalb drenen Tagen zu Dublin seyn. Ich muß Sie bitten zu erwarten,
daß ich um die Zeit im Geiste ben Ihnen bin;
ich sürchte aber, daß mein Geiste zu beschwerlich sinden werde, seinen abgemergelten Köpper
mit sich dort hin zu schleppen. Ich versichere
Sie, ich habe wenig Freunde hier, mich zurück zu halten, und keinen mächtigen Freund
am Hose, der mir es verbieten könnte, die
Neise vorzunehmen.

Die Ennocracy, hore ich, ist ber Mennung, baß man teine bessere Schriftsteller, als Cibber und den brittischen Journalissen bedürfe; mir können also ruhig leben, und unsren abstracketeren Studien abwarten.

Die einzigen Höflinge, die ich kenne, ober die ich meine Freunde zu nennen die Ehre ha-

be, find Berr Ban und Serr Bowrn; ber erfts genannte hat so viel mit ben schwungvollen Arien feiner Oper ju thun, und Bomen mit feiner hohen Burbe, Der Roniginn ihr Schiff mann zu fenn, baf ich von bem einen wie von bem andern kaum eine kategorische Alntwort befomme, wenn ich nach etwas frage. Oper aber hat aufferordentlich viel Glud, melches Ihnen wie mir, bas groffeste Bergnügen ichaffen muß; Gay hat versprochen Ihnen mit heutiger Vost eine vollständige Nachricht davon ju geben. Dit meiner Gesundheit ift es foleche ter als je bestellt, und ich glaube, baß ich mich meiner Unsterblichkeit nicht mehr lange erfreuen werbe; Sie und die Nachwelt muffen mir also allen Erfas bafur machen, bag ich jung fterbe. Gott befohlen! Go lange ich bin, bin ich ber Lieben Gie mich, und tragen Gie Sorge für fich felbst!

29. Brief.

Von

Heurn Pope an Dr. Swift.

Den 23 Mers 1727: 8:

Gier fende ich Ihnen etwas seltsames; eine Beitung bie ju Bofton in Reuengland ges brudt worden; woraus Sie erfehen werben, baß ein wirklicher Mensch ein Mitglied bes bortigen Parlaments Jonathan Gulliver heiffe. Wenn der Ruf Dieses Reisenden ichon dorthin gereiset ift, muß er fehr ichnell gereiset fenn, baß man ichon Leuten ben Namen bes vermeyne ten Autors in ber Taufe gegeben hat. Sollten Sie einwenden, bag es nicht fenn tonnte, baß ein so furslich getauftes Rind schon au reifen. Jahren und zu ber Burbe eines Parlaments. gliebes habe gelangen tonnen; fo antworte ich, um das Ratel aufzulosen, daß ber Mann ein Biebertäufer ift, und nicht getauft worden fen, bis er zu mannlichen Jahren gekommen;

bringt die gante Geschichte in Nichtigkeit. Wie es auch sen, so ist es ein seltsamer Jufall, daß diese benden Namen mit einander übereinstimmen.

Beren Gans Oper ift bennahe vierzigmal nacheinander aufgeführt worden, und wird gewiß Diesen gangen Winter taglich aufgeführt werden. Er hat also schon mehr als einen Zaun um seine tausend Pfund gepflantt: und wird bald auf einen Zaun um feine zwentausend Pfund bebacht fenn muffen. Soll benn teiner von uns so leben, als wir uns einer bem anbern zu leben munschen? - Soll er fein jahrliches Einkommen, Sie kein Amt in England, und ich feine Aussicht haben zu Ihnen nach Irrland zu tommen? - Diese Welt ift fur ben Cafar gemacht, - - fagt Cato, - - für hochmuthige, faliche, ichmeichelnbe Menschen, Die mur ba find, andre auf ben Sals ju treten : ble, wenn es nach ihrem Willen gienge, uns nicht einmal in bem ruhigen Besitze unfrer Buder - unfrer Worte - und felbst unfrer Bes banten laffen murben. Ich verfichere Sie, ich thue es Ihnen und Gan in Berachtung ber Welt

kuvor, und den hof verachte ich mehr, als den ganzen lieberrest der Welt.

Sie fürchten, ich werde jener Schmierhanse wegen, meine Dunciade unterdrücken — wie wenig aber dieses Rest voll Hummeln ohne Stascheln ben mir in Betracht tommt, wird Ihnen sehr deutlich werden, wenn Sie nur meine Abshandlung von dem Bathos lesen.

Es mag nun gehen wie es wolle, fo follen The und mein Rame, als fest verbundne Freunbe benfammen stehend, sich ber Nachwelt zeis gen - nicht nur in Berfen, fonbern auch in Orose; und wie Cicero es nennet, in consuetudine Studiorum. Wollte Gott, bag nur unfre Personen eben so wenig von einander zu trens nen waren! - Ich fpuhre, bag meine andre Bande mir abfallen : einige find abgenutt; ein nige find abgeriffen, andre geben täglich nach 2: mein fartes Band ber Pflicht, ber Dantbarteit und der Menschenliebe ichuttelt bie Beit alle: Augenblich, und ist hangt es nur noch an einem Zwirnfaben. Ich bin viele Jahr alter, weil ich fo viel um eine fo alte Person fenn: muß; bin viel hulftofer, weil ich fo lange bin:

von ihr geholfen und gepfleget worben; viel bedachtsamer und gartlicher, weil ich täglich mit ber umgegangen bin, bie mit Recht von mir fordert, benbes bedachtsam, und gartlid gegen sie zu seyn; und folglich um so viel me lancholischer und gedankenvoller, und besto ungeschickter fur andre, bie blos von einem Befellschafter oder Freunde begehren, daß er ihnen Zeitvertreib mache, und fie beluftige. Auch meine Leibesbeschaffenheit ift schon ziemlich in Berfall gerathen, fo mohl als meine Seelen. frafte, und ich bin eben fo fehr in ber Abnahme in meinem vierzigsten als Sie in Ihrem fech. sigfien Jahre. Ich glaube mir murben uns gut ichiden bensammen zu wohnen, wenn ich nur etwas beffere Gesundheit hatte, um nicht gang unausstehlich zu fenn. Ihre Taubheit murbe mit meinem finfteren Wesen gut übereinstimmen; Sie wurden nicht begehren, bag ich reben follte, ba Sie nicht boren tonnen. Gott wolle es aber verhuten, baf Sie ben Troft best gefelligen Lebens in foldem Maaffe je entbehren follten, als ich ihn vermiffen muß, wann ich mei= ne Mutter verliere; ober daß Sie je Ihre hulf-

reichen Freunde fo gamlich verlieren foffen, bag ber Berluft Gie nothigte, Ihre Bebanken auf ein fo zerbrochenes Rohr, als ich bin, qu wenden, da ich Ihren Bedurfniffen so schlecht wurde abhelfen tonnen. Das Ihre Taubheit sich wieder eingestellt hat, trantt mich ausser ordentlich; in den Nachrichten von Ihrer Gefundheit konnen Sie mir nicht zu umständlich fenn; alles mas Gie in Diefem Stude thun oder fagen, verbindet mich : Es ergögt mich wenn ich febe, baf Sie mir Gerechtigfeit wies berfahren laffen, und zuversichtlich glauben, baf ich an allen Ihren Angelegenheiten Theil nehr me; und obicon bie Rachricht von Ihrer Beff ferung das erfreulichste ist, was Sie mir fagen können, so ist boch nächst bem mir bas ans genehmste, menn Sie Ihre Klagen mir vor: tragen.

Die vornehmste Glückseligkeit dieses Lebens besteht darinn, daß man sich die Liebe schätzbarer Manner erwirdt. Die nachste ist, wenn man von Narren und Schurken befreyt bleibt; dieses, ich muß es Ihnen bekennen, hat michtheils veranlasset, die schlechten Autoren anige

packen, die eben so falsch als unfähig sind, und von denen ich allemal habe sagen können wenn Sie erlauben wollen, daß ich mich selbst ansühre:

Daf jeder schlechte Autor ein eben fo

pichlechter Freund ift. m

Dieses Gebicht soll mir bas Geschmeiß vom Salse ichaffen,

Cedite, Romani Scriptores, cedite, Graji;

Nescio, quid majus nascitur Jliade.

Ich menne meine Iliad; und sage nescio quid, welches ein Grad der Bescheidenheit ist; wenn das Gedicht aber die Pursche zum Stillsschweigen bringen soll, muß es jede Iliad in der Christenheit übertreffen. Gott befohlen! Ich bin 10:

30. Vrief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Dublin ben 10 Man 1723.

mich, daß Herum gezeigt, und ich besinne mich, daß Heru Fortescue Ihnen eine Nachricht von der Gerichtssitzung sandte, wo ein gewisser Lemuel Gulliver eine Streitsache gehabt, die er aber verloren, weil er in dem üblen Ruf gestanden, daß er ein Lügner sen. Dies sind nicht die einzigen Beobachtungen, die ich über seltsame Zufälle, so sich oft den Rleinigkeiten zutragen, angestellt habe, und welche den Historikern wurden zum Stoff gedient haben, wenn sie sich den wichtigen Angelegenheiten eräugnet hätten. Herrn Gans Oper ist hier zwanzigmal aufgeführt worden, und der Vicetonig fagt mir, daß die Schauspieler ihre Sachen recht gut gemacht haben; er hat die Aufführung vers schiedentlich gesehen, und macht viel Rühmens bavon.

Sie machen mir eine melancholische Beschreis bung von Sich selbst, bie ich nicht billige. Ich bente, baf Leute bie wie wir, mit torperlichen Gebrechen behaftet find, nur gelegentlich mit ben Groffen, wenn sie auch noch so viele gute Gigenschaften, Leutfeligfeit und Gute befigen, umgehen follten. Es giebt andre Leute, Die ich eben fo fehr ben Groffen vorsiehe, als ich Rinds. fleisch und Schaffleisch ben Rebhunern vorziehe, wenn ich mir eins von benben zur beständigen Roft mablen follte: Ich meyne eine Mittelforte von Leuten, sowohl in Rudficht bes Berftanbes als bes Bermogens, Die gang ungezwuns gen, nie unverschämt, immer gefällig und bereitwillig find hundert fleine Dienste ju feiften, Die Ihnen wie mir, fehr ju statten kommen burften, die mich funfmal zu Mittag, ober fonst besuchen; eh' ich ihnen eine Gegenvisite mache, und benen ich, ohne fie au beleidigen,

Tagen tann, daß ich für diesesmal sonst wo vers fprochen bin. Go etwas tonnen Gie von teis nem Menschen in Ihrer Gegenb, ben Gie ober ich, ober wir beude kennen, erwarten; Ihre Leute ichiden fich nur fur unfre gesunden Sage; und haben überbas ihre eigne Geschäfte. Gott aber bemahre mich bafur, daß ich Sie bagu ver bammen foffte in Irrland zu leben - Quamquam o! und, baf ich meine Sutte je wieder in England aufschlagen werde, baran verzweiste ich; auch wurde eine Beranderung der Affairen mir in meinen Sahren au fpat fommen, und mir mahrscheinlicher Beife von teinem Ruteit fenn. Sie haben Madame Pope und berfelbeit Vorsorge für Sie langer gehabt, als Gie es hatten von der Matur erwarten konnen; bagegen werben Sie ben Berluft einer folchen Muta ter, wann er fich eräugnen wird, auch febr merflich empfinden.

Eines behaupte ich, und zwar dieses, daß sowohl Sommer als Winter hier zu Lande mils der find als in England, daß hier der Preis aller Lebensmittel überhaupt einem mittelmässigen Vermögen besser angemessen ift, und daß

Sie hier eine absolute Herrschaft über Ihre Gesellschaft, — ja alle Unterwürfigkeit von ihr haben werden, die Sie nur begehren können, und keiner wird sich Frenheiten bedienen, die Sie nicht erlauben.

Ich habe eine betagte Saushalterinn, Die Diese dreiffig Jahre, so oft ich in diesem Ronig. reiche mar, mein Staatsminister - mein Bab pole gemesen ift. Ich beherrsche ein paar Land: häuser, die nahe an ber Stadt liegen; Gie folfen ein marmes Bimmer in biefem Sause haben, und zween Garten, fich barinn zu beluftigen. Ich habe genug, und boch bie Salfte nicht gefagt. Die Abmesenheit von meinen Freunden ausgenommen, muß ich fren bekennen, baf ich hier nicht misvergnügt lebe, auffer mas noch ber einfaltige Beist ber Frenheit thut, burch ben boch weber mein Getrant fauer, noch meine Speisen verberbt werben, noch mein Da: gen überladen wird, als hochstens in ber Gin: bildung.

Sie reben von bieser Dunciade, ich möchte sie volare per ora — — haben. Int has ben wir eine leere Stelle für ben Ruhm; Gan's

seine Oper hat das ihrige gethan, discedat uti conviva satur. Gott befohlen!

31. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Den 1 Jun. 1728,

Je, als ein besonderes Triumvirat; als Personen die nichts zu hossen und nichts zu befürchten haben; und folglich die schicklichsten sind miteinander umzugehen; nur sind er und ich dem Projectmachen ein wenig ergeben, und einer von uns, ich nenne Niemand, ist sehr geneigt sein Projectgebäude auf treulosem Grunde, au errichten; dieses aber geht Sie nichts an. Ich bekenne, ohne mich zu zieren, daß ich die gute Meynung, die Sie von meinem Patriotismus, wie Sie sich ausdrücken, hegen,

nicht verbiene; benn alle meine Sandlungen entspringen aus Buth und Rade, bie ber franfende Anblick von Sclaveren, Marrheit und Miebertrachtigfeit die mich umzingeln, und innerhalb beren Kreif ich leben muß, in mit hervorbringen. Und ich will es beschwören, baf Gie mehr Tugend in einer Stunde zeigen, als ich in fieben Sahren; bem Gie verachten Die Thorheiten und haffen bie Laster - ohne bak es eine uble Wirfung auf Ihr Gemuth macht: vielmehr find Sie geneigt, von einzelnen Perfonen immer bas Beste zu benten; bieses nun ift ben mir allezeit gerade bas Gegentheil. Doch hoffe ich, daß erhabnere Grundsäse von der Tugend Ihnen Die Gesinnungen nicht eingeprägt haben, sondern das blos Thre Lage, die alle Partheyen und alles Intereffe Ihnen gleichgultig macht, Schuld baran fen, bas Sie sich nichts um die bende Kirchen, um Whig und Torrn, ober mer erfter Minister fen, betummern. Ihr langer Brief mar ber lette, ben ich empfangen habe, bis Dr. Delann mir biefen, ber ist vor mir liegt, brachte; ich weis aber nichts von bem andern, beffen Sie ermeh:

nen. Der Doctor hat mir Ihr Geheimnis mez gen der Dunciade entdeckt, welches mir nicht gefällt; weil ein Verzug dahinter steckt, der meine Sitelkeit auf die empfindlichste Seite kränkt, und dieselbe wohl gar ganzlich betrüsgen durfte.

ilm eine Ihrer Fragen zu beantworten: —
sage ich Ihnen, daß ich in Nücksicht großer Ansgelegenheiten ruhig genug bin; dagegen abertausend Lumperenen habe, die auf meinem tleisnen Posten mir Aergerniß machen, und je verächtlicher, je ärgerlicher.

Es liesse sich ein Lutrin über die Runstgrisse schreiben, deren man sich ben meinem Rapitel bedient, mich zu plagen. Ich gehe mit keinem Menschen um, den ein Amt oder Titel schmuckt, habe aber statt ihrer einige freundschaftliche Leuste an der Hand, die ich zu Gast habe, wenn's mir gefällt: Ich habe sie Ihnen schon einmal beschrieben; wann Sie aber zu uns kommen, wird man Ihnen nach Landesart und Weise so viel Ehre erweisen, als es Ihnen anzunehmen nur beliebt, und ich werde dadurch, so lange ich lebe, eine bessere Figur machen. Gott ers

halte Madame Pope um Ihrent und um Ihrer Rube willen; ich liebe fie ju fehr es um ihret felbst Willen ju munichen: Wenn ich erft funf und amangia mare, murbe ich munschen so alt all fenn wie sie ift, um auch wie sie eines bef Madame V feren Lebens gewiß zu schn. 3 - hat mir geschrieben : fie ift eine ber be: ften Brieffdreiberinnen, Die ich tenne; fie brudt fich finnreich, hoflich und freundschaftlich aus, ohne alle Steifigkeit, und gang ungerwungen. Die Dunciabe ift hier ruchtbar worden, und mare biefes auch nicht geschehen, tennet man fie bennoch hier eben fo gut, als in England; und die Puriche der Universität werden, wenn Sie hierher fommen, ben Saum Ihres Rocks tuffen. Es geht mir fehr nahe, bag Lord Boling. brodes ichlechte Gefundheitsumstande ihn genos thigt haben, nach Bath zu gehen. Sagen Sie mir, ift nicht die Daffigfeit benen Groffen eis ne nothwendige Tugend; ba sie die Mutter ber Rube und ber Fregheit ift; zwen Stude bie fo hochst nothwendig find, wenn man bas Gemuth bearbeiten und verbeffern will; und melde bie Philosophie als die größten Gluckfelige keiten des menschlichen lebens fest seinet? — Ich glaube, wenn die Gesundheit Ihnen so frenges big ware zugetheilt worden, als dem Lord Boslingbrocke, wurden Sie, ohne Ihren Talenten Schande zu machen, haushälterischer damit umsgegangen sehn.

32. Brief.

Von

Herrn Pope an Dr. Swift.

Dawley, ben 28 Junii 1728.

a steh' ich ben Lord Bolingbrocke auf ber Schildwache, der zwischen zween Heuschildwache, der zwischen zween Heuscholdern stehet und Ihren Brief lieset; ist tehret er seine Augen gen Himmel, nicht, weil
er das bewundert was Sie sagen, sondern weil
er fürchtet, daß ein Plagregen kömmt. Es gefällt ihm, daß Sie ihm zwischen uns benden

einen Plag im Triumvirat anweisen; er befürch: tet aber, es wird ihm wie dem Lepidus ergeben: ber eine wird gleich Alugustus sich alle Gewalt queignen, und ber andere gleich Antonius fich alles Vergnügens bemeistern. Da er nun fo etwas voraus gesehen, hat er sein Lands aut eingerichtet; und Sie werden jugeben, baß doch wenigstens dieses Project, einen Bufluchtsort fich augubereiten, feine fo fcmache Grund-Seit feiner Burudfunft von Bath. feste habe. findet er fich von allen bofen Teuchtigfeiten gereinigt; und feine groffe Maffigfeit und gute Birthichaft find fo merkwurdig, bag bie erftere fich aut fur meinen Rorper ichiden burfte, und bie lettere Sie in ben Stand segen murbe, so piel Gelb aufzulegen, daß Sie fich ein Bifthum in England taufen tonnten. Db es nun feine Richtigteit habe, bag er vollig wieder hergestellt ist, darnach können Sie sich ben seinen Seumachern befragen; seine Mässigkeit aber fann ich felbst bezeugen, wenigstens, daß er fie einen gangen Lag beobachtet hat: benn wir hatten nichts zu Mittag als Schaffleischbrühe, Speck und Bohnen, und ein Sausgeflügel. Alleweil Laufen

laufen Sr. Herrlichteit hinter Ihren Katn drein, und lassen mich einen Augenblick in Freyheit, Ihnen zu sagen, daß ich ihn gestern behorcht habe, als er mit einem Wahler um zwen huudert Pfund eins wurde, seine Halle im Landshause mit Tropheen von Nechen, Schüppen, Wistgabeln u. s. f. als Zierrathen zu bemahlen, blos um es zu beschönigen, daß er dieses hier einen Bauerhof nennt. — Ist kehre ich mein Blatt um ——

My Lord verlangt, daß ich Sie versichere, daß es ihm leid senn sollte, wenn er nicht mehr Liebesprojecte für seine Freunde, als ruhmssüchtige für sich selbst im Gang hätte. Wenn nun auch seine Projecte schwach sind, so sind doch wenigstens seine Veweggründe start; er sagt ferner, daß wenn Sie einen so tiefen Fall, und einen so großen Abbruch der Einkunste erstragen könnten, als er aus Ersahrung weis, daß er kann, so würden Sie keine Stunde länzger in Irrland bleiben.

Die Dunciabe soll ist auf bas prachtigste, gebruckt werden, und swar mit ber bewußten Inschrift; welches mich am meisten fols macht:

3 Theil,

Sie wird Proeme, Prolegomens, Teftimonis Scriptorum, Index Authorum, und Notas Variorum haben. In Ansehung ber letteren bitte ich, bag Sie ben Text lesen, und nach Wohlgefallen einige Roten bagu machen, *) gleichviel, ob Sie blos ben Styl und Die Art und Beise unbebeutenber Kritifer gu commentiren burchziehen; ober ob Sie Ihre Laune über Die Autoren auslaffen, Die im Gedichte auftre: ten; ober ob Sie in Rucksicht von Personen, Derter und Zeiten historisch oder auslegend fenn: ober ob Sie bie Stellen heraustlauben, die mit ben Schriften ber Allten ju vergleichen find. Gott befohlen! Ich bin so ziemlich, meine Dutter ift nicht frant, Dr. Arbnthnot wird bann und mann von feinem Fieber geplagt; mir ift nur bange, bag er schwindet, und bag mir einen murbigen Mann verlieren merben; ich habe viel Rummer feinetwegen.

^{*)} Dr. Gwift hat biefes geleiftet.

33. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Den 16 Jul. 1728.

Thom, die Mir ein gewisser Herr auschickte, und wie ich vermuthe, voller Fehler ist, oftmals durchgesehen. Ich wünsche, daß die Roten, die sich auf die darinn verwickelten Personen beziehen, sehr deutlich wären; denn ich habe schon seit langer Zeit beobachtet, daß keiner, der weiter als zwanzig Meilen von Londen wohnt, Winke, Anfangsbuchstaben und Stadts begebenheiten versteht; und nach einigen Jahr ren werden selbst die so in Londen wohnen, nicht einmal etwas davon begreifen. Ich würsche de die Namen jener Schmierhänse nach alphabetischer Ordnung dem Gedichte entweder vor oder nachsesen, und solchem eine Nachricht von

ihren Werken beyfügen, damit der kefer einen Wegweiser hatte. Die Parodien, wie man sie heisset, müsten mir allesamt den Autor, den sie nachahmen, andeuten. —— Alls ich die sen langen Brief ansieng, mennte ich ihn mit allen den verschiedenen Stellen anzusüllen, die ich in dieser Edition angemerkt hatte, sinde es aber unnöthig, da so viele unter die nemlichen Regel kommen.

Nachdem ich das Gedicht swanzigmal ganz durchgelesen, fand ich, daß ich nie so viel gute Satyre und so viel vernünftiges in so wenig Zeilen angetroffen hatte. Wie es hier in Dubstin aufgenommen wird, weis ich noch nicht; dessen bin ich aber gewiß, daß es dem Gedichte sehr nachtheilig senn wird, daß die Personen und die Thathandlungen nicht gefannt werden, bis eine Nüslegung und zwar eine sehr vollsänzdige heräus kömmt. Ich vermuthe, es wird eist gegen Winter die Presse verlassen, wann die Leute aufangen zur Stadt zu kommen. Ich verlange es noch einmal, daß Sie Ihre Sternschen wegwerfen, und die wirklichen Namen wirklicher Dummköpse dasur hinsesen!

Ich lese ist Ihren vorhergehenden Brief vom 28. Jun. und finde, daß alles, mas ich Ihnen hier angerathen habe, schon in demsselben berühret worden ist. Ich möchte gerne wissen, ob die Edition in 4to anonymisch hersauskommen wird, als sie von dem Commentator mit aller Pracht der Vorreden angefündigt wird, und der sich noch über viele untergeschobene Auslagen betlagt? Ich denke eben, ob der Herausgeber nicht dem alten Styl dieses vortreslichen Autors solgen, und an vielen Stellen, wo es wider Ihre Albsicht ist, Verseinerungen vornehmen, auch sich damit belasten sollte, die Dummköpse, nebstihren Eigenschaften, Geschichte und Produkten namhast zu machen?

Sie selbst aber mussen, wie ich fürchte, in Ihren Leibesbewegungen und Belustigungen an gespornt werden; aber in Ihren Jahren von Abnahme zu reden, ist gewiß nur Kurzweik. Indes sind Sie nicht so ordentlich, als ich bin. Sie sind der mäßigste Mann gegen Sott, aber der unmäßigste gegen sich selbst, den ich je gestannt habe. Wenn Herr Gay wieder aus Bath nach Hause kömmt, wird er vermuthlich

amangia Pfund Rleifch mehr und zwen hunbert Pfund Geld weniger haben. Die Borficht hat nie gewollt, daß er über zwen und zwanzig Sahre alt werben follte, welches aus feiner Sorglofigfeit, und baraus, bag er fich fo ben ber Rase herumführen läßt, abzunehmen ift. Er benft eben so wenig baran, baß er alt, frank und arm werben, und daß er feine Anbeter verlieren tann, als ein Mabchen von funfiehen Jahren an so etwas bentt. Im Borbengehen muß ich anmerfen, bag Lord Bolingbrote, aus Gutigteit gegen mich, aufferst fophistisch argumentirt: von einer Million bis auf hundert taufend Pfund herabgesett zu merben, ift etwas gang anders, als acht hundert Pfund jahrliche Ginkunfte gegen ein hundert Pfund des Jahres, ju vertauschen: er ist überdas ein Beherrscher ber Fortuna, und einem großen Minister, mare es auch bis jur legten Ebbe mit ihm gefom: men , barf fich bie Armuth nicht unterstehen unter Augen zu treten. Seit er aus bem Erile surud ift, hat er vornehmer gelebt, und mehr Aufwand gemacht, als ich je suvor von ihm gesehen habe; bergleichen Sterbliche haben

Mittel und Wege, die andre nicht einmak dem Namen nach kennen. Ihnen aber gede Gott seinen Segen! — Ihr großes Genie hat Sie der Barmherzigkeit der Menschen nicht Preiß gegeben: denn Reichthum ist Frenheit, und Frenheit ist einem Philosophen am ersprießtichsten. — Gan ist ein Sclave, just weil er zwen tausend Pfund zu wenig hat. — Horaz dachte wie ich — und Lord Bolingbroke mag diesem widersprechen, wenn er das Herz hat. —

34. Brief.

Von

Herrn Pope an Dr. Swift.

Bath, den 12. Nov. 1728.

Sechs Wochen lang be ich ber Gesundheit nachgesagt sie nicht gefunden; — state ihrer habe in insehen lernen, wie those

rigt es sen, auf hunderterlen Weise sie zu erstehen; und habe die einander widersprechenden Mennungen und Praktizirungen, die Unvermögenheit der Aerzte, den blinden Gehorsam einiger Patienten, und die blinde Widersehung andrer wahrgenommen. Ich glaube, wann die Menschen zu gewissen Jahren kommen, sind sie entweder Narren, oder ihre eigne Verzte; Eiserer, oder ihre eigne Priester.

Ich habe start gehofft, daß Sie uns diesen Winter einen Besuch schenken murden; lette Woche aber bereuete ich diesen Wunsch, weil ich zu meiner Beunruhigung hörte, daß Sie auf Ihrer Anheroreise von Irland trank lägen; doch werde ich so eben mit der Nach; richt ersreuet, daß Sie noch auf Sir A-8 Landgute sich besinden, wo Sie pflanzen und bauen; um bendes beneide ich Sie; und dritztens auch noch darum, daß Sie den Umgang einer schäßbaren Dame genießen. Obschon ich nichts davon weiß, so schließe ich doch, daß, wenn sie eine so vortresiche Dame ist, Sie sich täglich mit ihr zanken, und ihr übel bez gegnen. Ich verwundre mich, daß ich noch

nichts von Vasquillen gehört habe, Die Sie felbit, ober andre auf fie gemacht haben ; da Sie sie boch hochschäßen. Mir ift es ein ausnehmendes Bergnugen, ju feben, baf, fobald verdienstvolle Leute sich einander hochach= ten, fo viele Schurfen Sie beneiben, und auf fie gurnen ; bas beißt ein Zeugnig ablegen, baß jene ein Berdienst besigen, welches diese nicht erreichen tonnen; und, wenn Sie bie unbeschreibliche Freude tenneten, Die ich feit fursem barüber empfinde, bag unfer bender Rame in allen einfältigen Schmabichriften benfammen fieht, glaube ich, murben bennahe Jo Triumphe! fingen, und meine Gludfeligfeit in Berfen celebriren; mer meiß, ob ich es nicht felbft thue, wenn Sie nicht wollen. Die leberschrift aur Dunciade ift nun gedruckt, und bem Ges bichte eingerückt. Ift es Ihnen recht, daß ich noch fage, in wie ferne biefes Gebicht bas Ihrige fen? - benn ohne Sie mare es gemis nie entstanden. Wollte Gott, baf wir den Ileberreft unfrer Tage benfammen fenn tonnten ! Die gange Laft ber Schmierhanse murbe juk datu bienen uns lustig zu machen, und zu weis ter nichts. Ich hoffe, baf Gie beffere Befchaf. tigungen haben, als auf diefe zu achten: ben jeber Staube, die Sie pflangen, und ben jedem Stein, ben Sie legen, haben Sie eine Abficht; aber bas Geschäfte bes Lebens folder Leute ift weiter nichts als in ihren Werfen taglich gu fterben, wieder ju arbeiten, und boch nichts hervorzubringen. Ich muniche nur, bag wie einander unfrer torperlichen Gebrechen megen Troft einreben tonnten; und jene, bie fo gern mehr Wig zeigen wollen, als wir besigen, moch. ten ihn fodann erwerben und gebrauchen. Gott gebe und nur Ruhe, Gefundheit und ichones Better! Dies, buntt mich, ift ber befte Bunfc von ber Welt; und Sie miffen, meffen er war. Mir ift bange, bag bas naffe Elima, wenn ich in Irrland wohnte, nicht nur mein Leben , fonbern auch meine Laune , und meine Befundheit in Gefahr fegen murbe: benn ich bin ein fehr atmospherisches Gefchopf.

Ich muß nicht versaumen, Ihnen zu melben, daß man im Borgemach nicht so von Ihnen geredet habe, als sie berichtet sind. Was fürsten sagen, wird gemeiniglich eben so falschlich weiter gebracht, als das, was Wiklinge fagen: Gerüchte dieser Art follten wir wenig achten, und noch viel weniger auf unser Bestragen Einfluß haben lassen.

35. Brief.

Von

Dr. Swift an Herrn Pope.

Dublin , ben 13. Febr. 1729.

Ch habe auf dem Lande ein recht ruhiges Leben geführt: Sir A — ist ein Mann don Ropf, daben ein Gelehrter, und hat eine gute Stimme, die aber von der Stimme seis ner Gemahlinn übertroffen wird; sie ist voll, kommen gut erzogen und begierig ihren Geist zu verbessern, der sehr scharf ist; nur ist sie

etwas zu sehr dazu angehalten worden, die Staatsbame zu machen.

Sie ist dort meine Schülerinn gewesen, und trestich ausgepust worden, wenn sie falsch las; mit dieser Beschäftigung, mit Spasierengehen, mit Rultiviren, und endlich damit, daß ich lustige Familienverse, die eine Art Pasquissen auf die gnädige Frau waren, schrieb, habe ich die Zeit gut, und in bester Ordnung hingebracht; wenigstens viel besser, als ich sie hier zubringe, wo ich keine menschliche Gestalt zu sehen bekömmen, als meine Dienstdoten, und meine alte Presbyterianische Haushälterinn, da, ich mich jedem, der kömmt, verläugnen lasse, die ich meine Ohren wieder habe.

Daß wir einen andern Vicekönig bekommen wurden, habe ich nur in ider gemeinen Zeitung gelesen, als ich auf dem Lande war; und wenn es sich ereignet hatte, wurde ich es mir von ihm ausgebeten haben, mir einen Zutritt zu verstatten, so wie die Lage, worinn ich mich besinde, es hatte erfordern mögen.

Dies aber erneuert ben Rummer, ben ber Tob unfers Freundes Cougreve mir verursacht ben ich von meiner Jugend an geliebt habe, - ber nicht nur viele Talente befaß, fonbern auch gewiß ein fehr angenehmer Gefellichafter war. Er ift ungläcklicher Weise fcon in feinen fungern Sahren ju fren mit feiner Gefundheit umgegangen; ein pernunftiger, verbienstvoller Mann, wie er mar, bente ich, ift nach feinem Bewiffen verbunden, sowohl feiner Freunde, als feiner felbstwegen, feiner Gefundheit gu icho. nen. In Betracht feiner fonnte ich, ba er fo viele Gebrechen hatte, und fo viel Pein litte, die Fortbauer feines Lebens nicht wohl mune ichen. Jahre haben mein Bert noch nicht verhartet; nein! seitbem wir ihn verloren haben, find meine Lebensgeister mit neuer Schwermuth behaftet; ungeachtet ich ihn nur felten gefehen, und ihn vielleicht, wenn er auch fort gelebt hatte, nie murbe wieder gesehen haben. Ich wuniche nicht nur mit Ihnen, bag ich nie mit einem verdienstvollen Manne mare befannt gee worden, sondern muniche noch basu, baf ich . nie einen Freund gehabt hatte. Wir haben

hier einen finnreichen, gutherzigen Arst, ergift ein feiner Mann, ein vortreflicher Gelehrter, ift permogend, gegen Jebermann liebreich, hat Freunde die Menge, bewirthet fie oft, und amar fehr gastfren, sie bleiben des Abends ben ihm und spielen Rarten, ihrer acht ober amolfe, wie sichs benn trift; genießen auch gute Speisen und guten Bein; er liebt fie alle, und fie ihn. 3mangig biefer Freunde hat er ben ber Sand, wenn er will. Stirbt einer, fo beißt es; ber arme Thomas! und bamit ifts porben; er schafft sich einen neuen an, ober beanugt fich mit ben übriggebliebenen, und gramt sich nicht mehr barüber, als über ben Berluft feiner Rate. Er beleidigt Riemand, ist gegen Jebermann leutselig, und - - und ift nicht biefer ein gluchfeliger Mann? -- - 3ch habe ihn ber Lady A - geschils bert, sie fennt ihn auch, nach ber Beschreibung aber, die ich von ihm gemacht, haffet sie ihn, und will feine Gesundheit nicht frinken. 3ch wollte mein halbes Bermogen brum geben, bağ ich folche Gemuthegaben hatte, und boch fann ich nicht sagen, daß es mir lieb senn wurde:

denn ich kann Lord —, der fast des Doctors Naturel hat, nicht ausstehen. Herrn Gans seine zwote Oper, deren Sie erwehnen, ist, wie ich höre, verboten worden; und so wird er noch einmal fähig senn gerathen zu werden, und Ihren Rath zu verwerfen. Gott befohlen!

Ende des dritten Theils.















